



Déclaré Organe Officiel de l'Action Catholique dans le diocèse de Saint-Jean-de-Québec, le 22 juin 1937

Vol. XXI — No 22

SAINT-JEAN, JEUDI LE 26 AVRIL 1956

"BATISSONS L'ECOLE ET L'HOMME DE DEMAIN"

PROCHAIN CONGRÈS DIOCÉSAIN DES COMMISSIONS SCOLAIRES

Le nouvel exécutif de la Fédération des Commissions Scolaires du diocèse de Saint-Jean annonce qu'il a choisi pour thème de son prochain Congrès qui se tiendra dimanche, le 20 mai, à Saint-Bruno: "BATISSONS L'ECOLE ET L'HOMME DE DEMAIN". Ce thème qui renferme en lui-même tout un programme d'action sera largement développé et commenté au cours des quatre conférences qui seront prononcées le jour du Congrès.

Voilà ce que nous déclarait en substance au début de la semaine, le secrétaire de la Fédération, M. Gérard Matteau, de Napierville. M. Matteau nous fit part également que la première conférence qui sera donnée, vers dix heures de l'avant-midi, portera sur la "Construction des écoles."

A ce Congrès, tous les commissaires des écoles du diocèse de Saint-Jean de même que les personnes qui s'occupent d'éducation sont vivement invités. En acceptant la charge de commissaires d'écoles, les commissaires ont par le fait même accepté les devoirs qui s'y rattachent. C'est le but du prochain Congrès d'examiner bien en face ces devoirs, pour ensuite appliquer toutes les obligations et les possibilités qui en découlent.

On peut s'inscrire dès maintenant à ce Congrès, en communiquant avec M. Gérard Matteau, Centrale Catholique, 190, rue Laurier, Saint-Jean, Qué.; tél. Fidélité 7-7533.

Grande campagne étudiante à travers le diocèse

3,000 étudiants y participent

C'est cette semaine que se déroule dans toutes les écoles qui comptent une 7^e année et plus, la grande campagne annuelle de la J.E.C. Au-delà de 3,000 étudiants répartis entre 54 écoles de filles et 30 écoles de garçons prennent part à la campagne dans le diocèse de Saint-Jean.

Le thème de la campagne, cette année, porte sur le travail. C'est beaucoup plus une semaine de recherches et de réflexions qu'une semaine d'activités extérieures que comporte la campagne actuellement en cours. Dans les écoles supérieures, les écoles spécialisées, les collèges et les convents, les étudiants se sont divisés en groupe de 6 ou 7 et approfondissent sous la conduite d'un responsable, le sujet à l'étude chaque journée. Comme toute la campagne est basée sur le système d'équipes, le succès dépendra du travail de ces équipes.

Dans les milieux primaires, soit

chez les jeunes, de 12 à 15 ans, la campagne étudiante suit deux modes: en premier lieu, tout comme chez leurs aînés, les jeunes ont des travaux de réflexions et de discussions en équipes, mais de plus, on a prévu des travaux pratiques. Tous les jours, les jeunes réalisent une activité, un projet comme le programme de la campagne chez les 12 à 15 "Travorama", le vent.

La campagne étudiante 1956 doit se terminer vendredi le 27 avril par une messe à laquelle tous les écoliers et les écolières du diocèse assisteront.

4e Congrès annuel des professeurs laïques du diocèse de Saint-Jean

A l'Ecole Normale Eulalie Durocher, samedi, le 5 mai prochain. — Distingué patronage de Son Excellence Mgr Gérard-Marie Coderre, évêque de Saint-Jean.

Tous les instituteurs et institutrices laïques du diocèse sont cordialement invités à participer au quatrième congrès annuel de la Fédération à l'Ecole Normale Eulalie Durocher de Saint-Lambert, SAMEDI le 5 MAI prochain.

Son Excellence Mgr Gérard-Marie Coderre, évêque de Saint-Jean, célébrera la messe d'ouverture, et prononcera le sermon.

M. le chanoine Laurent Brault, directeur des Oeuvres d'Action catholique, charitable et sociale, sera le premier conférencier et il traitera de "L'Educateur et le sens de l'Eglise".

M. Jean-Marie Ayotte, professeur

à l'Ecole normale Eulalie Durocher et directeur des études à Longueuil, donnera la deuxième conférence: "L'Educateur et l'Apôtre laïque dans l'Eglise".

La journée se terminera par un grand banquet sous la présidence d'honneur de Mgr Romain Boulé, vicaire général et curé de Saint-Antoine de Longueuil.

La prochaine édition de ce journal vous apportera le programme détaillé de ces réunions professionnelles organisées pour le bénéfice de TOUT LE PERSONNEL ENSEIGNANT LAÏQUE du diocèse.

Journée d'étude au Séminaire

Dimanche prochain aura lieu au Séminaire de Saint-Jean une journée d'étude à laquelle ont été conviés les membres de l'Association canadienne des bibliothécaires de langue française.

La journée commencera par une messe à la chapelle du Séminaire, qui sera suivie d'un dîner sous la présidence d'honneur de Son Exc. Mgr Gérard-Marie Coderre, évêque de Saint-Jean.

Au cours de l'après-midi se déroulera la séance d'étude sur "La lecture et les loisirs". Le président du Conseil national de l'A.C.B.F., M. Joseph Leduc, fera les commentaires appropriés. Trois causeries seront ensuite prononcées et amorceront les débats qui auront lieu sur la lecture et les loisirs, tant chez les jeunes que chez les adolescents, et les adultes.

A l'issue de cette séance d'étude, les membres de l'A.C.B.F. visiteront la bibliothèque des professeurs du Séminaire sous la direction du bibliothécaire en charge, M. l'abbé Louis-Georges Deland.

Chevaliers initiés au quatrième degré

Plusieurs Chevaliers de notre région sont devenus membres de l'Assemblée Louis de Montcalm, dimanche dernier, lors d'une brillante initiation au 4^e degré de l'Ordre des Chevaliers de Colomb, qui s'est déroulée à l'hôtel Windsor, à Montréal, sous la présidence du juge Fabio Monet, vice-maître suprême.

Des représentants de douze assemblées composant la province de Champlain étaient présents. M. Antonio Rabeau, Digne Maître de la Province de Champlain, a dirigé les cérémonies et a présidé le banquet qui a suivi.

Une soixantaine de Chevaliers du 4^e degré de l'Assemblée Marquis Louis de Montcalm, que préside M. Roméo Alexandre, Fidèle Navigateur, ont assisté à cette initiation qui comptait 14 candidats de notre diocèse. Ce sont MM. Lucien Préfontaine et David Daigneault, de Saint-Jean; Alfred Croisetière, d'Iberville; Roger Beauregard, Ernest Kelly, René Brunet, Raymond Lamothe, Jules Moulin, Alphonse Dorem, de Mackayville; Roger Saindon et Léo Cousineau, de Longueuil; Antonio Girard, de Ville Lemoyne; Hector Lafleur, de Saint-Michel; Ernest Silstf, de Ville Jacques-Cartier.

Convention à Verchères

Dans l'après-midi de vendredi, 27 avril, à 2.30 hres, à la salle Dulpé, il y aura convention pour le choix d'un candidat officiel de l'Union Nationale. La convention sera présidée par l'hon. J.-D. Bégin, organisateur en chef pour la province, assisté de l'hon. Laurent Barré, de l'hon. Jean Barrette et MM. Jacques Bousquet, député de Saint-Hyacinthe, Jean Blais, avocat et Bruno Lafleur, journaliste.

M. Armand Dupré, député libéral du comté, briguera de nouveau les suffrages pour le parti Libéral, lors des prochaines élections.

Son Exc. Monseigneur l'Evêque nous parle

Chaque année, le mois de mai est pour les fidèles une occasion de remplir les églises et d'adresser à la Très Sainte Vierge leurs prières ferventes et leurs hommages filiaux. Des pèlerinages s'organisent, des prédications se font entendre, partout le peuple chrétien chante son amour envers la Vierge Mère.

La nature, en ce mois de mai, revêt ses plus belles teintes, et nous aide à admirer notre Mère du ciel. Mais il ne faut pas demeurer à ce stage d'une affection vague et sensible: il faut passer aux actes.

Si Marie est notre mère, nous devons lui prouver notre amour. Et l'une des marques d'affection qu'Elle doit apprécier davantage, c'est sans doute l'application que nous devrions mettre à nous aimer de plus en plus les uns les autres. Si saint Jean a tant insisté sur le grand commandement de la charité fraternelle, ne pourrions-nous pas penser que c'est la Sainte Vierge qui lui aurait inspiré toute la richesse de ces sentiments lorsqu'Elle vécut avec lui?

Faisons de ce mois un mois durant lequel nous nous appliquerons à faire disparaître de notre vie toutes les petites mesquineries, les petites marques d'égoïsme, pour les remplacer par la grandeur de la charité.

† Gérard-Marie CODERRE, Evêque de Saint-Jean.

Brûlé vif dans son véhicule

Un accident de la route a coûté la vie à un de nos concitoyens, dans la nuit de samedi à dimanche.

Il s'agit de Denis Lefebvre, 20 ans, et 11 mois, fils de Mme Antoine Lefebvre, du Boulevard du Séminaire.

La tragédie s'est produite sur la route nationale, entre Sutton et Abercorn, dans le comté de Brême. La victime était accompagnée de Léo Paulin, qui a reçu des brûlures et qui a été hospitalisé à Sweetburg.

Lefebvre a été emprisonné dans son automobile quand cette dernière a capoté dans le fossé où elle prit feu. Quand on réussit à éteindre les flammes, c'est un cadavre calciné qu'on a sorti de la voiture.

Le défunt laisse dans le deuil sa mère, née Juliette Bédard; deux frères: Réal et Jean-Guy; quatre sœurs (Gaétane) Mme Jean-Marie Larouche, Denise, Marjolaine et Hélène; plusieurs oncles et tantes.

Ses funérailles ont eu lieu ce matin jeudi, à la Cathédrale.

Nos sincères condoléances

Clubs 4-H en congrès à Napierville

C'est à Napierville, samedi le 26 mai que se tiendra le congrès régional des Clubs 4-H. Plus de 400 délégués représentant 60 Clubs sont attendus.

La responsabilité du congrès est partagée par M. Gérard Perreault, secrétaire du Club 4-H de Napierville; Mlle Pauline Morin, présidente locale; M. Gerald Paré, président local.

Plusieurs invités d'honneur assisteront à ce congrès et nous mentionnons pour le moment Son Honneur le maire Maurice Bourgeois, M. le curé Paul Lapointe, MM. les députés etc., etc.

Comme vous le savez, les Clubs 4-H sont dirigés par l'Association Forestière qui travaille à la conservation des lots boisés et à propager dans la région, la cause du reboisement. Au congrès, viendront des délégués de Contrecoeur, Dunham, W-Shefford, Nicolet, Sherbrooke et plusieurs autres endroits.

NE VOUS EN FAITES PAS...

Dimanche, à minuit, l'heure avancée entrera en vigueur. On peut avancer l'aiguille dès samedi soir, après avoir fait entrer le chat et jeté un coup d'oeil sur les fèves dominicales.

oOo

Avril traîne encore ses habitudes d'hiver... pour le sûr, il n'a pas encore changé de sous-vêtements!

oOo

Et dire qu'avant deux mois, les jours commenceront à raccourcir... pourvu qu'on ait quelques jours d'été avant les premiers gels.

oOo

Il fallait donc tout savoir au sujet de l'idylle du Prince Rainier et de Grace Kelly... même le mal de mer de cette dernière durant sa lune de miel...

oOo

Il arrive tant de meurtres, de suicides, de tragédies, à notre époque que c'est à se demander si les anges gardiens font la grève.

oOo

Il se tient de nombreux concours de popularité, de ce temps-ci, chez la gent masculine, dans notre province... on les appelle communément "convention".

oOo

Et tout ça pour préparer le concours final de popularité provinciale qui se tiendra... disons le 20 juin ou après.

oOo

Aux élections provinciales qui arriveront tantôt, il y aura quelque 2.400.000 électeurs sur les listes électorales. En 1867, lors de la première élection de toutes, il y en avait 161.000. C'est une différence!

oOo

Lucidité. On demandait à Madame Simo-neau à quel moment une femme doit reconnaître qu'elle est devenue vieille.

—Quand elle s'aperçoit pour la première fois que ses amis ne disent pas de mal d'elle!

NORBERT.

NOTES PAROISSIALES

NAISSANCES

A la Cathédrale, le 22 avril, a été baptisée Marie, Juliette, Georgianna, France, née le 17 avril, enfant de M. Jacques Gauthier, horloger et de Fleurette Lemire. Le parrain a été M. Alcide Lemire et la marraine Georgianna Desorcy, grands-parents.

A la Cathédrale, le 22 avril, a été baptisée Marie, Suzanne, Louise, née le 11 avril, enfant de M. Cyprien Lavallée et de Aline Duquette. Le parrain a été M. Emile Duquette et la marraine Noëlla Cusson, oncle et tante.

A la Cathédrale, le 22 avril, a été baptisée Marie, Huguette, Alice, Lyne, née le 14 avril, enfant de M. Paul-Aimé Grégoire, vendeur, et de Huguette Therrien. Le parrain a été M. André Grégoire et la marraine Alice Préfontaine, oncle et tante.

A la Cathédrale, le 21 avril, a été baptisé Joseph, Georges, Gérald, né le 13 avril, enfant de M. Benoit Gagné et de Huguette Benjamin. Le parrain a été M. Georges Benjamin et la marraine Laura Bertrand, grands-parents.

A Saint-Edmond, le 17 avril, a été baptisé Joseph, Marie-André, né le 11 avril, enfant de M. Aimé Blais et de Elizabeth Ouellet. Le parrain a été M. Jean Ouellet et la marraine Mme Arthur Simard, oncle et tante. Porteuse: Mme Arthur Simard, tante de l'enfant.

A Saint-Edmond, le 20 avril, a été baptisé Joseph, William, John, enfant de M. Raspar Stauffacher et de Beate Muler. Le parrain a été M. Robert John Eno et la marraine Mary Ethel Eno.

A Saint-Edmond, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Elphège, Ulysse, né le 17 avril, enfant de M. Emile Giroux et de Gertrude Larocque. Le parrain a été M. Elphège Giroux et la marraine Jeanne-d'Arc Raymond. Porteuse: Mlle Claudette Giroux, cousine de l'enfant.

A Saint-Edmond, le 22 avril, a été baptisée Marie, Jeanne, Lucie, née le 14 avril, enfant de M. Georges Raymond et de Marcelle Gélina. Le parrain a été M. Elphège Gélina et la marraine Marie-Jeanne Giguère, son épouse, oncle et tante. Porteuse: Mme Roland Lapalme, tante.

A Saint-Edmond, le 22 avril, a été baptisée Marie, Gisèle, Sylvia, née le 13 avril, enfant de M. Jean-Louis Boucher et de Michelle Cousineau. Le parrain a été M. François Cousineau et la marraine Gisèle Cousineau, oncle et tante. Porteuse: Mme Ulysse Godin, tante de l'enfant.

A Saint-Edmond, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Roger, Marcel, Serge, né le 17 avril, enfant de M. Roger Guay et de Jocelyne Narbonne.

Le parrain a été M. Marcel Narbonne, oncle de l'enfant, et la marraine Madona Boulais, petite cousine de l'enfant. Porteuse: Mme Laurier Narbonne, grand'mère.

A Saint-Edmond, le 22 avril, a été baptisée Marie, Dolorès, Denise, née le 18 avril, enfant de M. Herminas Bisson et de Alfréda Vallée. Le parrain a été M. Argédé Vallée, et la marraine Laurette Lachance, son épouse, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Marie-Paule Bisson, sœur de l'enfant.

A Saint-Edmond, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Albert, Jocelin, né le 14 avril, enfant de M. Gérard Poirier et de Hélène Duquette. Le parrain a été M. Albert Duquette et la marraine Gaétane Allard, son épouse, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Fernande Duquette, sœur de l'enfant.

A Saint-Edmond, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Marcel, Paul, né le 16 avril, enfant de M. Marcel Martel et de Yolande Monast. Le parrain a été M. André-René de Cotret, oncle, et la marraine Jeannine Martel, son épouse, tante de l'enfant. Porteuse: Mme Hélène Martel, grand'mère.

A Saint-Edmond, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Fernand, Léonide, Gilles, né le 13 avril, enfant de M. Fernand Boudreau et de Reine Patenaude. Le parrain a été M. Georges Desmarchais, et la marraine Rita Boudreau, son épouse, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Béatrice Patenaude, tante de l'enfant.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 21 avril, a été baptisée Marie, Jenny, Danielle, née le 8 avril, enfant de M. Gérard Corriveau et de Henriette Dupuis. Le parrain a été M. Léo Corriveau, et la marraine Jenny Conte, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Sandra Anne Corriveau.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 21 avril, a été baptisée Marie, Anita, Diane, née le 16 avril, enfant de M. Adrien Loyer et de Eveleine Lefèvre. Le parrain a été M. Claude Brault, cousin, et la marraine Anita Brault, tante.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 22 avril, a été baptisée Marie, Jacqueline, Denise, née le 20 mars, enfant de M. Rolland Plante et de Jeanne Gravel. Le parrain a été M. Etienne Gravel, et la marraine Jacqueline Nolin, oncle et tante.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Germain, Denis, né le 20 mars, enfant de M. Rolland Plante et de Jeanne Gravel. Le parrain a été M. Germain Gaboriault et la marraine Georgette Gravel, oncle et tante.

(Suite à la page 11)

CARNET Social

M. et Mme Lionel Tétreault et leurs enfants Gilles et Yolande, de la rue Fortin, accompagnés de Mlle Doris A. Hébert, de la rue Bouthillier, de passage à Victoriaville chez M. et Mme Ena Roy, rendant visite à leur mère, Mme Léopold Hébert gravement malade.

M. Paul-Emile Brosseau, commis à l'Hôtel des Postes a passé la fin de semaine à Saint-Ferdinand, et Maple Grove ainsi qu'à Inverness, Qué. Il fit une heureuse excursion de pêche à la rivière Thames d'Inverness, où il prit une truite saumon, pesant six livres et trois-quarts, mesurant environ 23 pouces.

FIANCAILLES

M. et Mme Alfred Jourdenais, de la rue Bouthillier, annoncent les fiançailles de leur fille Claire, avec M. Paul Viau, B.A., B. Sc.Com., fils de M. et Mme Maurice Viau, d'Iberville. Les fiançailles ont eu lieu le 14 avril et le mariage sera célébré en septembre.

Nos félicitations.

A Pâques eurent lieu les fiançailles de Mlle Fleurette Legault, fille de M. Henri Legault, décédé, et de Mme Bertha Legault, de Montréal à M. Ariste Hébert, fils de M. et Mme Edgar Hébert de Saint-Jean.

A cette occasion il y eut dîner, réhausser par la présence de M. l'abbé Antoine Surprenant, qui bénit les fiançailles ainsi que plusieurs parents des heureux fiancés.

Nos félicitations.

Pèlerinage à Auriesville, N.Y.

Les 23 et 24 juin prochains ce pieux voyage à Auriesville, au Sanctuaire National de N.D. des Martyrs, de l'Amérique du Nord, dans le diocèse d'Albany, Etat de New York, s'accomplira; l'organisation va bien, car déjà un autobus est complet.

Bienvenue à tous les intéressés... mais il faut réserver d'avance son billet, pour logement à Auriesville et voyage. Alors hâtez-vous, communiquez avec Mme Georges Dion, organisatrice, Tél: FI. 6-5717

L'institutrice ne doit pas négliger de cultiver le goût de ses élèves. Il faut leur donner un idéal assez élevé pour guider l'imagination.

(Mgr F.-X. Ross)

CERCLE D'ECONOMIE DOMESTIQUE

PAROISSE CATHEDRALE

Sous la présidence de notre digne aumônier, M. l'abbé Roger Cyr et de notre dévouée présidente débute l'assemblée du 17 avril 1956.

La prière à Notre-Dame du Foyer est le prélude à nos délibérations.

M. l'aumônier demande que la distribution des bulletins soit faite quelques jours avant la réunion, afin de pouvoir passer la partie morale dès le début de l'assemblée.

Des conseils clairs et précis sont sûrement d'un intérêt pour tout le monde. A retenir: Qu'il faut penser à user des honneurs et des plaisirs comme des moyens et non comme des fins.

Toujours juger et parler selon la Justice et la Charité. Suivre les directives de l'Eglise en conformité aux commandements de Dieu.

Garder un respect et une soumission pour l'autorité.

Un merci de Mme la présidente pour toutes les bonnes paroles de M. l'aumônier, lequel nous quitte pour d'autres activités.

Ensuite vient l'appel des membres la lecture des minutes et de la correspondance, pour passer aux discussions sur certains points de la constitution.

Les lettres d'invitation aux différents Cercles d'Economie Domestique concernant les cours de couture, ont

été envoyées.

Faisons-nous donc un devoir de suivre ces cours du 7 mai au 9 juin. L'invitation est faite à toutes les dames et demoiselles faisant partie du cercle. Bienvenue à toutes.

Nous parlons du congrès diocésain qui se tiendra à Saint-Josaphat le 27 mai prochain. Plusieurs se proposent d'y assister. Mme Walter Lupien accepte d'être déléguée.

La messe du 5 mai prochain en l'honneur de Notre-Dame du Foyer a été payée aux intentions de tous nos membres.

Quelques suggestions sont faites et une résolution est envoyée au conseil diocésain pour étude.

Enfin le tirage des métiers disponibles et l'assemblée est levée après une fervente salutation à Marie.

B. DUPUIS, secrétaire

IMPOT SUR LE REVENU

STRICTEMENT CONFIDENTIEL

F.-J. BELANGER

390 Laurier, tél. FI. 6-4778

R. GOSSELIN

44 Marchand, FI. 6-3025

Un portrait de première communion du STUDIO LORD!

C'est le plus beau cadeau, marraine, que vous puissiez offrir à votre filleule de première communion et de confirmation.

★ Une photo est un souvenir durable

Prix spéciaux pour les communiantes

Studio Lord

195, RUE CHAMPLAIN

Tél. FI. 7-7569

Saint-Jean, Qué.

ENTREPOSEZ

VOS

FOURRURES

chez



Chabot Frères
LINGERIE

Service à domicile, appelez FI. 7-3157

217, RICHELIEU

SAINT-JEAN



SERVICE DE LA SUN LIFE

revenu pour la famille

- Aujourd'hui, il vous en coûte \$250 par mois pour faire vivre votre famille.
- Si par malheur vous disparaissiez, votre famille aura encore besoin de ce même montant pour vivre. Mais d'où viendra cet argent?
- Une police Sun Life servira à prendre votre place, et à fournir à votre famille l'abri, la nourriture et le vêtement dont elle aura besoin.
- On ne vit pas de regrets!

Pour plus de détails, écrivez-moi ou téléphonez-moi.

JACQUES BOUCHER
SUN LIFE DU CANADA

27 rue St-Pierre

Tél. FI. 6-3068

Saint-Jean, Qué.



Concours diocésain d'Histoire du Canada des S.S.J.B. à Saint-Jean, le 29 avril

La deuxième étape du grand concours d'Histoire du Canada organisé par tout le diocèse de Saint-Jean par les Sociétés Saint-Jean-Baptiste des diverses paroisses du diocèse, aura lieu dimanche soir prochain, le 29 avril, à 7.30 p.m., à la Centrale Catholique de Saint-Jean, angle des rues Laurier et Saint-Jacques, alors qu'une vingtaine de concurrents et concurrentes, représentant leurs paroisses respectives, s'affronteront dans la finale diocésaine dont l'enjeu est un prix de \$25.00 offert par l'Exécutif de la S.S.J.B. diocésaine de Saint-Jean.

Continuant sa politique d'encourager nos artistes locaux, les SSJB présenteront durant l'intermède musical une brillante contralto de St-Jean, Mlle Monique Pélissier, qui a récemment été applaudie lors du Concert annuel du Cercle Philharmonique de Saint-Jean, en compagnie de M. Agostino Vello, et qui sera accompagnée au piano par Mlle Lucie Hamel une autre de nos talentueuses artistes du clavier.

Le jury pour ce concours sera composé de M. J. R. St-Armand, St-Luc, président diocésain; M. Paul Yelle, Saint-Rémi, vice-président diocésain; M. Jean Labonté, Longueuil, vice-président diocésain; M. J. R. Robert Saint-Jean, secrétaire diocésain; M. Roger Filion, trésorier diocésain; Mme H. Catudal, représentante féminine au diocésain et de M. l'abbé A. Abel, Saint-Lambert, aumônier diocésain.

L'équipe en charge du concours sera M. Yves Prince, directeur de la SSJB de Saint-Jean, qui agira comme meneur de jeu. M. Yvan Thériault, trésorier de la SSJB de Saint-Jean, comme chronométrateur et M. Gaétan Choinière, secrétaire de la SSJB de Saint-Jean, comme préposé au contrôle des questions, tirées au sort par les concurrents des diverses pa-

roisses du diocèse de Saint-Jean.

A date, l'on sait qu'en plus des quatre paroisses de Saint-Jean, il y aura des représentants des paroisses de Longueuil, Ville Lemoyne, Saint-Maxime, Saint-Josaphat, Saint-Rémi, Saint-Michel, Saint-Edouard, Saint-Basile-le-Grand, Varennes, Saint-Hubert, Saint-Bernard-de-Lacolle, et plusieurs autres.

Les gagnants connus à date sont comme suit:

Pour Saint-Luc: Mlle Louise Longpré;

Pour Saint-Bernard: M. André Poirier.

Pour Saint-Jean: paroisse Notre-Dame-le-Loudest: Mlle Francine Roy; paroisse Cathédrale: M. Fernand Bisailon; paroisse Notre-Dame Auxiliatrice: Mlle Hélène Choquette, et paroisse Saint-Edmond: Mlle Nicole Marceau. Les noms des autres n'ont pas encore été reçus par le secrétariat diocésain et l'on prie les responsables en charge de ce concours par tout le diocèse de Saint-Jean, de bien vouloir envoyer le nom de leur gagnant ainsi que le nom de sa classe, soit 7e, 8e ou 9e année, à M. J. R. Robert, 315 Jacques-Cartier, Saint-Jean Tel: EL 6-1232.

Le public est cordialement invité à assister à cette soirée, dont l'entrée est libre et qui promet une intéressante joute entre les diverses participants. A noter que le gagnant ou la gagnante diocésaine, en plus de recevoir un prix de \$25.00 représentera le diocèse de Saint-Jean à l'éliminatoire provinciale, à l'Auditorium du Plateau, Parc Lafontaine, Montréal, le 10 mai prochain, fête de l'Ascension, alors qu'il sera opposé aux divers vainqueurs des autres régions et diocèses de la province et pourra gagner un prix de \$200.00. En plus l'institution ayant fourni ce grand vainqueur recevra un magnifique trophée gravé, don des SSJB.

AU CONSEIL DE VILLE

Le Conseil de Ville a tenu deux réunions depuis notre dernière édition, une dans l'après-midi de samedi et l'autre, lundi soir. S. H. le maire J.-Armand Ménard, M.P., présidait les deux réunions et tous les échevins étaient présents.

Samedi 21 avril

L'architecte Gérard Charbonneau a été autorisé à préparer les plans pour le réaménagement du garage municipal, rue Mercier, qui sera transformé en poste de police et de pompiers, comme nous l'avons publié, la semaine dernière.

MM. Maurice Farand, Georges Brault et Edmond Lemieux demandent, au nom d'un nouveau groupe qui s'occupera de baseball à Saint-Jean, les conditions pour se servir du Stade. Le Conseil est disposé à favoriser le groupement qui formera une équipe qui portera les couleurs du Saint-Jean dans la Ligue de Baseball Senior.

M. Gérard Roch obtient la location du Stade Municipal pour l'organisation de soirées de lutte. M. Roch aura les services de l'organisation Sylvio Samson.

La Jeunesse Etudiante Catholique obtient la permission de vendre des souvenirs à l'occasion de leur semaine nationale.

Lundi 23 avril

M. Jean-Paul Trahan obtient la permission de construire un poste de service et de vente d'essence Fina, sur le terrain de Mme Eugène Papineau, coin Boveri et Jacques-Cartier.

On accorde le transfert de la licence de M. Jean Plouffe à M. Réal Lanoue, pour le poste d'essence Champlain, à 332 rue Champlain.

Une nouvelle licence est accordée pour le magasin J.-P. Gouin Télévision Enrg., 197 rue St-Jacques, dont M. Marcel Roy est le propriétaire.

Avis de motion est donné pour amender un règlement qui interdira la circulation lourde durant la période du dégel, dans les limites de la Cité.

La Carrière Bernier Ltée et St. Johns Ready Mix Ltée, offrent en vente à la Cité les matériaux tels pierre concassée, ciment pré-mélan-

gé, etc. On offre à fournir des prix sur demande. La lettre a été lue et laissée à l'étude.

Demande sera faite auprès du Gouvernement Provincial pour obtenir le pavage en béton, de la rue St-Jacques, étant donné que cette rue est un secteur de la route 36.

Le Collège Canadien des Armoiries offre à la Cité de refaire les armoiries de la Cité.

Deux contribuables ont intenté des poursuites contre la Cité de Saint-Jean pour chute sur le trottoir. Ce sont Mme Rosane Lareau et Mlle Astérie Leblanc. Ces poursuites seront transmises à la Cie d'Assurance.

On demande des soumissions pour la fourniture du ciment pour la construction des trottoirs.

Les Rév. Frères Maristes demandent de changer la date pour se servir du Stade. Les fêtes projetées auront lieu le 4 juin au lieu du 3 juin.

Le Ministère des Affaires Municipales approuve la résolution du Conseil pour l'avance de l'heure. Et la séance est levée.



● LA LEGION Canadienne, section de Saint-Jean, présente un chèque substantiel, fruit de la souscription locale, au représentant provincial de la campagne Anti-poliomyélite. De gauche à droite: Mme M. Thompson, présidente des Dames Auxiliaires; M. le maire J.-A. Ménard, M.P.; M. W. Hayden, président de la campagne locale; M. Newton, représentant provincial de la campagne; M. Kenneth Campbell, président de la section de Saint-Jean, de la Légion Canadienne.

HEURE AVANCEE

C'est dans la nuit de samedi à dimanche prochain, soit minuit et une minute, le matin du 29 avril, que nous entrerons dans la période annuelle de l'heure avancée.

Il ne faudra pas oublier de faire faire un tour à la grande aiguille de l'horloge, avant de se coucher, samedi soir.

N'oublions pas que les offices religieux de dimanche seront à l'heure avancée.

Est-ce une noyade?

Des recherches sont faites dans la rivière Richelieu, depuis mardi, pour tenter de retrouver le corps du jeune Richard Godin, 21 ans, fils de M. et Mme René Godin.

Dans la journée de lundi, un garçonnet de 12 ans, Jean Lord a trouvé des vêtements d'hommes sur le pont tournant du pont du Central Vermont; on fit rapport au poste de police et quelques temps après les membres de la famille Godin rapportèrent la disparition et ont identifié les vêtements trouvés comme ceux du jeune Godin.

Richard Godin avait passé la soirée de dimanche chez un oncle, à 181 Grégoire, en compagnie de son amie, Mlle Cousineau, qu'il est allé conduire chez elle. On ne l'a pas vu depuis.

On continue à faire des recherches dans la rivière Richelieu.

Au palais de Justice

Au cours de la semaine dernière, lors du terme de la Cour Supérieure pour avril, l'hon. Juge Reid a entendu la cause de Paul Desrochers vs Les Editions du Richelieu. Il s'agit d'une action intentée en Cour Supérieure par M. Desrochers propriétaire du Club V-11, réclamant des dommages au montant de \$10,000 à la suite de la publication d'un article dans le journal "Le Richelieu", au début de l'année 1954.

Me Jacques Perreault, de Montréal et Me Jacques Cartier, de Saint-Jean représentaient Les Editions du Richelieu Ltée. L'avocat du demandeur était Me Stanislas Poulin.

A la demande de Me Poulin, il n'y eut pas de plaidoirie orale. Les procureurs soumettront leurs notes par écrit et jugement sera rendu probablement au cours du mois de juillet.

Collision d'autos

Dans l'après-midi de dimanche, vers les 5 heures une auto conduite par Mme Bernard Boire de Montréal vint en collision avec celle de M. Guy Bourgeois, pharmacien, qui était accompagné de Mlle Thérèse Leclerc. Sous la violence du choc, une auto alla s'écraser sur la galerie de M. Armand Racicot, angle de la 5e ave et 3e rue.

Mlle Leclerc dû être hospitalisée.

CONVOCATION

Ce soir, jeudi, au Bureau d'Enregistrement d'Iberville, il y aura assemblée des membres de la Section de Bleury, de la S.S.J.B. Des questions importantes sont à l'ordre du jour. Un goûter sera servi.

Semaine de fierté rurale du 3 au 10 mai

Chaque année, la Jeunesse Agricole Catholique organise une Semaine de Fierté Rurale; cette semaine se déroulera cette année, du 3 au 10 mai prochain dans toutes les paroisses rurales du diocèse et dans plus de 300 autres paroisses rurales à travers tout le Canada.

L'ouverture officielle de la Semaine de Fierté Rurale aura lieu à Louiseville, dimanche prochain, le 29 avril, et le conférencier d'honneur sera M. Louis-Philippe Poulin, secrétaire général de l'Union Catholique des Cultivateurs.

Dimanche, le 3 mai, un "tag-day" sera vendu à la porte des églises rurales. Ce ruban qui s'accroche facilement à la boutonnière ou au manteau sème des idées partout et il sert en même temps à défrayer en grande partie les dépenses qu'occasionne l'organisation d'une telle Semaine.

Le thème de la Semaine de Fierté Rurale cette année est "UN MÉTIER POUR CHACUN". Il illustre très bien l'importance que les associations du milieu rural accordent à l'orientation au travail de tous les jeunes ruraux canadiens. Tout au

cours de la Semaine de Fierté Rurale, les adultes et les jeunes gens des campagnes et des villages seront invités à participer aux équipes formées dans chaque paroisse, pour y puiser des idées sur l'urgent problème d'orientation au travail qui se pose actuellement dans presque toutes les familles rurales du Canada.

Dans le diocèse de Saint-Jean on est à apporter une dernière main aux préparatifs de cette Semaine de Fierté Rurale. En fin de semaine prochain, le comité diocésain de la J.A.C.F. se réunira à la Centrale Catholique de Saint-Jean pour mettre au point l'organisation de la Semaine. M. l'abbé Jean-Louis Bourdon, aumônier diocésain de la J.A.C. et de la J.A.C.F., donnera une récollection aux dirigeantes jacistes par la même occasion.

Saint-Jean figure avec honneur avec son kiosque à "Exporama 1956"

Comme le public a pu l'apprendre il s'est tenu au Palais du Commerce, à Montréal, du 5 au 15 avril dernier, une exposition industrielle dont les buts étaient de mieux faire connaître au public métropolitain et de la province, la variété des produits fabriqués dans le Québec.

Cette exposition avait été organisée par la Chambre de Commerce du district de Montréal, en collaboration avec le Ministère provincial du Commerce et de l'Industrie.

Appelée à contribuer d'un kiosque à cette exposition, la Chambre de Commerce de Saint-Jean avait demandé et obtenu l'aide de la Cité de Saint-Jean; et ces deux organismes ont contribué, chacun pour moitié à défrayer la somme de \$500.00 coût de location d'un kiosque, finalement bien agencé.

On y voyait sur le plan du fond, le tableau de Saint-Jean vu à vol d'oiseau; tandis que de chaque côté s'élevaient des tableaux énumérant les noms des principales industries, la nature de leurs produits et le chiffre de leurs employés. Par ailleurs, la Chambre de Commerce de Saint-Jean avait préparé, en coopération avec

l'Hôtel de Ville, des documents publicitaires distribués au public.

C'est avec plaisir qu'un assez bon nombre de nos industries ont accepté l'invitation de la Chambre de Commerce de Saint-Jean de réserver un ou deux soirs pendant cette exposition alors qu'elles pouvaient mettre en montre les produits de leur industrie.

C'est ainsi que la Singer Mfg. Co., l'Iberville Fittings Ltd., la Hart Battery Co., la St. Regis Paper (Panelyte Division), la Brown Boveri (Canada) Ltd., la Belding Corticelli et d'autres ont pu bénéficier de ce kiosque.

La Chambre de Commerce de Saint-Jean désire remercier particulièrement l'autorité municipale de sa collaboration; la Singer Mfg. Co., la Kraft Paper Products et la J.B. Martin, de leur concours dans la préparation et l'ornementation du kiosque.

Elle désire également remercier publiquement ceux de ses membres qui, pendant l'exposition, ont consacré de leur temps à assumer la garde du kiosque, où ils avaient à répondre aux visiteurs qui désiraient obtenir des renseignements sur St-Jean.



CHRONIQUE COLOMBIENNE

Conseil 1145 — Saint-Jean

Souscription St-Boniface

Frères Chevaliers! Avez-vous répondu à la lettre reçue, récemment, au sujet de la souscription des membres du conseil 1145, il faudrait dire plutôt, de la part qu'on attend du conseil 1145 dans la grande souscription colombienne pour la construction d'un Grand Séminaire à Saint-Boniface. Faisons-nous notre part? Contribuons à la préparation d'un clergé suffisant pour répondre aux besoins spirituels de nos frères de l'Ouest. Ils tiennent le coup, là-bas, malgré les difficultés de toutes sortes pour procurer une instruction convenable à leurs enfants dans la langue française. C'est nous aide, que de les aider. Si nous voulons que le fait français soit reconnu comme il doit l'être, partout dans notre pays, aidons ceux qui sont sur la première ligne en dehors du Québec. Souscrivons, faisons souscrire nos amis afin que cette souscription atteigne son objectif.

Initiation

Dimanche le 27 mai, ce sera la grande initiation aux trois degrés de l'Ordre. Journée colombienne qui marquera le début des célébrations du cinquantième anniversaire de fondation de notre conseil 1145. Il faut que ce soit un succès. Hâtez-vous de présenter vos candidats. N'attendez pas à la dernière semaine, afin de vous éviter des dépointements.

Assemblée du 9 mai

N'oubliez pas que ce sera la dernière assemblée générale avant l'initiation. Soyez assurés que les noms de vos candidats seront sur la liste pour ce soir-là. Venez à cette assemblée. Vous connaîtrez les noms de vos futurs frères.

Et souhaitons, qu'à cette assemblée, le Grand Chevalier Georges-W. Raymond nous annonce que l'objectif de la souscription de Saint-Boniface a été atteint, en ce qui concerne le conseil 1145.

Blessé dans un accident de la rue

Dans l'après-midi de lundi dernier, un enfant a été gravement blessé dans un accident de la rue.

L'accident est survenu au coin des rues Mercier et Saint-Jacques. La victime, Robert Grégoire, 8 ans, enfant de M. et Mme Marcel Grégoire, a été frappé par un camion de la firme Stewart & Denault, que conduisait M. Jean Samoisette. Le camion circulait de l'est à l'ouest quand il heurta l'enfant. On se porta au secours de la petite victime qui fut transportée à l'hôpital de Saint-Jean où on constata une fracture de la jambe gauche. Il est encore hospitalisé.



Directeur: Paul L'ECUYER

REDACTION ET ADMINISTRATION

170, rue Saint-Jacques

Tél. FI. 7-7529

C.P. 216 — Saint-Jean, Qué.

Abonnement: \$2.00 — Etats-Unis et pays étrangers: \$3.00

Publié par

LES EDITIONS DU RICHELIEU, LTEE

Autorisé comme envoi postal de 2ème classe, Ministère des Postes, Ottawa.

Saint-Jean, jeudi, le 26 avril 1956

IL EST ENCORE TRES TOT

Non, il n'est pas trop tard. Il est encore très tôt. Il n'est pas trop tard pour réaliser tout le progrès économique, social et culturel qui doit être fait. Dans un diocèse qui n'a que vingt ans, ce serait du pire défaitisme d'admettre qu'il reste peu de temps pour poursuivre et accomplir les tâches déjà commencées, dans n'importe quel domaine.

D'ailleurs, le temps, ici, n'a rien à faire. Pour réparer un toit qui laisse passer la pluie, il faut faire vite. Tout comme il est également urgent de panser une blessure. Mais il n'est pas prouvé qu'une trop grande précipitation dans l'achèvement d'un ouvrage, quel qu'il soit, connaisse des résultats efficaces et durables. Il faut mettre du temps pour mener à bien les travaux en cours, comme il faut également du temps pour élaborer des plans qui serviront dans un avenir prochain.

Quand nous disons qu'il est encore très tôt, ce n'est pas en ce sens que l'on peut remettre au lendemain la réalisation d'une oeuvre, l'examen d'un problème, mais plutôt en pensant qu'il n'est pas trop tard pour commencer, échafauder, bâtir, pour le présent et pour l'avenir. C'est en prenant pour règle de vie qu'il est encore très tôt pour faire quelque chose, que nous avons le temps d'entreprendre, de construire, qu'effectivement nous arriverons à des réalisations concrètes et solides.

Mais il faut partir, il faut commencer, et cela, aujourd'hui même. Malgré la fatigue? non, mais nonobstant la paresse. Une personne, en effet, qui est capable de faire la distinction entre ses moments de fatigue et ses moments de paresse possède, en vérité, une conscience bien affinée. La limite des forces du corps et de l'esprit humains est plus loin que l'on pense. Notre opinion là-dessus est souvent en-deçà de la vérité, et cette soudaine modestie de notre part ne s'explique que par une paresse, une nonchalance plus grande encore que notre vanité.

Ce n'est pas le manque de temps qui nous fait expédier ou abandonner un travail, ce n'est ni la fatigue dans la plupart des cas, ni l'incapacité: c'est la paresse. On croit s'en tirer aisément en prétextant qu'il est trop tard. Eh bien, non! Il est encore très tôt.

Cependant, une trop grande tension, la nervosité, portent certains d'entre nous à s'imaginer qu'ils ont peu de temps devant eux pour réaliser ou achever leur travail, pour entreprendre, diriger, ou tout simplement faire ce qui leur est demandé. Mais ici encore, cette tension s'atténuera, disparaîtra si, au lieu de songer au peu de temps dont ils disposent, ils pensent à tout le temps qu'ils ont devant eux.

Non, décidément, il n'est pas trop tard: il est encore très tôt.

Gérard Des Groseillers.

Crépuscule des dieux soviétiques Pastorale, oeuvre commune

Le R.P. Georges Bissonnette, assomptionniste, qui fut durant deux ans aumôniers à l'ambassade catholique des Etats-Unis, à Moscou, vient de faire paraître un article sur la "destalinisation" en Russie soviétique. En voici l'essentiel.

X X X

Une question se pose: après le "crépuscule du dieu" Staline, un nouveau "dieu" surgira-t-il? Le communisme, qui est plus qu'un système politique et économique, a pris la place de la religion et doit par conséquent offrir à la profonde aspiration religieuse du peuple russe, un ersatz de Dieu. En effet, le dévouement total des fanatiques du parti, surtout les jeunes, exigent de servir un Etre supérieur, pourvu de toutes les qualités, ce qui s'était passé avec Staline.

C'est pourquoi la fin du mythe stalinien a eu de telles répercussions chez les étudiants géorgiens; et ce qui s'est passé là-bas n'est que l'expression du choc produit sur l'âme russe par le "crépuscule du dieu" Staline.

La jeunesse retournera-t-elle au christianisme ?

Une autre question se pose: cette jeunesse va-t-elle retourner à la religion de ses ancêtres? Bien qu'il y ait certaines conditions psychologiques qui sembleraient l'indiquer, il y a d'autre part une difficulté dans la réalisation pratique de ce retour. C'est pourquoi, il n'est pas exclu que l'on soit, à la recherche d'une nouvelle idole, d'une nouvelle divinité du parti. La direction collégiale, même si elle n'est pas une notion aussi abstraite que le parti communiste, ne saurait être l'objet d'un culte tel que celui qui fut rendu à Staline, et qui souleva l'enthousiasme des masses.

En revanche, la question d'un successeur du "mythe" stalinien a un aspect tout autre pour ceux qui ne voient dans le communisme qu'un devoir à remplir vis-à-vis de leur patrie russe. Pour ceux-ci on ne peut parler de dévouement total à un homme, mais le réserver à Dieu, Yahvé ou Allah. Ce sont les orthodoxes, les catholiques, les protestants, les juifs, les musulmans, qui ont conservé leur foi et l'ont transmise à leurs enfants. Pour ceux-ci, la question qui se pose est de savoir si la politique religieuse, c'est-à-dire l'antireligion stalinienne sera poursuivie. Ils ont déjà donné la preuve qu'ils savent demeurer ferme en face des persécutions sanglantes, et qu'ils sont capables de supporter même la "lessive des cerveaux" par les communistes, sans être influencés. Le passage d'une direction personnelle à une direction collective du parti leur semble être un événement sans grande importance. Certains se sont étonnés que certaines restrictions vis-à-vis de la religion aient été assouplies. Mais, ce qui est plutôt à prévoir, c'est une nouvelle campagne antireligieuse, car les sentiments des fanatiques du mythe stalinien doivent être dirigés; entre temps, les dirigeants auraient alors l'occasion de fixer la nouvelle ligne politique du parti.

Il ne faut en outre pas oublier que ce n'est pas Staline qui a inauguré la politique de persécution antireligieuse, dont la phase la plus terrible était passée lors de l'accession au pouvoir du dictateur. Au cours de la guerre, Staline donna une nouvelle direction à sa politique de lutte antireligieuse; il fallait convaincre les jeunes de la justesse du credo marxiste. Et, lorsqu'on lui eut dit que la religion était tout dans la vie d'un homme, le dictateur voulut donner aux Russes une raison de vivre; il voulut créer le paradis sur terre, et lui devait être le nouveau Messie, le Dieu de cette Foi qui fut répandue dès 1934.

Si Staline voyait un avantage à ce quelque église, temple ou mosquée ne se ferme pas, il agissait selon son intérêt. Mais jamais il ne permit au clergé de reprendre l'enseignement populaire, ni de rouvrir des écoles, ou d'imprimer des journaux ou des livres. Et lorsque l'avantage disparaissait, alors on faisait retour à la politique traditionnelle, le remplacement de toute religion par la religion marxiste, qui est le parti communiste, et dont le dieu était Staline.

Il n'y a donc rien qui puisse faire croire à un changement de politique dans le domaine religieux par la nouvelle direction collégiale. Des adoucissements temporaires pourront être accordés pour des raisons de tactiques politiques, mais il ne faut pas croire à un retour du peuple russe à la religion de ses ancêtres, à la suite du "crépuscule du dieu" Staline. Il faut plutôt s'attendre à voir surgir un nouveau "dieu" des ténèbres de la direction collégiale.

Le congrès de l'Union des Oeuvres catholiques de France, qui a réuni à Versailles une trentaine d'évêques, 1,300 prêtres et environ 700 religieuses et laïcs, a étudié sous le thème: "Pastorale, oeuvre commune," la coordination nécessaire des efforts du clergé dans sa tâche d'évangélisation. Le congrès aura marqué une nouvelle étape et un nouvel élan dans cet "effort de lucidité des catholiques de France" que S. S. Pie XII soulignait encore une fois dans une lettre adressée à Son Exc. Mgr Renard.

Les conclusions que nous reproduisons ici dégagent les grandes orientations de la pastorale, telles qu'elles ressortent des expériences et des réflexions mises en commun à l'occasion du congrès.

1 — Les transformations économiques et d'une manière générale l'emprise des techniques, créent un monde nouveau, singulièrement élargi. Ce monde se construit en dehors du christianisme.

2 — Il faut mener de front les efforts de conversion des individus, de transformation des mentalités, d'animation des institutions humaines, sans négliger l'essentiel soutien d'une communauté chrétienne.

3 — Toutes les forces apostoliques d'un diocèse, personnes et institutions doivent être intégrées dans une action d'ensemble, sous l'autorité de l'évêque.

4 — L'esprit d'équipe doit avoir une place de premier plan dans la spiritualité et l'ascèse des prêtres d'aujourd'hui.

5 — Il doit s'approfondir par la prière, l'étude, la méditation de la théologie de l'Eglise et du sacerdoce "collégial", autour de l'évêque.

Le passé et l'avenir

La découverte du passé est une mission aussi étrange que merveilleuse. Bien des choses se sont produites ou ont failli se produire, qui sont pour nous de riches sujets de réflexion et de méditation. Chacune des actions qui compose ce passé a été une expérience dont nous voyons aujourd'hui les résultats.

Hâtons-nous donc de conserver nos monuments historiques avant qu'ils ne se perdent.

Pour réussir, nous avons besoin de la coopération énergique du gouvernement fédéral, des provinces et des localités. Tant de choses se sont perdues et il en reste si peu qu'un effort décisif s'impose.

Il n'est pas nécessaire de dépenser des sommes considérables; d'ailleurs les frais peuvent être répartis d'une façon équitable, selon les moyens des autorités intéressées. Les bâtiments et les lieux historiques d'intérêt national seront conservés par le gouvernement central; ceux qui ont une portée provinciale par les gouvernements des provinces; et ceux qui intéressent les localités par les municipalités et les efforts réunis des organismes locaux.

Voici un domaine de notre vie sociale où nous pouvons laisser la plus entière liberté à notre enthousiasme. Les querelles de classe ou de parti politique d'autrefois ont cessé de troubler nos esprits. Dans un Canada uni, notre passé est à notre avis le bien de tous les Canadiens. Le monument que l'on pourrait élever à la mémoire de la passion, des préjugés et de la mythomanie ne saurait avoir meilleure épitaphe que celle-ci: les Canadiens doivent unir leurs efforts pour commémorer dignement les luttes et les réalisations de leurs ancêtres.

(Bulletin de la Banque Royale du Canada)

IL Y A VINGT ANS

"Le Richelieu" publiait il y a vingt ans...

S. Exc. Mgr J.-A. Papineau, évêque de Joliette, était de passage à Saint-Jean où il effectua une visite au Collège puis à l'Evêché.

Le Cercle Philharmonique de Saint-Jean donne un concert remarquable sous la direction du Dr Norbert Boisvert.

Le banquet dit de fondation de l'Association des Jeunes Hommes d'Affaires de Saint-Jean et d'Iberville a réuni près de 200 convives sous la présidence de Me Alcide Côté. Voici la liste des membres du premier comité: MM. Paul Beaulieu, Gilles Chabot, Alcide Côté, Maurice-J. Demers, Omer Gauthier, Ronald Langlois, Paul L'Ecuyer, L.-N. McMillan, Pat Nicholson, J.-A. Pagé, Roméo Poutre, Stewart Rattray, Roland Sabourin, Alain Tassé, Alfred Taylor, Albert Trahan et Philippe Trahan.

La fonderie de M. Ubald Dumas, à Lacolle, est rasée totalement par les flammes.

LE COMITE DE MORALITE DU DIOCESE DE SAINT-JEAN

Comment ne pas reconnaître, en effet, qu'une des causes, peut-être moins observées mais non moins vraies, de l'expansion de tant d'immoralité, n'est pas due à un manque de précautions MAIS A LA REACTION INEXISTANTE OU FAIBLES DES GENS HONNETES, qui n'ont pas su dénoncer à temps les infractions faites à la loi des bonnes moeurs.
(Pie XII, 1-1-54)

— Article 116 —

OU MENE LA TOLERANCE

Pour pouvoir "graisser" la caisse électorale de leur parti et se prévaloir par le fait même d'une certaine protection, les détenteurs de permis de vente de liqueurs alcooliques n'hésitent pas à piétiner la présente génération qui accède à la vie adulte. Sans se préoccuper de l'âge des jeunes gens et des jeunes filles qui fréquentent leur établissement, ni se soucier davantage des actes immoraux qui suivent généralement ces beuveries magistrales que s'accordent la jeunesse, des vendeurs de boissons continuent en toute sécurité leur négoce.

Mais parfois la justice sévit, quand, parfois, la police fait des arrestations... surtout en période pré-électorale.

Les journaux quotidiens publiaient la semaine dernière un jugement condamnant à l'amende des commis de bar qui ne se souciaient pas de l'âge de leurs jeunes clients. En voici un résumé:

Le juge J.-C. Samson, de la Cour du bien-être social, déclare que "la jeunesse, le sexe et la boisson", lorsque réunis, forment "un mélange qui ne peut être maîtrisé." Il a parlé ainsi, jeudi, en condamnant sept barmen de Sherbrooke à des amendes variant entre \$100 et \$400.

Il a dit qu'il a fait faire enquête sur le nombre croissant de cas de délinquance juvénile portés à son attention. Il a ajouté que des enfants accusés d'avoir volé dans les maisons privées et d'avoir même volé l'argent des aumônes déposées à l'église ont fait savoir qu'ils avaient volé pour acheter des spiritueux dans les grills ou des restaurants.

Des adolescentes qui se plaignent d'avoir été séduites, dit le juge, ont déclaré que toutes leurs difficultés ont débuté après qu'elles eurent commencé à consommer de l'alcool dans des grills où elles s'étaient rendues pour danser.

La loi

Le juge Samson a rappelé que la loi québécoise sur les alcools défend de servir des spiritueux à des jeunes de moins de 20 ans. Et pourtant, dit-il, il est clair que des maisons ont servi de l'alcool à des adolescents et adolescentes de 15 et 14 ans et quelquefois d'un âge même plus jeune.

Et le juge Samson d'ajouter: "Le jeune de moins de 18 ans, habitué des grills, est privé de ses forces. Il est magnétisé, son instinct sexuel est décuplé, sa gêne habituelle disparaît, son audace augmente, il oublie toute décence et retenue.

"La jeune fille de 14, 15, 16 et 17 ans, et souvent même plus jeune, hélas, m'avoue qu'elle a été invitée au grill, pour danser; d'abord, elle n'a pris qu'un "coke"; ensuite elle a pris quelque chose de plus fort. Après avoir quitté l'hôtel, elle n'est pas rentrée chez elle, et il est arrivé ce qui normalement devait arriver: cette jeune fille doit être envoyée dans une maternité, ou dans une maison de protection, car elle devient incontrôlable.

La responsabilité

"J'admets qu'un commis de bar ne pense pas à tout cela quand il sert des consommations à des jeunes: je le disais dernièrement: ce commis de bar me fait penser à l'automobiliste qui, passant dans un chemin en forêt, distrairement jette son bout de cigarette allumée dans les feuilles sèches au bord de la route. Il ne veut pas mettre le feu et détruire une riche forêt qui a pris des années à pousser, mais si on découvre cet imprudent fumeur, il sera reconnu coupable de négligence criminelle. Or, vous êtes dans le même cas que le fumeur imprudent.

"J'ai dans le passé usé de clémence envers les commis de bar. J'ai suspendu des sentences. Je vois cependant que l'on m'apporte toujours la même excuse: "Je croyais que ce jeune homme ou cette jeune fille avait plus de 18 ans." Il ne faudrait pas que l'on abuse de ma naïveté. La loi des liqueurs vous défend de servir des boissons aux moins de 20 ans. C'est à vous de prendre les moyens de vous assurer de l'âge de vos clients.

"Après cette mise au point, que je crois nécessaire, je suis convaincu que tous voudront coopérer et que je n'aurai pas à imposer à l'avenir des sentences plus sévères, qui peuvent aller jusqu'à deux ans de prison et \$500 d'amende."

X X X

(Commandité par le Comité de Moralité du diocèse de Saint-Jean).
N.B.—Toute souscription, si minime soit-elle sera la bienvenue.

Elle peut être envoyée à l'adresse suivante:

LE COMITE DE MORALITE,
LA CENTRALE CATHOLIQUE,
190, RUE LAURIER — SAINT-JEAN, QUE.

A VOTRE SERVICE POUR IMPRESSIONS

de toutes
PAPETERIES PROFESSIONNELLES

Les Editions du Richelieu Ltée

170 St-Jacques Tél. FI. 7-7529 Saint-Jean

En feuilletant nos vieux journaux

par
Me R. Fournier, N.P.

L'ETOURNEAU, UN PARASITE

Nos journaux devraient faire connaître davantage les oiseaux de notre région. Sous cette rubrique, nous avons dit un mot de la corneille et du corbeau.

Un lecteur nous demande de dire ce qu'il faut savoir sur l'étourneau qui est l'oiseau le plus laid, le plus encombrant et le plus désagréable à entendre.

L'étourneau est répandu dans presque toute l'Amérique du Nord, sauf près des rives de l'Atlantique. Sa tête et son cou sont noirs avec reflets. La femelle cependant ressemble au moineau avec son bec conique. Son cri est bref, perçant et rauque.

Les chasseurs, petits et grands, devraient prendre l'étourneau comme cible, car c'est un parasite de premier ordre. Son espèce devrait être beaucoup moins nombreuse.

"L'Enseignement Primaire" de juin 1934 lui consacrait quelques lignes qu'on lira avec profit:

"L'étourneau ordinaire est notre seul oiseau habituellement parasite. Jamais il ne construit de nids, ni ne couve ni ne s'occupe de ses petits. En l'absence d'un autre oiseau qui couve il profite d'une occasion pour déposer l'un de ses propres oeufs dans le nid non gardé.

"D'habitude, les propriétaires du nid acceptent l'oeuf sans protester, mais parfois ils s'y opposent énergiquement, puis finalement se résignent. Dans certains cas, le nid est déserté ou un nouveau nid est construit par-dessus l'oeuf étranger; c'est ce que fait quelquefois la fauvette d'Amérique. L'incubation présente un cas intéressant d'adaptation. On remarque l'oeuf de l'étourneau est écloso ordinairement quelques heures avant ceux de l'oiseau nourricier et, par conséquent, l'intrus est déjà fort et développé alors que les premiers occupants du nid ne font que briser leur coquille. Cela lui permet de s'emparer de la nourriture et d'augmenter ainsi son surcroît de vigueur de telle façon qu'il peut finalement rejeter ses concurrents hors du nid et recevoir pour lui seul les soins qui devraient aller à toute la nichée. C'est ainsi que, de fait, la naissance de chaque étourneau signifie la destruction d'au moins une nichée d'une autre espèce, et l'on doit probablement considérer l'étourneau comme l'un des ennemis les plus terribles des espèces qui sont ainsi dupées. Une fois que le père et la mère nourriciers ont accepté l'oeuf étranger, ils ne font aucune différence entre celui-ci et les leurs propres. Cet oiseau a été appelé "Cow bird", par suite de son habitude de suivre les bêtes à cornes, sans doute dans le but de capturer les mouches et insectes qui s'assemblent autour de ces animaux.

"Si l'on en juge d'après son alimentation, l'étourneau semblerait être simplement utile. Il consomme de nombreuses graines de mauvaises herbes et beaucoup d'insectes nuisibles, mais une petite quantité seulement de grain ou de fruits... Le mal qu'ils font cependant vis-à-vis des autres oiseaux également utiles donne un tout autre aspect à leur influence économique. On peut dire que chaque étourneau élevé jusqu'à l'état d'oisillon signifie la destruction de toute une nichée d'une autre espèce."

(26-4-56)

Votre journal "Le Richelieu" membre de l'ABC, possède la plus forte circulation payée des journaux de la région.

BONNE NOUVELLE

par GEORGES TANGUAY

Les repas, les noces, sont pour les gens, des images vivantes de joie, d'amour, de fête. Et Jésus, sur la terre, s'est plu à parler le même langage pour éveiller nos coeurs à une joie, à un amour et à une fête qui complèteront sans jamais le rassasier, le coeur des bienheureux.

Les contemporains de Jésus se souvenaient qu'Il les avait nourris en grand nombre à la multiplication des pains. Ils aimaient à imaginer le Royaume des cieux dont Jésus leur parlait comme un banquet sans fin. Un jour que Jésus était à manger avec des amis, l'un des convives Lui dit: "Heureux celui qui prendra son repas dans le Royaume de Dieu..." Jésus ne lui reprocha pas sa façon toute humaine d'imaginer le Ciel, au contraire Il en fit grand usage dans sa prédication. Il parlait souvent du grand repas de famille auquel Il est venu convier les hommes, ses frères.

Pourquoi tant insister, comme Jésus le fait, sur cette idée de repas et de noces? C'est que en Orient, le fait de manger est un symbole d'amitié, d'intimité; quand à la noce elle est l'image par excellence de la joie.

N'est-ce pas la joie que le Christ vient nous apporter? "Demandez et vous recevrez afin que votre joie soit parfaite" C'est pourquoi Il insiste tant sur cette idée de repas, banquet comme figure de la joie divine qu'Il vient apporter au monde; de plus, Il est venu nous remettre en état d'amitié avec son Père et c'est pour cela qu'Il nous invite à sa table.

"Casser la croute" ensemble, c'est le plus clair témoignage de la fraternité humaine. Que de fois Jésus est venu partager le pain des hommes avec une famille amie! Un jour Il en a fait un aliment divin et le témoignage de l'amitié entre Dieu et nous... c'est de cette amitié que sortira la joie qu'Il est venu apporter au monde. Cette joie qu'Il est venu nous apporter c'est son plus grand désir que nous la possédions en abondance. Je dirai tout de suite que le meilleur moyen de goûter cette joie, c'est de manger la Joie dans l'Eucharistie qu'Il nous a laissée la veille de sa mort pour ne pas nous laisser orphelins.

En tout temps, les chrétiens qui communient assez souvent ont été heureux de percevoir que, par l'intimité du repas eucharistique, le Christ

a voulu ne pas les laisser seuls; Il a, au contraire, "désiré du grand désir" se mêler à leur vie de la manière la plus amicale, la plus familière... venir, comme le meilleur des amis, partager leurs joies, leurs peines...

Vous êtes peut-être dans la peine et, naturellement, vous cherchez la joie. Vous déplorez de n'avoir jamais eu que "des joies" et de n'avoir jamais rencontré pour la posséder "la joie" véritable. C'est tout simplement que vous n'êtes pas allés à la bonne source, et ici je pense à ces choses qui, bien que honnêtes, restent humaines et donc appelées à disparaître... et nos joies avec elles.

Désormais, vous irez puiser la joie, non plus au temporel qui passe, mais à l'Eternel qui demeure. Oui vous trouverez la joie dans ce bon repas de dimanche que vous prenez en famille à la Table Sainte. Je parle de repas du dimanche parce que je sais que pour la plupart vos occupations vous empêchent de communier sur semaine. Essayez de communier tous les dimanches et vous verrez...

L'Eglise exige qu'on communie une fois l'an, c'est un minimum, c'est franchement peu, et, comme le dit le saint curé d'Ar: "Faut-il qu'on se fasse contraindre pour être heureux?"

Avec cette communion dominicale, vos dimanches deviendront des jours de joie puisque vous commencerez la semaine avec Dieu. On sait que la joie est le rayonnement de la vie, on sait aussi que Dieu est la vie même, Il est donc la source de toute joie... "Dieu est amour".

La joie dominicale est la joie même du Maître. C'est par elle que le dimanche doit être jour d'ivresse. Il nous faut donc chercher à prendre part au bonheur de Dieu; alors comment nous y prendre? C'est très simple, il s'agit de communier au Verbe divin sous toutes ses formes: par la foi en sa Vérité, par ses sacrements par la vie active dans son Eglise.

C'est ainsi que nous connaissons Dieu de plus en plus. Et on ne peut pas connaître la Bonté sans l'aimer, sans se réjouir de savoir qu'elle existe. C'est ainsi que nos dimanches deviendront des jours de Dieu et donc des jours de joie. Connaître Dieu, savoir que le monde est sauvé par Notre-Seigneur c'est la condition première de toute joie chrétienne... "Il m'a aimé le premier!"

L'OEUVRE DES VOCATIONS

SAINT-MATHIEU

M. le curé G. Martin	\$ 10.00
Mme R. Sédillot	5.00
Mlle S. Longtin	5.00
M. Robert	5.00
M. E. Dinelle	5.00
Anonyme	5.00
M. J. Philie	2.00
Mme E. Dinelle	1.00
Mme A. Toupin	1.00
Mme C. Robert	1.00
Mme A. Bisson	1.00
Mme R. Dupuis	1.00
Collecte	69.00

\$111.00

STE-THERESE DE L'ENFANT-JESUS

M. E. Morin	5.00
Mme M. Demers	5.00
Mme B. Riel	1.00
Mme R. Roy	1.00
M. C. Trudeau	1.00
M. J. Trudeau	1.00
Collecte	97.73

\$111.73

Saint-Edmond

M. E. Lachance	\$ 50.00
M. C.-E. Lamarre	50.00
J.-M. Petrin	5.00
Mme G. Clarkson	5.00
M. J. Mercier	2.00
Mme E. Begnoche	2.00
M. P. Desmarais	2.00
M. J.-P. Nolin	1.00
Mme F. Hébert	1.00
Collecte	808.53

\$926.53

Saint-Philippe

Collecte	\$125.00
Saint-Jean Vianney	\$253.58

DÉCÈS

Décès de M. Achille Gélinas

Samedi dernier, est décédé subitement, M. Achille Gélinas, époux de feu Alphonsine Turcotte, qui l'a précédé dans la tombe, il y a deux ans. Il était âgé de 77 ans.

Il laisse dans le deuil cinq fils: Elphège, de Saint-Jean; Félixien, de St-Albert de Warwick; Donat, de Arthabaska; Jean-Louis, de Hartford, Conn et Conrad, de Saint-Jean; cinq filles: Mme Albert Gosselin (Alma) de Danville; Mlle Aurore, de Saint-Jean; Mme Adélaïde Casey, (Florena) de Saint-Jean; Mme Roland Lapalme (Alette); Mme Georges Raymond (Marcelle), de Saint-Jean; deux frères: Napoléon, de Labelle; et Ovide de Montréal; une sœur: Mme Urbain Raiche, de Saint-Albert; ses gendres et ses brins ci mentionnés ainsi que 17 petits-enfants.

Ses funérailles ont eu lieu mardi matin en l'église de Saint-Edmond. Nos sincères condoléances à la famille.

Obsèques de M. Wilfrid Delisle

Mardi, le 17 avril, avaient lieu en l'église de Saint-Edmond, les funérailles de M. Wilfrid Delisle, dont nous avons déjà annoncé le décès.

M. le chanoine Damase Roy, curé, fit la levée du corps et chanta le service assisté des abbés Philippe Martin et L. Philippe Carrière, comme diacre et sous-diacre. A l'orgue, la chorale, dirigée par M. Landry, a rendu la messe de Perosi. Mme C. Bélanger-Patenaude était à l'orgue.

Les porteurs d'honneur étaient MM. Henry Bombardier, François Lapointe, Alfred Lapointe, Remi Bouchard, Joseph Benjamin et Philippe Ferland. L'inhumation se fit au cimetière paroissial.

Nous réitérons nos sincères condoléances à la famille.

MERCIEMENTS

Mme Wilfrid Delisle et les membres de la famille désirent exprimer leur reconnaissance aux nombreuses personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie dans cette épreuve.

La Bible vous parle...

Celui qui aime l'argent n'échappe guère au péché, celui qui poursuit le gain en sera la dupe. (Eccl 31.5) Texte choisi par la Société catholique de la Bible.)

POSTE TV MARCONI



- Nouveau châssis vertical
- Soudure par immersion
- Contrôle de distance
- Pré-ajusté
- Nouveau bas prix

\$179.95

Lord Radio Service

Tél. FI. 6-4552 — Rés. FI. 6-4153

1, 3e rue Iberville

Décès de M. Roland Ferland

Samedi dernier, est décédé à l'hôpital de Saint-Jean, après une courte maladie M. Roland Ferland, 34 ans époux de Marie-Rose Bessette.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil, deux enfants: Pierre et Claudette; ses père et mère: M. et Mme Aurèle Ferland d'Iberville; son beau-père: M. Alfred Bessette, de Saint-Jean; trois frères: Aurelido, en service en Allemagne; Normand et Gilles, d'Iberville; six sœurs: Mlle Annette; Mme Nazaire Doyon (Fernande); Mme Arthur St-Pierre (Edna); Mme Patrick Dubois (Marie-Marthe) de Mont-Saint-Grégoire; Mme Urbain Bissonnette (Jeanne d'Arc), de Ste-Brigide; Mme Germain Goyette (Cécile), d'Iberville; ses beaux-frères et belles-sœurs ci-haut mentionnés ainsi que MM. et Mmes Gaston Bessette, Conrad Bessette, de Saint-Jean; M. et Mme Gilner Canup, de Harrisburg; M. et Mme Réjean Lallane, de Saint-Jean; plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

Ses funérailles ont eu lieu mercredi matin à la Cathédrale et l'inhumation se fit au cimetière de Richelieu. Nos sincères condoléances à la famille.

Obsèques de Mme Joseph L'Ecuyer

Samedi dernier avaient lieu les funérailles, à Notre-Dame Auxiliatrice, de Mme Joseph L'Ecuyer, dont nous annonçons le décès, dans notre dernière édition.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé J.-Alcide Gareau, curé de Notre-Dame Auxiliatrice.

Le service fut chanté par M. l'abbé Roger Cyr, assisté des abbés Mercier et Gustave Bergeron, comme diacre et sous-diacre.

La chorale, dirigée par M. Marc Tougas, rendit la messe de Perosi.

M. Barnabé Renaud était à l'orgue. Dans le chœur on remarquait M. le curé J.-Alcide Gareau, et M. l'abbé Robert Corriveau, curé de l'Acadie.

Assistaient également aux funérailles, les RR. SS. de Sainte-Anne, de l'Acadie. Les porteurs d'honneur étaient: Mmes Stanislas Georges, Martial Rhéaume, Odéna Parent, Wilfrid Boutin, Irenée Letendre et Edmond Dalpé.

La quête fut faite par Mmes Henri Desnoyers et Eugène Boivin.

L'inhumation se fit au cimetière paroissial.

Nous réitérons nos sincères condoléances à la famille éprouvée.

Ce soir à la Centrale catholique

Ce soir, à la Centrale Catholique, à 8.00 heures p.m., première des deux causeries que prononcera M. Luis Randall, professeur à l'Université de Montréal et à l'Institut d'Etudes Médévales de Montréal. Les personnes qui ne sont pas encore inscrites et qui désirent assister à ces conférences consacrées à: "L'Histoire de l'Art", pourront encore la faire ce soir, en se présentant à la Centrale Catholique, salle 311, à 7.45 heures. La carte d'admission est de \$1.00. Bienvenue à tous!

L'Ecole de Culture de Saint-Jean

CONVOCATION

Lundi prochain, le 30 avril, à 7.30 heures p.m. aura lieu à la Centrale Catholique, l'Assemblée générale régulière de l'Association des Employés de l'Hôpital Saint-Jean. On y étudiera principalement la convention collective qui a été signée récemment entre l'Association et les autorités de l'Hôpital. Tous les membres sont cordialement invités à assister à cette assemblée.

MONT SAINT-GREGOIRE

Décès de M. Omer Barrière

Mardi dernier, est décédé à sa demeure, à Mont-Saint-Grégoire, après quelques semaines de maladie, M. Omer Barrière, garagiste. Il était âgé de 64 ans et 6 mois.

Outre son épouse, née Diana Rougeau, il laisse dans le deuil quatre fils: Raymond, Bruno, Gaétan et Réal tous de Mont-Saint-Grégoire; deux frères: MM. Théodore et Uldège Barrière; deux sœurs: Mme Arthur Rondeau (Lucienne), Mme Médéric Bessette (Joséphine), tous de Saint-Grégoire; ses brins: Mme Raymond Barrière (Rita Brault) Mme Bruno Barrière (Rita Loiseleur), Mme Gaétan Barrière (Paule Goulin); quatre petits-enfants: Carole, Mario, Sylvie et Christian Barrière; ses beaux-frères et belles-sœurs ci-haut mentionnés ainsi que M. et Mme Merrill Rougeau M. et Mme Roméo Rougeau, Mme P. Ostiguy, M. et Mme P. Brodeur, M. Mastai Bouthillier, plusieurs neveux et nièces.

La dépouille mortelle est exposée au Salon LeSieur, rue Saint-Jacques et les funérailles auront lieu vendredi matin à 10 heures en l'église de Mont-Saint-Grégoire et inhumation au cimetière de l'endroit.

Nos sincères condoléances à la famille.

Décès de Mme Alex. Bouchard

Mardi soir, est décédé à l'Hôpital de Saint-Jean, après une courte maladie, Mme Vve Alexandre Bouchard, née Edwidge Timmons. Elle était âgée de 75 ans.

Elle laisse dans le deuil quatre sœurs: Mme L. Larocque, Mme H. Lalonde, de Saint-Jean; Mme O. Robert, d'Iberville et Mme J. F. Sauvé, de Montréal.

Ses funérailles auront lieu vendredi matin à 9.30 heures en l'église Notre-Dame Auxiliatrice.

Nos sincères condoléances à la famille.

Société d'une Messe

M. l'abbé Sylvio Cloutier, ancien curé de Saint-Henri, décédé le 9 avril courant, à Sainte-Thérèse de Blainville, était membre de la Société d'une messe de Montréal.

M. l'abbé Léon Boismenu, ancien curé de Sainte-Catherine d'Alexandrie, décédé à l'Hôtel-Dieu de Saint-Jérôme, le 11 avril courant, était membre de la Société d'une messe de Montréal.

Maurice Laforest, ptre Vice-chancelier

Nouvelles infirmières

L'Université de Montréal vient de conférer le diplôme d'Infirmières à 168 étudiantes, à la suite des récents examens d'enregistrement.

Parmi le nombre, on en compte 3 de l'hôpital de Saint-Jean, ce sont Mlles Lise Dion, Denise Lagacé et Denise Thériault.

Nos félicitations.

Cercle d'Economie Domestique N.D.A.

C'est mardi le 1er mai qu'aura lieu notre prochaine assemblée. La présence de toutes les membres serait à désirer, car les travaux en cours sont déjà avancés et certains détails nous seraient nécessaires pour les prochains ouvrages. On discutera aussi d'un changement de formule pour ces travaux à venir.

Certaines membres ne sont pas venues chercher leur bulletin. Elles sont priées de le faire le plus tôt possible.

Les derniers renseignements concernant le Congrès seront donnés lors de cette réunion.

Que toutes soient présentes.

P. THIBODEAU, sec-réd.

Caisse Populaire

Tous les sociétaires de la Caisse Populaire de Saint-Jean sont avisés que l'assemblée générale annuelle aura lieu le 26 avril 1956 à 8 heures p.m. à la Centrale Catholique. C'est devoir de chacun d'y assister.

PROMPT RETABLISSEMENT

Nos meilleurs vœux pour un prompt rétablissement à M. Pierre Martel, de la rue Saint-Jacques qui fut transporté d'urgence à l'hôpital Sainte-Jeanne d'Arc de Montréal, dans la nuit de lundi à mardi. Il est sous les soins du Docteur Luc Mailloux.

VENDEURS DEMANDES

Si vous êtes ambitieux, agressif et anxieux de progresser, vous serez intéressé dans une position de vendeur d'appareils électriques où votre revenu s'accumule aussi vite que vous le voulez.

Venez discuter avec nous comment vous pouvez décider de votre propre promotion et avenir.

S'il-vous-plait faire application au bureau de SOUTHERN CANADA POWER CO. LTD., le plus près de chez-vous ou au bureau-chef, 355 rue St-Jacques Ouest, Montréal.

Cours d'Anglais

QUEEN'S UNIVERSITY

KINGSTON, ONTARIO

3 juillet - 3 août

Cours d'anglais pour étudiants de langue française: prononciation, diction, travaux pratiques écrits et oraux. Cours de conversation par petits groupes.

Les étudiants auront la facilité d'assister à d'autres cours en langue anglaise.

Pour tous renseignements, s'adresser à:

Department of Extension, Queen's University, KINGSTON, ONTARIO

Vente par Encan

chez M. GILBERT FEWSTERON

CHEMIN FEWSTER

2 1/2 milles de Hemmingford

Lundi, 30 avril 1956, à 1 heure p.m.

(heure avancée)

SERONT VENDUS: Ford coach 1947, en parfaite condition, peu de mileage; 11 semeuses à disques, avec attachements pour fertilisation; cultivateur à dents; 2 faucheuses; chargeuse de l'avant; charette sur pneus avec brancard; chargeuse à fumier; râtelier à bascule; charrue simple, cultivateur simple; charrue à patates; boîte de camion; brancard à marchandises; ventilateurs avec sacs; balance de 1,000 livres; 2 coupeaux, fourche à foin et charriot sur voie en acier; câble pour fourche à foin; poulies; réservoir d'entreposage; 300 chaudières et chalumeaux pour érabes; réservoir pour sirop; 100 briques neuves; voiture de promenade; barils de 45 gallons; barils à mélasse; poinçons; boîtes à conserve; attache de tracteur; 30 tonnes de foin pressé; 115 livres de broche à foin; semeuse à main; séparateur De Laval; semeuse à blé d'Inde à main; étendeur à broche; attelage double; charroyeur à pierre; wagons doubles; fusil à graissage; lumière d'extension; lumières à brume; quantité de bois; scie et banc à scie; moteur de 1/2 H.P. neuf; gros étai; forgeuse; enclume; meule à broyer; perceuse à main; scies à main; planeurs; meule d'éméril; perceuse d'acier; vilebrequins et mèches, toutes grandeurs; clefs à pipe; tarières assorties; assortiment complet d'outils pour forgeron; scie suédoise; crochets; pinces; raccommodeur de harnais; pompe à puits; poêle à l'huile; baril de clous neufs; boulons assortis; boîtes à outils; coffre à outils pour menuisier; 100 boîtes à fruits d'une pinte; chaînes, pelles, fourches et plusieurs autres articles de ferme trop longs à énumérer.

Tout doit être vendu sans réserve parce que M. Fewster abandonne la culture pour raison de santé.

Ferme de 100 acres avec bonnes bâtisses est aussi en vente.

La vente à l'encan commence à 1 heure p.m., heure avancée, lundi 30 avril 1956.

BILL HOOKER, encanteur — Tél. 226, Ormstown

Beau succès du concours d'Histoire du Canada des S. S. J. B.

M. Agostino Vello, artiste invité — \$150.00 distribués en prix.

Un magnifique succès a couronné le concours local d'Histoire du Canada organisé par les Sociétés Saint-Jean-Baptiste de Saint-Jean et N.D.A. À l'intention des élèves de 7e, 8e et 9e année de nos institutions d'enseignement alors que 78 concurrents et concurrentes des quatre paroisses de Saint-Jean y ont participé et se sont partagés plus de \$150.00 en prix.

Cette soirée, un témoignage d'admiration à l'effort intellectuel de notre jeunesse étudiante, de la part de nos Sociétés Saint-Jean-Baptiste, avait lieu à l'Ecole Supérieure des garçons (N.D.A.) qui était littéralement bondée de spectateurs, lesquels de même que les élèves participant, ont manifesté beaucoup d'enthousiasme et ont longuement ovationné l'artiste invité, durant l'intermède musical, le talentueux ténor Agostino Vello, qui était accompagné au piano par Mlle Lucie Hamel, et a brillamment interprété plusieurs pièces très populaires de son répertoire semi-classique.

Après le chant de notre hymne national "O Canada" qui marqua l'ouverture de la soirée, M. J. R. Robert, secrétaire diocésain des S.S.J.B. prononça une courte allocution, expliquant le but du concours et adressant les remerciements des S.S.J.B.

aux élèves participant, aux professeurs et aux autorités de nos institutions d'enseignement de même qu'au Président de la Commission scolaire de N.D.A. et ses collègues pour avoir gracieusement prêté la salle où se tenait le concours.

Le meneur de jeu, M. Yves Prince directeur de la S.S.J.B. de Saint-Jean qui s'acquitta avec maîtrise et beaucoup de tact de sa tâche, était secondé par M. Yvan Thériault, trésorier de la S.S.J.B. de Saint-Jean, qui agissait comme chronométrateur et de M. Gaétan Choinière, secrétaire de la S.S.J.B. de Saint-Jean qui agissait comme préposé au contrôle des questions tirées au sort par les élèves.

Enfin, le jury était composé de Mme H. Catudal, présidente de la S.S.J.B. féminine de Saint-Jean; Mme Alfred Rameau, présidente de la S.S.J.B. féminine de N.D.A.; M. Joseph Touchette, président de la S.S.J.B. masculine de N.D.A. et de M. J. Roland Robert, président de la S.S.J.B. masculine de Saint-Jean, tandis que l'on remarquait parmi les invités d'honneur, M. le curé A. Gareau, de N.D.A.; le R. F. Directeur de l'Ecole Supérieure Commerciale de N.D.A. et un groupe de frères enseignant à cette institution, M. Léo Charrette, principal de l'Ecole Supérieure Beaulieu de Saint-Jean, accompagné d'un groupe de professeurs; M. Bruno Choquette, Directeur de l'Ecole Forget, de Saint-Edmond; M. A. Jacques, Directeur de l'Ecole du Grand Bernier, N.-D. de Lourdes, et de nombreux professeurs.

Les gagnantes et le gagnant pour les diverses paroisses furent comme suit:

Mlle Nicole Marceau, 9e année, Ecole LaSalle, pour la paroisse Saint-Edmond;

Mlle Hélène Choquette, 9e année, Ecole N.D.A. pour la paroisse N.D.A. M. Fernand Bisailon, 9e année, Ecole Beaulieu pour la paroisse de Saint-Jean.

Mlle Francine Roy, 7e année Ecole du Grand Bernier, pour la paroisse Notre-Dame de Lourdes, tous recevant chacun un prix de \$7.50.

Les gagnants de chaque classe recevant chacun un prix de \$2.50 furent les suivants:

Pour Saint-Edmond: ECOLE LASALLE: 7e année: Mlle Jocelyne Tétrault et Mlle Louise Ostiguy; 8e année: Mlle Carmen Blais 9e année: Mlle Nicole Marceau;

ECOLE FORGET 7e année: M. Luc Gervais et M. Robert Malo;

Pour Saint-Jean: Ecole du Sacré-Coeur 7e année: Mlle France Therrien; 8e année: Mlle Rita Cardinal; 9e année: Mlle Micheline Santerre.

Ecole Supérieure Beaulieu: 7e année M. Michel Lorrain; 8e année: M. P. Lahaie; 9e année: M. Fernand Bisailon et M. Lucien Bélanger.

Pour la paroisse N.D.A.

7e année: Mlle Claudette Raymond Mlle Claire Michaud, M. Gérard Doré et M. Gérard Lamoureux; En 8e année: Mlle Marielle Lapalme, Mlle Micheline Beaudoin, M. Pierre Létourneau; en 9e année: Mlle Denise Choinière, Mlle Hélène Choquette, M. G. Brals et M. Yvan Bessette.

Pour la paroisse N-Dame de Lourdes 7e année: Mlle Francine Roy, Ecole du Grand Bernier. Tous les autres concurrents et concurrentes, reçurent également un prix. De nouveau donnons rendez-vous à la Centrale un merci cordial à tous et nous leur donnons rendez-vous à la Centrale Catholique, dimanche prochain le 29 avril à 7.30 p.m. pour l'élimination diocésaine entre les diverses paroisses.

ACTIVITES DE LA LÉGION



Allocation pour les femmes de réservistes:

Cette année encore, une allocation de 40c sera versée aux femmes dont le mari suivra une période d'entraînement dans un camp d'été. Les réservistes célibataires toucheront un boni de 25c pour cette période.

Pour avoir droit au bonus, les réservistes doivent avoir pris part à un certain nombre de périodes d'entraînement d'hiver. Le boni des hommes mariés est versé à leur femme.

Les joueurs de darts sont à l'honneur:

Samedi le 21 avril, un banquet était offert à tous les joueurs de darts de notre section qui ont pris part aux différents tournois du district no 9. Ce banquet préparé et servi par les Dames auxiliaires fut très apprécié de tous. K. Campbell, avec son tact habituel, présenta notre invité d'honneur, J. Reid, vétérinaire et délégué de la Hart Battery pour la remise des trophées aux vainqueurs: Pour les Dames, à Mme Betty Rouse et pour les hommes, à M. Massé, président et dévoué collaborateur pour ce sport. La coupe offerte par la Légion fut présentée par M. Massé à Mme A. Gagné et à J. Mercier, ainsi qu'un cadeau surprise aux meilleurs joueurs, dont il serait trop long d'énumérer les noms pour ne pas abuser de la bonté de nos journaux. Votre serviteur fut prié de gratifier la Hart Battery de toute la reconnaissance des légionnaires pour le beau geste que cette manufacture témoigne à notre égard depuis plus de cinq années consécutives, ainsi que nos plus chaleureux remerciements à notre grand camarade J. Reid.

Et voici la réponse tant attendue...

Depuis six semaines, je vous ai servi un vrai casse-tête, dont je m'excuse; principalement parce que c'est de l'histoire de France, mais quand même une aventure militaire. Aussi vous avez passé en revue des noms d'autres Généraux plus glorieux que celui dont il était question. C'est un passe-temps qui vous aura servi, car les bonnes cuisinières pourront essayer la recette de la sauce qui porte son nom: SOUBISE. Vous pourrez vérifier en cherchant: ROSSBACH...

Voici la recette: Prenez sept ou huit gros oignons; épluchez-les et coupez-les en tranches minces; mettez-les dans la poêle avec un bon morceau de beurre ou de saindoux; laissez-les jusqu'à ce qu'ils jaunissent, puis saupoudrez-les de farine; remuez avec la cuillerée de bois pour lier farine et oignons et ajoutez un verre d'eau, sel et poivre; laissez cuire 15 à 20 minutes et garnissez avec cette sauce des côtelettes de mouton ou de porc frais, saucisses, entrecôtes, etc.

N'ayant pas trouvé une seule bonne réponse le prix offert par R. Demers, sera ajouté à un autre pour

la prochaine question. Suivez nos activités. LE PUBLICISTE. La loi abolissant l'esclavage dans l'empire britannique a été votée en 1933.

VOYEZ LE NOUVEAU

Frigidaire 1956

Epicerie de choix à des prix d'aubaine

— LIVRAISON A DOMICILE —

J. P. Rouleau

42 Saint-Paul

Tél. FI. 6-3873

Saint-Jean

IMMEUBLES GUERIN

— ENR'G —

LIONEL GUERIN

GERALD U. GUERIN

ADMINISTRATEURS

EVALUATION HYPOTHEQUE

244 RUE MAYRAND, ST-JEAN, TEL. FI. 7-1934

ENTREPOSAGE

DE

FOURRURES

VOUTES SUR PLACE

2%

de votre propre évaluation

(assurance à l'année si désirée)

1/4 % EN PLUS

Confiez vos fourrures à un expert en fourrure. Il sait plus que tout autre en prendre soin.

SIGNALEZ

Tél. FI. 7-1001

Allons chercher votre manteau n'importe où en dehors de la ville. Appelez charge renversée.

LA CIE BOIVIN Ltée

Jean-Paul AMYOT, prop.

53, Saint-Jacques

Saint-Jean, P. Q.

ÊTES-VOUS INTÉRESSÉ À FAIRE DE L'ARGENT?



POUR RÉSOUDRE VOS PROBLÈMES DE CAMIONNAGE

1955 Chevrolet, pic-up, 1/2 tonne, boîte longue, 9,000 milles .. \$1495.00

1954 Fargo, pick-up, 1/2 tonne .. \$1195.00

1954 Chevrolet sedan de livraison .. \$1195.00

1950 G.M.C. panel, 1 tonne .. \$595.00

1952 Ford panel, 1/2 tonne .. \$645.00

1952 Chevrolet 3/4 tonne, avec vanne .. \$595.00

Lasnier & Galipeau Limitée

114 Richelieu St-Jean Tél. FI. 7-2385

Ouvert tous les soirs jusqu'à 9 heures.

A L'HOPITAL

Nos meilleurs vœux de prompt rétablissement à M. Adrien Gervais, hospitalisé à l'hôpital Saint-Jean à la suite d'une intervention chirurgicale pratiquée avec succès par le Dr Pelletier, de Montréal.

De la part de son épouse, parents et amis.

Sur la demande générale du public, nous continuerons notre vente LE PLUS GRAND CHOIX DE MARCHANDISES A LA VERGE

Nouveau Tweed du printemps tout laine, pour manteaux et costumes, était \$5.95 pour seulement \$3.00 LA VERGE

Nous vendons toujours meilleur marché qu'ailleurs

VENEZ EN PROFITER

Shefford Woollens

194, CHAMPLAIN

Le Théâtre des Deux Rives

BILLET EN VENTE:

Pharmacie Poulin
100, rue St-Paul et 209 Boul. Gouin
Pharmacie Régnier
195, rue Richelieu

Les Editions du Richelieu Limitée
170 St-Jacques et
La Centrale Catholique

présente

"Les Romanesques"

avec mise en scène de BOUDHA BRADON

Une comédie en trois actes d'Edmond Rostand

JEUDI, 17 MAI 1956

A LA CENTRALE CATHOLIQUE

à 8 h. 30 p.m.

Admission: \$1.00



**Cercle Lacordaire
et Ste-Jeanne-d'Arc**



Nous publions aujourd'hui le communiqué de l'Exécutif du Comité diocésain.

Au chapitre des contributions, une lettre du Centre Canadien nous avise qu'en date du 31 mars, notre diocèse a payé 40% de ses dûs et nous sommes en 8e position.

NOUVEAUX CERCLES A L'HONNEUR: Saint-Jean, Cathédrale, Lacordaire et Jeanne d'Arc; Varennes, Lacordaire et Jeanne d'Arc.

FILM: Tel que déjà annoncé, le Comité diocésain a acheté un film "RE-ACTION", tourné au studio de M. Riopel et payé par des commanditaires de Saint-Jean. Ce film paraîtra en premier lors de la prochaine assemblée du conseil diocésain le mercredi 25 avril. Tous les officiers diocésains tous les présidents locaux sont invités avec leurs dames; également les trois donateurs: MM. Laporte, Philidor Ouimet et Théberge sont invités; il conviendrait de venir voir ce film et de vous organiser pour le faire paraître dans tous vos cercles. Ce film est offert gratuitement à tous les cercles pour leurs assemblées de propagande et leurs assemblées régulières.

REUNION PREPARATOIRE AU CONGRES: M. A. Patenaude nous fait rapport de la première assemblée préparatoire au Congrès, tenue à St-Rémi le 4 avril. Des invitations seront faites à Mgr G.-Marie Coderre ou son représentant pour une messe solennelle; M. Albert Vézina propagandiste est demandé pour une semaine antialcoolique du 2 au 9 septembre; R. P. Lajeunesse également est sollicité pour tous les soirs libres durant cette semaine. Les responsables ont dressé un programme sommaire, on prévoit une réunion de chefs et une réunion de jeunes; un banquet, une heure sainte, un tirage.

MOT D'ORDRE DU MOIS: Le même que le mois précédent, c'est-à-dire L'ETUDE DE CHARPENTE: le diocésain veut savoir si tous les Cercles retirent bénéfice de cette étude si les gens sont intéressés et les assemblées mieux suivies.

ORGANISATION MARIALE: Pour le mois de mai, l'Exécutif diocésain demande à tous les Cercles d'organiser une journée d'étude mariale ou toute autre organisation envers la Sainte Vierge.

CAMPAGNE D'ABONNEMENTS à notre journal Réaction: Plusieurs Cercles ont commencé la vente d'abonnements; spécialement la paroisse Cathédrale dont l'équipe volante fait du porte en porte; dimanche M. le curé avait annoncé au prône l'opportunité de cet abonnement et le semainier publié une page d'annonce.

PARCOURS DU FILM: Vendredi le 20 avril le film paraissait à Napierville; mercredi le 24 au Séminaire; le 25 au Conseil diocésain; le 26 à Saint-Blaise; le 27 à Sherrington.

NOS ASSEMBLÉES: Mercredi le 25: assemblée du Conseil diocésain et projection du film Réaction; tous les présidents locaux sont invités avec leurs dames ainsi que les 3 commanditaires.

Jeudi le 26 avril assemblée générale de Saint-Edmond et Chambly, Longueuil et Saint-Blaise.

Vendredi le 27, assemblée générale à Sherrington et soirée de folklore à Napierville.

Dimanche le 29 journée antialcoolique à Longueuil, paroisse St-Antoine. Ce cercle a préparé un beau programme et invite tous les cercles voisins à assister.

Dimanche le 29 également assemblée générale à Saint-Constant.

Le retour du printemps marque chaque année, pour le mouvement lacordaire, un renouvellement d'activités: c'est un temps de résurrection, un réveil général, un appel à l'action, à l'apostolat, à la charité fraternelle surtout pour nos frères les plus malheureux les alcooliques et les adonnés aux boissons. C'est nous, Lacordaire, qui devons montrer à ce frère égaré le chemin du retour à la vie normale, c'est nous qui devons le soutenir dans sa lutte contre les mauvaises habitudes, les préjugés et trop de fois, hélas, contre les traditions faussées; c'est

nous qui devons l'encourager par l'exemple, ranimer sa foi par les exhortations, c'est nous qui devons prier pour lui, croire pour lui, espérer pour lui, et l'attirer vers Dieu par la charité, par l'amour. La détresse de l'ivrogne est profonde comme un abîme; il n'ose plus même espérer sa conversion, son retour à la vie normale; rebelle à Jésus, il ne veut ni écouter les paroles de ses serviteurs, ni lire leurs livres, ni recevoir leurs bienfaits, ni accepter leur amitié, ni communiquer en aucune manière avec eux. Sur ce malheureux, que la vue du prêtre effraie, il n'y a d'action que par l'exemple du laïc qui n'excite aucune défiance, toute apparence de tromperie ou de séduction étant écartée. Notre charité doit s'exercer avec la plus grande discrétion, la plus grande prudence. C'est un apostolat dangereux pour l'apôtre qui n'est pas entièrement imprégné de la doctrine Lacordaire et soutenu par une fréquentation assidue des sacrements. Il ne faut pas s'exposer inutilement et tenter de dépasser témérairement nos possibilités. Nous avons vu des enthousiasmés se lancer corps et âme à la conversion des buveurs, hélas, soit par témérité ou orgueil, ils ont sombré. Comme d'ailleurs dans la vie chrétienne, il faut toujours craindre de tomber.

A titre de chrétiens, nous n'avons pas le droit de rester inactifs devant cette attaque des forces subversives cachées sous les apparences d'innocentes coutumes, animées par l'appât du gain et nourries par une inconscience sociale coupable. Nous devons combattre l'alcoolisme de toutes nos forces, combattre sa propagation, combattre ses effets nuisibles et le combattre en l'empêchant de s'infiltrer dans nos moeurs sous le couvert de la tradition. Il faut prendre l'offensive par une charité que seul notre zèle saura dépasser, par un exemple édifiant d'abstinence totale qui sera une inspiration pour tout un peuple et par un dévouement chaleureux, généreux et désintéressé.

Le secrétaire

Cours de premiers soins

Des cours de premiers soins commenceront bientôt, le jeudi soir de chaque semaine, à la Centrale Catholique, sous la direction de la Société Ambulancière Saint-Jean.

Notez bien qu'il n'est pas nécessaire de faire partie ou d'entrer dans la Brigade pour suivre ces cours. La Société Ambulancière dispense ces cours dans l'intérêt du public, sans aucune obligation.

Pour informations, adressez-vous à E. Lemaire, tél. FI. 6-5339 ou à Léo Daneau, FI. 6-6633.

CINE-GUIDE

Sous cette rubrique pour l'information de nos lecteurs nous donnons une appréciation morale sur les films actuellement à l'affiche dans différents cinémas sans toutefois assumer la responsabilité quand aux autres parties du programme offert en ces salles.

Le CINE-GUIDE ne tient aucun compte de la réclame des exploitants mais s'inspire aux meilleurs sources d'information possibles. Ses cotations tiennent compte, cependant et quand il y a lieu, des modifications ou coupures effectuées par le Bureau de Censure de la Province.

Cette classification ne remplace d'aucune façon le jugement de la conscience, elle veut seulement le faciliter. Munie de nos renseignements, chaque personne doit savoir à quelle catégorie elle appartient et dans le cas d'un danger particulier, déterminer prudemment si elle peut s'y exposer. Il va de soi que le jugement du confesseur prime tout autre en la matière.

APPRECIATION — MORALE —

- 1—Pour tous
- 2—Pour adultes
- 2A—Pour adultes avec réserves
- 3—Condamné en partie et par conséquent à déconseiller.
- 4—Totale et condamné. Par discipline chrétienne, il est demandé de s'abstenir d'aller voir les films cotés 4
- ?—Film dont nous n'avons pas la cotation.

BIJOU

- 1—LE MIRACLE DE FATIMA
- 1—TEMPETE SUR LE BENGAL
- 1—TEMPS MODERNES
- 1—PAS DE CONGE, PAS D'AMOUR
- 2—ALI BABA ET LES 40 VOLEURS
- 2—JE DOIS TUER



- ★ EMAIL fini mat, semi lustré, luisant, sans odeur et sèche en quatre heures.
- ★ PEINTURE EXTERIEURE avec choix de couleurs.
- ★ PEINTURE à base de latex, DISSOLVANT inodore
- ★ VERNIS, SHELLAC, CIMENT A JOINTS
- ★ PEINTURE ALUMINIUM, etc., etc.,

SPECIAL: Un pinceau au prix coûtant
AVEC TOUT ACHAT DE PEINTURE

Irenée Dupuis

ENTREPRENEUR-PEINTRE

MARCHAND GROS ET DETAIL

191 St-Jacques St-Jean Tél. FI. 6-6022

OUVERT TOUS LES JOURS, de 7 h. a.m. à 7 h. p.m.
VENDREDI ET SAMEDI, de 7 h. a.m. à 10 h. p.m.

Théâtre BIJOU

NAPIERVILLE

Jules EOIRE, prop.

JEU. — VEN. — SAM.
26-27-28 AVRIL

Vous serez profondément touchés par l'événement divin qui a bouleversé le cœur des hommes. Une toute nouvelle version en couleurs de

"LE MIRACLE DE FATIMA"

avec

Gilbert Rolland
Angela Clarke

— aussi —

Chevauchées fantastiques de l'action, de l'amour dans

"TEMPETE SUR LE BENGAL"

(couleurs)

avec

Patrick Knowles
R. Cromwell

DIMANCHE — MARDI
29 AVRIL — 1er MAI

L'inoubliable "Charlot" l'artiste le plus universellement acclamé vous fera tordre de rire de la première à la dernière minute de son plus récent et meilleur film.

"TEMPS MODERNES"

avec

Charlie Chaplin
Paulette Goddard

— aussi —

Chansons, danses, intrigues, amour, action, aventures dans

"PAS DE CONGE, PAS D'AMOUR"

avec

Van Johnson
Pat Kirkwood

JEU. — VEN. — SAM.
3-4-5 MAI

"ALI BABA ET LES 40 VOLEURS"

(couleurs)

avec

Fernandel
Saunia Gamal

— aussi —

"JE DOIS TUER"

Frank Sinatra
Sterling Hayden

Avez-vous une question à poser concernant

L'ASSURANCE-CHOMAGE OU LE PLACEMENT?

Nous publions sous la présente rubrique des questions concernant l'assurance-chômage et le placement ainsi que les réponses données par la Commission d'assurance-chômage.

Si un point en particulier touchant l'assurance-chômage vous semble obscur, n'hésitez pas à adresser votre question au bureau de la Commission d'assurance-chômage, rue Richelieu, Saint-Jean, Qué., nous vous en communiquerons la réponse sous la présente rubrique. Voici quelques questions et réponses susceptibles de vous intéresser:

Q.—Je suis une femme et il y a plus de dix ans que je travaille. Je n'ai jamais touché de prestations d'assurance-chômage. Je suis mariée maintenant et je devrai bientôt arrêter de travailler pour de bon. Ai-je droit aux prestations pendant un certain temps ou aurai-je payé pour rien pendant toutes ces années?

R.—Seules touchent des prestations d'assurance-chômage les personnes qui sont disponibles, capables de travailler et disposées à exercer un emploi. Tout porte à croire que vous vous retirez du marché du travail; vous ne pouvez donc pas remplir ces conditions, et, dans ces circonstances, vous ne pouvez toucher de prestations d'assurance. Vous n'avez pas cependant, payé "pour rien", au cours de toutes ces années,

car si vous étiez tombée en chômage durant cette période, on vous aurait versé des prestations l'Assurance-Chômage, dans ce domaine, ressemble à l'assurance feu. On paie des primes d'assurance d'une année à l'autre, et, s'il ne se produit aucune perte, on ne retire aucune compensation et aucune prime n'est ou ne peut être remise.

Q.—Est-ce que le montant de \$200. que je toucherais en prestation serait imposable?

R.—Non. Les prestations d'assurance-chômage ne sont pas imposables.

Q.—Je suis étudiant et je travaille durant les vacances d'été. Suis-je tenu de verser des contributions à l'égard de cet emploi?

R.—Oui. Si vous travaillez dans un emploi assurable, vous devez verser des contributions.



● M. JEAN PEPIN remet un chèque de \$15, don de la Brasserie Brading, à Mlle Gertrude Bourgeois, en présence non moins fortunée de M. J.-Maurice Farand, propriétaire de l'Hôtel St-Jean.



● LE SYMPATHIQUE agent, récompense au nom de Carling, les efforts de M. Albert Boudreau, prop. de l'hôtel St-James, de St-Jean, et de M. Michel Bouchard, de 85 rue Marchand, à Saint-Jean, par des chèques respectifs de \$20 et \$25. M. Maurice Hamel, commis de l'établissement recevra \$10, étant inscrit sur l'envoi.

Jean-Paul Grégoire Comptable Agréé

Bureau à SAINT-JEAN:
38, rue St-Denis — Tél. FI. 7-1024

Bureau à LAPRAIRIE:
83, rue Ste-Elisabeth

Bureau à Laprairie le mardi seulement, les autres jours à St-Jean

Courses sous harnais à Blue Bonnets

L'ouverture de la nouvelle saison de courses sous harnais qui devait avoir lieu la semaine dernière a été retardée à cause d'un printemps tardif qui a nui à l'entraînement des chevaux mais elle aura lieu définitivement à 8 heures vendredi soir, le 27 avril. Plusieurs centaines de chevaux de toutes les parties du Canada et des Etats-Unis sont en train de parachever leur entraînement au champ de courses du Boulevard Décarie et aux autres pistes environnantes. Le secrétaire des courses Lucien Bombardier n'a que le seul regret de n'avoir pu fournir des accommodations à tous les propriétaires qui, alléchés par les bourses considérables qui seront offertes durant la saison ont exprimé le désir de venir à Montréal.

L'espace nous manque pour mentionner la liste des conducteurs et propriétaires que l'on verra en action tous les soirs de la semaine à compter de 8 heures ainsi que le dimanche à compter de 11.30 hre. Mentionnons entre autres des figures bien populaires telles Théo Turcotte, Percy Robillard, Keith Waples, F. Leboeuf, Réal Bardier, Albert Hanna, Bill Hadkirk, Jim Wiener, Frank Church, Earl Rowe, Normand Bardier, Albert Boucher tandis que Mildred Williams l'un des rares conducteurs-entraîneurs du continent, reviendra en action après une année d'inactivité.

Le champ de courses du Boulevard Décarie a subi sa toilette du printemps. D'importantes améliorations ont été apportées particulièrement au mutuel où un nouveau totalisateur des plus modernes a été installé.

Grâce au nouveau système la quinnella aussi bien que le pari-double seront vendus par la même machine et les résultats des prix seront affichés aussitôt que le résultat officiel aura été annoncé par les juges. Le populaire Emile Gauthier est de retour comme juge en chef assisté de Léo Demers tandis que le gérant général Lucien Chartrand a annoncé la nomination du sportman bien connu B. H. Osgood comme troisième juge.

En cas de désastre

En cas de désastre de grande envergure, qu'il soit causé par l'homme ou par la nature, il est indispensable que des groupes de volontaires s'organisent afin d'éviter à leurs concitoyens la mort, les blessures et la faim. Pendant n'importe quelle catastrophe, l'alimentation de secours

est toujours essentielle. Mais, pour être efficace, l'alimentation de secours ne doit pas être improvisée à la dernière minute. Elle doit être organisée à fond. Les gens qui en sont chargés seront au courant des ressources et de ce que chacun doit faire.

Les organisations de défense civile

forment des volontaires qui, en cas d'urgence, seront en mesure de nourrir leurs concitoyens éminés. C'est le devoir de tout Canadien de participer à la défense de son pays. Même les personnes âgées, surtout celles qui ont l'expérience dans ce domaine, sont les bienvenus dans leur organisation locale.

Le toit
coule... et
vous n'avez
pas d'argent
pour le
réparer?



Faites un emprunt pour faire les réparations nécessaires, si vous n'avez pas assez d'économies.

Comme vous, des milliers de personnes empruntent chaque année de la Household Finance pour payer de vieux comptes, pour faire des réparations ou pour défrayer les dépenses de voyages.

Les prêts de la HFC se font de façon à la fois rapide et pratique. Vous pouvez obtenir de \$50 à \$1000 rapidement, souvent en moins de 24 heures. Si vous avez un revenu fixe et que vous pouvez effectuer les paiements mensuels, vous pouvez emprunter sans endosseurs à la HFC. Si vous avez des embarras financiers, pourquoi ne pas téléphoner ou passer à la HFC aujourd'hui même?

HFC HOUSEHOLD FINANCE

R. J. Frappier, gérant

39, rue Saint-Jacques, deuxième étage — Tél. FI. 7-7538

ST-JEAN, P.Q.

CHAMBLY

Ne projetez aucun achat de maison avant d'avoir vu nos

BUNGALOWS

modèles. Versement initial aussi minime que

\$595.

Ne désirez rien avant de voir l'aubaine que représentent nos Bungalows modèles: Le "Bel-Aire", 3 chambres à coucher — le "Sun-Ray", maison à deux paliers (split-level), 8 pièces, 4 et 5 chambres à coucher — l'"Eldorado", très grand Bungalow, genre ranch, 7 pièces avec 4 et 5 chambres à coucher.

LONG ISLAND DEVELOPMENT

AVE DE SALABERRY

Tél. Chambly FO. 2-7274

FO. 2-3890



REVUE SPORTIVE

par Bernard BEDARD

NOUS AURONS DU BASEBALL

C'est décidé, les amateurs de baseball seront encore servis à sou-
hait, cette saison. Saint-Jean aura un club dans la Ligue de Baseball
Senior. On pourra lire, dans une autre colonne, des détails sur l'assem-
blée locale qui a réuni plusieurs intéressés, jeudi soir dernier, à l'Hôtel
St-Jean... Dimanche dernier, Paul Dubé et André Tougas ont assisté,
comme délégués du groupe, à l'assemblée de la Ligue tenue à Saint-
Hyacinthe. Me Roland Sabourin et M. René Valois les accompagnaient.
Les villes représentées étaient Ottawa, Longueuil, Granby, Drummondville,
Saint-Jean, Sorel et Joliette. Les villes de Longueuil, Granby, Saint-Jean
et Sorel ont donné leur réponse finale au président Pat Farrar. Drum-
mondville et Joliette ont demandé un délai de quelques jours. Le club
de Saint-Hyacinthe a décidé de se retirer. La capitale canadienne est
fortement intéressée à présenter une équipe dans la Ligue Senior du
Québec. Ce club serait accepté moyennant certaines conditions. C'est ainsi
que nous avons appris que, advenant la rentrée d'Ottawa, les équipes
iraient jouer seulement deux fois, dans la Capitale, au cours de la
saison, un programme double à chaque occasion. Ottawa, pour sa part,
visiterait tous les clubs, comme il se doit. On devra y réfléchir beaucoup
avant d'admettre Ottawa dans la Ligue Senior. Farrar est enchanté du
projet, mais il est président de la Ligue et il voit là, une belle publicité,
sujette à augmenter le nombre d'amateurs dans toutes les villes...
mais il y a aussi un autre côté. A tout événement, il y a une dernière
réunion, ce soir, jeudi, à Chambly.

La cédule, qui débutera la dernière semaine de mai, comprendrait 42
parties pour chaque club. Il se jouerait deux parties par semaine à
chaque endroit, l'une le dimanche et une autre durant la semaine. On
prévoit que André Tougas sera le président du nouveau groupe tandis
que le poste de gérant des joueurs reviendrait à René Valois.

Les joueurs seront choisis, surtout localement. Chaque équipe aura
droit d'utiliser quatre joueurs étrangers qui devront être choisis dans la
province de Québec.

CHAMPIONS DE L'EST DU PAYS

Nos "Braves" viennent de triompher des "Miners" de Glace Bay,
champions junior des Maritimes et deviennent donc champions jr de
l'Est du Canada. Ils couronnent royalement une belle saison. Le club
de hockey de Saint-Jean s'est donc avéré une heureuse expérience pour
une première tentative. Félicitations aux optimistes du début, les Amyot,
Gaudette, Camarais, Sauvé et quelques autres.

ET A QUEBEC...

L'abandon des activités de la Ligue Provinciale semble avoir des
échos douloureux chez la gent sportive de la ville de Québec. Les
rédacteurs sportifs des quotidiens de la vieille Capitale rapportent un
"tollé" général. Et l'un d'eux conclue: "Il ne faut pas croire que tous
ceux qui se plaignent aujourd'hui qu'il n'y a pas de baseball, allaient au
stade local dans le passé. Il faut admettre qu'il y a plus de sportifs
en pantoufles que dans les estrades." Ça s'applique un peu partout.

\$2.000. en prix et argent

Tournoi national "R O A D - E - O"
d'adresse et de prudence au volant
organisé localement par
le Jeune Commerce de Saint-Jean-Iberville

La plus importante initiative de sécurité routière des
25,000 Jeune Commerce du Canada.

Aux Etats-Unis, l'an dernier, plus d'un demi-million de
jeunes américains ont pris part à ce tournoi.

Pour la première fois au Canada, cette année, ce tournoi
permettra aux jeunes chauffeurs de prouver leur aptitude à
conduire prudemment, à améliorer leur attitude au volant, et ce
en leur donnant la chance de se mériter de magnifiques prix.

Jeunes gens, remplissez la formule ci-jointe et participez
à ce tournoi, en la faisant parvenir à:

GUY ROY, 125 rue Champlain, appartement 6 ou,
RENE DESLIERRES, 22 rue Mayrand.

Pour informations, téléphonez à Fidélité 7-7211.

Je, soussigné,

désire participer au ROAD-E-O local qui aura lieu à Saint-
Jean le 13 mai 1956. Je déclare de plus que je suis âgé
de _____ ans (ne pas avoir atteint l'âge de 20 ans au
7 juillet 1956) et que je n'ai pas été tenu responsable
d'aucune infraction, aux lois et règlements de la circula-
tion au cours des six mois précédents, et j'ai signé,

Les tournois au Club Badminton

Les tournois de fin d'année com-
mencés déjà depuis le 1er mars sont
présentement presque tous terminés
les vainqueurs comme les vaincus se
sont serrés la main et félicités pour
terminer une autre saison bien rem-
plie, voici les gagnants des différen-
tes classes:

Double féminin

Mme Simone Reid et Mlle Hélène
Mercier.

Simple féminin

Mlle Hélène Mercier.

Doubles-Hommes

Classe B: Nadeau Papineau et M.
Lemieux.

Classe C: Ronald Pinsonneault et
Paul Morin.

Simples-masculins

Classe B: Nadeau Papineau.

Classe C: René Ménard.

Félicitations aux nouveaux cham-
pions et bonne chance pour l'avenir.

P.S. — N'oubliez pas la soirée sa-
medî soir le 28 à 8.30 h. Tous les
membres sont cordialement invités
avec leurs amies, il y aura divertis-
sements et du plaisir pour tous.

Résultats de la 1ère souscription sportive

Vendredi 13 avril, on procédait au
premier tirage du mois, organisé par
le Club de Baseball de Saint-Jean.

Voici les gagnants choisis parmi
les 150 souscripteurs, en présence de
MM Philippe Trahan, Mme Philippe
Trahan et Gaston Poutre; MM. Jean-
Paul Hamel, Josaphat Ratié, Lucien
Pichette, Conrad Lanoue, Bernard
Goineau et Fernand Fortier.

1er prix \$500.00: Bernard Bélanger
238 Saint-Denis.

2e prix \$200.00 Mme Philippe Des-
ranleau, 308 DeSalaberry.

3e prix \$100.00: Bernard Goineau,
12 Saint-Paul.

Les 20 personnes suivantes ont ga-
gné chacune \$10.00:

Jean Cadieux; L. N. McMillan; J.
Pepin; Jean-Paul Desnoyers; Roméo
Poutre; Alcide Gaudette; Jean-Louis
Gauthier; Mathieu Binette; Maurice
Farand; Marcel Monette; Roland
Bissonnette; Michel Lymburner; Dr
Gérard Archambault; L. Desblens;
Alain Bolvin; Edgar Gaudette, Jean-
Guy Bouchard; Sévère Mayrand; A.
Boudreau et Raymond Rémillard.

CLUB DE TENNIS "L'AIGLON"

Lundi dernier, quelques membres
du Club de Tennis "L'Aiglon" se réu-
nissaient. Après un bref rapport des
activités de l'année précédente, on
se mit aussitôt à l'étude de plusieurs
suggestions qui pourraient intéresser
les membres. Entre autres, il est
question de mettre sur pied un club
qui pourrait nous représenter dans
la classe "C" de la P.Q.L.T.A. Plus-
ieurs autres projets étaient aussi
à l'étude, tels que la formation d'une
ligue intérieure de tournoi et de
journées tout à fait spéciales.

Les abonnements seront en vente
bientôt: nous vous indiquerons où
vous adresser la semaine prochaine.

Les travaux sont actuellement en
cours sur les quatre "courts" à l'an-
gle des rues Saint-Georges et Lau-
rier. Si la température n'est pas
mauvaise, l'ouverture se fera dans
une quinzaine de jours.

Le publiciste.

**ENCOURAGEZ NOS
ANNONCEURS**

Les "Braves" champions jr de l'Est du Canada

**ILS ONT DEFAIT LES "MINERS" DE GLACE BAY
3 JOUTES CONTRE 2.**

Notre Club de Hockey, les "Braves"
de Saint-Jean, viennent de terminer
une glorieuse saison en triomphant
des "Miners" de Glace Bay, Cham-
pions Junior des Maritimes. La série
a nécessité la limite de 5 joutes et
Saint-Jean a triomphé au compte de
8 à 4 dans la joute décisive, samedi
soir dernier, à l'Aréna de Glace Bay.

A la fin de la deuxième période, le
compte était égal, soit 4 à 4, mais
les Braves se sont ralliés pour com-
pter 4 buts dans la dernière période.

Les compteurs ont été: G. O'Reil-
ly avec 3 buts et 1 assistance; Mel-
ski avec 2 buts; Jean Rousseau, a-
vec 1 but; Robert Rousseau avec 2
buts.

Les "Braves" deviennent donc Cham-
pions Junior de l'Est du Canada et
couronnent royalement une fructu-
euse saison. Nos joueurs ont dû par-
courir en auto la distance de 1050
milles pour se rendre à Glace Bay,
mais ils ont surmonté les fatigues
de ce long voyage et ont évolué de-
vant une foule qui remplissait l'A-
réna à sa pleine capacité à chacune
des joutes.

Encore une fois, nos plus chaleu-
reuses félicitations à nos "Braves"
pour tous les succès remportés au
cours de la saison et au cours des éli-

minatoires. Nous joignons à ce beau
succès des "Braves" leur pilote, M.
Roger Gaudette qui s'est dépensé à
nous doter d'un club champion; et
aussi à M. J. Paul Amyot, gérant-gé-
néral, qui a bâti une équipe formi-
dable et victorieuse.

Aux Raquetteurs

Samedi, le 28 avril, tous les mem-
bres du Club et du Cercle Champlain
sont invités à se rendre au Chalet
des Raquetteurs, pour la soirée ré-
créative qui terminera les activités
pour la saison 1955-1956.

Bienvenue à tous!

H. CLARK, président.

P.S. — Les membres du Cercle
Champlain sont invités à se rendre
au Chalet des Raquetteurs pour l'as-
semblée jeudi le 26 avril à 8.30 h.
L'assemblée sera suivie des élections.
Tél: FI. 6-6985.

Voilà, chers jeunes qui devez vous
épouser au cours de l'année 1956 ou
qui êtes fiancés. Venez comme vos
devanciers puiser à la doctrine de
l'Eglise sur le Mariage.

(Activités paroissiales)

Bureau Service & Recherche

ENRG.

SERVICE DU LOGEMENT

LA CENTRALE CATHOLIQUE (suite 302)

Tél. FI. 7-2336 — 7-2337

HEURES DE BUREAU:

SOIR: LUNDI-JEUDI-VENDREDI. 7 h. p.m. — 10 h. p.m.

JOUR: SAMEDI: 1 heure p.m. — 5 heures p.m.

★ Pour nos clients locataires, nous cherchons:

- 3 cinq pièces et plus (cottage ou logis) \$75.00
- 21 logements quatre ou cinq pièces dans N.-Dame-Aux., \$50-\$60.
- 3 logements de 6 pièces, entre \$55.-\$65.
- 4 logements de cinq pièces dans Iberville.

Quoi de plus simple?..

- (1) Le perroquet éveille le capitaine qui agite la corde (2) et tire le tapis de dessous les pieds du pirate agresseur (3) qui trébuche, rate le matelot et coupe le câble (4) fait tomber l'ancre et hisse le pavillon. L'équipage victorieux s'écrit:

"UNE MOL POUR MOI"

* Un moyen plus simple: télé-
phonez à l'épicier du coin ou
faites signe au serveur.

LA BIÈRE QUI VOTRE ARRIÈRE. *amère* GRAND-PÈRE BUVAIT

DU BASEBALL A SAINT-JEAN

par ANDRE DION

Depuis l'année dernière, tout ce que nous pouvions entendre dans la bouche des sportifs, était: "Allons-nous avoir du Baseball cette année à Saint-Jean?" Oui messieurs est la réponse à cette question. Ce ne sera pas une ligue "Outlaw" avec des joueurs à gros noms; ce ne sera pas non plus une ligue organisée, mais une ligue de joueurs locaux.

Jeudi dernier, une quarantaine de sportifs se sont réunis à l'Hôtel St-Jean, pour voir s'il y avait possibilité que Saint-Jean fasse partie d'une ligue de Baseball. Plusieurs organisations sportives étaient représentées: Le Club de Baseball; la Ligue des Cent; la Chambre de Commerce des Jeunes; L'Association Sportive de Saint-Edmond et Notre-Dame.

M. Roger Lanoue, le président actuel du Club de Baseball de Saint-Jean, agissait comme président d'assemblée assisté de l'incomparable Roland Sabourin qui agissait comme secrétaire.

Roger Lanoue expliqua la situation financière présente du Club laquelle situation est à son meilleur et et comme elle ne l'a pas été depuis tout près de dix ans étant donné qu'avec la nouvelle souscription en cours, la direction ne devra plus un sou à personne. C'est donc dire que la nouvelle direction commence ses activités sans aucune dette. Saviez-vous que pour entretenir un club comme l'année passée, il fallait une assistance de 60,000 à 65,000 personnes au cours de l'année pour arriver à rencontrer les dépenses qu'un club de classe "C" peut occasionner?

C'est ce que déclarait dernièrement M. Trautman. Donc ces paroles ne viennent pas du dernier venu, ni d'une personne n'ayant pas d'expérience. Comment pensez-vous que Saint-Jean pouvait arriver à balancer son budget, si l'on avait qu'une cinquantaine de mille personnes d'assistance?

M. Richard Mercier, qui représentait M. le maire et député Armand Ménard, de Saint-Jean, a assuré à la nouvelle direction que la ville de Saint-Jean était avec elle 100% et qu'elle pouvait compter sur son entier appui.

On procéda ensuite à la nomination des dix directeurs de la nouvelle direction, c'est-à-dire 2 directeurs de chaque organisation représentée. Les cinq anciens présidents des Canadiens ont été nommés "patrons d'honneur" soit M.M. Charles Morin, Edgar Gaudette, Harold Savoie, Armand Leblanc et Roger Lanoue. Les deux directeurs nommés par le Club de Baseball ont été Maurice Farand et Roland Viau; pour le Jeune Commerce Jean Payette et André Tougas; l'Association Sportive Saint-Edmond, Jos. Hugues et Edmond Lemieux; l'Association Sportive N.D.A., Normand Langlois et Paul Dubé; et pour le Club des Cent, André Dion et Marc Brays.

Les 10 directeurs se sont ensuite réunis pour voir s'ils accepteraient de faire du baseball cet été. Répé-

Valois a alors fait rapport de ses entrevues avec M. Farrar, président de la Ligue de Baseball, de Chambly.

René rapporta que cette ligue était très bien organisée, étant formée de joueurs locaux et de quelques étrangers. Tous les joueurs de cette ligue doivent être nés dans la Province de Québec et y demeurer. Les villes intéressées sont: Sorel, Sherbrooke, Granby, Drummondville, St-Hyacinthe, St-Eustache, Longueuil, Ville Saint-Laurent, Montréal-Est et Saint-Jean. Cette ligue portera sans doute le nom de "Ligue Canadienne Senior du Québec".

Samedi dernier, M.M. Maurice Farand, Edmond Lemieux et Georges Brault rencontraient le Conseil de Ville pour savoir à quoi la nouvelle direction s'engageait. C'est alors que ces porte-parole nous revenaient avec d'excellentes nouvelles, soit: l'utilisation de l'équipement, le Stadium, le bureau et le restaurant. Il fut ensuite décidé d'envoyer à Saint-Hyacinthe, dimanche dernier M.M. Paul Dubé, André Tougas, Roland Sabourin et René Valois pour assister à l'assemblée de la nouvelle ligue en formation. Quatre villes ont été acceptées soit: Sorel, Granby, Longueuil et Saint-Jean. La ville de Hull a aussi fait une demande d'admission mais son cas ne sera décidé que jeudi soir lors d'une assemblée qui sera tenue à Chambly.

Comme on peut le constater, la ligue est en train de s'organiser sur des bases solides et nous sommes assurés d'avoir du baseball ici à Saint-Jean. Le calibre ne sera pas si fort qu'il l'a été déjà, mais on peut être assuré d'assister à du jeu intéressant. A mesure que nous recevrons des nouvelles, il nous fera plaisir de vous tenir au courant des destinées de notre ville dans le baseball.

CLUB D'ECHECS

Ce qui pouvait se produire dans le tournoi s'est accompli dimanche dernier... la jeunesse et l'âge moyen rivalisant d'adresse et de ténacité semblent vouloir prendre position sur les moins jeunes plus expérimentés, mais dont l'activité et les réflexes ne se font plus valoir comme auparavant. Il se pourrait que le champion de l'année 1955-1956 soit un nouveau successeur, mais il reste encore des surprises à venir, tout comme dimanche dernier. Attention aux prochaines rencontres...

Situation le 22 avril 1956:

	G	P	N	Pts
Roger Kilchoer	9	1		9
Frank Kelly	6	4	1	6½
Edmond Lefort	6	4		6
E. A. Lachance	4	7		4
Walter Fumey	3	4	1	3½
Paul Kotsilidis	3	5		3
John Kotsilidis	2	6		2
Paul C. Wolfe		2		0

Frank Kelly, arbitre. Il est question de jouer sur semaine, le jeudi, l'an prochain, soyez prêts, vous êtes les bienvenus.

Les réunions se font à l'Hôtel de Ville, 188 rue Jacques-Cartier, Saint-Jean, à 2 heures p.m.

E. A. Lachance président
196 Notre-Dame, St-Jean Tél: FI. 7-4412.

Notes paroissiales

(Suite de la page 2)

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Camille, Louis, né le 9 avril, enfant de M. Jean-Paul Roy, et de Simone Bailargeon. Le parrain a été M. Camille Roy, et la marraine Dolorès Roy, oncle et tante.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Denis, Bernard, Robert, né le 12 avril, enfant de M. Bernad Prairie et de Denise Tétrault. Le parrain a été M. Léopold Prairie, et la marraine Yvonne Marcell.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 22 avril, a été baptisée Jeanne, Hélène, Line, Marie, née le 16 avril, enfant de M. Milton Roy et de Michèle Janine Payette. Le parrain a été M. Georges Payette et la marraine Jeanne Fredette, grands-parents de l'enfant.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Roméo, Denis, né le 18 avril, enfant de M. Janvier Tétrault et de Clairene Campbell. Le parrain a été M. Roméo Tétrault, et la marraine Jeanne Desmarais, oncle et tante.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 22 avril, a été baptisée Marie, Elisabeth, Lynn, née le 15 avril, enfant de M. Edouard Mayo et de Madeleine Truveau. Le parrain a été M. Jean Trudeau, et la marraine Elisa Lague, grands-parents.

TENNIS SUR TABLE

Pour le détail, un arrangement spécial a été conclu, les deux équipes d'Iberville, c'est-à-dire Saint-Noël et Chabanel se sont fusionnés.

Ainsi que les deux équipes de Saint-Jean, le Saint-Edmond et l'A.S. St-E. Les deux équipes ont commencé lundi le 16, une série de 2 de 3 Saint-Jean remportant le premier match par 24 à 18.

Pour Saint-Jean, N. Sasseville s'est distingué en remportant 8 sur 8, les 16 autres parties gagnées divisées à peu près également entre les cinq autres joueurs.

Pour Iberville, E. Stjagow avec 7 sur 7; J. Desautels avec 6 sur 8 et R. Meunier avec 5 sur 8, se sont mérités à eux trois les 18 points de leur équipe.

N'oubliez pas le grand tournoi dimanche le 29 à 1.30 heure à la salle Saint-Noël.

TOURNOI

Il y aura un grand tournoi pour le championnat régional de tennis sur table à la salle Saint-Noël Chabanel.

Eh oui, c'est dimanche le 29 avril à 1.30 p.m. précises qu'aura lieu ce grand tournoi. Il y aura épreuves pour hommes et femmes, deux magnifiques trophées seront l'enjeu, un dans chaque catégorie. Des concurrents de Longueuil, de Saint-Hyacinthe, et de Granby sont attendus.

Une invitation spéciale est faite aux membres de la ligue de T.T., aux habitués de la salle St-Edmond du Centre Notre-Dame et du Centre Sportif, ainsi qu'aux membres de club des Cent.

Inscription 25c.
Les spectateurs seront admis gratuitement.

A Notre-Dame Auxiliatrice, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Georges, Luc, né le 15 avril, enfant de M. André Therrien et de Huguette Simard. Le parrain a été M. Georges Therrien et la marraine Blandine Deschamps, grands-parents.

Grande soirée

A ST - ALEXANDRE

Venez encourager les oeuvres paroissiales de Saint-Alexandre.

Les membres de l'U.C.F. vous invitent pour le 5 mai, à la salle paroissiale, pour une soirée qui saura vous intéresser.

Le prix du billet: \$0.50 pour 10 parties. Il y aura tirage du \$25.00 et des prix de présence seront tirés au sort.

La brosse à dents

La brosse à dents doit recevoir autant d'attention que n'importe quel outil important. Se brosser les dents

immédiatement après les repas est une des conditions les plus importantes de la préservation des dents. Aussi est-il bon que chacun ait deux brosses, l'une à la maison, l'autre à l'école ou au travail. La brosse doit être tenue propre et on la fera sécher après s'en être servi.

BLUE BONNETS RACEWAY



GRANDE OUVERTURE
vendredi soir, 27 avril
à 8 heures.

Epargnez des \$ \$ \$

Achetez votre huile à Moteur au prix du Gros

Grade No 1 — CAISSE 6 GALLONS (pintes) \$6.30

Grade No 2 — CAISSE 6 GALLONS (pintes) \$5.40

PENNSYLVANIA GASOLINE CO. LTD.

1245 St-Grégoire

MONTREAL

Automobilistes... attention!

Pour être en mesure de toujours vous donner le **MEILLEUR SERVICE EN VILLE**, malgré une augmentation très considérable de nos **CLIENTS SATISFAITS**, nous avons retenu les services de

Jean Plouffe

(ex-locataire de la station Champlain)

qui s'est joint à nous parce que c'est **LE SEUL ENDROIT A SAINT-JEAN** où les clients peuvent obtenir à la fois:

- 1 — **SERVICE PARFAIT** avec un équipement parfait
- 2 — **Produits de PREMIERE QUALITE**
- 3 — **Les MEILLEURS PRIX** en ville
- 4 — **BILLETS GRATUITS** donnant droit au tirage d'une automobile **SEDAN DODGE V-8, 1957**

SUIVEZ LES AUTOMOBILISTES AVISES

Rendez-vous à

RICHELIEU GAS BAR

328 Champlain,

Saint-Jean, P. Q.

Ensemencement des lacs et rivières par "Molson's"



● SUR CETTE photo, quatre des sept camions mis à la disposition des Associations de Pêche de la Province pour le transport du doré. Plus de 30,000 dorés seront distribués cette année pour la restauration des Lacs et des Rivières. On peut voir sur cette photo, M. F.-S. Molson, vice-président et secrétaire de la brasserie Molson et M. Richmond Pelletier, directeur du Club de Pêche Molson.

Nouvelles d'Iberville

Au Conseil de Ville

Séance du 19 avril en ajournement du 12 sous la présidence de Son Honneur le maire Yvon Thuot et de MM. les conseillers W. G. Goyette, A. Goyette, G. Boudrias, O. Théberge, L.-V. Bousquet et G. Gauthier.

Les personnes suivantes sont nommées évaluateurs pour le rôle 1956: MM. Oswald Bissonnette, Théodore Leclerc, Emery Choquette, M. Oswald Bissonnette est nommé président de ce comité.

Les permis de réparations et de constructions suivants sont octroyés à Mme Gisèle Cypriot, garage; M. Gilbert Ménard, garage; M. Raymond Choinière, résidence.

L'inspecteur municipal est autorisé de donner suite à la demande de M. Albert Berger pour la pose d'un service d'aqueduc d'un pouce.

Avis de motion est donné par M. le conseiller W.-G. Goyette que lors de la prochaine assemblée de ce conseil, il proposera l'adoption d'un règlement afin d'amender le règlement 222 de manière à prohiber la construction de maisons d'habitation de deux logements dans la zone 10.

M. le conseiller L.-V. Bousquet donne avis de motion que lors de la prochaine séance du conseil il proposera l'adoption d'un règlement ayant pour but d'amender les règlements de circulation afin d'améliorer la circulation dans notre ville en prohibant le stationnement dans différentes sections et en faisant l'installation des parcmètres dans certains quartiers comme ci-après énumérés.

STATIONNEMENT INTERDIT :
Sur la 5e avenue des deux côtés, à partir du pont Gouin et se continuant jusqu'à la 2e rue.

Sur le côté ouest de la 2e rue, à partir de la 5e rue jusqu'à la 2e avenue.

Sur le côté sud de la 2e avenue, à partir de la 2e rue jusqu'à la rue Mercier.

Sur le côté nord de la 2e avenue, à partir de la 3e rue jusqu'à la 2e rue; sur le côté est de la rue entre la 2e avenue et la 3e avenue, sur la 1ère rue, des deux côtés, entre la 5e et la 6e ave, sur la 1ère rue du côté ouest, entre la 6e et la 9e ave.

INSTALLATION DES PARCOMÈTRES:

Sur la 1ère rue côté ouest, à partir de 50 pieds du coin de la 5e avenue jusqu'à 30 pieds de la 4e rue.

Sur la 1ère rue côté est, à partir de 30 pieds du coin de la 6e avenue jusqu'à 30 pieds de la 8e avenue.

Les autorités du Conseil municipal décident d'acheter de la maison Railway & Power Engineering Corporation Limited (cette dernière maintenant opérée par Truck Engineering de Woodstock, Ontario), une pompe à incendie et dont le prix est de \$9,330.

Les soumissions suivantes sont présentées pour fournir un châssis pour la pompe à feu ci-haut mentionnée:

Garage D. Gingras, Iberville: \$5,522.52; Rodrigue Lasnier Auto-

bile Ltée, \$3,973.59; Gérard Deslauriers, Iberville, \$4,808.30 et \$4,093.58.

La séance est levée.

Souper Canadien au profit des Cadets de l'Air

Le Comité civil de la Ligue des Cadets de l'Air — Escadrille No 613 de l'Ecole Supérieure Saint-Georges d'Iberville — rappelle au public et aux parents que samedi soir, le 28 avril, à l'occasion de la Semaine Nationale des Cadets de l'Air, un souper canadien sera servi en la salle de l'Ecole Saint-Georges pour un dollar seulement, souper organisé par M. Sarto Messier, un des directeurs du comité civil et sous la présidence de Mre Maurice Demers, C.R., et Juge Municipal.

Ce souper mixte promet toute une variété de plats, de quoi satisfaire l'estomac le plus délicat.

Toute personne intéressée à y participer pourra se procurer des billets en communiquant avec M. Sarto Messier ou directement à l'Ecole Supérieure Saint-Georges; un cadet très bien discipliné se fera un agréable plaisir de vous les remettre à votre domicile.

Un film 16mm. sonore traitant de l'histoire de l'aviation canadienne suivra le repas, lequel débutera à 6.30 heures.

Le comité civil vous attend, Madame, Mademoiselle ou Monsieur.

Jean Larivière remercie...

Je veux, par la voix de votre journal, souligner le premier anniversaire de mon commerce et m'adresser à la population entière.

Je suis très heureux à cette occasion, de constater l'appui et la confiance que vous m'avez témoignés au cours de cette première année dans ma nouvelle entreprise commerciale.

J'ai donc l'agréable plaisir de remercier très chaleureusement ma clientèle qui, de près ou de loin, m'a donné son encouragement et sa collaboration, et je veux exprimer ici à tous et chacun ma plus vive appréciation et mon plus profond merci.

Je demeure l'un des vôtres.

Jean LARIVIERE, marchand.

Changement d'heure dimanche prochain

En la paroisse Saint-Noël, l'église ne changera d'heure qu'à midi. Les messes demeureront à l'ANCIENNE heure dimanche prochain SEULEMENT.

Loisirs Saint-Noël

L'équipe Saint-Noël a remporté la victoire au badminton sur le Centre Notre-Dame: Les directeurs ont visité le Centre de l'Immaculée-Conception. Hâtez-vous de finir vos tournois de badminton de la salle. Le 29 dimanche prochain, tournoi régional de ping-pong.

Bénédiction solennelle des fiancés

En l'église Saint-Noël Chabanel, M. l'abbé François Tanguay, présidait à la bénédiction des fiançailles solennelles de plusieurs couples. Le sermon de circonstance fut donné par M. l'abbé Isidore Descôteaux, vicaire à Saint-Athanase.

M. l'abbé Tanguay reçut les promesses de chacun des fiancés et bénit la bague de fiançailles de chaque couple.

Sincères félicitations aux jeunes couples: MM. Gaston Guertin, Germain Bessette, Maurice Rolland, Guy Brault, Roland Goyette, Normand Roch, Oscar Campbell, Henri Deschambault; Mmes Jeannine Giroux, Louise Ruel, Denise Levert, Denise Racine, Marguerite Bernard, Denyse Bernard, Cécile Proulx, Denise Martel.

M. Uldège Lefebvre décédé subitement

Vendredi soir alors qu'il s'apprêtait à quitter son travail à la Aircraft Industry, M. Uldège Lefebvre s'affaissa, en quelques instants et la mort avait fait son oeuvre.

Le défunt était âgé de 56 ans seulement; il laisse dans un deuil profond, son épouse née Yvonne Arcand, et ses deux filles, Lise et Huguette; deux soeurs: Mme Georges Robitaille, de Saint-Alexandre et Mme Aimé Bessette, de Saint-Grégoire; ses beaux-frères et, belles-soeurs: MM. et Mmes Achille Davignon, Honorat Arcand, Oliva Arcand, Wilfrid Arcand et Philippe Thimineur, MM. Georges Robitaille et Aimé Bessette, Mmes Aldé Arcand, Charles-Henri Arcand et Adélard Bouchard.

M. Lefebvre était membre de la Ligue du Sacré-Coeur.

Les funérailles eurent lieu mardi matin à Saint-Noël Chabanel à 9 h. 30. M. le curé Beauregard fit la levée du corps et chanta le service assisté de MM. les abbés Bernard Pépin et Isidore Descôteaux, comme diacre et sous-diacre.

Les porteurs étaient MM. Paul Thimineur, Paul Arcand, Bruno Arcand, Denis Arcand, Normand Robitaille et Claude Desgroseillers, neveux du défunt.

L'inhumation se fit au cimetière paroissial.

Nos sincères sympathies à la famille en deuil.

Voyage au "Cinéma"

Les loisirs Saint-Noël organisent actuellement pour le 19 mai une visite au Cinéma.

Les billets se vendent \$2.50 et le voyage en autobus vous coûte \$1.00 seulement.

Adressez-vous le plus tôt possible pour ne pas manquer votre chance à Céline Trahan, FI. 6-4702; Thérèse Choinière, FI. 6-9386; Charles Kelly, FI. 6-4818.

La date limite pour rendre sa réponse est le 12 mai.

Chapelet le samedi

Tous les samedis soirs à 7 h. 30 à Saint-Noël, pour obtenir la béatification de Mgr Moreau. Tout le monde est invité: spécialement ceux qui ont des faveurs à demander, guérisons ou autres. Demander ces faveurs par l'entremise de Mgr Moreau: il nous faut des miracles pour obtenir sa béatification.

La récitation de ce chapelet est organisée par les membres de la Légion de Marie. On est prié de se placer devant l'autel de la Sainte Vierge, en avant de l'église.

Enfants de Marie

Les Enfants de Marie et les demoiselles de Saint-Noël sont priées de prendre note que pour la réunion d'avril un film sera présenté en club, c'est-à-dire avec commentaires et discussions, probablement la semaine prochaine.

Messe à 4 heures p.m. à Saint-Athanase

Jeudi après-midi à Saint-Athanase à l'occasion de la semaine étudiante, il y aura une messe à 4 heures pour les étudiants et étudiantes. Les parents sont invités à se joindre à leurs enfants et à unir leur prière en cette semaine étudiante qui a pour thème, cette année, "le travail".

Piéton frappé par une auto

Samedi dernier, alors qu'il traversait la 5e avenue, M. Emery Paré, de Saint-Jean, fut heurté par une automobile conduite par un M. Maltais, de Saint-Jean. M. Paré dut être transporté à l'Hôpital où il souffre d'une fracture à la jambe.

Naissances

A Saint-Noël, baptisée par M. l'abbé Donat Marcoux, grand-oncle, le 22 avril Marie, Clémence, Rita, née le 13 enfant de M. Régent Marcoux et de Estelle Silger. Le parrain a été M. Ovilla Marcoux et la marraine Emilienne Hamel, grands-parents. Porteuse: Mme Régent Marcoux, mère.

A Saint-Athanase, le 22 avril a été baptisée Marie, Martine, Christiane, née le 30 mars, enfant de M. Robert Lapierre, machiniste et de Simone Strolat. Le parrain a été M. Philippe Petitot et la marraine Anne-Marie Gullmain.

A Saint-Athanase le 22 avril a été baptisé Joseph, Ghislain, Mario, né le 16 avril, enfant de M. Wilfrid Picard plâtrier et de Claire Messier. Le parrain a été M. Alfred Messier et la marraine Aldora Ouimet.

A Saint-Athanase, le 22 avril a été baptisé Joseph, Michel, Serge, né le 22 avril, enfant de M. Raymond Thibault, ouvrier et de Fleur-Ange Boucher. Le parrain a été M. Lucien Durrand et la marraine Lise Boucher, oncle et tante.

A Saint-Athanase le 22 avril a été baptisé Joseph, Eugène, Noël, Claude, né le 16 avril, enfant de M. Noël Lusier, plombier et de Gisèle Lanciault. Le parrain a été M. Eugène Lanciault et la marraine Marie-Ange Payant, grands-parents.

Mariages

En l'église Saint-Athanase, le 14 avril a été célébré le mariage de M. Marcel Lafrance, fils de M. Charles Lafrance et de Jeanne Dusseault, à Mlle Madeleine Loiselle, fille de M. Elphège Loiselle et de Albina Tétreault, de Timmins, Ont. Les témoins ont été MM. Charles et Réal Lafrance.

En l'église Saint-Athanase, le 21 avril, a été célébré le mariage de M. Jacques Dussault, journaliste de Notre-Dame Auxiliatrice de Saint-Jean, fils de feu M. Armand Dussault et de feu Léna Chabot, à Mlle Lucie Gagnon fille de M. Bruno Gagnon et de Annette Perrier. Les témoins ont été MM. Alphonse Monty et L.-Omer Perrier, grand-père de l'épouse.

ECOLE SUPERIEURE N.-DAME-DE-LOURDES

TABEAU D'HONNEUR POUR LE MOIS DE MARS

11e année: Yvette Gordon, Georgette Dion, Gisèle René, Marie Campbell, Réjeanne Harbec.
10e année: Lucie Berger, Marcelle Dion, Jocelyne Galipeau, Suzanne Dextraze, Micheline Dubuc.
9e année: Denise Leblanc, Elise Surprenant, Mireille Filion, Marie-Claire Berleux, Andrée Daniel Tougas.
8e année: Ghislaine Houle, Rita Vri-gnon, Louise Marchand, Lisette Brunelle, Angèle Monast.
6e année: Carlyne Tremblay, Claire Boucher, Micheline Arès, Jacqueline Bruneau, Louise Bessette.
7e année: Lucie Boucher, Lise Chevalier, Andrée Filion, Pierrette Berger, Andrée Lafrance.
5e année: Julienne Langlois, Francine Boucher, Ginette Ménard.

Mireille Marcoux, Micheline Dextraze.
4e année: Marie-France Petitot, Claudette Dextraze, Monique Bertrand, Lucie Dextraze, Madeleine Théberge.
3e année: Catherine Langlois, Nicole Racicot, Diane Balthazard, Marie Roy, Hélène Monique.
2e année: Francine Lauriault, Diane Martel, Laurette Vallières, Diane Genest, Maryse Boucher.
1ère année: Monique Racicot, Noël-la Vallières, Diane Houle, Nicole Goucher, Ginette Martin.

ECOLE CHABANEL

7e année:

1—P. Villeneuve 94
2—O. Rousseau 73.6
3—J. Berleur 89.5
4—J. Gagnon 67.4
5—L. Poirier 52.8

6e année A:

1—Y. Tougas 89.4
2—J. Benjamin 89.2
3—J. Ruest 85.6
4—C. Dion 85
5—J. G. Sylvain 81.2

6e année B:

1—P. Tougas 78
2—J. Deslauriers 77.5
3—R. Grenier 70.6
4—R. Mazurette 70.4
5—G. Sylvain 68.3

Voici le printemps!

Grâce à notre miraculeux service SANITONE, les couleurs et patrons des tissus seront revivifiés!



NE COUTE PAS PLUS QUE LE NETTOYAGE A SEC ORDINAIRE !

- Toute saletée extirpée!
- Toutes taches disparues!
- Aucune odeur de nettoyage!
- Meilleur pressage — plus longue durée!

C'est étonnant, mais vous verrez, éprouverez et sentirez toute la différence avec le merveilleux service SANITONE! Permettez-nous d'en faire la preuve dès aujourd'hui!

MEUNIER INC.

Buandier - Nettoyeurs
Entreposage

Tél. FI. 6-4457

PHARMACIE SAGALA

122, Saint-Jacques

Tél. FI.7-2389

SAINT-JEAN, P.Q.

BAS ELASTIQUE

Prix spécial

\$6.00

Hâtez-vous! Quantité limitée



POUSSINS ET DINDONNEAUX

Acheteurs de poussins et dindonneaux, soyez prudents !

Achetez d'un couvoir responsable qui peut vous garantir la qualité et qui reste sur place. — Pour vos poussins d'automne commandez dès maintenant; nous sommes actuellement en opération.

Couvoir Coopératif d'Iberville Tél. FI. 6-4362

Pour reconstruire l'église du Sacré-Coeur

SOUSCRIPTION DANS IBERVILLE, DIMANCHE, 29 AVRIL

Accueillons généreusement les solliciteurs qui passeront pour recueillir votre offrande, dimanche prochain, 29 avril, de midi à trois heures de l'après-midi.

Malgré leur dure épreuve, tous les paroissiens s'unissent pour bâtir une nouvelle église. Chacun collabore, soit par son travail ou de son aumône personnelle et on espère beaucoup de la générosité de tous nos co-paroissiens.

Les solliciteurs bénévoles de la paroisse du Sacré-Coeur, aidés du concours des Chevaliers de Colomb d'Iberville, vous remettront un reçu officiel pour votre impôt 1956, sur réception de votre contribution.

Le Comité de Reconstruction du Sacré-Coeur d'Iberville compte sur la générosité d'un chacun pour élever un nouveau temple paroissial.

SOUSCRIPTION PARTICULIERE

Si vous désirez faire votre aumône directement ou si vous devez vous absenter pendant cette campagne, faites parvenir votre aumône ou téléphonez à l'adresse mentionnée ci-dessous.

M. le curé Robert L'Heureux,

123, 12e avenue — Tél. 6-6205 — Iberville

Deux reçus pour l'impôt seront retournés par la poste.

Le Jeune Commerce de Lacolle

Visiteurs de marque aux cours d'anglais et de français

Dernièrement Mlle Françoise Marchand, agent de liaison pour le Québec du Ministère de la Citoyenneté et de l'Immigration, Division de la Citoyenneté Canadienne, M. Q.-J. Delaney, préposé supérieur à l'Immigration, Port de Lacolle, et M. J.-M. Bonneau, président régional du Jeune Commerce du Richelieu, visitaient les classes d'anglais et de français qui se donnent à Lacolle sous les auspices du Jeune Commerce local. Mlle Marchand expliqua aux élèves des deux cours le rôle du département de la Citoyenneté Canadienne au pays. La principale fonction de cette division, disait-elle, était d'intéresser les associations ou groupes locaux à aider les nouveaux venus au pays de s'y adapter; aussi le département voyait à renseigner plus adéquatement les Canadiens eux-mêmes sur leur propre pays et tâcher ainsi de leur faire apprécier plus les avantages de vivre dans un pays comme le nôtre. Les quarante élèves des deux cours ont hautement apprécié les remarques de Mlle Marchand.

Visite du président régional

A la dernière assemblée générale de la chambre locale, M. J.-M. Bonneau, président du Jeune Commerce, région du Richelieu, rendait visite officiellement au Jeune Commerce

de Lacolle. M. Bonneau exhorta les membres de s'intéresser plus activement aux affaires de leur milieu et de ne pas reculer devant le don de sa personne ou son temps pour du civisme constructif. Il fallait, disait-il, que les jeunes prennent conscience dès à présent des responsabilités qu'ils ont envers leur milieu, leur province, leur pays et leur monde libre s'ils veulent être libres dans dix ans d'ici.

ROAD-E-O

C'est dimanche prochain, le 29 avril, dans l'après-midi, qu'aura lieu le concours d'adresse au volant à Lacolle. Tous les jeunes filles et garçons, de 18 et de 19 ans, sont éligibles de participer à ce concours qui offre des prix se chiffrant à \$1.700. Les intéressés sont priés de communiquer immédiatement avec M. Alphonse Patenaude, président du comité, ou à M. Bruno Boulé et M. Gabriel Sabourin.

M. J.-M. Bonneau, président du Jeune Commerce, région du Richelieu et M. Léodore Ryan, président du Jeune Commerce de Lacolle, étaient invités d'honneur au banquet 20e anniversaire du Jeune Commerce de Saint-Jean, dimanche le 15 avril dernier, à Saint-Jean.

F.-H. Galipeau, pub.

LAPRAIRIE

CONFIRMATION

Plus de 200 enfants ont été confirmés ici, mardi soir le 17 avril 1956. Chaque enfant était accompagné de son parrain ou de sa marraine. L'église était remplie, nef et jubé. Son Excellence Mgr G.-M. Cordeiro avait dans l'après-midi confirmé une centaine de petits enfants, en tout au moins trois cents. Vous admettez que c'est une lourde tâche pour l'Evêque d'un diocèse de visiter ainsi toutes les paroisses pour la cérémonie de la Confirmation en plus de la visite pastorale en un bon nombre de localités. Il demande que l'on pense à lui dans nos prières et pour nous tous c'est un devoir de justice et en même temps de reconnaissance.

La cérémonie commença à 7 h. 30 du soir. L'Evêque entra dans l'église accompagné de plusieurs prêtres. Mgr le curé et M. le chanoine Lecourt l'assistaient; MM. les abbés Boucher et Roy, maîtres de cérémonie; M. le curé J. Brossard, curé de St-Léon de Westmount, le R.P. Leduc, curé de la paroisse N.-D. de Bonsecours, M. Germain Legend, du Christ-Roi de Laprairie, M. l'aumônier Jean Pélouquin, MM. les vicaires Goyette, Dorais et Granger.

Son Excellence commença par expliquer le sens des différentes par-

ties de la confirmation. Comme chacun avait en mains une jolie plaquette dans laquelle tout apparaissait, il devenait facile de comprendre le sens de tout l'appareil qui devait se dérouler dans leurs yeux. Il parla de manière à être bien compris de tous, des adultes comme des plus petits.

Après avoir confirmé tous ces garçons et fillettes, il expliqua la transformation invisible mais réelle opérée en toutes les âmes de ces petits dont Dieu veut à tout prix faire des saints pour son ciel. Pour cela, il faut que chacun remplisse le rôle qui lui est confié et ici apparaît la part nécessaire qui revient aux parents. A cette fin les parents doivent faire de leur foyer un milieu plein de surnaturel, en donnant toujours à leurs enfants l'exemple dans leur conduite. Qu'ils pensent à leur responsabilité et aux dons qu'ils ont eux-mêmes reçus pour pouvoir s'acquitter de leurs devoirs de père et de mère. Agissez aussi et Dieu saura faire éclore chez vous des vocations pour l'Eglise: ce sera votre récompense infiniment grande.

BAPTEMES

Le 15 avril, Marie, Lynda, Ginette, enfant de M. Jean-Marie Beaudin, soldat et de Hélène Brunet, de cette paroisse. Parrain: M. Jean



● M. l'abbé Robert L'Heureux, curé-fondateur du Sacré-Coeur, le dévoué pasteur au courage inlassable qui souhaite voir rebâtir un nouveau temple pour ses chers paroissiens.

Beaudin, contracteur, Pointe Saint-Charles; marraine: Laurentia Sauvée, son épouse, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mme Anita Gaudry, tante.

Le 15 avril, Marie, Cécile, Lise, enfant de M. Roger Sédillot, voyageur et de Laurette Trudeau, de cette paroisse. Parrain: M. Laurent Lemire, cultivateur de Saint-Michel; marraine: Cécile Trudeau, son épouse, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Jeannine Lemire, cousine.

INHUMATION

Le 19 avril, a été chanté ici le

libéra de M. Georges St-Onge, époux de Maria Hurtubise, de la paroisse Ste-Catherine d'Alexandrie, décédé à son domicile le seize du courant à l'âge de 65 ans. Etaient présents, entre autres ses fils, Albert et Paul, ainsi que son gendre, Henri Gatién.

Nos sympathies à la famille.

SAINT-VALENTIN

FEU M. T. LANGLOIS

Nous sommes au regret d'annoncer la mort de Mme Téphosphore Langlois née Albina Carreau, décédée samedi dernier, elle laisse dans le deuil outre son mari, M. Téphosphore Langlois, sa fille, Hermina (Mme Philippe Fortin); ses fils, Emile de

Chazy, N.Y., Téphosphore Langlois fils, du village Saint-Valentin et Alfred, de Saint-Paul.

Ses funérailles ont eu lieu mardi le 24 avril.

Nous donnerons le détail de ses funérailles la semaine prochaine.

DE RETOUR

Mme Arthur Cognar est de retour après une absence de trois mois aux Etats-Unis.

A LA CABANE

Venez vous amuser, vous récréer, à la cabane à sucre chez André Grégoire à Saint-Valentin, il y aura ti-re poudings dans le sirop, souper, etc, et orchestre dans l'après-midi et soirée, dimanche le 29 avril. Nombreux prix de présence.

FERMIERS

Personal

donne un service de prêts rapide et amical aux cultivateurs

REPARATIONS—Maison, auto, tracteur, grange, machinerie, etc.
SEMAILLERIE DU PRINTEMPS—Arrosoirs, engrais, semences.

PEINTURE—Maison, bâtiments de ferme, instruments aratoires, etc.
BESTIAUX—Vaiailles, bestiaux, chevaux, moutons, etc.

● Personal aime prêter aux cultivateurs. Argent obtenu rapidement sans sécurité bancaire. Ecrivez pour obtenir un prêt entièrement par la poste! Ou téléphonez d'abord pour obtenir un prêt en une visite... ou venez aujourd'hui!

Beneficial Finance SYSTEM

Prêts de \$50 à \$800 ou plus sur signature, meubles ou auto

"LA COMPAGNIE QUI AIME DIRE OUI" **Personal FINANCE CO.**

192 RUE RICHELIEU, au dessus de Woolworth's, ST. JEAN ST. Jean 8-2338 • Demandez le gérant qui dit oui

Ouvert le soir sur rendez-vous — téléphonez pour heures du soir Prêts faits aux résidents des villes environnantes • Personal Finance Company de Canada



Nouveautés
Printemps

1956

Nous vous offrons un très grand choix de nouveaux souliers pour le printemps dans les teintes allant de l'ivoire au brun pâle, en plus des couleurs régulières telles que: vert, bleu et rouge

JOLIES BOURSES POUR APPAREILLER

BAS NYLON

AVEC OU SANS COUTURE DANS LES PLUS BELLES NUANCES

Nouveaux styles de souliers pour hommes

Très grand choix de souliers pour enfants

Souliers de technique et de ballet.

Valises — Sacs de voyage — Porte folio

POUR TOUTES LES BOURSES

CHEZ

Geo. St-Germai & Fils

252 RICHELIEU

Tél. FI. 7-4401

ST-JEAN, QUE.

Annonces Classées

A VENDRE

Si vous désirez vendre le plus rapidement possible... ou acheter le plus avantageusement possible, propriétés de toutes sortes incluant maisons de rapport, immeubles commerciaux, chalets, fermes, commerces, terrains, etc., consultez les "Immeubles Saint-Jean", 315 rue Jacques-Cartier, tél. Fidélité 6-4232, qui ont à votre disposition, dans toute la région de Saint-Jean et Montréal, un vaste choix de propriétés de toutes sortes, avec ou sans revenu, pour placement, etc. Si vous êtes intéressés, veuillez communiquer avec les représentants suivants des "Immeubles Saint-Jean": M. J.-R. Robert, tél. Fidélité 6-4232 ou V. Dupuis, Fitzroy, 8302.

A VENDRE: rue Bouthillier, près du Boul. Gouin, propriété de 3 logis avec lot de 72 x 144, règlement de succession, prix: \$13,000.; aussi à 107 rue St-Germain, cottage neuf, 4 appartements, bien situé, prix: \$9,000. S'adresser à 49 rue Mercier, St-Jean.

A VENDRE: T.V. seconds, 17 po., quelques-uns avec base en noyer ou chêne blond, de différentes marques, avec garantie de service de trois mois, installé à partir de \$125.; facilité de paiements. S'adresser à Radio T.V. Clinique Enrg. 357 rue Mercier, Saint-Jean, tél. FI. 7-4506.

A VENDRE: pour règlement de succession Famille Laflamme: maison 1½ étage, située au bout de la 6e avenue, bord de l'eau, maison 7 pièces, grand solarium, cave cimentée, chauffage à eau chaude, système Timken. Informations: Laflamme et Frères, 83; 1ère rue, Iberville.

A VENDRE: neuf ou usagé: radio, télévision, poêle, réfrigérateur, aussi: réparation de télévisions et tous les accessoires électriques. S'adresser à Aimé Poirier, 173 rue St-Jacques, Saint-Jean, tél. FI. 7-2466.

A VENDRE: à Saint-Jean d'Iberville: magnifique résidence, neuve, 10 grandes pièces, 2 salles de bain, façade en pierre et grand terrain paysagé, terrasse et rocaille, vue sur l'eau, arbustes fruitiers, le tout entouré d'une haie de 60 sapins, peut-être transformé en deux logis. S'adresser par tél. à 6390, Saint-Jean.

A VENDRE: épicerie-boucher, licencié, seul dans un grand arrondissement, vendra aussi propriété, le tout à vendre ou à échanger. S'adresser à OR. 4-7181.

A VENDRE: maison deux logis, 5 pièces chacun. S'adresser après 5 h. et le samedi toute la journée à 187 Collin, Saint-Jean.

A VENDRE: propriété neuve (placement) briques, 3 étages, revenus \$6,000; \$50,000., comptant: \$25,000. A Iberville, cottage 1½ étage, 5 pièces, caves pte finies, moderne, \$16,000, comptant raisonnable. Cottage 1½ étage, 6 pièces, garage, cave 8', chauffage central, coin de rue, \$16,000, comptant: \$3,000. Restaurant à Saint-Jean, centre des affaires, avec concessions, \$15,000.00; conditions de paiement à discuter. Propriété de 5 pièces, coin, 60 x 120, \$5,000., comptant: \$3,500. Boulangerie, campagne, route nationale No 7, four charbon, cap. 275 pains, pétrin électrique, 600 tôles, camion 1950 en bon ordre, prod. 15 poches en hiver, 50 poches en été, 500 douzaines buns par semaine, avec résidence 7 pièces, terrain 140 x 170, entrepôt, 4 garages, \$30,000. (Boulangerie seule, \$18,000.). Comptant raisonnable. Prop. en bois, 3 logis, 2 de 3 pièces et 1 de 6, cave, garage, revenu \$1,200—\$9,000, bonne condition. Prop. 3 logis à Saint-Jean, bois, cave, ciment, revenus \$1,020—\$11,000. Comptant à discuter. S'adresser à 18, 2e rue, Iberville, tél. FI. 6-3829.

A VENDRE: machine à coudre usagée à compter de \$20.00. S'adresser à 133 rue Richelieu, Saint-Jean.

A VENDRE: machines à coudre "Singer" reconditionnées avec moteurs neufs, à compter de \$59.50. S'adresser à 133 rue Richelieu, St-Jean, tél. 2422.

A VENDRE: maison neuve en briques, 2 logis, située sur rue St-Denis. S'adresser à 174 rue Labrèche, St-Jean.

A VENDRE: maison neuve en briques, 2 étages, 5 pièces, située à Richelieu. S'adresser à 320, 15e ave, à Richelieu.

A VENDRE: moteur à yacht Scott-Atwater, 16 forces. S'adresser au Séminaire, Saint-Jean. tél. Fidélité 6-6841.

A VENDRE: 25 châssis de 3 x 6 pour couches chaudes, ainsi que patates de semence certifiées de toutes variétés. S'adresser à M. Stanislas Lord, rang Richelieu, tél. 3351.

A VENDRE: habit, gr. 42; paletot, gr. 40; manteau pour fillette, gr. 3 ans; costume, gr. 14 ans, le tout très propre. S'adresser à 173 rue St-Jacques, St-Jean, tél. 2193 après 6 heures.

A VENDRE: 1 taureau de un an et demi, passés à l'épreuve du sang et injectés contre la brucellose. S'adresser à M. Michel Guay, L'Acadie, tél. FI. 6-3470.

A VENDRE: 1 cultivateur "John-Deer", neuf, 11½ pi., sur pneus, à bonnes conditions. S'adresser à St-Philippe de Lap., tél. MI. 3-8387.

A VENDRE: set de cuisine chromé, presque neuf, \$65.00; balayuse électrique marque "Eureka", \$40.00; aussi siège pour enfants, s'applique sur bicyclette, \$2.00. S'adresser à 10, rue Notre-Dame, Saint-Jean, tél. FI. 7-1800.

A VENDRE: auto Mercury 1953, 26,000 milles, moteur et carrosserie en excellent état, prix plus que raisonnable. Pour voir celle-ci, prendre appointment le jour à FI. 6-6608 et le soir à FI. 7-4011.

A VENDRE: à Saint-Valentin, l'ancienne propriété d'Arthur Cloutier, maison, 8 chambres, salle de bain, près de l'église et école, conditions faciles. S'adresser à M. Roméo Cloutier, Massawippi, comté Stanstead, P.Q., tél. 622-2 Ayers Cliff.

A VENDRE: camion International modèle 180, 1955, moins de 2,000 milles, comme neuf; camion Chevrolet, 1-tonne, avec boîte, pneus neufs; camion marque F.W.D., pouvoir sur quatre roues; tracteur Cockshutt 30 avec pelle, modèle 1952. Le tout à prix spéciaux. S'adresser à 582 rue St-Jacques, Saint-Jean, tél. FI. 6-3910.

A VENDRE: laveuse usagée, lave bien, pratique pour chalet d'été, \$25.00; table repasseuse réglable, presque neuve, prix d'au-baine, \$12.; laveuse "Thor", neuve, \$155.00; réfrigérateur "Gibson", neuf, 7 pi. cu., \$220.00; réfrigérateur usagé, \$60.00. S'adresser à 582 rue St-Jacques, St-Jean, tél. FI. 6-3910.

A VENDRE: terre à Saint-Mathieu, 120 arpents, ¼ de mille du village à Saint-Mathieu, 15 milles du Boul. route 9, route ouverte, autobus à la porte. S'adresser à M. Hildège Lusier, Saint-Mathieu, comté de Lap.

A VENDRE: réfrigérateur à lait, marque De Laval, 10 bidons. S'adresser à Mme Severe Ricard, Chambly-Bassin.

A VENDRE: poêle "Bélanger" au bois et charbon ou avec brûleurs à l'huile en parfaite condition, comme neuf. S'adresser au Bureau de Poste, Delson, comté Laprairie.

A VENDRE: camion "International" 2 tonnes, 1953. S'adresser à M. Wilfrid Aubin, Saint-Michel de Naperville, tél. 620-12.

A VENDRE

Six réfrigérateurs à lait (1 de 2 bidons, 1 de 4 bidons, 2 de 6 bidons, 1 de 8 bidons et 1 de 16 bidons); 1 presse à foin sur champ "New Holland" avec engin; 1 petite presse à foin "Minneapolis Moline" à la broche; plusieurs chargeuses à foin, à fond d'acier et à câble; 5 rateaux de côté "McCormick"; 3 moulins à faucher à tracteur; 1 tracteur "Massey-Harris" no 20; 2 tracteurs "Case"; 6 cultivateurs à chevaux à 2 rangs; 2 moulins à grain "McCormick", avec marteaux neufs; 150 pieds de "track" avec charroir à fumier pour grange; plusieurs étendeurs à fumier à chevaux et à tracteurs. Le tout en bonne condition.

S'adresser à

Raymond Bédard

CHAMPLAIN, N.Y. Tél. 8-2283

A VENDRE: beau poêle blanc, neuf, avec water-front, gril pour bois et charbon; divan-studio, prélat incrusté, tapis de passage 8¼ verges; lit d'enfant; matelas double "Beauty-rest"; set de cuisine chromé; armoire métal émaillé blanc; le tout en très bonne condition, 10 min. du pont Jacques-Cartier. S'adresser par tél. Lafontaine 1-1319.

A VENDRE: tracteur Fordson Major, hydraulique avec charrie, trois versoirs, parfaite condition, quatre années d'usage, à travaillé pas plus que cinquante arpents par année. S'adresser à J.-H. Lussier, Saint-Philippe de Laprairie, tél. MI. 3-8507.

LA CITE DE SAINT-JEAN, P.Q.
HOTEL DE VILLE

PROCLAMATION

Le Conseil Municipal de la Cité de Saint-Jean, Qué., a décidé d'avancer d'une heure toutes les horloges municipales; cette avance d'une heure se fera le dimanche le 29 avril 1956, à minuit et une minute du matin, pour demeurer ainsi jusqu'au 30 septembre 1956 (dimanche) à minuit et une minute du matin.

Le bureau de l'Hôtel de Ville sera ouvert de 9 heures a.m. à 4 heures p.m. (heure avancée).

Le clergé, les marchands, les compagnies d'utilité publique et les citoyens en général sont priés de bien vouloir suivre l'exemple de la Cité de Saint-Jean, Qué., et d'avancer leurs horloges d'une heure. DIMANCHE, le 29 avril 1956.

Saint-Jean, Qué.,
26 avril 1956.

(Signé) J.-Armand MENARD,

Maire,

Cité de Saint-Jean, Qué.

A VENDRE: maison en bardeaux amianté ivoire, 26 x 36, 5 pièces, cave cimentée, 6'6" de hauteur, charpente en préparation d'un 2e étage. rue Desjardins à Iberville, \$6,600. comptant: \$3,000, balance à discuter. Maison 29 x 39, 2 logements, briques et claboard, cinq et 4 pièces, grand terrain, garage 30 x 36 en blocs de ciment à 100 rue Jacques-Cartier, \$23,000. ou à échanger pour ferme avec un bon quota de lait vendu à Montréal. S'adresser à tél. FI. 6-5125.

A VENDRE: bonne terre de 90 arpents tout cultivable avec ou sans roulant. Bâtiments et maison en très bon ordre avec toute commodité. S'adresser à M. Bélanie Thibert, St-Edouard de Nap.

A VENDRE: 2 chevaux domptés, double et simple. S'adresser à Urge Deslippe, Saint-Philippe de Laprairie, tél. MI. 3-8376.

A VENDRE: tapis natté. S'adresser à Paul-Emile Robert, rue Prud'homme, Saint-Remi, tél. 393.

A VENDRE: poêle L'Islet avec brûleurs A.B.C., propre et en bon ordre. Aubaine. S'adresser par tél. 307, Saint-Remi.

A VENDRE: 8000 pieds de planche usagé et bois de charpente. S'adresser à M. Robert Coupal, Saint-Philippe de Laprairie, tél. MI. 3-8449.

A VENDRE: bicyclette C.C.M., un an d'usage, dynamo, panier, support, presque neuf. S'adresser à M. Maurice Sorel, Saint-Mathieu de Laprairie, tél. MI. 3-8618.

A VENDRE: garage avec outillage soudure électrique et à l'oxygène. S'adresser à Garage Côté, Sainte-Julie, comté Verchères, tél. 60.

A VENDRE: brûleurs à l'huile A.B.C., un an d'usage en très bonne condition. S'adresser à M. Victor Gagner, Delson village, tél. OL. 9-0254.

A VENDRE: fournaises à l'huile Coleman, 1 réfrigérateur, 1 poêle à bois. S'adresser à Mme Samuel Demers, 11a rue du Boul. Laprairie.

A VENDRE: Monarch 1948, très propre, en bonne condition. S'adresser à 110 rue Ste-Rose, Laprairie.

A VENDRE: semeuse à disques, semeur à patates, épandeur à fumier, chargeur à foin, 2 herbes, sarclure, wagon, 40 châssis de couche chaude, boggie avec attelage. S'adresser à Mme Jean-Louis Gravel, Station Brosseau, comté de Laprairie.

A VENDRE: joli moïse, à vendre à sacrifice. S'adresser à Mme Wilfrid Brossard, Laprairie, tél. OL. 9-1389.

A VENDRE: camp à Iberville, 8 pièces, tout meublé, solarium, belle plage, 2 milles du pont en allant vers Richelieu, un peu avant le Parc Roman. S'adresser par tél. FI. 6-3357.

A VENDRE: terre de 200 arpents, toute cultivable, à Saint-Isidore de Laprairie, à 3 milles du village, sur la grande route 36, voisin de l'école, envoi son lait en nature, bon quota, excellente maison, bonne bâtisse, toutes les commodités modernes, silo en béton, peut vendre avec roulant, et tout l'équipement de ferme au complet et animaux ou sans équipement. Conditions de vente faciles. S'adresser à M. Omer Lazure, Saint-Isidore comté de Laprairie.

A VENDRE: propriété située dans Saint-Jean, 2 logements de 5 pièces, système de chauffage; aussi un cottage de 5 pièces. S'adresser à E. Palardy, Notre-Dame de Stanbridge.

A VENDRE: Météor 1952, 4 portes, excellente condition, peinture neuve, radio, air conditionné, 27,000 milles (vrai millage). S'adresser à 332 rue Latour, Saint-Jean, tél. FI. 7-4848.

A VENDRE: yacht, moteur Ford "Inboard", bonne condition. S'adresser par tél. FI. 6-3887.

A LOUER

A LOUER: local, très propre, eau chaude et chauffage à l'année, plusieurs prises de courant, pouvant servir pour fin commerciale ou comme atelier. S'adresser à A. Lorrain, 361 St-Jacques, St-Jean, tél. 4444.

A LOUER: chambre moderne, au soir ou à la semaine, avec radio, eau chaude, bain et douche, usage du téléphone, entrée libre, prix modéré, près de la station d'autobus. S'adresser à Emile Pinsonnault, 11 boul. Taschereau, Laprairie, tél. OL. 9-1228 (Tourist Room).

CHAMBRE et PENSION pour dames ou jeunes filles, ou pour un couple, bon chez-soi. S'adresser à 476 Boul. Séminaire, Saint-Jean, tél. FI. 7-1109.

A LOUER: logis 5½ pièces, situé à 468 rue Rémyard, près de la Tillotson Rubber, cul de sac, \$65.00 par mois, libre le 1er mai. S'adresser à 6817, entre 9 h. et midi et 2 h. et 6 h. p.m.

A LOUER: logis de 5 pièces, à 158 rue Dollier. S'adresser à tél. 8-3196.

A LOUER: logis de 2 pièces complètement privé, avec chambre de bain, eau chaude à l'année, petit hangar, près de l'église Saint-Edmond, très beau site pour un couple. S'adresser à 86, rue St-Pierre, Saint-Jean.

A LOUER ou à VENDRE: bungalow 5 pièces, avec garage. S'adresser à 147 Boul. Montcalm, Saint-Jean, tél. FI. 6-5397.

A LOUER: logement 4 pièces, situé à 207 rue Laurier, chauffé, eau chaude à l'année, linoléum dans tous les appartements, espace dans le sous-sol pour lavage, libre le 30 avril. S'adresser à Euclide Brosseau, tél. 3357.

A LOUER: logement chauffé, 4 pièces, cuisinette, situé près de l'église et de l'école Notre-Dame Aux., bord de l'eau, coin Champlain et St-Louis. S'adresser à tél. 5151, St-Jean.

CHAMBRE et PENSION: pour homme, en plus diners et soupers servis. S'adresser à 155 rue Dollier, Saint-Jean, tél. FI. 7-1592.

A LOUER: logis de 3 pièces, chambre de bain, libre le 1er mai à 36 St-Georges, Laprairie.

A LOUER: bureau à 40 St-Jacques. S'adresser à Me Jean Meunier, 54 rue St-Jacques, St-Jean.

A LOUER: chalet pour la saison, situé à l'île Ste-Thérèse, eau, électricité, beau site, grand parterre, jardin si désiré. S'adresser à 244 rue St-Jacques, St-Jean, après 6 h.

A LOUER: logis 5 pièces, chauffé, situé sur la rue Mercier coin St-Louis, libre le 1er juin. S'adresser à 244 rue St-Jacques, St-Jean, après 5 heures.

A LOUER: logis 5 pièces, moderne, grandes pièces, chauffé, sur le Boul. Gouin près de l'église Saint-Edmond. S'adresser à 86 rue St-Pierre, Saint-Jean.

A LOUER: logis 5 pièces, 1er étage, situé à 75 rue Ste-Thérèse, St-Remi, libre le 1er mai. S'adresser sur place ou à Gérard Cloutier, Aubry, Comté Châteauguay.

A LOUER: logis de 4 pièces, libre le 1er mai. S'adresser à M. Maurice Monière, 35 St-Luc, Saint-Remi, tél. 209.

A LOUER: logement de 3 pièces, chambre de bain. S'adresser à 213 St-Joseph, Saint-Jean. Tél. FI. 6-4725.

A LOUER: logement de 5 pièces, chauffé, eau chaude à l'année. S'adresser à 13 Frontenac, apt 1, St-Jean, tél. FI. 6-5681, après 5 heures.

A LOUER: logement 7 pièces, chauffé. S'adresser à 331 rue St-Jacques, St-Jean, tél. FI. 7-2577.

A LOUER: 2 logements, 1 haut et 1 bas, chauffés, eau chaude à l'année. S'adresser à 103 rue Champlain Saint-Jean, tél. FI. 6-9500.

A LOUER: 2 pièces, chauffées, éclairées, comme logement, idéal pour couple. S'adresser à 199 rue Collin, Saint-Jean.

A LOUER: grande chambre sur le bord de l'eau, usage du téléphone, eau chaude à l'année, bon chez-soi. S'adresser à 123 rue Richelieu, St-Jean.

A LOUER: à Laprairie, sur le Chemin Saint-Jean, à La Bataille, maison de 4 pièces, chambre de bain au complet. S'adresser au Restaurant Quenneville, libre le 1er mai.

A LOUER: chambre et salon double, avec cuisinette; aussi chambre seule. S'adresser à 326 rue Laurier, Saint-Jean.

A LOUER: logement de 4 grandes pièces, confortable, situé à Notre-Dame de Lourdes, dans la cité de Saint-Jean, à proximité de l'église et de l'école. S'adresser par tél. FI. 7-4613.

A LOUER: local pour maison privée ou salon de coiffure ou commerce, situé à 233 rue St-Jacques. S'adresser à R. Béchard, tél. FI. 7-4612.

A LOUER: local pour magasin ou bureau de médecin ou salon de coiffure, situé à 132a rue St-Jacques. S'adresser à A. Oigny, tél. FI. 6-3461.

A LOUER: à L'Acadie, logis de 5 pièces, situé près de la gare du C.N.R. S'adresser à Mme Joseph Toupin, tél. FI. 6-3198.

A LOUER: logement de 5 pièces, chauffé, situé près de l'église, libre le 1er juillet. S'adresser après 6 heures, à 191 rue Trahan, Saint-Jean.

A LOUER: petit logement confortable, 2 grandes pièces, situé dans le centre de la ville, éclairé, chauffé, eau chaude courante. S'adresser à 182 Boul. Gouin, Saint-Jean.

A LOUER: logis 2 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude. S'adresser à Jean Guay, Restaurant du Parc, 1 De Salaberry, Saint-Jean.

A LOUER: logis de 3 pièces, situé à 809 rue St-Jacques, 220 v., eau, chaude, poêle compris. S'adresser par tél. FI. 7-2281.

A LOUER: sans commission, logements de toutes grandeurs, chauffés ou non. S'adresser par tél. FI. 6-5791 ou 7-2293.

A LOUER: logis, 1 de 4 pièces, 1 de 3 pièces, chauffé ou non, 1 garage, 1 de 4 pièces de luxe, prix très raisonnable, face à l'église. S'adresser par tél. FI. 6-5791 ou 7-2293.

A LOUER: logis de 6 pièces avec chambre de bain et garage, libre le 1er juillet, situé à 183 rue Collin, Saint-Jean. S'adresser à 181 rue Collin, tél. FI. 7-4883.

ON DEMANDE

ON DEMANDE: jeune fille pour ouvrage général de maison privée, références exigées. S'adresser à tél. 2093, Saint-Jean.

AGENTS DEMANDES: Gagnez de \$50 à \$75 par semaine en établissant votre propre commerce. Venez nos 225 produits garantis dans votre propre territoire. Commission avantageuse. Spéciaux chaque mois \$18. requis. Jito, 5130 rue St-Hubert, Montréal.

ON DEMANDE: Femmes, Filles demandées. Attention: Intéressées dans carrière payante? Devenez représentante Doraldina. Produits réputés Peu de capital requis. Cours gratuit de conseillère en beauté. DORALDINA COSMETICS, Station T Dept 38, Montréal.

ON DEMANDE: à acheter commerce de la ville ou campagne, boucherie, épicerie, magasin général avec propriété, pas d'agents. S'adresser à 630 rue St-Jacques, St-Jean.

ON DEMANDE: fille pour ouvrage général. S'adresser à Motel Canada Boul. Taschereau, Laprairie.

DIVERS

ENFIN... voilà le moyen efficace de vous débarrasser à jamais de ces poils follets par la méthode Kree. Consultations gratuites les lundi et mardi, à 242 rue St-Jacques, St-Jean.

BILLETS DE BANQUE CANADIENS DEMANDES: billets de la Banque de Saint-Jean ou autres billets de Banques canadiennes. Nous payons primes intéressantes. S'adresser à M. Ritter, 124 rue Isabelle, Toronto 5, Ont.

(Suite à la page 15)

La trapeuse CHORE-BOY de renommée mondiale

**L. BOISSEAU, Verchères
A. NADEAU, Ste-Martine
A. FOURNIER, Lacolle**

ANNONCES CLASSEES

(Suite de la page 14)

ATTENTION! ATTENTION! nous préparons terre pour jardinage et gazon. Adressez-vous à Jérôme Daignault, 50 rue Des Carrières, Saint-Jean, tél. FI. 7-3396.

REPARATIONS générales — Daignault et Lussier: Réparons machine à laver, bicyclette, moulin à gazon, affilage tout genre et ouvrage garanti. S'adresser à 50 Des Carrières, Saint-Jean, tél. FI. 7-3396.

ATTENTION: Si vous avez besoin d'une gardienne, adressez-vous en toute confiance à Tél. 8-1334, St-Jean.

A QUI LA CHANCE? salle à manger à vendre, située au centre de 15 manufactures, obligé de vendre immédiatement. S'adresser à 55 Le-moyne ouest, Longueuil.

ENCAN: Il y aura encan, samedi le 28 avril chez M. Alfred Lefrançois, près de la Côte Plaisance, à Saint-Constant. On y vendra tout un ménage de maison et beaucoup d'autres articles trop longs à énumérer. Bienvenue à tous.

ENCAN public et volontaire, chez Jean-Baptiste Bachand, rang Brosseau à Laprairie, le 30 avril à midi, comprenant animaux, outillage de ferme, 1 poêle, 1 moulin à coudre, etc. etc.

ENCAN chez M. Joseph Lemieux, Brosseau-Station, le 30 avril à midi, comprenant toutes machines oratoires, un Dodge 38, en parfaite condition ainsi que divers autres articles.

IMPORTANT: la personne qui a ramassé un porte-monnaie à l'entrée des toilettes du terminus de l'hôtel Saint-Jean, vendredi le 20 avril, a été vue et reconnue. Si elle ne rapporte pas le porte-monnaie à l'hôtel Saint-Jean d'ici trois jours, des procédures seront prises.

IMPORTANT: la personne ayant pris une sacoche dans l'église Cathédrale, mardi le 24 avril vers midi et quart a été vue et reconnue. Prière de rapporter le porte-monnaie et son contenu à l'adresse indiquée ou au Bureau de l'Hôpital avant dimanche. Des procédures seront prises après cette date.

COUVOIR BRAY: quelle est votre ligne: oeufs? broilers? Nous avons un choix de poussins, croisés. Demandez notre liste complète d'été Jeunes coqs, poulets, poussins du jour et partis. Commandez maintenant les broilers de juillet. Voyez nos agents: Origène Denault, Sherbrooke, tél. 648-21, central Saint-Remi; Léopold Martin, Lacolle; Ed-mour Lussier, Laprairie.

Vente-éclair

A pieds, en auto ou en autobus, c'est
Chez Rubin

toujours, qu'on trouve des aubaines.

Bas enfants et pantalons, 15c; chandail d'enfants, 25c; bas laine, 29c; bas nylon, 50c; brassière, \$1.00; aussi exquisit.

● Spéciaux pour hommes: pantalons coton sanforisés, \$2.99; chemises, \$1.99.

SAMEDI le 28 avril, tant qu'il y en aura, boîtes de coupons gratuits avec surprise.

Courons, courons, au sous-sol des économies...

**3a Place du Marché
Saint-Jean**

Avec l'arrivée des beaux jours et des vacances... vous songez peut-être à louer ou acheter un chalet??

Alors, ne tardez pas et consultez sans délai les représentants pour la région de Saint-Jean, de:

MODERN COTTAGES SALES

J.-R. Robert 315 Jacques-Cartier Tél. FI. 6-4232

et voyez comme c'est facile de posséder "vous aussi" votre propre chalet et ce que vous pouvez obtenir pour aussi peu que \$300. à \$400, comptant.

- Plans de jolis chalets de 2 à 6 pièces, au choix.
- Prix variant de \$800. à \$3.200. en plus du terrain.
- Terrains disponibles 75 x 125 près de la Baie Missisquoi, à \$300. (ou chalet à construire sur votre terrain).
- Termes: \$300. comptant pour terrain, plus \$100. comptant pour chalet. Balance par versements mensuels, répartis sur 3 à 5 ans.

N.B.: Pour visite des chalets déjà bâtis, plans, termes, voyez: **J.-R. ROBERT, 315 Jacques-Cartier, tél. FI. 6-4232.**

Tél. FI. 6-6376

Thérèse Grenier

- MODISTE DE CHAPEAUX
- PASSES DE MARIÉES
- RÉPARATIONS DE TOUTES SORTES

418, rue Laurier St-Jean, Qué.

Tél. FI. 7-2474

René Grenier

- FERBLANTIER
- PLÔMBIER

Service rapide

OUVRAGE GARANTI

416 LAURIER SAINT-JEAN
Installation à eau chaude

ATTENTION!

POUR VOTRE

Huile à chauffage

—et—

Bois de chauffage

Adressez-vous à

ORPHA MORIN

Tél. FI. 7-4883

181 Collin Saint-Jean

★ **Une dame demande chambre et pension, à la campagne, en retour de légers services qu'elle peut rendre.**

S'adresser à: 6795,

24e, avenue, Rosemont, Montréal

ATTENTION!

J'avise ma clientèle que depuis le 20 mars nous sommes 2 barbiers pour satisfaire nos nombreux clients.

CONRAD DUPUIS

116, rue Saint-Paul

Tél. FI. 6-6695 St-Jean

POUR VOS LAVAGES

DE CHEMISES

Appelez

New-Method

FI. 6-4645

LONGUEUIL

Vétu et profession chez les RR. SS. Trinitaires. — Un projet de \$85,000 pour les terrains de jeux. — Réception à Bouchard et Béliveau.

Mgr Romain Boulé, P.A., V.G., a présidé samedi dernier, en l'église Saint-Antoine, une cérémonie de prise d'habit et de profession temporaire, de religieuses Trinitaires de Longueuil.

Ont pris l'habit, sœur Marie-Françoise (Victoire Tremblay), de St-Edouard de Napierville, sœur Marie-Lucie (Yvonne Sergerie) de Bagotville, sœur Marie Danielle (Elisabeth Gélinas), de Shawinigan.

Ont fait profession temporaire, les RR. SS. Anne-Marie (Mariette Cardinal), de Montréal, Maria Goretti (Brigitte Laviolette) de Grand-Mère.

La cérémonie de l'après-midi avait été précédée le matin, à 7 h. 30 d'une messe, dans la chapelle du couvent.

A 2 h. 30 avait lieu la cérémonie en l'église devant un nombre considérable de parents et d'amis, avec la permission de Son Excellence Mgr Coderre.

Mgr Boulé était assisté pour la circonstance du R. P. Dominique, o.s.t. avaient pris place dans le chœur, plusieurs religieux trinitaires, le supérieur des PP. des Sacres-Coeurs, M. l'abbé Barclay, curé de St-Elouard.

M. Roland Daignault tenait l'orgue et le chant de circonstance fut fait par les Religieuses Trinitaires.

La bénédiction du Saint-Sacrement que présidait Mgr Boulé termina cette journée mémorable chez les religieuses Trinitaires.

Depuis sept années qu'elles sont à Longueuil, les religieuses ont vu leur oeuvre progresser. En même temps qu'augmentait le nombre des recrues, croissaient les oeuvres. Après le soin des malades à domicile, particulièrement chez les pauvres, les religieuses dirigent une maison pour les vieux couples et depuis un an, à 700 Princesse Royale une maison pour convalescents.

Nouveau maire suppléant

En plus de sa séance régulière, vendredi soir dernier, le conseil municipal a siégé en comité plusieurs heures, pour écouter le travail accumulé.

Parmi les principaux items de la séance relevons l'élection du maire suppléant, M. Antoine Spickler et la fixation de l'heure avancée, samedi le 28 avril, à minuit, au samedi 29 septembre, à minuit, tout comme la chose se fait dans nombre de municipalités.

Un avis de règlement a été présenté au conseil pour un emprunt de \$85,000 pour amélioration aux terrains de jeux (On prévoit que ce règlement sera soumis aux contribuables par voie de referendum). C'est cette semaine qu'aura lieu le referendum concernant les logis dans les caves, les approuver ou les rejeter. La votation aura lieu à l'hôtel de ville vendredi et samedi, le 27 et 28 avril.

Une requête des citoyens des quartiers 2 et 3 a été différée. Elle demandait que soit clôturé le terrain de jeu d'O.T.J. de Saint-Pierre. Le conseil étudiera la demande.

Dans une lettre au conseil le L. R.A. Association récréative de Longueuil, avertit celui-ci qu'elle a retenu les services d'un gardien, qui sera chargé de surveiller la danse quand il y en aura.

La Church of St. Marc, voisine de l'hôtel de ville, se propose de construire une salle paroissiale, voisine du temple. Le conseil ayant inscrit un don de \$1,000 à cette fin dans le budget, comme pour les autres oeuvres, a décidé de la verser immédiatement. On évalue le coût de la construction à \$40,000.

Des soumissions ont été ouvertes pour des chemises, vestons, gants, pour les constables et un compresseur et des boyaux d'arrosage. Les

ON DEMANDE: un chauffeur de camion à l'année, bon salaire, loyer fourni, électricité payée, pouvant donner références. S'adresser à M. Emile Dinelle, St-Mathieu co. Laprairie, tél. MI. 3-8421.

A VENDRE: manteau de printemps pour dame, grandeur 12 ans, très propre. Aussi, table à café, fini naturel. Le tout à des conditions très avantageuses. Signalez Fidélité 7-4718.

comités étudieront ces soumissions avant d'accepter les soumissions.

Réception à Bouchard et Béliveau

Dès que "Butch" Bouchard et Jean Béliveau, deux héros du Club Canadien, et résidents de Longueuil, seront revenus de leurs vacances, le conseil municipal se propose de les recevoir, au cours d'une cérémonie intime. On sait que Bouchard a annoncé sa retraite du hockey au lendemain de la partie qui a donné la coupe Stanley au Canadien. Quant à Béliveau, le premier rang qu'il occupait dans la Ligue, pour les buts et la victoire qu'il a donnée à son club en ont fait le héros que l'on sait.

Le gérant, M. Paul Gagnon a été autorisé à demander à l'ingénieur Murphy en charge des travaux du pont Jacques-Cartier de bien vouloir faire connaître les plans futurs pour le pont. La ville est d'avis que tout est arrêté concernant l'élévation du pont, les approches, etc. Aussi voudrait-elle savoir ce qui en est et prendre les mesures pour se protéger s'il y a lieu.

La ville a fait installer des affiches Boulevard Quinn, interdisant le trafic lourd et le stationnement des automobiles. Elle demande la collaboration de tous les citoyens, particulièrement de ceux qui les ont premiers ont demandé que soit interdite cette circulation et le stationnement.

On accélère les travaux d'égout de la rue du Grand Tronc et ils seront terminés bien avant l'expiration du délai spécifié, semble-t-il.

La ville avait 41 terrains sur cette rue et ils ont tous été vendus et la construction devrait commencer bientôt.

L'épargne au Collège de Longueuil

Le R. P. Gustave, directeur du Collège de Longueuil, que dirigent les Frères des Ecoles Chrétiennes, nous disait, au cours d'une entrevue, "Monsieur le Surintendant de l'Instruction Publique demande cette année au personnel enseignant d'attirer l'attention des enfants sur la situation économique des Canadiens-français en marge de l'effort à produire pour assurer notre survie française."

"En quoi le devoir de l'instituteur et des parents rejoint-il l'économie du pays? Le mot éducation comprend, outre la formation religieuse et morale, l'acquisition des bonnes habitudes. Il faut bâtir le sur-naturel. Des vertus naturelles bien posées supporteront tout l'édifice. Alors développons l'ordre, la prévoyance, l'économie et l'épargne."

Et il ajoutait: "C'est un devoir de civisme d'enseigner à l'enfant ses responsabilités de citoyen dans le domaine de l'économie qui a été négligé dans le passé parce que nos penseurs ont jeté un certain discrédit sur les opérations financières. Opérons un virement dans le sens de nos intérêts là où il s'impose. Aussi, le jour où le collégien qui rêve embrasser une carrière économique s'imaginera être aussi estimé de ses compatriotes que l'est l'avocat, le notaire, le médecin, etc... il aura peut-être davantage le désir de travailler directement au développement de la vie économique de son pays. Au collège de Longueuil, nous sommes en-

trés dans le mouvement. Afin d'intéresser davantage notre jeunesse à l'économie, nous avons organisé une caisse scolaire. Elle fonctionne depuis à peine un mois et déjà nous avons 256 déposants avec une épargne globale de \$1,250.00. Nous devons ce succès au dévouement des titulaires qui savent intéresser leurs élèves à cette oeuvre formatrice et aux responsables de chaque classe qui s'efforcent de convaincre leurs compagnons d'ouvrir un compte d'épargne. Michel Viger, élève de 11e année scientifique, a bien voulu accepter la charge de gérant de la Caisse au Collège. L'application qu'il apporte à sa besogne est un facteur important de notre réussite dans ce jeune mouvement."

Séances d'études

"Mardi soir, à l'école Catherine Primot, M. J.-M. Laurence, de Montréal rencontrait les instituteurs des 1ère à la 5e année, à 4 h. 30 et à 5 heures ceux de 6e à la 12e pour étudier les problèmes de la langue maternelle. La réunion se continuait par un buffet froid, auquel participaient Mgr Romain Boulé, M. le chanoine A. Racicot, les commissaires d'école et le directeur des études, M. J.-M. Ayotte. Après le souper, un forum terminait ces quelques heures d'étude."

—Samedi soir, au Cercle social, M. Robert Séguin, directeur de l'Action Catholique du diocèse rencontrera les jeunes de la Ligue du Sacré-Coeur.

Les 5 et 6 mai à Longueuil aura lieu un congrès régional des Chambres de Commerce des Jeunes.

Un 10e anniversaire

Une trentaine de membres, des clubs de Longueuil et Montréal des Francs, ont participé, en fin de semaine à la retraite fermée préchée par le R. P. Robert Fortin, s.s.s.

A cause des fêtes anniversaires qui ont lieu en fin de semaine, soit samedi prochain, il n'y a pas de réunion cette semaine, sauf pour une mise au point des fêtes mêmes.

Rappelons qu'il y aura messe à 9 heures, en la chapelle du Sacré-Coeur, dit par l'abbé Benoit Caron, animateur du club de Longueuil, tandis que le R. P. Fortin donnera le sermon.

Le soir banquet à l'Externat classique de Longueuil, au cours duquel M. Albert Poulin, président général et le R.P. Fortin seront les principaux orateurs.

Journée antialcoolique

Dimanche prochain sera une journée antialcoolique pour tout Longueuil, sous le patronage des Cercles Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc.

Le programme comprend prédication aux messes dans les deux paroisses: Saint-Antoine et Saint-Pierre; dans l'après-midi, forum sur les problèmes alcooliques à la Maison des oeuvres à Saint-Antoine et le soir au sous-sol de l'église Saint-Pierre soirée récréative. Toute la population est invitée à ces réunions.

Naissances

A Saint-Antoine de Longueuil, le 21 avril, a été baptisé Joseph, Paul, Denis, né le 13 avril, enfant de M. Fernand Quirion et de Lucette Séguin. Le parrain a été M. Rodolphe McHowetz et la marraine Thérèse Séguin.

—A Saint-Antoine, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Roland, Michel, né le 8 avril, enfant de M. René La-belle et de Georgette Larivière. Le parrain a été M. René Dansereau, et la marraine Laurence Dion.

—A Saint-Antoine de Longueuil, le 22 avril, a été baptisé Joseph, Thomas, Pierre, né le 17 avril, enfant de Gérard Savard et de Gisèle Rian. Le parrain a été M. Onésime Rian et la marraine Thérèse Lapointe.

PÂTISSERIES
DE CHOIX

Pâtisserie Rolland

GATEAUX DE FÊTES

73 St-Charles ouest

Longueuil

Dans une commission scolaire...

Quand on se sent la vocation de réformateur —
Le sort de la grenouille.

Il existe des gens "qui prennent leur prétentieux nombril pour le centre du monde" et qui ont, par là même, la faculté terrible de semer le malaise partout où ils passent. Voyons l'un de ces nobles réformateurs à l'oeuvre dans une commission scolaire que nous appellerons "Saint-Jean-de-Dieu".

Il s'est dit un jour en lui-même: "Voyons, j'ai de la mâchoire, j'ai quelques amis puissants. Comme l'exige le code, je suis contribuable je sais lire et écrire. Pourquoi ne pourrais-je pas être commissaire d'école?" Et le voilà un beau jour, comme par enchantement, commissaire, puis président. Comme quoi la fortune sourit aux audacieux...

Grisé par ce succès rapide, notre homme part en guerre. Il faudrait des volumes pour raconter tous ses exploits. Pour votre éducation, nous en soulignerons quelques-uns.

D'abord, il faudra réformer de fond en comble l'administration des écoles: où règne le chaos le plus absolu. L'école, c'est pour instruire, et ils se trompent, ceux qui prétendent qu'il faut y éduquer. Donc, d'un grand coup de règlement, banissons de l'école l'Action catholique, la croisade, le chant, la caisse scolaire, le sport, et boutons dehors les orienteurs, les recruteurs et toutes les gens de la même espèce. Tout ça, ça dérange les classes. Quand on a à peine appris à lire à l'école et qu'on a dû apprendre à calculer en comptant son argent, on comprend mieux la valeur de l'instruction.

Il y a des professeurs qui restent après l'école, à ce qu'ils disent pour corriger les devoirs, préparer leurs classes, décorer leur local; ils y reviennent même les jours de congé. Ça n'a pas sa raison d'être. Règlement interdisant l'accès de l'école aux professeurs après les heures de classe. Qu'ils emportent chez eux leur cent cahiers. Et quant aux murs de la classe, et aux tableaux...; mon dieu... qu'ils les emportent aussi!

Qu'il s'agisse du classement de tel élève, de telle porte qui doit rester fermée à clef, de telle autre, que les professeurs doivent emprunter, des livres et objets que le maître peut emporter en classe, etc., etc., nous y pourvoierons, nous pourvoierons à tout par un règlement. Les maîtres n'ont plus droit à aucune initiative, et tout ça, ça les embête? Tant mieux. Ça leur apprendra que ce n'est pas à eux à nous dire quoi faire.

Un jour, les professeurs du grand réformateur ont cru que le moment était enfin venu d'améliorer un peu leur sort "leur misère élégante" comme l'appelle un de leurs confrères. Ils ont considéré les salaires payés ailleurs aux professeurs. Ils ont comparé le salaire moyen payé aux employés dans les manufactures de leur localité, soit \$55.25 par semaine, avec leur salaire à eux de \$36.09. Ils se sont hasardés à demander \$48.20 par semaine. Le grand manitou les a traités de fous. Il s'est mis dans la tête de réformer les Constitutions du Syndicat, il a attaqué les décisions de la Commission de Relations Ouvrières, il a mis tout en oeuvre pour empêcher la loi de suivre son cours. Il a affirmé que les salaires payés ailleurs aux professeurs sont ridiculement exagérés, et que de telles concessions sont inconvenables de la part d'un "homme public".

Mais maître réformateur doit reprendre contact avec la réalité. Quelques professeurs ont fui vers un climat plus hospitalier. Il faut aussi ouvrir quelques classes de plus. On parcourt la province, on fait les démarches les plus inusitées...voyons il doit bien se trouver encore quelque part des professeurs raisonnables...\$36.09 par semaine, c'est beau à prendre...Cherchons encore. Il ne faudrait pas laisser cinq classes sans titulaires tout de même...De guerre lasse, et pressé par le temps, on confiera deux cinquièmes années de garçons à des institutrices. Et pour avoir quelques instituteurs, on consentira jusqu'à

\$900.00 de plus que l'échelle de salaire en vigueur, avec l'assurance que l'arbitrage en cours améliorera ce chiffre, et l'on annoncera triomphalement que le personnel est complet. Que fera notre "homme public" l'année suivante si trop de professeurs décident qu'ils en ont assez? Le même stratagème réussira-t-il toujours?

Les Commissions scolaires de la région se groupent en Fédération. Le Pape Léon XIII le leur recommandait en 1891. Ils y voient de grands avantages. Peut-être qu'on y verra plus clair en élargissant le champ d'observation. Notre "illuminé" lui, y voit une menace à son autonomie. Il se tiendra à l'écart et se complaira dans le sentiment de son infaillibilité.

Le fabuliste Lafontaine nous parle d'un certain batracien qui voulut un jour prendre des proportions plus grandes que celles que lui avaient concédées la nature. Il parut un moment devoir y réussir. Mais...pleurons-le...sa fin fut triste...IL CREVA (Cette histoire est fictive. Toute ressemblance avec des personnes ou endroits connus est purement accidentelle, et doit être considérée comme l'effet du hasard.)

OBSERVATOR

Pour la fête de N.-D. du Bon Conseil

A l'occasion de la fête de Notre-Dame du Bon Conseil, patronne des membres de la Catholic Women's League du Canada, une grand'messe sera chantée jeudi soir, le 26 avril à 9.30 heures en l'église Saint-François d'Assise, de Saint-Lambert. M. le chanoine L. Deslauriers célébrera la messe, assisté des RR. PP. L. Sullivan et H. Seibert, comme diacre et sous-diacre. Le R. P. Reginald Sweetney donnera le sermon.

Les membres et leurs amis sont invités à cette messe spéciale, jeudi soir, 26 avril à 9.30 heures dans le sous-bassement de l'église paroissiale de Saint-Lambert, avenue Lorne.

Confiez-nous vos travaux d'impressions

TAXI NORMANDIE

A VOTRE SERVICE

TEL. FI. 6-6055

Une valeur de \$5. en voyage tous les 15 jours

- Demandez votre coupon au chauffeur à chaque voyage.
- NUMERO GAGNANT DE LA SEMAINE: 927

QUAND devez-vous calculer

le POTENTIEL de votre assurance-vie comme
REVENU ?

- 1—A votre retraite? ...
- 2—A votre décès? ...
- 3—ou maintenant? ...

Consultez à ce sujet nos représentants:

Léonard
CLOUTRE

Saint-Jean
Tél. FI. 7-1924

Paul
MERCIER

Saint-Jean
Tél. FI. 7-2656

Rodrigue
POTVIN

Ville St-Remi
Tél. 151

Spécialités:

Organisation de successions — Assurance commerciale — Fonds de pension — Assurance-groupe — Accidents et maladie.

The GREAT-WEST LIFE
ASSURANCE COMPANY
SIÈGE SOCIAL — WINNIPEG

LA BIJOUTERIE BRODEUR désire annoncer à ceux qui ne sont pas encore au courant que son nouveau local est maintenant situé à 216 Richelieu

La Bijouterie



Brodeur



Tél. FI. 6-3609

216 Richelieu

Saint-Jean

Avec notre clientèle toujours grandissante, il nous fallait un local beaucoup plus spacieux

Venez visiter et vous serez agréablement surpris de notre choix et de nos prix incomparables

NOM.....

Adresse.....

Téléphone.....

Sur présentation de cette annonce, vous aurez droit à une chance sur une superbe Télévision 21' qui sera attribuée au sort, vendredi soir, 27 avril, à 9 heures.

Jacques Brodeur

Pharmacie SAGALA

Tél. FI. 7-2389

Demandez à votre médecin de nous
envoyer vos prescriptions.**Le Richelieu**

Directeur: Paul L'ECUYER

Les Immeubles Richelieu

ENRG.

COURTAGE EN IMMEUBLES

GUY NORMAND
59 Cousins — St-Jean, Qué. Tél. FI. 7-4527

SAINT-JEAN, JEUDI, LE 26 AVRIL 1956

Imprimé aux Editions du Richelieu Ltée

**Revue
de la PRESSE**

— par Me RODOLPHE FOURNIER, N.P. —

MISS TELEVISION 1956

La radio, puis la télévision ont manifesté le grand talent des nôtres pour les arts, particulièrement pour le chant, la musique et le théâtre. Le gouvernement de la province de Québec devrait mettre tout en œuvre pour favoriser cette richesse.

Dans les concours s'adressant à tous les canadiens, ceux de langue française, bien que formant un tiers de la population, ont fréquemment remporté les premières places, alors que les juges n'étaient pas de notre nationalité. C'est une preuve non équivoque de dispositions extraordinaires.

Le gala des splendeurs de vendredi soir dernier, au St-Denis, à Montréal, a été vu et entendu par toute la province grâce aux nombreux postes de radio et de télévision. Ceux qui ont été les vedettes de la dernière année de l'avis des juges et de la population y ont été à l'honneur. Ce fut un spectacle de première grandeur.

Le domaine de l'art est celui où doit s'exercer notre royauté. Nous y voyons avec fierté une reine, des princesses et autres belles dames et grands seigneurs que nous aimons et applaudissons.

Les amants du beau furent particulièrement heureux de constater que les talents de Mme Thérèse Cadorette, (Jeanne Labrie) de la Famille Plouffe, étaient appréciés de toute notre population, qui l'a choisie Miss Télévision 1956, titre qui comprend aussi celui de la radio.

Le public connaît peu au sujet de notre reine. Le *Petit Journal* du 22 de ce mois, nous la présente en ces termes:

"Rien semble-t-il, ne paraissait destiner Thérèse Cadorette à être un jour couronnée reine de la radio et de la télévision montréalaise. Cette sympathique jeune femme, au maintien modeste, aux allures discrètes, n'est sûrement pas de celles qui feront même un seul pas pour mousser leur publicité personnelle. Elle n'a pas couru après les honneurs, mais les honneurs ont pris leur revanche en courant après elle.

"Non pas que Thérèse Cadorette, 'Miss Télévision 1956', soit dépourvue des attraits de la beauté et du charme. Bien au contraire! Mais avant de s'appliquer à ce qu'on la remarque, Thérèse Cadorette s'est attachée avant tout à développer son talent de comédienne, à être sincère avec elle-même comme avec son public.

"Car c'est à la scène que Thérèse Cadorette a débuté et c'est le théâtre qui lui a consacré son talent. Il fut un temps, on s'en souvient, où elle

était la velette féminine des Compagnons, aux côtés de Jean Gascon, Jean-Louis Roux et Georges Groulx. Elle était alors l'interprète d'Anouilh de Shakespeare, de Musset et d'Obey c'est-à-dire de tous les poètes dramatiques que l'on pratiquait chez le Père Legault. Puis interprète recherchée à la radio, Thérèse Cadorette abandonnait bientôt la scène pour se marier à M. Yves Viens, ancien directeur des "Compagnons" et aujourd'hui de la haute direction de Radio-Canada.

"La télévision la fit sortir de sa retraite temporaire. On reprit "Antigone" et naturellement il n'était pas question de la remplacer dans ce rôle où elle avait fait sa marque. Puis Roger Lemelin, l'intégrait à la populaire famille Plouffe pour en faire la fiancée de Napoléon.

"... Aujourd'hui, le suffrage populaire, que répétons-le, Thérèse Cadorette n'a pas cherché, ratifié de façon éclatante les sentiments d'estime que beaucoup d'amateurs de théâtre lui avaient accordés, dans leur cœur, depuis longtemps".

(26-1-56)

AU 20e ANNIVERSAIRE DU JEUNE COMMERCE

● LA TABLE d'honneur et dix des ex-présidents présents au banquet qui a clôturé les fêtes du 20e anniversaire de Jeune Commerce. Debout, de gauche à droite: MM. Maurice Gamache, vice-président de la Chambre de Commerce d'Iberville; Jean-Marc Bonneau, de Lacolle, président régional; J.-Louis Cousineau, président provincial; Ross Smythe, président national; l'hon. Paul Beaulieu, Ministre de l'Industrie et du Commerce; Georges

Brault, président actuel de Jeune Commerce; Mgr Lucien Messier, C.S., représentant Mgr l'Evêque; M. le maire J.-Armand Ménard, M.P., et René Lomme, président de la Chambre de Commerce. Assis, de gauche à droite: les ex-présidents Bernard Bédard, Roland Sabourin, Paul L'Ecuyer, F.-R. Lefebvre, L.-N. McMillan, Roger Lanoue, Maurice Farand, Charles Boutin, Yves Deland et Claude Monpetit. (Photo Studio Notre-Dame)

Au cercle d'entr'aide des S.S.J.B.

M. Joseph Touchette, de N.-D.-Aux., élu président du cercle pour le diocèse de Saint-Jean.

Le bureau d'administration du Cercle d'Entr'aide des Sociétés Saint-Jean-Baptiste du diocèse de Saint-Jean, tenait récemment, sa troisième assemblée annuelle.

Les sections de Saint-Jean, Saint-Luc, Saint-Blaise, Saint-Bernard, Vil-



M. Joseph Touchette

le Lemoyne, Longueuil, L'Acadie et Saint-Hubert, y étaient représentées.

Le président sortant de charge, M. J. R. St-Arnaud, a donné le rapport des activités de l'année écoulée.

Trois familles ont bénéficiées du don du Cercle à savoir: celles de Madame René Desmarteaux, de Longueuil; Bercius Bonnette, de N.D.A.; Victor Boutin, de Saint-Jean, tous

trois décédés, au cours de l'année.

416 nouveaux membres ont été admis au cours de l'année. Les rapports du trésorier et du vérificateur indiquent un fonds d'entr'aide de \$1131. et une réserve statutaire de \$1661.91.

Après quelques changements de détails aux règlements généraux, on est passé à l'élection d'un bureau d'administration pour l'année à venir. Il sera composé de:

Madame Horace Catudal, pour St-Jean (dames); Madame Joseph Touchette, pour Saint-Jean N.D.A. (dames); Madame Rosario Martin, pour Saint-Hubert (dames); M. Alphonse Habel pour Saint-Jean; M. J. R. St-Arnaud pour Saint-Luc; M. Paul Brosseau pour L'Acadie; M. Aimé Chabot pour Saint-Blaise; M. J. G. Jutras pour Saint-Hubert; M. J. Gamache pour Saint-Bernard; M. Roméo Boucher pour Chambly; M. Joseph Touchette pour Saint-Jean N.-D.-A.; M. J. A. Côté pour Longueuil et M. Numa Lamonde pour Ville Le-moyne.

On procéda ensuite à l'élection d'un comité exécutif de cinq membres qui sont:

Président: M. Joseph Touchette, Saint-Jean; Vice-président: M. J. R. St-Arnaud, Saint-Luc; Secrétaire-trésorier: M. Roger Fillon, de Saint-Jean; directeurs MM. J. A. Côté de Longueuil et Robert Berthiaume de L'Acadie.

Après un vote de remerciements à l'adresse de M. J. R. St-Arnaud, qui avait exprimé le désir d'être remplacé à la présidence, on passe à la nomination des percepteurs autorisés dans les paroisses pour:



● AU BANQUET du Jeune Commerce, M. Normand Hudon présente une caricature à M. L.-N. McMillan, qui fut le président fondateur de l'Association.

(Photo Studio Notre-Dame)

Saint-Jean: MM. P.-E. Pétrin, et Alfred Rameau, Mlle Gaétane Filion et Mme Joseph Touchette.

Saint-Luc: M. J. R. St-Arnaud L'Acadie: M. Robert Berthiaume Saint-Blaise: M. Aimé Chabot Saint-Hubert: M. Jean-Marie St-Pierre Mme Pierre Loiselle Saint-Bernard: Mme Adrien Desbols.

Chambly: M. Roméo Boucher. Longueuil: M. Paul Léveillé. Ville-Lemoyne: M. Lionel Cyr.

Votre journal "Le Richelieu" membre de l'ABC, possède la plus forte circulation payée des journaux de la région.

La Bible vous parle...

Entre les mains du Seigneur se trouve le gouvernement du monde (Eccl 10, 4) (Texte choisi par la Société catholique de la Bible).

Celui qui s'attache à la loi du Seigneur reçoit la sagesse. (Eccl 15,1) (Texte choisi par la Société catholique de la Bible).

le Lemoyne, Longueuil, L'Acadie et Saint-Hubert, y étaient représentées.

Le président sortant de charge, M. J. R. St-Arnaud, a donné le rapport des activités de l'année écoulée.

Trois familles ont bénéficiées du don du Cercle à savoir: celles de Madame René Desmarteaux, de Longueuil; Bercius Bonnette, de N.D.A.; Victor Boutin, de Saint-Jean, tous

PROTECTION

POUR VOUS

POUR VOS BIENS

POUR VOTRE FAMILLE

AVIS A NOS CLIENTS

Nous avons constaté que plusieurs de nos clients sont sollicités pour assurance-incendie à taux réduit, probablement en insérant une clause de co-assurance dans les polices. Nous vous offrons le même avantage, MAIS nous vous promettons de bien expliquer la partie de cette CLAUSE.

62 SAINT-JACQUES **F. R. Lefebvre** TELEPHONE FI. 6-6670



M. et Mme Jean-Guy Garceau dont le mariage a été béni dernièrement à l'église Notre-Dame-de-Lourdes, de St-Jean. Mme Garceau (Thérèse Daignault) est la fille adoptive de M. et de Mme Gérard Massé de la paroisse de Notre-Dame-de-Lourdes. Le marié est le fils de M. et de Mme Joseph Garceau de la paroisse St-Edmond, St-Jean. (Photo Studio Notre-Dame, St-Jean)



Sylvette (Françoise Gratton), comme tous les habitants de Cap-aux-Sorciers, a trouvé chez le capitaine Aubert (Gilles Pelletier) toute la tendresse et la compréhension qui l'aideront à régler ses problèmes. Le vieux loup de mer est la figure centrale, éminemment sympathique, de ce télé-roman écrit par Guy Dufresne, dans une langue savoureuse qui se plaît à évoquer les belles coutumes canadiennes. Réalisation de Jacques Blouin.

PERE ET FILS FONT PAIRE



Pour la première fois dans l'histoire d'Air Canada, un père et son fils ont récemment tenu ensemble les contrôles d'un avion régulier, de Toronto à Windsor. Le père, le capitaine Art Hollinsworth, à gauche, pilote-inspecteur de Toronto, qui compte quelque 16 ans d'expérience avec Air Canada, était aux contrôles alors que son fils Armand, agissant comme co-pilote. Armand, qui était précédemment avec le CARC, est depuis peu au service de la ligne nationale d'aviation. Son père a 28 ans de vol et compte parmi les "multi-millionnaires (en mille) de vol" d'Air Canada.

La rougeole

La rougeole, maladie commune des enfants qui s'attaquent aussi aux adultes, peut avoir de graves séquelles. Au cours de la maladie il y a danger de pneumonie et de complications aux oreilles. Les symptômes règle générale, apparaissent environ dix jour après l'exposition: le nez et les yeux coulent, une toux sèche et éternuements. La température s'élève; des éruptions apparaissent dans la bouche, se propagent ensuite à la tête et au corps. En cas de symptômes de rougeole

il faut appeler immédiatement le médecin. Les enfants âgés de moins de trois ans qui sont exposés à la rougeole peuvent être temporairement immunisés.

Après tout, ne l'oublions pas, le MARIAGE est un sacrement et comme tel c'est le problème et l'affaire de l'EGLISE.

(Activités paroissiales)

FR *Fernand Roy*
PHOTOGRAPHE

SAINT-JEAN, P.Q.

195

DeSALABERRY

Tél. FI. 7-1543

Nous avons besoin de 500 PNEUS USAGÉS

POUR NOTRE ATELIER DE RECHAPAGE

Nous vous
donnerons jusqu'à

\$ **10⁰⁰**

pour vos vieux
pneus rechapables
quand vous
achèterez
des

PNEUS

GOOD YEAR

NEUFS

Profitez de cette offre pour
acheter à prix d'aubaine
des pneus Goodyear
solides et durables!



Georges Ouimette Tire Shop

275, Bouthillier

Tél.: FI 6-4648

Saint-Jean

La Page Féminine

LES PLAISIRS DE LA ROUTE

Par CAROL LANE
Conseillère De Voyage



Voici quelques trucs que doit connaître la voyageuse afin que les vêtements dont elle se servira en voyage ne se froissent pas.

Le problème est facile à résoudre. 1—Lorsque vous choisissez les vêtements dont vous aurez besoin pour le voyage, il serait préférable que ceux-ci soient de nylon, de jersey ou de tout matériel infroissable.

2—En faisant votre malle, placez du papier de soie entre les vêtements. Insérez-en également dans les épaules. Remplissez tous les espaces libres, sinon votre linge se dépliera et se froissera. Placez les objets les plus pesants au fond de la valise et mettez les vêtements sur le dessus.

3—Afin de garder aux vêtements leur apparence fraîche, suspendez-les sur un support près de la douche, ouvrez le robinet à eau chaude et laissez-la couler pendant environ quinze minutes. La vapeur fait disparaître les plis.

Il serait sage également d'avoir en sa possession un fer à repasser AC DC adaptable à tout genre de voltage. Croyez-le ou non, vous pourriez mettre dans une mallette de 21" une planche à repasser.

Fabriquez-la vous-même en employant un morceau de bois contreplaqué et recouvrez-le d'une taie d'oreiller. Et voilà le tour est joué.

En suivant ces conseils, notre voyageuse n'aura pas à froncer les sourcils devant ses vêtements tout froissés.

Les familles canadiennes possédant des enfants non mariés âgés de moins de 25 ans et demeurant au foyer s'élevaient à quelque 2,338,000 au mois de juin 1953.

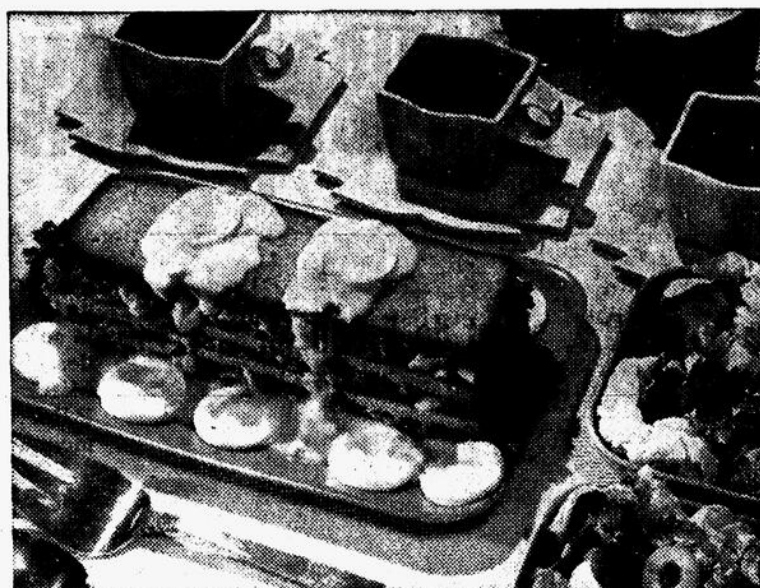


● CETTE ROBE en taffetas d'acétate marine et blanc, à jupe large, création de Klever Klad de Toronto, fut inspirée par le doux murmure du printemps. Les lignes princesses de la robe sont soulignées par une rangée de petits boutons de perle blancs, qui part du col vieillot bordé de dentelle. Un noeud et des pendants de ruban grosgrain marine complètent l'effet.

Jambon, oeufs, rôties et café ... vu sous un nouveau jour

Jambon, oeufs, pain rôti et café forment une combinaison si harmonieuse au goût qu'ils ne devraient pas être relégués au seul repas du matin. Voici donc une façon toute nouvelle de présenter le jambon avec oeufs et rôties à l'heure du lunch ou du souper.

Et le café? On le veut riche en arôme, d'un beau-brun doré, et servi copieusement ... soit très chaud dans de grandes tasses fumantes, soit glacé dans de longs verres tout givrés. Présenté de l'une ou l'autre façon, le café est toujours l'accompagnement idéal d'un bon repas.



● PAIN-SANDWICH DE JAMBON ET D'OEUFS

- 12 tranches de pain de blé entier
- 1 tasse de jambon cuit haché
- 1 c. à thé d'oignon râpé
- 1 boîte de soupe aux champignons condensée
- 4 oeufs cuits dur
- 1/2 c. à thé de sel de céleri
- 1/2 c. à table de lait
- 2 c. à table de beurre fondu

Hacher 2 oeufs cuits dur et les mélanger avec le jambon les assaisonnements, 1/4 tasse de lait et la moitié de la soupe non diluée. Ecrouter le pain. Sur une plaque à biscuits, placer 3 tranches de pain très près l'une de l'autre; étendre sur le pain une partie de la préparation au jambon; recouvrir avec 3 autres tranches de pain. Répéter le procédé jusqu'à ce que vous ayez empilé trois lits de jambon et quatre de pain.

Badigeonner les tranches de dessus avec la moitié du beurre et faire dorer au four à 375° F. D'autre part, amalgamer en sauce le reste du lait, du beurre et de la soupe, et faire chauffer. Trancher les deux oeufs qui restent et les ajouter à la sauce. Découper le pain-sandwich en tranches épaisses et servir avec la-sauce. Rendement: 6 portions.

Le budget alimentaire

Il y a cinquante ans, la ménagère canadienne passait une bonne partie de son temps dans la cuisine. Même il y a quinze ans, la préparation de la nourriture était bien différente de ce qu'elle est aujourd'hui. Les légumes congelés venaient à peine d'être lancés sur le marché, et peu de gens auraient pu prévoir à ce moment-là qu'on trouverait aujourd'hui une telle variété de produits alimentaires congelés dans nos épiceries. Crêpes, croquettes de pommes de terre, pâtés de viande, tartes aux fruits, côtelettes, baguettes de poisson, ne sont que quelques-uns des produits congelés qu'on peut aujourd'hui se procurer dans les magasins.

Et dans le domaine des produits alimentaires en conserve, s'il n'y a rien de neuf du côté des fruits et des légumes, on peut maintenant obtenir du boeuf dans la sauce, du poulet bouilli aux grands-pères et bien d'au-

tres produits. En 1956, la ménagère peut limiter à une heure par jour le temps qu'elle doit consacrer à la préparation des repas.

Toutefois, même si elle profite aujourd'hui des avantages de la production alimentaire moderne, la ménagère, selon Leone Ann Heuer, directrice du Service d'Aide aux consommateurs d'une importante société de finance, Household Finance Corporation, doit bien connaître les principes d'une bonne alimentation et savoir faire ses emplettes de façon à acheter de bons produits à prix avantageux.

L'Administration du budget alimentaire, brochure publiée par la société que Mlle Heuer représente, fournit des renseignements utiles à cet égard, en indiquant comment on peut économiser sur les dépenses de nourriture tout en s'assurant qu'on achè-

te des aliments à la fois nutritifs et appétissants.

On peut se procurer la brochure L'Administration du budget alimentaire moyennant 10c pour frais de poste et d'expédition, en écrivant au Service d'Aide aux consommateurs, Household Finance Corporation, 1980 ouest, Sherbrooke, Montréal.

SHAMPOOING COLORANT ROUX



Avivez la teinte naturelle de vos cheveux ou changez-en la couleur avec le shampoing colorant ROUX. Plus de cheveux gris ... car le shampoing colorant ROUX les élimine pour longtemps.

Voyez votre salon de beauté, pharmacie ou magasin.



APRÈS CHAQUE TEINTURE OU DÉCOLORATION EMPLOYEZ HAIRTEX

Les plus grands spécialistes en linoléum

WILFRID SIRARD

906 St-Jacques

St-Jean

Tél. FI. 7-1340

TAPIS — LINOLEUM — TUILES

VENTE ET POSAGE



Attention, mesdames! OUVERTURE LE 1er MAI

★
NOUVEAU SALON pour coiffures de tous genres, permanentes, etc.

Adressez-vous

“Salon Luce”

LUCE LATOUR, propriétaire

Graduée de l'Ecole Perfection, Montréal

510 Laurier

Tél. FI. 6-4519

Saint-Jean



ST. JOHNS FUR STORAGE ENRG

ENTREPOT DE FOURRURES

Alfred L'Heureux, prop.

282 SAINT-PIERRE

SAINT-JEAN, P.Q.

ATTENTION:

- VOUTE réfrigérée de toute sûreté pour entreposage de fourrures.
- SOIN particulier
- SERVICE rapide et courtois.
- ENTREPOSAGE des manteaux de drap
- NETTOYAGE sur demande.

Tél. FI. 7-4688



La Société des ...

(Suite de la page 16)

c'est la révérende sœur Marie (autrefois Laurette Toupin)

Collaborant directement aux oeuvres de la Société des Saint-Apôtres

elles jouent ainsi un rôle semblable à celui de Marie à Nazareth, celle qui prit soin du premier prêtre.

C'est une des premières fois, dans l'Histoire de l'Eglise canadienne, qu'une société d'hommes comprenant des prêtres reçoit une personnalité

juridique; les autres fondées au Canada sont: La Congrégation de la Fraternité Sacerdotale, en 1901; la Société des Missions-Etrangères de Scarborough, en 1918 et la Société des Missions-Etrangères de la province de Québec, en 1921.

Les chemins de fer canadiens sont handicapés dans leurs opérations financières en étant obligés par la loi de transporter les grains de l'ouest (soit un tiers du volume total des taux qui ne peuvent excéder ceux de 1899.

Le problème des FREQUENTATIONS, de l'AMOUR, et du BON-HEUR ajouté à celui de la PSYCHOLOGIE MASCULINE ET FEMININE sera discuté à fond avec vous et pour vous.

(Activités paroissiales)

...la plus importante page publicitaire jamais écrite sur un camion!

VOICI LA NOUVELLE SÉRIE GMC 1956

OFFRANT LE MEILLEUR CHOIX DE MOTEURS, DE TRANSMISSIONS ET D'ESSIEUX ARRIÈRE DU MONDE!

P.B.V. allant de 5,000 lb.
à 59,000 lb.

Les camions GMC sont construits en fonction de la robustesse. L'augmentation du P.B.V. et la solidité accrue de la charpente promettent des charges plus payantes à moins de frais. Mieux encore, avec la gamme complète de P.B.V. GMC, le camion peut être assorti exactement à la tâche.

Moteurs V8 ou 6—Moteurs à essence
ou diesel—allant de 140 à 225 cv.

Douze moteurs à essence—V8 et 6—et 3 puissants diesel permettent d'assortir la puissance du véhicule à la charge. Leur puissance peut atteindre 225 cv dans le puissant "Loadmaster" V8. Votre dépositaire GMC vous donnera tous renseignements utiles.

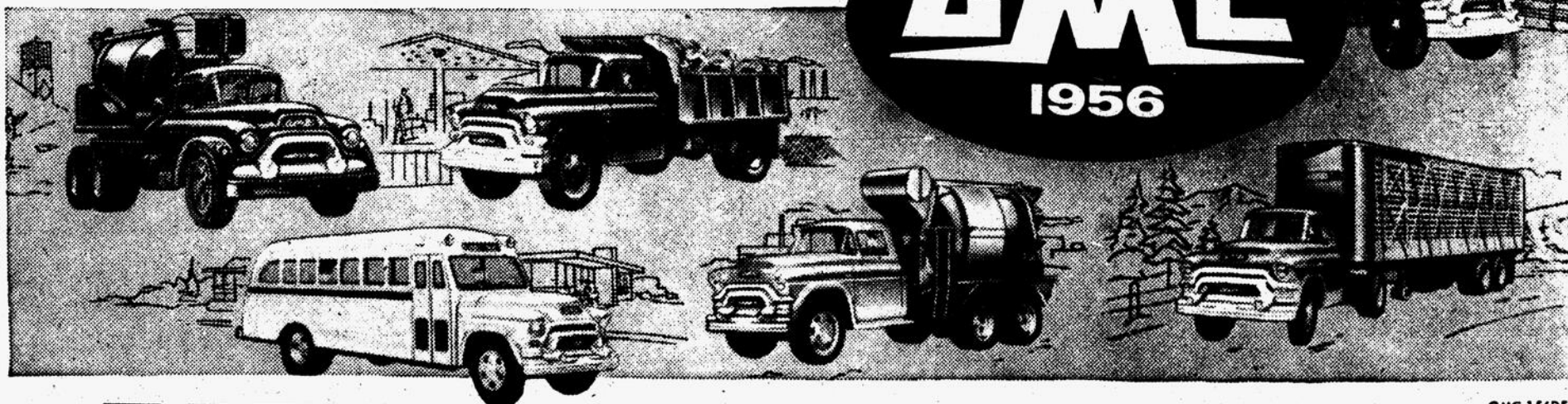
Transmissions standard comptant jusqu'à
10 vitesses avant—trois transmissions
automatiques y compris l'extraordinaire
"Powermatic"

3, 4, 5—jusqu'à 10 vitesses avant et 2
arrière. Quels que soient vos besoins
en matière de transmission standard
—GMC saura y répondre. Comme
d'ailleurs en transmission automati-
que, il en existe trois—Hydra-Matic
simple, Hydra-Matic jumelée et la
nouvelle "Powermatic", la transmis-
sion entièrement automatique—avec
des améliorations radicales.

Gamme étendue d'essieux à grand
rendement et à capacité sensiblement
augmentée

Les camions GMC offrent une gamme
presque illimitée d'essieux arrière et
de rapports. Renseignez-vous auprès
du dépositaire sur l'étonnant
"tandem à couple triple"—le plus
récent et le meilleur des tandems de
grand rendement.

UNE VALEUR GENERAL MOTORS



GMC *Le camion qui offre le plus de choix en tout*

GMC-156DF

Rodrigue Lasnier Automobile Ltée

150 rue Foch

Tél. FI. 7-7575

Saint-Jean, Qué.



Entre nous

...PARENTS

"UN HOMME, ÇA NE PLEURE PAS"

Dernièrement, j'entendais une maman dire à son petit garçon qui s'était vraiment fait mal en tombant et qui pleurait: "Voyons, Jacques, tais-toi! Un homme ça ne pleure pas, les larmes, c'est pour les filles." Le petit étouffa ses sanglots tandis que quelques larmes continuaient à couler malgré lui. Il cachait sa figure comme si c'eût été un gros péché d'avoir mal et de pleurer. Silencieuse, j'assistais à cette scène. Mais voilà ce que j'aurais eu le goût de dire à cette maman.

Je vous en prie, Madame, donnez-lui la permission de pleurer s'il s'est fait mal. Pourquoi n'aurait-il pas le droit de pleurer comme votre petite fille? Croyez-vous que c'est la marque d'un homme viril de ne pas pouvoir verser une larme? Certes, il faut lui apprendre à ne pas pleurer pour tout et pour rien. Mais de là à lui interdire les larmes sous prétexte qu'elles sont la propriété exclusive des femmes, il y a une marge. Les larmes sont un langage universel pour exprimer la souffrance. L'excès seul en est condamnable.

De grâce, Madame, laissez-le pleurer. Sinon, à la longue, vous en ferez un homme à la figure et au cœur durs — un homme qui préférera perdre con-

naissance chez le médecin ou sur la chaise du dentiste plutôt que d'avouer qu'il a peur ou qu'il a mal — un homme qui ridiculiserait peut-être toute beauté plutôt que d'accepter d'être ému et d'avoir les larmes aux yeux à un spectacle ou à un concert — un homme qui se sentirait humilié, dévalorisé du seul fait qu'il ressent une souffrance.

Vous croyez que j'exagère? Ne le croyez pas. Que d'hommes douloureux — révoltés — malades, se sentiraient allégés de pouvoir, même en secret, verser quelques larmes. Mais voilà, on leur a appris dans leur enfance qu'un homme ça ne pleurerait pas. Et sans s'en rendre compte, alors qu'ils étaient à un âge où souffrir et pleurer sont une même chose, ils ont nié la souffrance et même toute émotion parce que les larmes ne leur étaient pas permises. Un enfant qui souffre n'a pas d'autre moyen d'expression que les larmes, qu'il soit un garçon ou une fille. D'accord, il faut lui apprendre à porter certaines émotions sans avoir toujours la larme à l'œil, mais de grâce, dites-lui autre chose que cette phrase fautive:

"Un homme, ça ne pleure pas."

L'Ecole des Parents, mai 1954.

BILLET

CEUX DE DEMAIN

Le curé de ma paroisse a donné, dimanche dernier, de "grandes et terribles leçons".

Et je vous passe un papier que personne n'a dormi!

Car, le curé de ma paroisse, ce n'est pas "le bon curé qui prêchait mal", dont a naguère parlé un poète canadien, Lionel Léveillé. Ce curé,

"Foudre d'obéissance, tonnerre,
Qui n'avait qu'à monter en chaire
Pour qu'aussitôt, jeunes ou vieux,
Toute la nef à qui mieux mieux
Ronflât dans la Sainte Demeure.
Sa voix au prône, marquait l'heure
Du grand repos dominical...
Le bon curé qui prêchait mal."

Non, le curé de ma paroisse a un grand défaut: personne ne peut roupiller quand il prêche. Et personne ne plante des clous...

Bien plus, j'ai l'impression que, dimanche dernier, son sermon a produit l'effet d'un réveil. D'un grand réveil. D'un immense réveil à de trop tristes réalités. Il a, son sermon, sonné comme une alarme dans la nuit.

Dans la nuit! Dans les ténèbres qui cachent leur devoir à tant de parents dont les enfants sont en train de devenir de la graine de bandits...

C'est de la criminalité juvénile qu'il a parlé, le curé de ma paroisse.

Il n'a pas fardé le tableau.

Même s'il l'eût voulu, l'eût-il pu?... Car, il faut bien ouvrir les yeux!

Des milliers et des milliers de femmes ne sont plus des femmes.

De sorte que le foyer n'est plus le foyer.

De sorte que trop de mères ne sont plus des mères.

Et que d'enfants ne sont plus des enfants!

Ils ont dix, douze, quinze ou dix-sept ans. Ils ont grandi dans la rue. Ils ont reçu les leçons de la rue. Et ce sont de petits brigands. Ils ont leur bande, leur "gang". Demain, ils seront peut-être des meurtriers.

Mais cela, c'est vrai pour les grandes villes.

C'est malheureusement vrai aussi pour de petites villes.

Le vent de folie qui souffle sur le monde a d'abord ébranlé la famille. Et dans les grandes villes comme dans les petites villes, toute la jeunesse s'en ressent.

Le curé de ma paroisse a dit d'où vient le mal. Il a mis bien en lumière la nature du mal. Et il a donné les moyens d'y remédier.

Car, il est urgent d'y remédier. Nos jeunes, CEUX DE DEMAIN, doivent nécessairement trouver devant eux la bonne voie. La mauvaise, elle est facile, et ils la prendront tout seuls. Mais la bonne, il faut la leur préparer, la leur faire et les y guider.

En entendant le curé de ma paroisse, j'ai tout simplement cru qu'il continuait la pensée du Christ: "Laissez venir à moi les petits enfants." Et j'ai trouvé qu'on portait une religieuse attention à ses paroles. Et je me suis dit que ces auditeurs attentifs, s'ils ont un véritable esprit chrétien, devront, eux aussi, laisser venir à eux les petits enfants. Et j'ai eu la conviction qu'à la suite du sermon du curé de ma paroisse, il se trouverait des chrétiens en grand nombre pour S'OCCUPER DE LA GENERATION QUI MONTE ET ORGANISER LES LOISIRS DES JEUNES. Car, si le curé de ma paroisse a prêché dans le désert, avant cinq ans, il y aura des pères et des mères de famille qui rougiront de leurs enfants. Qui les maudiront peut-être.

Si ce ne sont pas ces enfants qui maudiront leurs parents de ne pas avoir fait d'eux des hommes...

J. C.

Notre part

"J'ai fait ma part. Mon tour est passé. Si après tout ce que j'ai fait, je n'ai pas mérité de prendre un congé, de céder ma place, etc."

On dit facilement avoir fait sa part, rempli son devoir, accompli sa mission et on se repose facilement sur ses lauriers... sans nulle crainte de les froisser un peu.

Notre part. Notre devoir. Mais il y a de quoi remplir toute une vie.

—Mais quand notre famille est élevée, direz-vous, est-ce que nous n'avons pas le droit de...?

—Non, nous n'avons pas le droit d'exister tout simplement, tout bêtement, de nous tourner les pouces, d'attendre. Il faut donner un sens à notre vie; avec simplicité sans doute, et en tenant compte de son âge, de son état de santé, etc., mais aussi avec une certaine hardiesse.

On cherche des secrets pour rester jeune et on en trouve et on obtient un certain succès; vivre intensément sa vie; sa vie de mère, de grand-mère, de médecin, d'avocat, de prêtre. Sa vie jusqu'à la fin.

Rolande Major Charbonneau.

La détente

Toutes les vitamines, tous les sels minéraux du monde sont incapables de vous assurer une vie plus saine, plus joyeuse et plus longue, si vous ne connaissez pas à fond l'art de vous détendre. Donc, DETENDEZ-VOUS. Effacez cette vilaine tension qui crispe vos traits, et votre visage deviendra aussitôt calme, harmonieux, attrayant, quel que soit votre âge. Décontractez votre corps, il vous servira mieux, quelque soit votre âge. Les hommes et les femmes, jeunes et vieux, qui paraissent pleins de charme ne sont pas obligatoirement ceux auxquels la Nature a donné la beauté; parfois, ces êtres charmants et attrayants sont loin d'être beaux. Les gens que vous aimez à "fréquenter" sont ceux qui vous mettent à l'aise parce qu'ils le sont eux-mêmes. Pourquoi? Parce que ce sont des gens parfaitement équilibrés, sains, normaux. Pour ma part, j'ai horreur de la compagnie d'individus inquiets, agités, fébriles. Ils me font l'impression de ne pas avoir atteint leur pleine matura-

Première barbe et premier bal

QUELLE est l'attitude de l'adulte en face de l'adolescence? En général, elle est nettement partielle: crise, âge ingrat, âge bête, etc. Souvent aussi, c'est une attitude de déception: tout le rêve amoureuxment construit s'écroule. Nous sommes déçus lorsque nos adolescents s'opposent à nos vues, se détachent de nous, nous répondent grossièrement, etc. Devant le résultat de dix ou douze ans de travail, nous sommes irrités. Nous avons l'impression que tout l'édifice se défait.

L'adolescence permet à l'enfant-adulte de se découvrir lui-même en tant que personnalité douée d'autonomie et de liberté. Il se découvre maître des acquisitions antérieures: il peut les utiliser ou les nier.

Cette "affirmation de soi" entraîne une "opposition à l'autre".

Sur le plan de la pensée

L'adolescent se découvre peu à peu comme possédant ce merveilleux instrument qu'est la pensée. Pour l'adulte, c'est la valeur de vérité d'une pensée qui est le critère dernier auquel il réfère. Pour l'adolescent, c'est le goût très vif qu'il éprouve d'exercer son intelligence. Il "critique tout". Il veut repenser pour son propre compte tout ce qui lui a été donné.

Ainsi, l'adolescent prend conscience qu'il possède des principes religieux mais il veut avoir le plaisir de les accepter librement, de prier quand il veut, d'aimer Dieu parce qu'il le veut.

Où encore cet adolescent de seize ans qui ne veut plus aller à l'école... Après un an, neuf cas sur dix redemandent d'y aller.

A cet âge-là, on n'obtient guère par les ordres; il faut suggérer, convaincre.

Sur le plan de l'affectivité

Attitude négative. — L'adolescent se ferme et réagit par l'indifférence, parfois par l'irritation aux témoignages de tendresse que ses parents continuent de lui prodiguer.

L'adolescent souffre. Il surcompense cette souffrance, il la cache sous une apparence d'indifférence et parfois de cynisme qui peuvent faire croire à de l'ingratitude.

Il dépasse les cadres de sa famille. Mais ce détachement

rité, puisqu'ils ignorent la première règle d'une vie agréable la nécessité de la détente.

Malheureusement, vous n'apprendrez pas cet art uniquement en lisant ces lignes; il faudra que vous y mettiez du vôtre. Mais vous verrez que cela en vaut la peine.

La méthode la plus simple et, en même temps, la plus efficace pour obtenir la détente parfaite du corps entier est la planche de repos, inclinée de manière à placer la tête plus bas que les pieds. On emploie cette méthode dans tous les établissements de culture physique scientifique. On ne saurait trop insister sur la nécessité de se servir régulièrement de la planche de repos, à n'importe quel âge; si vous avez dépassé la quarantaine, vous obtiendrez, avec cette simple planche, des résultats stupéfiants et littéralement miraculeux.

G. H.

lui est nécessaire, sans quoi il resterait un perpétuel enfant.

Attitude positive — attachement. C'est l'âge où apparaît la véritable amitié — celle qui comporte un don de personne à personne. On n'impose pas ses amis à un adolescent comme on choisit les camarades des plus jeunes.

On assiste à la naissance de l'instinct d'amour, avec sa double composante psychologique et physiologique. Cet instinct d'amour commence par irradier sur l'ensemble de l'affectivité de l'adolescent. Ses amitiés seront amoureuses, plus ou moins consciemment. Ses admirations aussi seront amoureuses.

L'instinct d'amour suit la loi générale de tous les instincts. Il n'apparaît pas, à l'origine, parfaitement constitué. Il est d'abord hésitant, dans son objet, comme dans ses moyens d'expression.

L'éveil de l'instinct d'amour crée chez l'adolescent de l'angoisse; alors, il a tendance à se défendre, en versant soit dans l'intellectualisme, soit dans le mysticisme.

Deux lois régissent l'étape "adolescence".

Loi de surcompensation

C'est une tendance plus ou moins consciente à surcompenser, sur le plan social, toute lacune ou toute faiblesse personnelle.

L'équilibre intérieur exige que nous suppléons à toute faiblesse interne par une accumulation de comportements sociaux directement opposés à cet état déficient. La conduite de l'enfant est tout le contraire de sa pensée. (Ex. L'enfant qui a peur du noir répète, à haute voix: je n'ai pas peur...)

Loi d'exercice gratuit

La joie profonde de s'affirmer comme "capable de faire quelque chose" entraîne l'exécution gratuite de certains actes.

Conclusion

Il ne faut jamais oublier que l'adolescent est un être en qui, sur bien des points, joue à plein la loi de surcompensation. C'est dire que son attitude extérieure présentera souvent une façade plus ou moins dissociée de la réalité extérieure.

C'est là un piège pour les parents. Les mesures éducatives qu'ils exercent agiront peut-être à contre-sens, s'adressant au personnage et non à la personne. Ce faisant, elles renforceront l'adolescent dans son sentiment qu'il est incompris.

Ne perdons jamais de vue que l'adolescence est une période qui a ses lois propres, sa nature originale, et que l'adolescent, non plus que l'enfant, ne saurait être considéré comme un adulte en réduction.

N'ayons pas pour objectif que les jeunes soient une réplique de nous-mêmes ou réalisent l'image que nous sommes fabriquée d'eux. Ne soyons pas négatifs. Sachons attendre — et faisons le premier pas.

par Mme R. Vallérand et le Dr C. Mailhot.



QUE SERONT CES ENFANTS?

???



Dans le soleil de la grâce

SOUS le charme mystérieux qui captive notre puissance d'aimer, nous allons, pèlerins de la vie, sur des routes de lumière ou d'ombre, martelant des chemins bien divers où la Providence se plaît à servir royalement ses humbles enfants. Que le soleil soit pur dans son décor printanier ou ruisselant d'or au sein de l'été; qu'il soit plus terne sur les moissons de l'automne ou plus froid dans la blancheur de l'hiver, nous constatons toujours que la terre est l'unique voie pour aller au ciel. Et cette terre n'est pas une abstraction, elle est un univers en marche sous le soleil qui, par la toute-puissance du divin Horloger, active la sève, règle les saisons et offre à chacune des charmes particuliers: mélodies aériennes des musiciens des bois, prières estivales des chênes, des hêtres ou de nos grands érables, champs endeillés d'automne ou linceul ouaté de la nature endormie.

Autour de nous, la Providence multiplie les messagers discrets qui mènent aux sources saintes de la quiétude car tout a été chargé par le Verbe de bénédictions et d'inspiration divine. Sous le soleil de la grâce, la nature prend alors une voix douce comme le zéphyr et invite l'âme à pénétrer le plafond mystère de cette existence où s'épanouissent, dans la splendeur, les dons que Dieu lui a prêtés. C'est le premier appel sur le chemin royal où apparaît le Christ dans sa séduisante beauté: "Viens". "En moi, est toute grâce de voie, de vérité; en moi, toute espérance de la vie et de la vertu." Ecc. XXIV. 25. Un rythme plus ardent scande la marche de l' élu sous le chaud soleil de l'amitié divine. **A une voie spéciale correspondent toujours des grâces spéciales.** Et le chant qui jaillit d'un coeur d'apôtre contient déjà tout l'or de la chanson des blés, pur froment de l'Eucharistie.

Pour réaliser le rêve sublime de la conquête de soi et de celle du monde, l'âme privilégiée, répondant à l'invitation du Maître, fait route avec l'Etoile du Matin car "si la plénitude du Christ est celle de la source, la plénitude de Marie est celle du canal et elle est la sollicitude de chacun d'eux dans tous les besoins. C'est par Marie, son épouse, que Dieu le Saint-Esprit est devenu fécond; c'est avec elle, en elle et d'elle qu'il produit tous les jours jusqu'à la fin du monde les prédestinées et les membres dont le Christ est le Chef." Marie, qui voit tout, intercède sans cesse pour le choisi de son Fils, prie pour lui par une "demande actuelle, formelle et particulière." Elle illumine son intelligence, inspire sa foi, aide sa volonté à se mouvoir vers le bien par attrait et persuasion. Elle agit sur les passions pour les diriger, les calmer; elle soutient son enfant quand il est prêt de tomber, le relève après la chute, le reprend en mère charitable et le châtie amoureusement.

L'Etoile du Matin brille toujours dans le ciel du pèlerin soucieux d'atteindre les cimes de l'idéal entrevu. Ainsi, riche de sens, est cette assertion du révérend Père Duchaussois, O.M.I. à l'adresse d'Eulalie Durocher, "Rose du Canada", fondatrice en 1843 d'une communauté nouvelle à Longueuil:

"Elle a vu l'étoile de Jésus et de Marie,
Elle marchera dans sa lumière."

Profil de fondatrice Mère Marie-Rose



Mère Marie-Rose, fondatrice

Peindre la physionomie si attachante de Mère Marie-Rose, n'est-ce pas faire connaître l'humble vierge, Eulalie Durocher, choisie par Dieu pour éduquer la jeunesse de notre pays? Sous l'impulsion d'une grâce initiale, cette modeste enfant d'un pittoresque village des bords du Richelieu, Saint-Antoine, comprit que servir Dieu et son Eglise, les servir dans les petits et les obscurs, au prix d'un travail intense, dans le sacrifice du repos et du confort, c'est la seule vraie grandeur. Nous la voyons alors, jeune fille, rechercher de préférence les indigents, les combler d'attentions, sacrifier ses loisirs et renoncer à la douceur envivante de la solitude. Le sceau de la souffrance marque déjà son empreinte dans la montée des jours et la descente des nuits car elle goûte le calice d'amertume même au sein du foyer où elle n'aurait dû connaître que le bonheur. Mais comme l'argile entre les mains de celui qui la moule, Eulalie, dans sa foi profonde, s'abandonne toujours souple à l'action créatrice du divin Sculpteur.

A cette époque, Monseigneur Bourget, au cours d'un voyage apostolique en France, révèle aux Oblats de Marie-Immaculée l'importante tâche qui les attend sur le sol d'Amérique: "contribuer à donner au vaste diocèse de Montréal une structure religieuse plus robuste." Ceux-ci obtiennent de leur fondateur, Monseigneur de Mazenod, de jeter la première semence de leur dévouement à Saint-Hilaire. Mademoiselle Eulalie Durocher, que l'on devait connaître bientôt sous le nom de Mère Marie-Rose, sent son âme s'attacher irrésistiblement à celle du Père Telmon, l'un des nouveaux missionnaires, alors qu'il préside une cérémonie en l'honneur de la Sainte Vierge. L'heure de la Providence vient de sonner pour elle. En se mettant au service de la première Congrégation des Enfants de Marie, dont elle sera toujours l'inlassable apôtre, elle prépare le terrain de sa future fondation.

Le Père Telmon, O.M.I., très versé dans la direction des âmes, sait discerner en elle "une ferveur immense que soutenait une étonnante fermeté de caractère." L'âme d'Eulalie se virilise de plus en plus sous la forte impulsion de son guide spirituel. Le Père juge bientôt opportun de montrer à sa dirigée le vaste champ de labeur que la Providence lui destine: assurer aux enfants de son pays surtout aux pauvres l'instruction et l'éducation chrétienne. C'était bien une réponse à cette voix qui sans cesse l'invitait, au cours de ses entretiens mystiques avec le Maître, à se faire l'éducatrice des enfants délaissés. Si le Père Telmon avait

eu mission de transmettre à Mademoiselle Eulalie Durocher le message divin de la vocation, au révérend Père Allard appartenait le rigoureux devoir de donner la formation religieuse à Eulalie et à ses compagnes. Mère Marie-Rose à l'école austère du futur évêque de Samarie se remplit de l'esprit de Dieu. Dans la plénitude du don de soi, elle prendra son point d'appui sur la croix où son divin Ami la tiendra clouée jusqu'à la fin.

Longueuil où s'installèrent les Oblats en 1843 fut l'oasis choisie par Dieu pour la fondation de la communauté des Soeurs des Saints Noms de Jésus et de Marie. Mère Marie-Rose s'appliquera jusqu'à la mort à buriner dans son âme l'esprit de feu qui caractérise ces religieux et qu'elle s'efforcera de transmettre à ses filles de prédilection. Les commencements de son Institut sont marqués de pénibles sacrifices. Elle lutte contre l'injustice et les railleries, contre les calomnies et les mauvaises volontés. Elle lutte contre la voix impérieuse mais tyrannique de la chair et du sang, contre les lous qui menacent sa bergerie. Les dignitaires de l'Eglise, qui veulent aussi le bien des âmes, se laissent circonvenir, et elle avoue qu'elle reçoit des blessures mortelles. 1849 est l'année marquée pour le suprême holocauste. Un mal de poitrine se déclare au retour d'une course apostolique. Mère Marie-Rose a l'intuition que la bataille sera de courte durée. En effet, le 6 octobre de la même année, l'âme de l'héroïque fondatrice quitte son pauvre corps de douleur pour s'unir dans les noces éternelles à l'époux qu'elle a fidèlement servi sur la scène de son existence terrestre.

Gloire à Mère Marie-Rose qui a donné à la terre canadienne tout le sang de son coeur d'éducatrice.



Chapelle de la Maison-Mère, Outremont

Avec les hommages de

Tél. PLateau 5221*

J. L. Lefebvre

VIANDE EN GROS

— Fournisseur d'Institutions Religieuses —

415 Est, rue Saint-Paul

Montréal 1

Avec les hommages de

Tél. LA. 2147*

J.-A. Désy Ltée

IMPORTATEURS — TORRÉFACTEURS — MANUFACTURIERS

CAFE — THE — CONFITURES — SIROP — BEURRES SUCRES ET D'ARACHIDE

Cacao - Epices - Essences - Poudre à pâte - Huile à salade - Huile d'olive

Les poudres "DESY'A": Gelée à dessert — Liqueur — Blanc-manger.

Poudre crème glacée "DESY". — Une MERVEILLE. — Délicieuse et économique.

Cardinal L. Sincero.

A collage of three black and white photographs. The top left shows a close-up of a rose. The top right shows a two-story stone house with a gambrel roof and dormers. The bottom shows a large, multi-story brick building with many windows.

A black and white photograph of a large, multi-story brick building, likely a school or institutional structure. The building features a prominent central entrance with a small porch and a gabled roof with several dormer windows. The facade is composed of many windows, some of which are brightly lit. In the foreground, there is a low wall and a paved area, possibly a courtyard or driveway. The building is surrounded by trees and foliage, particularly on the left and right sides. The overall image has a grainy, historical quality.

Montréal

SAINT-BERNARD

MOIS DE MARIE

"Beau mois de mai, mois de Marie,
Je te salue avec bonheur
Car ton enfant Mère chérie
Chaque jour t'offrira son cœur."

Quand on lira ces nouvelles, il ne restera plus que trois jours pour l'ouverture du Mois de Marie, mois de mai. Ce n'est pas trop tôt pour se préparer à une telle grande fête, on en exigerait plus que cela pour faire les préparatifs d'une fête profane, et pourtant c'est bien la fête, ou plutôt le mois consacré à la Reine des Mères, Marie notre Mère du Ciel, Marie qui nous fut donnée pour Mère sur le Calvaire, quand Notre-Seigneur, son Fils mourant dit à saint Jean: "Voilà votre Mère..." Pensons-y bien!

Que ferons-nous cette année pour lui prouver notre amour? Tout d'abord comme le dit le cantique ci-haut: "chaque jour lui offrir notre cœur", et pour un exercice extérieur, pourquoi ne pas nous réunir un groupe de voisins de chaque rang et aller à chaque soir réciter le chapelet devant une niche laquelle orne presque tous les foyers de notre paroisse... "On ne peut manquer la T.V."... Les jeunes sortent... pis encore, on ne parle pas à ce voisin, on n'y va pas... Voyons, raison de plus de se réconcilier devant la statue de notre Mère de miséricorde, on s'aimera encore plus.

A l'église chaque vendredi soir à 9 heures, après l'Exposition du T. Saint-Sacrement, il y aura la récitation du chapelet et prières du mois de Marie jusqu'à l'heure de la messe, 9 h. 30. N'oublions pas de rendre hommage à notre bonne Mère du Ciel, elle saura nous le rendre à l'occasion, soyons-en assurés.

REUNIONS PROCHAINES

30 avril: Assemblée spéciale des Enfants de Marie.

1er mai: Ouverture du mois de Marie, récitation du chapelet aux niches de nos maisons.

3 mai: Assemblée de la Ligue du Sacré-Cœur.

4 mai: Premier vendredi du mois; Messe le soir précédée des dévotions du mois de Marie à 9 h. à l'église.

6 mai: Communion pour les hommes de la paroisse.

7 mai: Assemblée des Dames de Sainte-Anne.

8 mai: Confirmation des enfants dans l'après-midi par S. E. Mgr G. M. Coderre, notre évêque.

10 mai: Ascension. Première communion des petits accompagnés de leurs parents.

13 mai: Communion pour les dames de la paroisse.

CHANGEMENT DE DATE

On nous prit d'annoncer que les Cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc tiendraient leur journée antialcoolique à Lacolle, le 6 mai au lieu du 13, tel qu'annoncé déjà. Ce dimanche-là, M. l'abbé A. Rémillard, aumônier diocésain, fera le sermon ici dans notre paroisse.

VISITEUR DE MARQUE

Dimanche le 15 avril dernier à la grand-messe, le Révérendissime Abbé, F. Caldwell, de Kilnacrott, Irlande, nous honorait de sa présence à un fauteuil dans le sanctuaire; au prône de la messe le T.R.P. G. Van den Broeck, Prieur du Monastère des Prémontrés lui souhaita la

bienvenue parmi nous; il est le fondateur de leur abbaye en Irlande tout comme notre Père Prieur ici au sein de notre paroisse.

NAISSANCE

A Saint-Bernard, par le R.P. E. Volant, curé suppléant, le 15 avril a été baptisée Marie, Lise, Micheline, née le 11 avril, enfant de M. Bernard Vallée, de la Grande Ligne, et de Simonne Chrétien. Le parrain a été M. Robert Morand, vendeur, de Laprairie, cousin de l'enfant, et la marraine Mlle Lise Vallée, sœur de l'enfant.

Félicitations aux heureux parents. SOCIÉTÉ SAINT-JEAN-BAPTISTE

Dimanche soir dernier, une quinzaine de concurrents des élèves de 7e et 9e années se sont réunis à la salle paroissiale pour le concours organisé dans toute la Province par la Société Saint-Jean-Baptiste. M. Urgel Trudeau, président du Cercle local et M. Roméo Patenaude, secrétaire, fut l'animateur.

On publiera les noms du juré comme aussi des concurrents à la prochaine chronique. Ce concours est sur l'Histoire du Canada.

CATECHISME

Tous les vendredis après-midi de 1 h. 30 à 4 h., le R.P. Eric Volant se rend à l'école No 10 pour donner des instructions religieuses aux enfants de 6e année en préparation de leur communion solennelle très prochainement. Seuls les enfants assidus à ces leçons seront admis à faire leur communion solennelle. Parents, soyez fidèles à y conduire vos enfants.

EN VISITE

Le R.F. Gabriel, c.s.v., de Beauharnois, a passé quelques jours de vacances dans sa famille à l'occasion de la fête de Pâques, chez M. et Mme Wilfrid Dupré, du rang O'Connor.

PREMIER ANNIVERSAIRE

Le 19 avril marquait pour l'U.C.F. un premier anniversaire de réorganisation dans notre paroisse, et pour l'occasion, Madame Armand Savard, fondatrice et présidente avec son Comité avait préparé tout un programme spécial.

Tout d'abord l'ouverture de l'assemblée par la prière par Madame la Présidente, qui eut soin d'ajouter une courte prière d'actions de grâces pour le succès obtenu par ce mouvement durant l'année qui vient de se terminer. Puis elle adressa la parole remerciant les invités d'honneur Mme R. Boudreau, vice-présidente diocésaine et Mlle Jeanne Larose, secrétaire diocésaine et assistante secrétaire générale qui ont bien voulu répondre à l'invitation malgré les fatigues d'un voyage que toutes deux reviennent de Sainte-Anne de Beaupré pour les journées provinciales les 16 et 17 avril. Elle énonça aussi sa reconnaissance pour son Conseil et tous les membres pour leur beau travail à voir à augmenter l'effectif du Cercle comme aussi pour les magnifiques travaux dont on fit l'exposition à cette réunion. Ce qui intéressa surtout l'assemblée ce fut la lecture du journal de toutes les activités de l'U.C.F. depuis sa réorganisation, comme aussi des nombreux projets en marche.

L'objectif de 50 membres n'est

pas encore atteint, mais on compte bien 30 membres dans le présent.

Le conseil actuel comprend: présidente: Mme A. Savard; vice-présidente: Mme Omer Barrière; secrétaire-trésorière: Mme Grégoire Dupuis; directrices: Mmes Emile Duteau, Narcisse Barrière, Patrick Murray, Jerry Brière et Mlle Agathe Duquette. Au cercle local revient l'honneur d'avoir inauguré la première soirée folklorique dans la salle paroissiale après que la permission fut accordée par les autorités ecclésiastiques, et ce fut un succès tant au point pécunier que social. L'excursion au Salon d'Agriculture à Montréal fut aussi un des points saillants des activités du Cercle. Elle termina ses remarques en mentionnant que parmi les propéds d'avenir celui de voir à amuser les jeunes par peut-être une belle patinoire à l'extérieur l'hiver prochain intéresse plusieurs personnes et qu'au mois de septembre, il faudra voir à organiser dans ce but, comme aussi celui d'embellir et rénover la salle. Elle présenta Mlle J. Larose, qui se dit bien heureuse d'être parmi nous en cette occasion, fit des vœux de bonne santé à tous et longue vie au Cercle, les félicitant tous du progrès accompli depuis un an. Elle donna ensuite quelques aperçus sur le voyage qu'elle vient d'accomplir dans le but d'étudier plus sérieusement le mouvement social pour aider nos milieux ruraux dans leurs problèmes familiaux et paroissiaux. Ces journées eurent lieu à Sainte-Anne de Beaupré, les 16 et 17 avril, présidées par Mme Lapointe, présidente générale du Lac Saint-Jean.

L'U.C.F. compte environ 15.000 membres, réparties en 323 cercles, dont 11 Fédérations par diocèse. Il y eut plusieurs équipes d'étude sur différents points dans le but d'approfondir les moyens indiqués pour s'adapter aux progrès de nos temps et ne pas reculer en arrière. Il fut aussi discuté si ce mouvement comportait de l'Action catholique proprement dite ou bien une association professionnelle ou encore un mouvement purement technique. La conclusion générale fut négative à ces différents buts, et on en vint à une décision générale, que l'U.C.F. a un but tout à la fois religieux, social et matériel.

Il fut aussi discuté pourquoi on admettait autres membres que celles qui habitaient la campagne, c'est parce qu'étant un mouvement d'union et non d'unité, il faut réaliser que la dame du village comme celle des rangs a besoin de s'unir et se rencontrer pour pouvoir ensemble discuter des problèmes de paroisse, loisirs des jeunes établissements des enfants, comme aussi s'aviser les unes les autres comment élever notre famille, en un mot être unies et se mieux connaître. Ces deux der-

niers points constituaient le but d'une équipe d'étude dont Mme Boudreau était la présidente à Québec, avec Mme Raoul Provencher, comme secrétaire de Trois-Rivières.

Mlle Larose fit aussi le récit d'une rencontre qu'elle fit au Bureau Général d'un M. Samuel Audette de l'Abitibi qui fait un travail pour l'U.C.C. chez les bûcherons, il rencontra chez les uns un sentiment lequel approche du communisme par leur révolte dans des questions d'heures et de condition de travail; il parvint à les convaincre de l'erreur dans laquelle on les avait induits et se déclara satisfait que les employeurs dans ces camps déjà reconnaissent le tort qu'ils ont eu de laisser pénétrer certains agents de publicité fausse parmi leurs travailleurs. Mme Savard était très intéressée à ce récit pour avoir été compagne de classe avec ce monsieur Audette, et elle en profita pour ajouter que cet homme s'est instruit surtout par la lecture de livres scientifiques ou autres, et elle recommanda à toutes la lecture de bons livres surtout chez les jeunes. Mlle Larose termina en distribuant à chaque personne présente, une image de Notre Dame des Champs avec une belle prière au verso, et annonça le Congrès Général pour les 24 et 25 septembre, comme aussi les journées inter-cercles dans la dernière semaine de mai et les 2 premières semaines de juin, auxquelles tout le monde est invité.

Le succulent goûter fut servi par les membres, auquel participait le R.P. Eric Volant, curé suppléant, qui était arrivé en retard à cause de deux autres réunions ce soir-là. Il félicita les membres surtout Madame Savard, présidente, pour son zèle inlassable dans cette belle cause, les conseilla de continuer de s'entraider dans le travail familial et paroissial. On avait invité au goûter, les membres de l'U.C.C. ainsi que la J.A.C.F., qui avaient eu leur assemblée ce soir-même. Après le goûter, le Rév. Père recita la belle prière à Notre Dame des Champs et on se sépara après avoir goûté une fois de plus une soirée très agréable.

Deux gâteaux de fête ornaient la table, don de Mlle Agathe Duquette et Mme Narcisse Barrière. Le tirage d'une cabane d'oiseaux très jolie, don de Madame Savard et du Cercle, gagnée par M. Paul Poirier; prix de présence, petite banquette, don de Mme Yves Duclos, gagnée par Mme J. Chalifoux. Cadeau des serviettes spéciales pour l'occasion avec un message de félicitations de Madame Gaston Poirier, correspondante du "Richelieu" et du délicieux sucre à la crème don de Mme Siméon Beaudin.

L'U.C.C.

En l'absence de M. Honoré Bouchard, président, M. Narcisse Barrière, vice-président, présida à l'assemblée de l'U.C.C. le 19 avril dernier dans le salon de la salle paroissiale. (Suite à la page 25)

La Briqueterie Saint-Laurent, Ltée

935, EDIFICE CARRE DOMINION

Briqueterie: LAPRAIRIE, Qué.

1010 Ste-Catherine Ouest, Montréal

Tél. Université 6-8374

MAURICE TRAHAN, Agent local, Saint-Jean, Qué.

NOUVEAU CONTRACTEUR

pour la pose de

Tuile Céramique

CHAMBRE DE BAIN — ENTREE

BUANDERIE — CUISINE — FOYER

ESTIMATION GRATUITE

Bernard Dussault

93 Boul. Saint-Joseph

Tél. Fl. 6-6729

Saint-Jean, Qué.

ENTREPOSAGE

DE

FOURRURES

ET

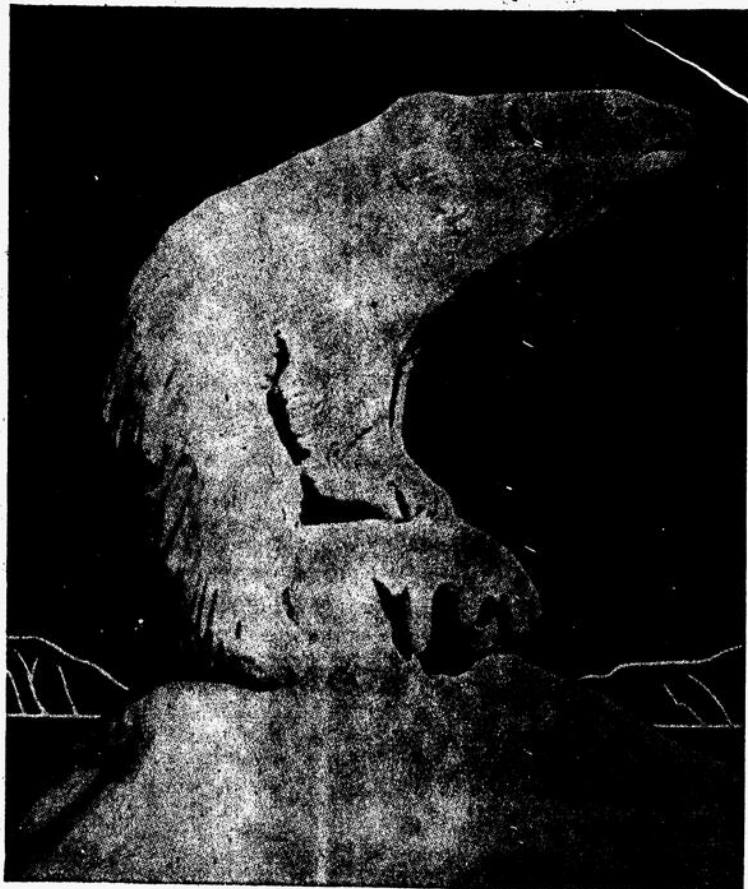
VETEMENTS

SEULEMENT

2 %

DE VOTRE
EVALUATION

- On peut aisément entreposer de milliers de fourrures. Chaque type de fourrure possède sa propre section dans nos voûtes dont vous êtes invités à faire l'inspection en tout temps.



MEUNIER INC.

BUANDIERS — NETTOYEURS — ENTREPOSAGE

NOUS ALLONS CHERCHER ET LIVRONS — TELEPHONEZ FL. 6-4457

Protégez-vous !

CONSULTEZ

René G. Trahan

Courtier en assurances

Bureau d'affaires :

258, rue Champlain

Tél. Fl. 6-4155

RESIDENCE:

250 Collin

Tél. Fl. 6-4123



SAINT-BERNARD

(Suite de la page 24)

siale. Etaient présents: MM. Ubald Guay, secrétaire-trésorier, Paul Poirier, Emile Mathieu, Louis Duquet, Raoul Guay, Léo Poirier, D. Gattien et Bernard Vallée. La question de la broche piquante pour clôture ne put être définitivement réglée ce

soir-là mais on espère en avoir de bonnes nouvelles bientôt. M. Ubald Guay s'en occupe présentement. Le R.P. Volant agit comme aumônier à cette réunion.
J.A.C.F.

A leur réunion hebdomadaire tenue au presbytère le 19 avril il fut décidé de vendre les rubans souvenirs pour la semaine de la Fierté Rurale, dimanche le 29 avril à la

porte de l'église. Encourageons nos jeunes!

PARTIE DE "500"

Dimanche après-midi le 15 avril dernier, ce fut au tour de M. et Mme Joseph Landry de recevoir les membres du "club 500" et après une compétition très chaude, il fallut détailler en jouant une seule main pour savoir qui seraient les champions, et ce fut encore Madame Gas-

ton Poirier et M. Joseph Landry qui remportèrent les honneurs. Le goûter fut tout de saison, de bons beignets dans le sirop d'érable délicieux comme l'hôtesse sait les faire, c'est le cas de dire que les gagnants comme les perdants "se sont sucrés le bec".

VISITE SURPRISE

Mercredi le 18 avril après-midi, M. et Mme Gaston Poirier du rang

Saint-Claude furent agréablement surpris par des visiteurs inattendus: M. et Mme J.-Bte Boutin, M. et Mme Ernest Archambault et M. et Mme Donat Boutin tous de Roxton Falls, Qué. Ils étaient venus à L'Acadie pour assister aux funérailles du Dr L'Ecuyer, leur cousin et décidèrent se rendre saluer les Poirier du Saint-Claude. Venez encore, vous êtes les bienvenus toujours!



UN DE VOS AMIS A CHANGÉ D'ADRESSE

Les bureaux dont relève
votre agent de la Metropolitan
sont maintenant situés pièces 14-16, au
numéro 192 de la rue Richelieu.

AFIN DE VOUS RENDRE "à domicile" les services qui s'imposent, avec une rapidité et une efficacité plus grandes encore, votre agent de la Metropolitan Life Insurance Company a maintenant comme "base d'opérations" les nouveaux bureaux situés pièces 14-16, au numéro 192 de la rue Richelieu.

Comme vous le savez peut-être, la Metropolitan a été l'une des premières compagnies à rendre "à domicile" les services qu'exige l'assurance. Depuis de nombreuses années, au Canada et aux Etats-Unis, nos compétents représentants vont voir les assurés à leur bureau ou au lieu de leur travail, tout aussi bien qu'à domicile.

Le personnel du bureau de district que la Metropolitan maintient à St-Jean aide l'agent qui vous rend, "à domicile", tous les services dont vous avez besoin dans le domaine de l'assurance. Ce bureau emploie des gens qui résident dans votre localité. Ce sont des spécialistes de l'assurance, dont la formation ne laisse rien à désirer. Tous sont très désireux de vous rendre les services particuliers dont vous pourriez avoir personnellement besoin au sujet de votre assurance, et ils sont tout disposés à le faire avec promptitude. En agissant ainsi, ils ne font que mettre à votre disposition le genre de service qui a fait la renommée de la Metropolitan.

Membres de notre personnel servant la région de St-Jean:

Gérant: LIONEL CARDINAL

Gérant Adjoint Régional: AUGUSTE BRILLON

Agents:

GASTON ALLARD • ALBERT H. TRUDEAU • LIONEL P. LUPIN • J. RENÉ ALLARD
AURÈLE A. DESJARDINS • J. ROLAND LEMIEUX • ROBERT VINCELETTE

Employées: LAURE VADNAIS • JEANNE CARREAU

METROPOLITAN LIFE INSURANCE COMPANY
(COMPAGNIE À FORME MUTUELLE)

192, rue Richelieu, St-Jean, P.Q.

Direction Générale au Canada: 180, rue Wellington, Ottawa 4, Ontario

La fête de...

(Suite de la page 27)

aussi imprescriptibles envers vos patrons.

Patrons, puissiez-vous comprendre de votre côté, votre mission à l'égard

de vos chers employés, une mission même, et vous respectez en vous votre, sur la guerre des classes, mais uniquement sur la charité. Puissiez-vous comprendre que vous avez vos droits, droits inaliénables et que vous devez revendiquer dans la paix, mais que vous avez aussi des devoirs, tout

paternelle qui représente ici-bas, un reflet de la paternité de Dieu, de la divine Providence. Pour vos employés, vous devez être comme le prolongement du cœur de Dieu, de la main généreuse du Seigneur, afin que pas un de vos employés n'ait à souffrir de la sécheresse de votre cœur. Avez-vous jamais pensé à la beauté

de votre rôle qui est de semer de la joie, du bonheur, d'aider vos employés à mieux vivre leur vie chrétienne dans la justice et la charité. En respectant, en aimant vos employés, en leur accordant les bontés qu'ils attendent normalement de vous en justice, vous vous respectez vous-même, cette parcelle de la générosité divine

que Dieu veut y voir briller. En cette fête de Saint-Joseph Artisan, que l'Oratoire Saint-Joseph du Mont-Royal célébrera avec splendeur, comprenons-nous, aimons-nous tous, pour hâter l'avènement du Règne du Christ et de Marie. Saint-Joseph, Artisan, priez pour le monde entier. Centre Marial Canadien Nicolet Qué.

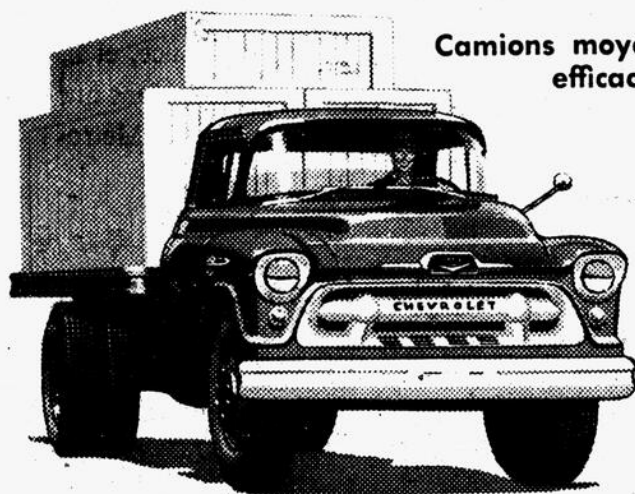
Les voici

LES NOUVEAUX CHAMPIONS DE CHAQUE CLASSE



Nouveaux tandems robustes, massifs, résistants

Les nouveaux modèles travaillent plus, en quantité et en variété! Les nouveaux moteurs remplissent tout le capot — les gros poids-lourds sont équipés d'un énorme V8 tout nouveau! Venez les examiner dans nos salles!



Camions moyens puissants, souples, efficaces à l'extrême



Camionnettes modernes, agiles, ultra-économiques

ENEZ VOIR LES CAMIONS LES PLUS MODERNES POUR CHAQUE USAGE!

CT-156CF

Avec plus de raisons que jamais on peut dire que tout camion inférieur est un camion déclassé!

Nouveaux modèles plus variés — 4 nouvelles séries de poids-lourds!

95 modèles entièrement renouvelés, P.B.V. allant jusqu'à 32,000 lb.

Nouveaux tandems à couple triple jusqu'à 32,000 lb. de P.B.V.

Ce sont de gros tandems, faits pour déplacer des montagnes. Jusqu'à 50,000 lb. de P.B.C.

Deux nouvelles transmissions à 5 vitesses!

Nouvelle boîte ultra-robuste à 5 vitesses, standard sur tandems et les plus gros poids-lourds.

Pneus sans chambre à air standard sur tous modèles

Sécurité supérieure et entretien inférieur sans supplément sur tous les camions Chevrolet.

Modernes marchepieds de sécurité dissimulés!

Ils sont recouverts quand la porte est fermée, restent à l'abri de la neige, de la boue et de la glace.

Silhouette fonctionnelle!

Trois carrosseries adaptées au travail: camionnette, camion moyen et poids-lourd!

Confort supérieur grâce à l'aération à prise élevée!

Arrivée d'air extérieur plus constante en toutes conditions de conduite.

Nouvelles couleurs, nouveaux intérieurs!

Choix de 14 belles couleurs de carrosserie — et 13 combinaisons deux tons moyennant supplément.

GRAND CHOIX DE MOTEURS V8 OU 6

Blocs-moteurs à haute compression dans toutes les séries — nouvelle puissance économique sur chaque modèle.

GRAND CHOIX DE TRANSMISSIONS AUTOMATIQUES DONT LA TOUTE NOUVELLE POWERMATIC — ULTRA-ROBUSTE, AUTOMATIQUE, A 6 VITESSES!

CAMIONS CHEVROLET

Lasnier & Galipeau Ltée

114 rue Richelieu

Tél. Fl. 7-2385

St-Jean, Qué.

CHRONIQUE DU TIERS-ORDRE

Ce que le Tiers-Ordre n'est pas (suite)

De ce fait, en effet, et malgré toutes les instances des Souverains Pontifes, beaucoup de fidèles pieux et largement aptes à faire partie du Tiers-Ordre, hésitent à s'y inscrire.

Faire partie d'une confrérie de plus disent-ils, à quoi bon? ... Et ils se privent ainsi d'une multitude de grâces, de secours spirituels et de mérites qu'ils ne trouveront nulle part ailleurs.

Cette erreur funeste sur la nature du Tiers-Ordre n'existe pas seulement chez les personnes qui n'en font pas partie. On la trouve aussi hélas! chez beaucoup de tertiaires eux-mêmes. Et ici, les conséquences sont encore plus graves.

On se croit bon Tertiaire, parce que l'on porte le scapulaire et le cordon et qu'on récite les douze Pater, Ave, Gloria Patri. En effet, il en va ainsi dans la plupart des Confréries: l'inscription sur un registre, quelques prières, et ordinairement un insigne, c'est tout ce qui est requis, et, à ce compte, on a droit à toutes les indulgences et faveurs spirituelles.

Mais qu'on le sache bien, il n'en va pas de même dans le Tiers-Ordre franciscain.

Rappelons-nous l'origine des premières fraternités: une foule d'hommes et de femmes suivaient saint François, désireux de se mettre à son école et de pratiquer le nouveau régime de vie spirituelle qu'il avait mis en honneur en fondant déjà le PREMIER ORDRE (frères mineurs) et LE SECOND (Clarisses).

Ces hommes et ces femmes se trouvant liés par leurs obligations familiales et sociales, ne pouvaient à proprement parler entrer en religion dans le premier ou le deuxième Ordre. Saint François institua pour eux l'NE REGLE spéciale où il s'efforça de faire passer son ESPRIT; et, pour signifier qu'ils adoptaient un nouveau régime de vie, ces fidèles laïques, vivant au milieu du monde, prirent ainsi un habit qui se rapprochait de celui des Frères Mineurs ou des Clarisses, ou du moins ils s'imposèrent une simplicité de vie qui déclarait au monde leur intention de vivre l'esprit de la vie religieuse.

Comme on le voit bien, il ne s'agissait pas du tout ici d'indulgences à gagner mais de vie nouvelle à entreprendre.

On s'engageait à suivre, ne fût-ce que de loin, les exemples de François et de ses disciples. Et de la foule innombrable qui se mit ainsi en route sur les pas du saint Patriarche, fut bientôt constituée une nouvelle famille spirituelle, LA FAMILLE FRANCISCANE, qui a à la suite de son fondateur, s'efforçait, en toute réalité de vivre à la lettre le saint Evangile de le mettre tout entier dans la vie toute entière, ce qui dépassé é-

videmment de beaucoup, le but d'une simple confrérie.

Voilà ce que fut le Tiers-Ordre franciscain à ses origines, et voilà ce qu'il demeure aujourd'hui: il n'est pas une confrérie, il n'est pas une dévotion, il est une forme et un régime de vie spirituelle, et c'est le méconnaître, c'est même le diminuer jusqu'à le supprimer totalement que d'en faire une simple association de piété ou la clé d'un trésor d'indulgences: IL EST UN ORDRE! un véritable ordre religieux de fidèles vivant dans le monde.

Or, ne l'oublions pas, le pacte fondamental de toute vie religieuse, quel est-il sinon l'engagement pris de tendre à la PERFECTION DE LA VIE CHRETIENNE selon les exemples et les enseignements de Notre Seigneur Jésus-Christ?

Ce qui doit amener au Tiers-Ordre les fidèles et les animer constamment une fois tertiaires, c'est donc la volonté soutenue affirmée par des efforts quotidiens, de tendre à la perfection.

Le Tiers-Ordre, déclarait Léon XIII est fait pour la multitude. Oui, en ce sens qu'aucune condition sociale n'est un obstacle à y entrer.

Mais encore faut-il qu'on y entre avec la volonté de travailler et de tendre à la perfection et vraiment pour cela, n'est-il pas vrai? il faut plus que porter un scapulaire et réciter tous les jours douze pater, Ave et Gloria.

Rappelons-nous d'ailleurs la définition officielle du Tiers-Ordre par l'Eglise Elle-même.

Le Tiers-Ordre est une association de fidèles qui bien que vivant dans le monde et astreints aux obligations de la vie de ce monde, s'efforceront néanmoins de tendre à la perfection chrétienne selon l'esprit et sous la direction d'un Ordre religieux, en suivant une Règle approuvée pour eux par le Saint-Siège.

Vous entendez bien, Tertiaires de Saint François, vous formez dans l'Eglise une catégorie à part de fidèles. Vous n'êtes pas des religieux au sens canonique du mot, car vous ne faites pas de vœux; mais vous participez à l'esprit et au mérite de la vie religieuse. Le but que les religieux s'efforcent d'atteindre en émettant les trois vœux, en se séparant du monde et en vivant en communauté sous la conduite d'un Supérieur vous, vous ambitionnez de l'atteindre également mais par d'autres moyens.

Vous êtes les disciples de Saint François. Vous êtes Franciscains. Et à ce titre, vous vous êtes engagés, non pas seulement à réciter un office, à porter un scapulaire et un cordon, mais aussi ... et surtout ... A VIVRE COMME SAINT FRANÇOIS

La fête de Saint-Joseph, artisan (1er mai) et le mois de Marie

Récemment, le 18 avril, l'Eglise célébrait le Patronage de Saint-Joseph. Le premier mai, dorénavant, l'Eglise glorifiera Saint-Joseph sous le beau titre d'Artisan. Quelle magnifique réponse au matérialisme communisme qui a voulu s'emparer du 1er mai, jour-ouverture du mois de Marie, pour en faire sa grande journée de rassemblement athée!

Désormais, par toute la terre, l'Eglise ouvrira le mois de Marie par cette fête si consolante, si prometteuse pour le monde du travail.

Saint-Joseph, Artisan, voilà ce qu'a été ici-bas, le Père nourricier de Jésus. C'est par le travail de ses mains que l'illustre Patriarche a gagné la vie du foyer de Nazareth. Et à l'heure où le communisme athée cherche par tous les moyens à arracher à l'Eglise le monde des ouvriers, l'Eglise présente à ceux-ci leur incomparable Modèle, Joseph, Artisan.

Cette fête arrive à son heure, et comme nous pensons en ce moment à l'une des apparitions de Fatima, où Joseph, patron de l'Eglise universelle et dans cette résurrection spirituelle du monde ouvrier, Joseph est là, au premier rang, sublime Modèle d'humilité, de simplicité, de douceur, de justice. Le communisme crie aux ouvriers de susciter partout la révolte contre les institutions établies, de s'arracher à l'emprise de la religion:

le communisme en veut à tout ce qui est tradition sacrée. Voici que la réponse de l'Eglise, dépositaire du message évangélique, arrive en beauté comme toujours: et au lieu de l'appel communiste à la haine, à la révolte, l'Eglise nous offre ce modèle de vie intérieure, d'humilité, d'obéissance que fut Joseph.

Puissions-nous comprendre la mission réaliste et sublime de cette fête nouvelle au calendrier liturgique!

Ouvriers, puissiez-vous saisir tout ce que votre Mère l'Eglise a voulu mettre dans la création de cette fête comme un levain incomparable pour notre époque. Puissiez-vous comprendre que la vraie grandeur, la vraie liberté ne peut se fonder sur la ré-

(Suite à la page 26)

BERNARD LAVALLÉE

ARCHITECTE

7, VILLAGE SUISSE

Tél. FI. 6-3775

Saint-Jean

Cartes Professionnelles

NOTAIRES

Me ISIDORE COUPAL
NOTAIRE

Bureau à ST-REMI, le Jeudi
a/s Mlle M.-Anne Bazinet
Téléphone: 122

Me Marc-André LAZURE
NOTAIRE

Bureau à Saint-Remi
Ouvert tous les jours et
tous les soirs.
30, rue St-André Tél. 87

AVOCATS

MAURICE BOURASSA
B.A., L.L.B.
AVOCAT

Saint-Remi de Napierville
Soirée: 7 à 9 heures p.m.
Bureau le lundi
à la résidence de
Me Jean BROSSARD, notaire

ARCHITECTES

Gérard CHARBONNEAU
ARCHITECTE
B.A., A.D.B.A., I.R.A.C.

54, rue Saint-Jacques
ST-JEAN Tél. FI. 6-4455
6260 Côte des Neiges
MONTREAL Tél. AT. 1669

MARC
CINQ-MARS

ARCHITECTE

11, Place du Marché
Tél. FI. 6-4295 Saint-Jean

JACQUES TOUGAS

— et —
JACQUES MORIN
ARCHITECTES

217, rue Jacques-Cartier
Tél. FI. 7-1629 St-Jean, Qué.

OPTOMETRISTES

Tél. FI. 7-2535

Dr J.-R. MEUNIER
OPTOMETRISTE

SPECIALISTE DE LA VUE
218, rue Richelieu Saint-Jean

Dr Géraud CLOUTIER
OPTOMETRISTE

Spécialiste pour la vue
Bureau ouvert tous les jours:
9h. à 6h. (excepté le mercredi)
Vendredi et samedi: 9h. à 9h.
Le soir: sur appointment
150 St-Jacques (coin Laurier)
Tél. FI. 7-4884 Saint-Jean

Tél. FI. 6-4612

Jean HÉBERT, I.s.c., c.a.
COMPTABLE AGREE

BUREAU ET RESIDENCE:
227, rue Champlain,
Saint-Jean, Qué.

CHIROPATICIEN

Raoul R. Lafleur, d.c.

Gradué de Palmer

RAYON-X

FI. 7-3488 210 Laurier
SAINT-JEAN, Qué.

Jean-Marie Thuot, B.A., B.Ph., O.D.

Docteur en optométrie

Optométriste-Opticien

27, rue Saint-Jacques,
Saint-Jean, P.Q.
Tél. FI. 7-2347

Bureau ouvert
tous les jours
de la semaine

Rés. 305 St-Hubert

Tél. FI. 7-7482

MAURICE BOULAIS, A. P. A.

Auditeur Public Accrédité
SYNDIC LICENCIÉ

COMPTABILITÉ - VÉRIFICATION
IMPÔT SUR LE REVENU

Bureau: 39 St-Jacques

Tél. FI. 7-1977

Hon. Paul BEAULIEU, C.A.
Roger DUGRE, C.A.

BEAULIEU & DUGRE

COMPTABLES AGRÉÉS

10 Est, rue Saint-Jacques
Tél. MARquette 5344-5
MONTREAL

168, rue Jacques-Cartier
Tél. St-Jean FI. 7-3440
ST-JEAN, Qué.

HEBERT, ROY & CIE, C. A.

COMPTABLES AGRÉÉS

Sherbrooke: 114 Wellington, N., tél. LORraine 2-2911

Représentant à SAINT-JEAN:

J. W. LAVIGNE, A. P. A.

350 Notre-Dame

Tél. FI. 6-6827 - FI. 6-3894

A. BEAUDRY & FILS

Entrepreneur - Electricien - Licencié

Fixtures électriques et accessoires de toutes sortes

BICYCLETES C.C.M.

235 Jacques-Cartier, Tél. FI. 6-3783, St-Jean, Qué.

SAINT-REMI

Baptêmes

Laroche: A. M. et Mme Robert Laroche (Lucille Dubuc) est né le 17 avril 1956, un fils baptisé en l'église paroissiale, le 21 courant, Joseph, Gérard, Michel. Parrain: M. Maurice Dubuc, marraine: Mlle Marcelle Laroche, oncle et tante de l'enfant. Forteuse: Mme Albert Dubuc, grand-mère du bébé.

Cailhier: Le 22 avril 1956, a été baptisée, en l'église paroissiale, Marie, Jeannette, Lise, Yolande, enfant de M. et Mme Maurice Cailhier née Alma Boulerville. Parrain et marraine: M. et Mme Paul Beaulieu (Jeannette Boulerville) oncle et tante de l'enfant.

Toutes nos félicitations.

Funérailles de

M. Elzéar Lefebvre

Mardi, le 17 avril 1956, en l'église paroissiale, ont eu lieu les funérailles imposantes de M. Elzéar Lefebvre, décédé le 14 avril, à l'âge de 75 ans.

La levée du corps fut faite par M. le curé O. Thoun. Le service fut chanté par M. l'abbé Ed. Berteau, vicaire, assisté de M. le curé R. Bouthillier, de Saint-Michel et du R.P. A. Gagnon, c.s.v., comme diacre et sous-diacre.

Au sanctuaire, assistaient M. le curé, les religieux du collège et les enfants de chœur.

Le deuil était conduit par deux gendres du défunt: MM. Louis Léonard et Lucien Sautoire.

Une nombreuse délégation de la Ligue du Sacré-Coeur précédait la dépouille mortelle.

Les porteurs d'honneur étaient: MM. Fabien Ste-Marie, Anatole Lefrançois, Hector Ste-Marie, Omer Lefrançois, Joseph Monchamp et Emile Lefrançois.

Les élèves du collège Saint-Remi faisaient la garde le long du parcours conduisant au cimetière.

Un grand nombre de parents, d'amis et le personnel du collège assistaient aux funérailles.

Le défunt laisse dans le deuil son épouse née Angéline Surprenant, 3 fils: Lionel, Léo-Paul et Réginald; 6 filles: Mme Louis Léonard (Simonne), Mme Lucien Sautoire (Léda), Mme Arthur Gagnon (Annette), Madame Ange-Albert Payant (Clarisse), Mlle Cécile et Irène Lefebvre; ses gendres: MM. Louis Léonard, L. Sautoire, A. Gagnon, A.-Alb. Payant; ses belles-filles: Mmes Lionel Lefebvre (Aline Riendeau), Léo-Paul Lefebvre (Gilberte Laplante), Réginald Lefebvre (Irène Gagnon); un frère: Xavier Lefebvre; une sœur: Mlle Philomène, de Saint-Remi; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. et Mme Xavier Lefebvre (Delvica Primeau), de Saint-Remi; Mme Honorius Lefebvre (Albertine Dulude), Mme Alexandre Lefebvre (Anny Ouellette), de Montréal, Mme Napoéon Marotte (Georgianna Surprenant), Mme Albert Fyfe (Florin Surprenant), de Saint-Constant, M. et Mme Omer Lazure (Médéric Surprenant), M. et Mme Omer Surprenant (M.-Louise Bazinet) de Saint-Isidore, M. et Mme Wilfrid Frédeette (Armelle Surprenant) de Montréal; ses petits-enfants: Roger, Lise et Nicole Léonard, Claude, Solange, Gaston, Suzanne, Guy-Paul, Carmen, Gilles, Réjean, Jocelyne, Serge et Yves Lefebvre, Denis, Denise, Micheline, André, Michel, Jean-Marc, Yvan et Ginette Sautoire, plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines et autres parents.

Remerciements

Madame Elzéar Lefebvre et sa famille désirent remercier très sincèrement tous ceux et celles qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion du décès de M. Elzéar Lefebvre, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, télégrammes, visites ou assistance aux funérailles.

La Ligue du Sacré-Coeur

A leur réunion régulière mensuelle, tenue le 12 avril dernier, les officiers et chefs de groupes de la Ligue du Sacré-Coeur ont décidé qu'une réception des nouveaux ligueurs aura lieu le 10 juin prochain à l'occasion de la fête du Sacré-Coeur.

Les gens qui désirent devenir membres de la Ligue, sont invités à donner leurs noms, assez à l'avance, au secrétaire afin de faciliter l'organisation de cette réception.

R. YELLE, sec.

Voeux perpétuels

M. et Mme Horace Daigneault avaient l'honneur d'assister, le 28 février 1956, à la maison-mère des Soeurs de la Providence, à la cérémonie de voeux perpétuels de leur fille, Rachel, en religion Soeur Marie-Gilles. Cette religieuse est actuellement en fonction à l'Hospice Saint-Vincent de Paul de Valleyfield, comté Châteauguay. Toutes nos félicitations et voeux de bonne santé à Soeur Marie-Gilles.

Tiers-Ordre

Jeudi, le 19 avril, se tenait en la salle du sous-sol de l'église, la réunion des membres du Tiers-Ordre, sous la présidence de notre aumônier, M. le curé O. Thoun.

Nous désirons informer les Tertiaires que les assemblées seront plus régulières à l'avenir.

Nous comptons sur la collaboration de chacun pour y assister. Vous vous êtes engagés, dans cette association pour atteindre la perfection, en ce cas il faut prendre tous les moyens pour y parvenir.

Le programme de l'assemblée comprenait l'étude des règles et l'application de la vie de Tertiaires.

Je suis Tertiaire. — Pourquoi?

Pour être un vrai chrétien

Pour sauver et sanctifier mon âme

Pour m'assurer une bonne et sainte mort

Pour avoir une meilleure place au Paradis.

L'esprit franciscain consiste à rechercher l'imitation parfaite de Jésus-Christ, dont la vie nous est connue par l'Evangile. Il vise à entraîner le chrétien au Christ totalement.

L'intimité avec Jésus se manifeste alors par une union de pensées, de sentiments et d'actes, dont chaque nouvelle journée appelle à l'amélioration: "aujourd'hui mieux qu'hier."

La mortification est un moyen à employer pour diminuer les résistances de la chair, pour affaiblir les racines du péché, les rendre de moins en moins vivaces et empêcher qu'elles ne s'étendent davantage. C'est le commencement de la perfection et ce travail est le plus rude, il exige des efforts de tous les instants, car l'ennemi de notre vie en Dieu, le plus acharné, c'est nous-même.

Saint François a dit, au sujet de la règle, quelle "soit notre nourriture céleste, car c'est du ciel qu'elle est descendue. Elle est le livre de vie, l'espoir du salut, l'arche de la gloire."

Il fut de nouveau question d'organiser l'exercice du Chemin de la Croix pour les hommes, à tous les dimanches, à 5 heures p.m. Il faudrait, au plus tôt que les bonnes volontés s'unissent pour répondre à cet appel, qui est demandé par Son Exc. Mgr Coderre.

Hommes de la Fraternité, soyez généreux!

L'assemblée se terminait par une courte prière. Les prochaines assemblées seront maintenant annoncées à l'avance. On est prié d'en prendre note.

Mois de Marie

Dans quelques jours débutera le mois de mai, avec les exercices de piété dédiés à la Sainte Vierge. Tous les paroissiens et particulièrement les jeunes filles sont invités à assister à ces cérémonies afin de demander à Marie sa protection toute maternelle.

Congrégation des Enfants de Marie

Mardi le 17 avril, avait lieu la réunion générale des Enfants de Marie.

J'ai cru bon de dresser le plan du programme de cette assemblée, afin que toutes puissent en prendre connaissance.

Peut-être que ce soir-là plusieurs membres manquaient pour une raison ou une autre...

Je remercie celles qui ont été assez généreuses pour donner quelques heures à la Sainte Vierge tout en s'instruisant.

J'excuse celles qui ne se sont pas rendues, pour raisons majeures, je suppose...

suppose...

Et j'invite les autres à revenir le mois prochain, car, j'ai confiance que les présences seront plus nombreuses. Il ne faudra pas nous décevoir car nous comptons beaucoup sur chacune d'entre vous.

Après la lecture du rapport de la secrétaire, il fut proposé et accepté à l'unanimité d'offrir des sympathies à Mlle Irène Lefebvre, trésorière, qui fut éprouvée par le décès de son père M. Elzéar Lefebvre, décédé le 14 avril.

Vint ensuite quelques minutes de méditation.

HIER, JAMAIS, AUTREFOIS.

Hier! C'est le passé, c'est un temps qui n'est plus en notre possession et que l'abîme de l'oubli va ensevelir pour toujours.

Avons-nous bien ou mal agi, hier?

Si nous avons bien agi, sachons en rendre grâce à Dieu, l'Auteur de tout bien, puis excitons-nous à faire encore mieux à l'avenir.

Si nous avons des reproches à nous adresser, si nous avons perdu ou mal employé notre temps, il y a encore un remède à cela, réparons ce mal par une conduite doublement exemplaire, par une infatigable activité.

JAMAIS!

Il faut du courage parfois pour prononcer ce mot: jamais, non jamais. Il est si séduisant le plaisir, que l'on vient me présenter. Je me sens si fortement attirée par ses charmes. Mais ma conscience a grondé: "Jamais, non jamais."

Et ce livre il m'a l'air si intéressant... Un peu léger peut-être? Si j'en lisais quelques pages?

"Jamais, non jamais."

Voyons, si j'allais à ce spectacle, à cette fête mondaine? On ne peut pas vivre comme un ermite. Une amie y va bien. Ah! la conscience gronde encore:

Jamais, non jamais.

Quelles seront à l'heure de la mort, celles qui toujours auront vaillamment redit ce mot de victoire: Jamais, non jamais.

AUTREFOIS!

Autrefois, on se souciait moins d'amasser une grande fortune, mais on arrivait à son dernier jour, chargé de mérites, aujourd'hui, on s'enrichit pour le temps, mais on se trouve, les mains vides, au jugement de Dieu.

Mlle Lise Dubois expose son travail sur la prière, oeuvre qu'elle a su élaborer d'une manière si logique.

Le simple bon sens, nous dit déjà que toute prière pour avoir du succès doit être humble, car qu'est-ce que prier? — C'est reconnaître son indignité, son impuissance, son néant, l'immense besoin que l'on a du secours de Dieu.

Qu'est-ce que prier?

C'est remplir le rôle du pauvre. Quand nous prions, nous mendions du secours auprès de Dieu, nous ressemblons à ces malheureux qui manquent de tout et vont frapper à la porte du riche pour en recevoir une aumône. La prière, c'est le trait d'union entre la terre et le ciel, la cloche qui nous permet d'appeler à notre secours les habitants de la patrie céleste.

La prière, c'est l'acte le plus grand que l'homme puisse accomplir; c'est un vol sublime de l'intelligence qui s'élevant de la terre s'élève par-delà les astres, jusqu'au pied du trône du Tout-Puissant. La prière, c'est la semence qui germe, la sève qui fertilise, la pluie qui rafraîchit.

C'est la plus noble occupation de l'homme en ce monde: c'est ce qui relève et rend dignes d'un être raisonnable toutes nos autres occupations. C'est l'enfant qui parle à son père bien-aimé, l'ami qui cause familièrement avec son ami. La prière, est la consolation de toutes peines. C'est notre bonheur intime, que rien ne peut nous ravir. Il en est de la prière comme de l'amour de Dieu, c'est une si douce chose que Dieu en nous imposant cette obligation ne fait que nous démontrer le moyen d'être heureux. Les peines se fondent devant une prière bien faite, comme la neige devant le soleil.

Vous le savez, le trésor d'un chrétien n'est pas sur la terre, il est dans le ciel. Eh bien! notre pensée doit aller où est notre trésor. Ceux qui ne prient pas, se courbent vers la terre comme une taupe qui cherche à faire un trou pour s'y cacher. Ce sont des gens tout terrestres qui ne pensent qu'aux choses du temps. Retrempons notre esprit et notre coeur dans l'amour de la prière. Ne restons jamais un seul jour sans prier, ce sera notre sécurité et notre consolation. Avec la prière, tout le reste suivra.

Nous passons à l'explication de l'Evangile, que Mlle Annette Verge a bien voulu développer.

L'Evangile de ce troisième dimanche après Pâques, nous laisse déjà sentir l'approche de l'Ascension de Notre-Seigneur. Pour bien saisir toute la beauté de cet Evangile, approchons-nous du Christ le soir du Jeudi saint. Il est réuni avec ses disciples pour célébrer la dernière Cène, Jésus vient d'instituer l'Eucharistie et il a conféré à ses Apôtres le sacerdoce. Ceux-ci sont prêts à le suivre jusqu'à la mort.

Après avoir promis à ses apôtres de leur envoyer le Saint-Esprit, Il leur recommande de rester unis et leur annonce qu'il lui faudra retourner vers son Père. "Encore un peu de temps et vous me verrez, et encore un peu de temps et vous ne me verrez plus, car je vais auprès du Père", leur dit-il. Mais les Apôtres ne saisissent pas le sens de ses paroles et brûlent de l'interroger. Jésus comprend ce désir et sans répondre directement à leurs questions Il répète, la même chose et ajoute: "En vérité, en vérité, je vous le dis, vous allez pleurer et vous lamenter, tandis que le monde se réjouira mais votre chagrin se changera en joie."

Pour les disciples aussi l'heure de la tristesse est sur le point d'arriver. Mais après quelques temps, Jésus reviendra vers eux, Il les verra et eux aussi le verront, et leur coeur sera en fête et ils éprouveront une joie, que nul ne pourra leur ravir. En ce jour-là, ils n'auront plus de questions à lui poser. L'Esprit-Saint sera là pour les éclairer. A nous de ne pas oublier que l'homme est un pèlerin sur la terre et que sa patrie, c'est le ciel.

Pour terminer, M. l'aumônier adresse quelques mots, invitant les

jeunes filles à montrer une grande piété envers la Sainte Vierge, notre Mère du ciel. La prendre aussi pour modèle, en pratiquant ses vertus spécialement la pureté qui aujourd'hui est la racine de beaucoup de désolations et joue un grand rôle dans les blessures de l'âme. Ayons confiance en la Sainte Vierge, qu'elle nous donne la force dans les tentations afin de demeurer toujours en état de grâces, qu'elle soit notre protectrice d'une façon toute spéciale. Elle qui est tellement intéressée à nous garder pour ses enfants.

Cercles Lacordaire et

Jeanne d'Arc

A l'occasion de la récente assemblée régulière tenue à la salle du collège, sous la présidence de M. Georges Lagarde, nous avons le plaisir d'accueillir M. A. Fafard, président régional qui rehaussera cette réunion de sa présence. M. le Président souhaite la bienvenue à ce visiteur et à tous les membres présents et donna le mot d'ordre du mois. Un film "Le grand Caruso" a vivement intéressé l'assistance. Après les sages directives de M. Fafard, le mot de la fin fut à M. l'abbé Ed. Berteau, puis la prière finale et clôture de l'assemblée.

R. MEUNIER, sec.

La sainte Liturgie est en effet le culte PUBLIC que notre Rédempteur rend au Père comme chef de l'Eglise, puis par la société à son chef et par LUI au PERE éternel; c'est en un mot le culte intégral du Corps mystique du Christ et de ses membres.

(Activités paroissiales)

POUR VOS

problèmes d'Assurances

Consultez-moi

J. Armand Monette

Assurances générales

SHERRINGTON Tél. 614-3-1



Confiez-moi aujourd'hui vos

problèmes de demain.

RODRIGUE POTVIN

Assurances Générales

Ville St-Remi Téléphone 151



CIERGES — CHANDELLES BOUGIES

ACCESSOIRES DU CULTE

LUMINAIRES — CHANDELIERS
CANDELABRES — CALICES
CIBOIRES — OSTENSOIRS

Visitez notre magasin de Montréal. Nous avons à votre disposition un terrain de stationnement à nos frais.

LES PLUS GRANDS FABRICANTS DE
CHANDELLES ET BOUGIES AU CANADA

F. BAILLARGEON-LIMITÉE

SAINT - CONSTANT,
Comté de Laprairie, Qué.

MONTREAL,
51, rue Notre-Dame, Ouest

L'agriculture 1956 est-elle si prospère?

Permettez au professeur d'Economie Rurale de l'Ecole d'Agriculture de Saint-Rémi de venir présenter quelques considérations. Le professeur d'économie rurale se doit de juger objectivement. Il se base sur les statistiques et n'a aucun intérêt à fleurir les situations économiques. Il constate des chiffres et tire les conclusions logiques qui peuvent en découler.

En 1955, l'augmentation du revenu du cultivateur québécois, par rapport à celui de 1945, fut seulement de 20 pour-cent alors que l'augmentation de ses dépenses fut de 80 pour-cent.

Au chapitre des amendements et engrais, on se demande où va l'agriculture du Québec avec la baisse de la consommation de la chaux et des engrais chimiques. La consommation de la chaux agricole est passée de 357.000 tonnes en 1949 à 149.000 tonnes en 1954. Pour les engrais chimiques la tendance est la même. 145.731 tonnes en 1947, et 139.211 tonnes en 1954, une diminution de 5 pour-cent. Durant la même période, en Ontario la consommation des engrais chimiques est passée de 196.627 tonnes à 426.611 soit une augmentation de 217 pour-cent.

Pourquoi le cultivateur québécois réduit-il sa consommation d'engrais chimiques alors que le fermier ontarien trouve profit à l'augmenter? Est-ce parce que le revenu brut agricole par ferme est plus élevé en Ontario? En 1950 il s'élevait à \$3.920.60 dans la province voisine comparativement à \$2.330.19 dans la nôtre? Est-ce parce que les dépenses du cultivateur du Québec sont trop élevées par rapport à son revenu? Est-il forcé de payer la machinerie et l'outillage agricole achetés durant l'abondance et dans l'impossibilité d'acheter des engrais chimiques pour augmenter son revenu? Le revenu brut agricole peu élevé l'empêcherait d'augmenter la consommation d'engrais chimiques et la faible consommation d'engrais préviendrait l'augmentation de son revenu. N'est-ce pas un cercle vicieux?

Pourtant on ne peut songer à maintenir la fertilité des sols et en obtenir un rendement maximum si on n'emploie pas d'engrais chimiques pour compléter le fumier. Il faut retourner à la terre ce qu'on lui enlève sous forme de produits végétaux (grain, paille, foin, etc.), et de produits animaux (lait, chair, etc.).

Bien que l'économie nationale soit en pleine prospérité, il est peu probable que 1956 voit la fin de la dépression de l'agriculture qui dure déjà depuis trois ans. Cette dépression est assez inquiétante au milieu d'une prospérité des autres activités du pays. "Le prix de la prospérité agricole durant la seconde guerre mondiale se paie maintenant sous

St-Jacques-le-Mineur

L'assemblée du Cercle des Fermières pour le mois de mai aura lieu le deuxième mardi le 8 mai.

Mlle Paquette, de l'Unité Sanitaire présentera des films très intéressants et instructifs.

Le goûter sera servi.

Les dames qui n'ont pas remis leur livret pour le tirage de la lampe électrique sont priées de les apporter au plus tôt.

Le tirage aura lieu le 8 mai à l'assemblée.

Que chacune se fasse un devoir d'y assister.

DELSON

Mariage

Le 14 avril avait lieu en l'église Ste-Thérèse de l'Enfant-Jésus de Delson, le mariage de Mlle Réjane Potvin, fille de M. et Mme Roland Potvin, à M. Marcel Yelle, fils de M. et Mme Victor Yelle de Saint-Rémi. Les témoins ont été M. Roland Potvin et M. Marcel Yelle.

Félicitations aux heureux époux.

Les travaux de la canalisation du Saint-Laurent ont mis à jour les restes d'un chemin de fer vieux de cent ans. De l'autre côté du fleuve, en face de Montréal, des bédiers mécaniques ont découverts d'anciennes pièces de bois qui faisaient partie de la voie ferrée de Champlain and St Lawrence Railway, le premier chemin de fer canadien.

forme de rajustements pénibles qui durent depuis 1952." (M. W.-E. Haviland, du Collège MacDonald). Pour arriver à gagner la guerre nous avons haussé la production et maintenant il y a compression des exportations. L'augmentation de la population du Canada n'est pas suffisante pour absorber les denrées disponibles. 2 pour-cent par année. Il n'existe pas réellement de surplus de produits agricoles mais on n'a pas encore fait montre d'une volonté réelle afin de transporter les aliments de surplus chez ceux qui en ont besoin, les pays sous-alimentés.

Les producteurs efficaces, capables de produire avec un prix de revient peu élevé, seront encore en mesure d'exploiter leur ferme avec profit. La tendance vers un nombre moindre de fermes, plus grandes, plus commercialisées et mécanisées, se poursuivra. Les perspectives pour le bétail et les produits carnés sont plus encourageantes que pour les produits laitiers ou le blé.

Adrien Lussier, agronome.

SAINT-ISIDORE

NAISSANCE

A Saint-Isidore, le 18 avril a été baptisée Marie, Louise, Diane, née le 12 avril, enfant de M. Gilles Dubuc et de Jeannine Nadeau. Le parrain a été M. Florian Nadeau et la marraine Almoza Dubois, grands-parents de l'enfant.

MARIAGE

A Saint-Isidore a été célébré le mariage de M. Joseph Dubuc fils de M. Emile Dubuc et de feu Héloïse Dubuc à Mlle Annette Vinette fille de feu Edmour Vinette et de Lucrèce Vanier. Les témoins ont été MM. Emile Dubuc et Germain Vinette.

Nos meilleurs vœux de bonheur.

Samedi le 14 avril, M. le curé Elisée Choquet bénissait le mariage de son neveu M. André Choquet caporal du C.A.R.C. de Trenton, Ont., fils de M. Joseph Choquet ébéniste et de Aline Bisson, de Saint-Jean-Baptiste le Montréal avec Mlle Jane Elliott clerc typographe du C.A.R.C. de Trenton, Ont. fille de M. William Althott ingénieur et de Pearl Hayter de

Dotwood Terre-Neuve. La mariée convertie de l'anglicanisme, a été baptisée le 20 mars 1956, confirmée le 7 avril et fit sa première communion le jour de son mariage.

Nos vœux de bonheur les accompagnent.

SEPULTURE

Le 12 avril est décédée en cette paroisse à l'âge de 43 ans, Mme Donatien Dubuc, née Gilberte Brais.

Le service a été chanté en l'église paroissiale par M. le curé Elisée Choquet assisté de diacre et sous-diacre. La dépouille mortelle fut inhumée dans notre cimetière.

A la famille éprouvée, nous offrons nos sincères condoléances.

A L'HONNEUR

A la distribution de prix à l'Ecole d'Agriculture de Saint-Rémi qui eut lieu mardi le 17 avril, M. Roger Dubuc, de Saint-Isidore s'est classé 1er parmi les finissants.

1ère année: 1er M. Germain Payant de Saint-Isidore: 95.6%
2e Benoit Sicard: 95.5%

Sur 2.500 concurrents section adultes M. René Dubuc de Saint-Isidore s'est vu décerner le premier prix lors

de l'exposition agricole au Palais du Commerce Chez les jeunes, son fils M. Roger Dubuc a reçu le même honneur.

Félicitations à nos jeunes ruraux.

BON PASTEUR

Vendredi et dimanche après-midi, les élèves des écoles se réunissent à la salle paroissiale pour offrir leurs vœux à notre dévoué curé à l'occasion de la fête du Bon-Pasteur.

GAGNANTS

Heureuse gagnante du service de serviettes de bain: Mme Gérard Philie, don de Mme Gérard Lazure.

SAINT-PHILIPPE

A Saint-Philippe le 22 avril a été baptisé Joseph, Réal, Jean né le 16 avril, enfant de M. Roméo Charron et de Cécile Messier. Le parrain a été M. Réal Messier cousin et la marraine Rachelle Nault, tante.

A Saint-Philippe le 22 avril a été baptisée Marie Albertine, Johanne, née le 15 avril, enfant de M. Réjean Beaudin et de Thérèse Malo. Le parrain a été M. Adéodat Beaudin et la marraine Albertine Lefebvre, grands-parents de l'enfant.

Les plus hautes performances dans sa catégorie

... avec son moteur V-8 (de 173 CV à 225 CV)



LA VICTORIA TUDOR

La Ford "56" est pourvue du meilleur de tous les moteurs V-8... celui qui bat tous les records de vente et qui, traditionnellement, accomplit les performances les plus remarquables. Ces performances vous sont maintenant offertes dans un nouveau choix de moteurs développant de 173 CV à 225 CV! Ford vous offre aussi, dans tous les modèles Mainline et Customline ainsi que dans certaines wagonnettes, son fameux 6-cyl. à bloc en I qui, tout en économisant l'essence, est doué de la souplesse et de la vivacité incomparables des moteurs à bloc profond.

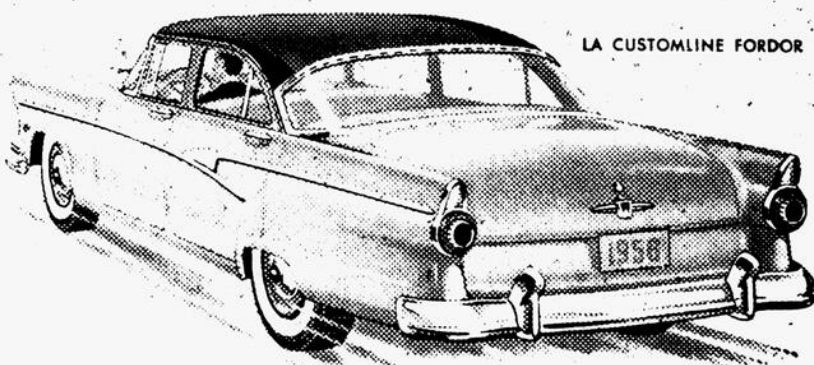
Dans une Ford V-8 ou 6-cyl., la fameuse transmission Fordomatic vous permet de conduire sans aucune fatigue, tout en gardant une parfaite maîtrise du moteur le plus fougueux et le plus docile qui soit.

La FORD V-8

modèle d'élégance

... avec ses lignes racées inspirées de la Thunderbird

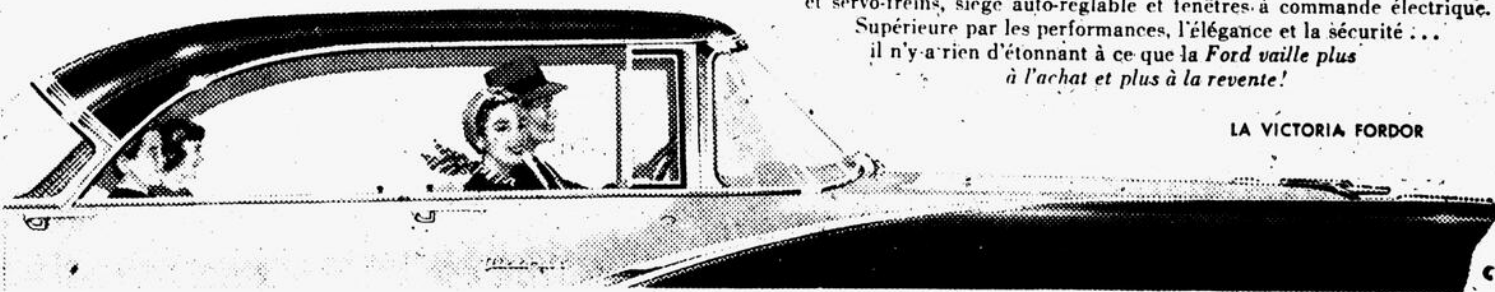
Quel que soit l'angle sous lequel vous la regardez, vous retrouverez dans chaque détail de la Ford "56", l'empreinte de la Thunderbird. Elle a cette même silhouette gracieuse, longue et basse qui annonce la voiture de l'avenir! Les garnitures et les capitonnages de ses spacieux intérieurs sont supérieurement élégants, pratiques et durables. A l'intérieur comme à l'extérieur, la Ford "56" est la digne héritière de la Thunderbird.



LA CUSTOMLINE FORDOR

Maximum de protection grâce au concept de sécurité

La Ford vous donne cette parfaite tranquillité d'esprit que procure la sécurité; elle est équipée d'un volant de sécurité, de loquets de sûreté aux portières et (moyennant un léger supplément) de ceintures de sécurité ainsi que d'un rembourrage du tableau de bord et des pare-soleil. Votre Ford peut être munie des dispositifs automatiques les plus modernes, qui ajoutent encore à la sécurité et à la facilité de conduite: servo-direction et servo-freins, siège auto-réglable et fenêtres à commande électrique. Supérieure par les performances, l'élégance et la sécurité... il n'y a rien d'étonnant à ce que la Ford vaille plus à l'achat et plus à la revente!



LA VICTORIA FORDOR

Certains des dispositifs illustrés ou mentionnés sont "standard" dans certains modèles et "disponibles moyennant supplément" dans d'autres.

VENEZ VOIR, ESSAYER ET COMPARER LA FORD CHEZ VOTRE VENDEUR FORD-MONARCH.

TOUGAS AUTOMOBILES LIMITEE
Téléphone FI 6-4427 130, rue Jacques-Cartier Saint-Jean, P. Q.

LES MEILLEURS AUTOS ET CAMIONS USAGÉS SE RECONNAISSENT A CES SYMBOLES



Gracieuseté, Revue McCall

Pain, pommes de terre, sucre... amis ou démons?

par FEDERICK J. STARE, M.D., et JULIA LYONS, M.S.,
de l'Ecole d'Hygiène Publique de Harvard.

C'est devenu coutume depuis longtemps à ceux qui veulent maigrir de couper de leur alimentation le pain, les pommes de terre et le sucre. Ces gens semblent raisonner de cette manière: comme une pomme de terre ou une tranche de pain satisfait l'appétit; ce doit être nécessairement engraisseur. De plus, ce sont des féculents et ce simple fait semble affreux. Quant au sucre, il est si bon au goût que quelqu'un qui veut maigrir doit absolument arrêter de jouir de son alimentation s'il veut perdre du poids.

D'après beaucoup de médecins (et la plupart de nos amis), il faut encore s'agripper à la mélancolique attitude "si vous mangez cela, coupez-le". Malheureusement, quelques médecins encore conseillent automatiquement à leurs patients trop gras, de couper le pain, les pommes de terre et le sucre.

Ce point de vue ne se base sur aucune évidence scientifique. Au contraire, la plupart des diètes qui donneront des résultats comprennent ces trois aliments pris en modération, et nul d'eux sont des démons pour compromettre le résultat d'une diète d'amaigrissement. Ils sont des amis qui peuvent grandement aider à celui qui veut maigrir en lui permettant de continuer son régime tout le temps nécessaire.

A cela, il y a plusieurs raisons. La première se base sur l'assimilation de ces aliments même. Ils apportent l'énergie essentielle à la croissance et à l'activité humaine, et sont absolument indispensables pour les processus physiologiques.

Prenons d'abord le pain. Voici une source importante de protéines, et quand il est fait de blé entier ou qu'il est enrichi, il devient un apport important de vitamines B. Les vitamines et les protéines sont essentielles à la croissance et à la conservation de la santé et l'apport calorique pour une tranche de pain ne dépasse pas celle d'une petite pomme c'est-à-dire 65 calories environ.

Les pommes de terre nous fournissent des minéraux et des vitamines B et quand elles sont cuites au four ou bouillies dans leur pelure, elles procurent un apport important de vitamines C (vitamine qui doit être fournie quotidiennement à l'organisme). La pomme de terre est, en effet, un aliment de valeur. Comme le pain, la pomme de terre est une bonne source d'énergie sans être trop forte en calories. De taille moyenne, cuite au four ou bouillie, elle fournit environ 100 calories, ce qui ne comprend pas plus qu'une part généreuse

de n'importe quel autre légume. Mais n'oubliez pas que la pomme de terre peut devenir votre ennemie en la faisant cuire noyée dans les sauces grasses.

Le sucre est un aliment d'énergie rapide et plaisant au goût. Depuis des siècles on s'en sert pour agrémente le goût des aliments. Il ne contient pas de quantité appréciable de vitamines ou de minéraux et ne fournit que des calories. Une cuillère à thé rase vaut environ 16 calories, ce qui est certes de minime importance. Et même les gens suivant une diète sévère pour maigrir peuvent se permettre une cuillère à thé de sucre trois ou quatre fois par jour.

A la suite d'une étude sur les obèses, faite à Harvard, dans le Département de la Nutrition, on en est arrivé à la conclusion que ceux qui coupaient entièrement le sucre ne perdaient pas plus de poids que ceux qui n'en abusaient pas. De plus, un peu de sucre est la façon la plus rapide et la plus effective pour remonter le niveau du sucre dans le sang, aidant à couper un appétit désordonné. Quand on dit à un enfant: "Jean ne mange pas ce biscuit, nous allons souper dans la minute, tu vas gâter ton appétit" nous disons vrai. En effet, une petite quantité de pratiquement n'importe laquelle sorte d'aliment prise quelques minutes avant le repas aidera souvent à la personne qui suit une diète à perdre son appétit et à manger un repas raisonnable.

Il est entendu qu'une bouchée prise entre les repas peut aider à celui qui suit une diète si par ailleurs il réduit son repas de cette même quantité.

Un autre facteur d'importance est la satisfaction que peut procurer le pain, les pommes de terre et le sucre. Le pain et les pommes de terre ont une propriété quasi magique de compléter un repas en satisfaisant le goût et l'appétit. Et il n'y a pas de doute que le sucre aide à jouir de nos aliments. Comme une diète d'amaigrissement impose déjà des sacrifices à celui qui la suit, il semble qu'enlever les aliments qui lui plaisent rendra son régime d'autant plus difficile. Et il concourra à le faire abandonner à cause de ces trop grandes privations.

Il faut insister et toujours insister que le succès d'une diète d'amaigrissement est de réduire l'apport total de l'alimentation et non pas d'enlever complètement quelques aliments spécifiques de la diète. Croire qu'un ou deux aliments sont la cause de l'obésité est une grave erreur. Il n'y a pas d'aliments qui font maigrir — ceci est une contradiction dans les termes. Quelque aliment que ce soit, même un steak saignant, grillé à point, pris en trop grande quantité peut contribuer à l'obésité autant que n'importe quel autre consommé de façon exagérée. Beaucoup d'aliments ont échappé à la condamnation générale du pain, des pommes de terre et du sucre et cela sans explication plausible — peut-être parce que ces autres aliments sont plus dispendieux et consommés en moins grande quantité par le public.

Donc, si vous devez perdre du poids, beaucoup ou peu, la meilleure façon d'y arriver est de réduire la quantité totale de vos aliments. Une diète équilibrée doit comprendre de la viande, des oeufs, du lait, des céréales, des légumes, des fruits, et le tout, en quantité modérée, ceci est la manière la plus hygiénique, la meilleure et la plus efficace pour maigrir. Que ce soit du pain, des pommes de terre, du sucre — ou n'importe quel autre aliment. Ils concourent à l'alimentation et à fournir des calories indispensables aux besoins de l'organisme! De plus, ils sont abondants et de prix modiques.

Cette vérité, de même que celle de l'administration du budget, de la législation civile et ecclésiastique, de l'anatomie et de l'hygiène, des lois morales du mariage et de toutes les responsabilités de la maternité et de la paternité.

(Activités paroissiales)

Au pays de Grace et de Rainier

Monaco est célèbre par son prince et, maintenant, sa princesse, ses jeux de la beauté de son site et surtout l'extrême de son territoire: 368 acres, pas même un mille carré. C'est en fait un ruban de rochers que l'on peut parcourir à pied dans toute sa longueur en moins d'une heure.

Quelque minuscule qu'il soit, ce pays reçoit pourtant plus de visiteurs qu'aucune autre région de la terre. Un million et demi l'an dernier. Il possède la plupart des caractéristiques d'une grande nation, comme par exemple un drapeau (rouge et blanc) une armée, un Parlement, une police, des musées, une voie ferrée et une ligne d'autobus. Il en possède même d'autres que des nations voudraient bien avoir, ne serait-ce qu'un budget en équilibre, suffisamment de réserves dans son trésor pour faire vivre le pays un an sans collecter aucun impôt — et maintenant, Grace Kelly.

Monaco est bordée au nord, à l'est et à l'ouest par la France, au sud par la Méditerranée. Etendue au creux de sa vaste baie, elle ressemble à un immense théâtre en plein air dont la scène serait la mer. Le souverain de cette principauté lilliputienne se prévalait d'une lignée plus ancienne que celle d'aucun autre monarque régnant actuellement en Europe. Et il est le seul à exercer un pouvoir absolu.

L'histoire de Monaco remonte à plus de 2,000 ans, mais ce n'est qu'au 13^e siècle qu'un condottiere génois, nommé François Grimaldi, s'empara par ruse de la place qui, depuis lors, est restée sous le souveraineté de la famille Grimaldi.

Sur les 20,000 habitants de la principauté on compte 52 nationalités différentes. Les français et les italiens sont en majorité. Il y a 400 sujets britanniques et une quarantaine d'Américains, mais seulement 3,000 véritables Monégasques, c'est-à-dire des citoyens ayant droit de vote. Il faut trois générations pour faire un vrai Monégasque; autrement dit, il faut avoir deux descendants en ligne directe nés à Monaco et en être natif soi-même.

La légende et la prospérité sans précédent de Monaco sont l'oeuvre d'un Français, homme d'affaires perspicace, du nom de François Blanc. En 1863, le prince régnant, Charles III signa un décret accordant à l'aventureux M. Blanc le privilège d'édifier une maison de jeu sur ce que n'était alors qu'un terrain vague et pierreux en bordure de la mer. En hommage au souverain le lieu reçut le nom de "Mont Charles" qui plus tard se transforma en "Monte-Carlo". M. Blanc ne tarda pas à s'enrichir fabuleusement, gagnant jusqu'à \$25 millions par an, dit-on. Sur ses profits il prit à sa charge tout le budget de la principauté.

Si surprenant que cela paraisse, la criminalité est presque inexistante dans cette capitale du jeu. Cela tient à l'efficacité d'une excellente police, forte de 160 hommes, la plus importante du monde par rapport au territoire qu'elle surveille.

La vraie puissance de Monaco, c'est son interdépendance avec la France. La monnaie française a cours légal dans la principauté et ce sont des douaniers français qui exercent et perçoivent dans le petit port. D'ailleurs si Rainier III, ou n'importe quel autre souverain laissait son trône sans héritier, Monaco deviendrait ipso facto un protectorat français.

Confiez-nous vos travaux d'impressions

Hôtel St-Jean
Tél. FI. 6-6886

Bureau: MA. 6081
Ré.: RA. 7-3880

CHARLES CHAMPAGNE

REPRÉSENTANT
Crédit Interprovincial Limitée

VALEURS de PLACEMENT
31 ouest, rue Saint-Jacques

MONTREAL

ROGER ELECTRIC REG'D.

ROGER HACHEZ, prop.

ENTREPRENEUR - ÉLECTRICIEN

INSTALLATIONS — REPARATIONS DE TOUTES SORTES
VENTE ET SERVICE — ESTIMES GRATUITS

323 N.-Dame
39 Saint-Paul

Saint-Jean
Saint-Jean

FI. 6-9315
Tél. FI. 6-6796

Téléphone FI. 7-2391

Résidence FI. 6-5605

ROY & FILS

PORTES ET CHASSIS
MATERIAUX DE CONSTRUCTION

Finition de maison — Veneer — Masonite — Arborite
Vitres — Peinture "Benjamin Moore"

197 Saint-Jacques

Saint-Jean, Qué.

CHARBONNERIE LASNIER

Agent autorisé du fameux

ANTHRACITE READING (tacheté rouge)

Ainsi que charbon Welsh, Coke, Buck-Wheat, charbon à stoker

bois et huile de chauffage

Tél. FI. 7-4206

Saint-Jean, Qué.

170 RUE FOCH, COIN COLLIN

Rien comme ça
...Tout à fait nouveau!



RUSCO
Tout acier, automatique
Porte Moustiquaire et
contre-porte combinée

Une seule porte pour protéger
contre les moustiques et
contre le froid. Vous n'avez qu'à
lever la vitre pour la ventilation — tout comme une fenêtre.

Demandez une démonstration
gratuite.

MARCEL DELAGE

42, rue Mercier Tél. FI. 7-4756
Saint-Jean, P.Q.



J. E. Mailloux

LIMITÉE

Bougies - Cierges - Chandelles

Accessoires du culte

BUREAU: CHEF:

TALON, Cté Saint-Jean
Tél. St-Jean: FI. 7-1737

Succursale à Montréal:

765, Mont-Royal est, tél. LA. 4-6993
(près de l'église des RR. Pères St-Sacrement)
où il n'y a pas de problème de stationnement.



Des idées et des oeuvres

INTENTION GENERALE EN MAI



"L'entente des peuples par la royauté de Marie."

L'abbaye de Beuron, centre de recherche scientifique

BONN (CCC) — L'abbaye de Beuron, qui a été fondée il y a 94 ans dans la vallée supérieure du Danube entre Tuttlingen et Sigmaringen, est un centre bien connu de renouveau liturgique.

C'est là que le P. Anselm Schott a publié le fameux missel liturgique répandu actuellement dans toute l'Allemagne. Une librairie d'art chrétien y existe depuis 1892, et jusqu'en 1930 l'abbaye avait sa propre école d'art. Comme dans toutes les abbayes, on s'y adonne à la recherche scientifique.

Les travaux portent actuellement sur la Vetus Latina, et un tome de la Genèse a paru. Pour cette sorte de travaux l'abbaye de Beuron est particulièrement bien équipée, puisqu'elle possède une bibliothèque importante de 185.000 ouvrages de théologie, d'histoire et de philosophie. Beuron est aussi un lieu de pèlerinages très fréquenté.

Historique de Beuron

Cette vallée du Danube a connu les Bénédictins bien avant la fondation de Beuron, et ce n'est pas par hasard que les deux moines bénédictins Placidus et Maurus Wolter, originaires de Bonn, songèrent à cette région lorsque le Pape Pie IX les envoya en Allemagne en 1862 pour bâtir une nouvelle abbaye. Des bénédictins se seraient déjà installés en 777 sur la rive opposée du Danube, et un document datant de 861 mentionne "Purron" comme appartenant à l'abbaye de S.-Gall. C'est en 1105 que fut terminée la construction de la première église conventuelle. Elle était de style roman et dédiée à la Vierge et à saint Martin de Tours. L'église menaçant ruine, une nouvelle, en style baroque, fut érigée de 1732 à 1738. Alors qu'elle se trouvait en plein essor, l'abbaye de Beuron fut sécularisée en 1802.

C'est avec l'aide de la princesse de Hohenzollern que les deux bénédictins fondèrent la nouvelle abbaye en 1862. Elle fut agrandie au cours des années suivantes. Les moines de Beuron ont fondé depuis une douzaine d'autres abbayes, qui constituent la "Congrégation de Beuron."

APOSTOLAT DE LA PRIERE

L'entente des peuples par la Royauté de Marie

Pour peu qu'on s'arrête à y réfléchir, on constate que l'intention qui propose l'Apostolat de la Prière en ce mois de mai est d'une importance majeure.

Les peuples de la terre sont désunis parce qu'il y manque la charité, la concorde, parce que le monde est divisé en deux camps, ceux qui sont pour Dieu et ceux qui sont contre Dieu, parce que les hommes sont entraînés par leurs passions vers le péché, le mensonge et la guerre.

Or, Celle qui a dit: "Voilà la Servante du Seigneur" est non seulement la Mère des hommes, elle est aussi leur Reine et cette dignité lui confère un mandat spécial dans le rétablissement de la paix sur la terre.

Tous les chrétiens doivent prendre nettement conscience de cette réalité surnaturelle, s'ils veulent offrir avec fruit leurs mérites et leurs prières pour l'intention recommandée durant ce mois.

Il appartient surtout aux membres de l'Apostolat de la Prière de supplier la Vierge qu'elle obtienne, par son intercession auprès de Dieu, l'unité de notre monde, et il faut le lui demander précisément à cause de sa royauté mariale. Pas de meilleure façon de se soumettre aux desirs de notre Souverain Pontife Pie XII qui a voulu instituer la nouvelle fête liturgique en l'honneur de la royauté de Marie, comme un moyen utile d'obtenir la paix parmi les hommes.

Lorsque Pie XII a institué cette fête, qui se célèbre chaque année le 31 mai, il n'a pas voulu conférer à la Sainte Vierge un titre nouveau, puisque la royauté mariale est enseignée par les Pères de l'Eglise, chantée dans la liturgie et attestée par l'enseignement ordinaire des Souverains Pontifes.

Dès les premiers siècles, l'Eglise invoqua la Vierge comme Reine du ciel. Dans la suite des temps, par la liturgie, elle n'a cessé de s'adresser à Marie comme à sa Reine. *Salve, Regina... Ave, Regina coelorum... Regina coeli, laetare...* Et ces prières traduisaient bien la croyance des chrétiens, convaincus que Notre-Dame régnait maternellement sur l'univers.

L'enseignement des papes fourmille d'expressions lumineuses. Léon XIII appelle la Vierge: "reine et dame de l'univers", "la céleste reine", "la reine très glorieuse du ciel" (*Jucunda semper*). Saint Pie X déclare que "Marie, étant reine, est assise au ciel à la droite de son Fils" (*Ad diem illud*).

Si le Saint-Père n'a pas décerné à Marie un titre nouveau, il a voulu le mettre en pleine lumière, fixer sur lui l'attention émue des fidèles et leur faire prier la Vierge sous cet aspect bien particulier.

Car, Marie règne avec le Christ sur l'univers. Cette dignité royale, elle la doit tout d'abord à sa maternité divine. Marie est Reine parce qu'elle a engendré son Fils, Jésus-Christ, qui, à cause de l'union hypostatique de la nature humaine avec le Verbe, est Roi et Seigneur de toutes choses. Jésus lui fait donc partager sa royauté dans la mesure où le peut une créature.

Marie est Reine aussi parce qu'elle a contribué à la rédemption du monde. Elle s'est associée intimement au Christ souffrant sur la Croix. Comme le Christ, en nous rachetant, est devenu à titre SPÉCIAL notre Seigneur et notre Roi, ainsi, la Vierge,

par sa participation à notre rédemption, s'est acquise un droit à régner sur les hommes.

Enfin, Marie est Reine parce qu'elle dispense les trésors du Royaume de son Fils et que son intercession puissante est efficace auprès du Fils et du Père.

Marie, comme Reine, demeure soumise à son Fils l'Homme-Dieu; son trône n'est pas à l'égalité de celui de Jésus. Son pouvoir est surtout un pouvoir d'intercession; sa prière ne cesse de monter vers le Fils et le Père en faveur du genre humain dont elle est la Reine. "Sainte Marie, Mère de Dieu, priez pour nous, pécheurs..." Marie implore donc pour notre salut, pour notre bonheur.

On comprend alors que Pie XII invite l'Eglise entière à prier Marie comme Reine du ciel. Si nous voulons l'union et la concorde entre les peuples, c'est par là qu'il faut commencer. Nous devons mettre en Marie notre espoir, car elle joue un rôle de premier plan dans l'avènement du Règne du Christ. La prière en tant que Reine, c'est prier pour la paix de l'univers.

"Que peuvent donc faire les chrétiens en cette heure où l'unité et la paix du monde, bien plus, les sources mêmes de la vie sont en péril, sinon tourner leurs regards vers Celle qui se montre à eux revêtue de la puissance royale? Comme elle enveloppa jadis dans son manteau l'Enfant divin, premier-né de toutes les créatures et de toute la création (cf. Col. I, 15), qu'elle daigne de même envelopper maintenant tous les hommes et tous les peuples de sa virginale tendresse; qu'elle daigne, elle qui est le Siège de la Sagesse, faire resplendir la vérité des paroles inspirées que l'Eglise applique à sa personne: *Per me reges regnant, et legum conditores justa decernunt; per me principes imperant, et potentes decernunt justitiam.*" (Prov. VIII, 15-16; Brév. Rom., "Commun des fêtes de la Sainte Vierge", 1er nocturne, 1ère leçon.) "C'est par moi que régnaient les rois et que les législateurs établissent la justice; par moi les princes commandent et les souverains gouvernent avec rectitude." "Si le monde lutte actuellement sans trêve pour conquérir son unité, pour assurer la paix, l'invocation du Règne de Marie est par-delà tous les moyens terrestres et tous les desseins humains, toujours défectueux à quelque titre — le cri de la foi et de l'espérance chrétiennes, inébranlables et fortes des promesses divines et des secours innombrables que cet empire de Marie a prodigués pour le salut de l'humanité." (Pie XII, Discours du 1er novembre 1954.)

Que tous unissent donc leurs prières et les fassent monter vers la Reine du ciel afin qu'elle anéantisse les desseins ténébreux des ennemis de la chrétienté, et qu'elle donne aux fidèles, surtout à ceux qui ont quelque responsabilité dans les affaires publiques, la force et la sagesse dans le bon combat pour le Christ. Qu'ils lui demandent cette unité du monde, cette paix, cette union et concorde entre les peuples dont nous avons tant besoin. "A Jésus par Marie". "Au Règne de Jésus par le Règne de Marie". Que ce soit notre mot d'ordre durant ce mois de mai.

(Extrait du Messager Canadien du S.-Coeur)

1 Cette année, à cause de la Fête-Dieu, on a reporté la fête de la Royauté de Marie au 1er juin.

Intention Missionnaire en mai



"Le rayonnement du culte marial sur les infidèles."

Radio-message du Pape pour le 1er mai

ROME (CCC) — Le 1er mai des milliers de travailleurs, appartenant à des syndicats chrétiens et provenant de diverses nations, doivent se réunir pour une grandiose manifestation sur la place de la cathédrale de Milan.

A cette occasion, apprend-on, le Saint-Père adressera au monde du travail un discours qui sera diffusé par la radio et la télévision.

On prévoit qu'un large écran de télévision sera installé sur la place pour permettre à tous les présents de voir le Pape et de suivre son discours.

La fête de la bienheureuse Marguerite Bourgeoys fixée au 12 janvier

MONTREAL (CCC) — Depuis son institution, la fête de la bienheureuse Marguerite Bourgeoys était célébrée le 19 janvier. Maintenant, les nouveaux décrets liturgiques qui ont supprimé l'octave de l'Épiphanie, permettent que cette fête soit célébrée le 12 janvier, jour anniversaire de la Bienheureuse. C'est ce qu'annonce la "Semaine Religieuse de Montréal."

Un décret de la S. Congrégation des Rites a été émis à cet effet, à la demande de Son Em. le cardinal Léger.

LES CATHOLIQUES DANS L'UNIVERS

Il y a 440.226.776 catholiques dans le monde, selon un dossier préparé par les Informations catholiques internationales. En voici la répartition: Europe: 213.559.654; Afrique: 14.717.783; Amérique: 128.469.760; Asie: 27.187.914; Océanie, 2.291.771.

Les communistes chinois enseignent que le Pape est anti-révolutionnaire

HONG-KONG (CCC) — "Le Pape est-il anti-révolutionnaire?" Tel est le thème qu'on se propose d'étudier sous peu à Shanghai, dans les "Cercles d'études" destinés à réformer la pensée des prêtres, religieuses et chrétiens "impénitents."

Ainsi, doucement, pas à pas, mais implacablement, les communistes poursuivent leur but, note l'agence Fides; après avoir "purifié l'Eglise" des éléments étrangers, impérialistes et espions, il a fallu également la purifier des éléments chinois corrompus et pervers: évêques chinois prêtres et religieuses chinois, catholiques chinois, tous accusés du crime de contre-révolution.

Un pas restait à faire et on va le franchir: montrer que l'Eglise catholique, dans la personne de son Chef, est essentiellement anti-révolutionnaire, c'est-à-dire opposée aux idéaux du peuple chinois qui, on le prétend du moins, a fait et soutient cette révolution. Quand cette dernière "purification" aura lieu, que restera-t-il, se demande l'a-

gence Fides, qui ajoute: "Il est bien évident que le Souverain Pontife est condamné d'avance. Sans doute, on ne mettra pas en cause le "Chef spirituel", on fera au contraire profession de le respecter, mais ce sont ces "crimes politiques" qui seront dénoncés. A défaut du Droit Canon, il sera bien facile de détourner de leur sens les deux Lettres Encycliques à la nation chinoise où, de montrer que les prêtres chinois qui ont été excommuniés, l'ont été pour leur "patriotisme".

Ce n'est donc plus seulement sur leur curé ou sur leur évêque que les catholiques de Shanghai vont avoir à porter un jugement, mais sur le Saint-Père lui-même.

PRATIQUES DE L'APOSTOLAT DE LA PRIERE

Première pratique (indispensable): L'offrande. Divin Coeur de Jésus, je vous offre, par le Coeur immaculé de Marie, les prières, les oeuvres, les joies et les souffrances de cette journée en réparation de nos offenses et à toutes les intentions pour lesquelles vous vous imolez continuellement sur l'autel. Je vous les offre en particulier pour l'intention générale de ce mois: L'entente des peuples par la Royauté de Marie, et pour l'intention missionnaire: Le rayonnement du culte marial sur les infidèles.

Deuxième pratique (fortement conseillée): Le saint sacrifice de la messe et la communion réparatrice. Assistons à la messe aussi souvent que possible en semaine, et faisons la communion réparatrice au moins une fois le mois.

Troisième pratique (fortement conseillée): La dévotion mariale. Un chapelet ou au moins une dizaine tous les jours.

De plus, les membres honoreront le Sacré-Coeur par la Consécration de leur personne et des familles, les heures saintes. Ils sanctifieront Ses fêtes.

L'unité des chrétiens sauvera notre monde

S. Em. le cardinal Léger l'affirme au cours d'une messe pontificale, à l'Oratoire Saint-Joseph, à l'occasion de la semaine pour l'unité chrétienne.

"L'histoire humaine entière témoigne que le salut réside dans la barque de Pierre, choisie par le Maître pour traverser la mer, dont les flots sont toujours soulevés par les tempêtes que déchaîne la haine de l'enfer. C'est pourquoi le monde ne trouve de sécurité véritable que dans l'unité reconnue de cette Eglise du Christ."

C'est en ces termes, que S. Em. le cardinal P.-E. Léger, archevêque de Montréal, terminait hier matin, un vibrant appel en faveur de l'unité chrétienne, invitant les fidèles à prier pour que l'Eglise catholique devienne le bercail "réunissant en un seul troupeau les brebis dispersées de l'unique Pasteur."

L'unité et catholicité de l'Eglise l'intelligence pratique, dit-il, en faveur de l'unité chrétienne, comme la générosité à y répondre, révèlent ainsi chez les fidèles, l'intensité de leur foi.

"Il ne s'agit pas, en effet, ici, d'u-

ne dévotion facultative qui serait fondée sur une inspiration pieuse, individuelle et privée. Cette octave de prière exprime une vérité profonde et féconde, dans le double aspect d'une même réalité: l'unité et la catholicité de l'Eglise. Elle nous dicte en même temps nos devoirs en faveur de cette unité essentielle et nous rappelle les bienfaits qui découleront pour le monde de cette vérité plus largement reconnue, acceptée et vécue.

Son Eminence s'attache ensuite à établir en quoi consiste l'unité et la catholicité de l'Eglise.

"L'unité, dit-il, est une note essentielle de l'Eglise. Il existe dans l'Eglise une unité d'ordre qui apparaît visiblement: elle se fonde sur l'autorité du collège apostolique des évêques, avec la primauté pontificale comme roc et centre; elle trouve sa manifestation dans l'identité de la foi et des sacrements, ainsi que dans l'harmonie du corps ecclésiastique gouverné par le pasteur hiérarchique

Tout à fait indispensable dans la société humaine et divine qu'est l'Eglise.

VOUS AUREZ **plus** DURANT LE MOIS D' **avril** CHEZ **PAYETTE**

plus de nouveautés — plus de variétés — plus de valeurs



C'est le moment de choisir votre complet . . .

Modèles nouveaux

2 PANTALONS

pour hommes et jeunes gens

une marque **PAYETTE**

à compter de

\$47.50

avec 2 pantalons

SOYEZ DIGNES EN PORTANT UN DE CES COMPLETS PRINTANIER EN WORSTED ET A 2 PANTALONS QUI EN DOUBLENT PRATIQUEMENT LA DUREE. ASSUREZ-VOUS DE LA QUALITE! ACHETEZ PAYETTE, LA MARQUE QUI VOUS OFFRE LE MAXIMUM POUR SON PRIX!

Teintes de bleu, gris-bleu, gris ou brun.

au rez-de-chaussée



Les vestons les plus sportifs en Canada

Des draps de haute qualité, tissés à la main, spécialement pour nous . . .

des modèles qui plaisent par leur richesse et leur résistance . . .

à compter de

\$29.50

au rez-de-chaussée

La Société des Saint-Apôtres approuvée officiellement

Elle dirige déjà un Séminaire de Vocations tardives et un autre est en construction. — Les débuts de cette oeuvre canadienne remontent à 1946. — Développement prodigieux depuis. — La Société des Soeurs des Saints-Apôtres reçoit aussi la personnalité juridique.

COTE STE-CATHERINE, Laprairie (CCC) — Un groupement de prêtres et de frères auxiliaires, qui travaillait déjà depuis quelques années à la formation des vocations sacerdotales de jeunes gens, vient d'être reconnu officiellement comme société ecclésiastique. Son Em. le cardinal Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal, avec l'assentiment de Son Exc. Mgr Gérard-Marie Codrre, évêque de Saint-Jean-de-Québec, vient en effet de leur donner la personnalité juridique sous le nom de Société des Saints-Apôtres.

Un autre décret venant des mêmes autorités donne aussi la personnalité juridique à un groupement des Soeurs qui avait été constitué pour seconder le premier groupement.

Autres oeuvres projetées

A part la fin spéciale de cette société, qui est l'établissement et la direction des petits et des grands séminaires de vocations de jeunes et d'adultes, les membres de la Société des Saints-Apôtres établiront et dirigeront aussi des maisons de retraites fermées pour prêtres et laïcs, et ils accepteront la direction de paroisses populaires. A mesure qu'elle grandira, la Société veut s'étendre aussi à l'étranger, même dans les missions.

Les membres de ce groupement veulent professer un attachement tout spécial au Souverain Pontife et à NN. SS. les Evêques. Leur spiritualité est centrée sur la Sainte Messe et l'Oraison (leurs constitutions demandent une heure de méditation par jour). A l'école des Saints-Apôtres et de saint François d'Assise, ils veulent s'appliquer à vivre selon l'Evangile. Un serment de fidélité lie les membres à la Société, et tous se consacrent à la T.S. Vierge Marie Médiatrice de toutes grâces et Reine des Apôtres.

2e Séminaire en construction

Déjà, la Société des Saints-Apôtres dirige un important Séminaire de Vocations tardives sacerdotales à la Côte-Ste-Catherine, Laprairie, dans

le diocèse de Saint-Jean, et la construction d'un second séminaire aussi important que le premier est actuellement en cours sur l'île de Montréal.

Débuts de l'Oeuvre

Les débuts de cette oeuvre si visiblement bénie par la Divine Providence, remontent à septembre 1946

A cette date, un jeune père franciscain, le R. P. Eusèbe-M. Ménard, lui-même ancien du Séminaire des vocations tardives de Saint-Victor de Beauce, obtenait de ses supérieurs l'autorisation de commencer une Oeuvre de vocations sacerdotales de jeunes gens. Le 20 septembre 1946, il ouvrait, grâce à la coopération de bienfaiteurs laïcs insignes qui ne lui retirèrent jamais leur appui, les portes d'une maison abandonnée, sise à 3675 Boul. Gouin, Montréal, et débutait avec 35 jeunes gens, sous le nom d'Ecole apostolique Saint-Pascal Baylon. De ceux-là beaucoup sont déjà prêtres, et plusieurs font partie de la Société des Saints-Apôtres.

En effet, devant le développement prodigieux de son Oeuvre, le R. P. Ménard sentit l'urgence nécessaire d'un groupement de prêtres qui se consacrerait d'abord et surtout à la formation des vocations tardives sacerdotales.

Les locaux étant devenus nettement insuffisants malgré les agrandissements successifs, le jeune père supérieur acceptait l'invitation de S.

Exc. Mgr Forget, alors évêque de Saint-Jean et construisait à la Côte Sainte-Catherine, Laprairie, toujours avec le précieux secours d'insignes bienfaiteurs, un édifice simple mais assez vaste pour répondre à la demande toujours croissante. L'Institution prenait le nom de Séminaire des Saints-Apôtres.

Cette nouvelle maison subit à son tour d'autres transformations afin d'accommoder le plus grand nombre d'étudiants possible. Mais il fallut se résoudre à construire de nouveau.

Avec ce second séminaire que l'on est en train d'édifier à Rivière des Prairies, à l'Est de Montréal, on pourra recevoir en nombre encore plus élevé des aspirants au sacerdoce pour le clergé séculier ou régulier. Le bon Dieu envoie toujours des bienfaiteurs proportionnellement aux développements de l'oeuvre. A cause de cela, aucun jeune homme n'est refusé pour des motifs d'argent s'il a par ailleurs une vocation sérieuse.

Premier prêtre ordonné en 1953

En juillet 1953, Mgr Gérard-Marie Codrre, alors coadjuteur à Saint-Jean-de-Québec, ordonnait le premier prêtre de la Société des Saints-Apôtres. Présentement, la Société compte neuf prêtres et plus d'une vingtaine d'étudiants en théologie.

Les premiers locaux du Collège apostolique Saint-Pascal-Baylon sont devenus une maison de probation pour les membres de la jeune Société, qui, en plus de compter des prêtres et des Clercs, a aussi près d'une trentaine de frères auxiliaires. Ceux-ci remplissent divers travaux selon leurs aptitudes en collaboration avec le prêtre et selon les buts de la Société. De plus, quelques-uns sont portiers au Palais cardinalice de Montréal et à l'évêché de Saint-Jean depuis deux ou trois ans.

Religieuses des Saints-Apôtres

En 1950, le Père Ménard, qui avait dû confier temporairement les soins de la nourriture et du linge à quelques dames décida d'en grouper quelques-unes pour former un premier noyau de religieuses.

Une ouvrière de la première heure, auparavant professeur en bibliothéconomie à Montréal, devint la première à en faire partie, et est maintenant la supérieure de la Société des Soeurs des Saints-Apôtres.

(Suite à la page 20)



1,200 PANTALONS SPORT

Pour hommes jeunes gens

gabardine viscose - acetate

Ce nouveau procédé déjà bien connu pour ses avantages assure un meilleur pressage au pantalon, tout en le rendant réfractaire aux taches et plus résistant à l'usure.

MODELE:

taille à plis devant, glissière, 5 poches. Ceinture de même tissu.

TEINTES: gris, brun, beige, bleu, vert, noir, gris bleu.

TAILLES: 28 à 46

A COMPTER DE

\$7.75

(rez-de-chaussée)

Frs Payette & Fils Ltée

254, rue Richelieu

Saint-Jean

REDACTION ET ADMINISTRATION
170, rue Saint-Jacques Tél. FI. 7-7529
C.P. 216 — Saint-Jean, Qué.
Abonnement: \$2. — E.-U. et pays étran.: \$3.
Publié par
LES EDITIONS DU RICHELIEU, L.TEE
Autorisé comme envoi postal de 2e classe,
Ministère des Postes, Ottawa.



Directeur: Paul L'ECUYER



Circulation vérifiée et
assermentée par
A. B. C.

SAINT-JEAN, JEUDI, LE 26 AVRIL 1956

Imprimé aux Editions du Richelieu Ltée.

Don de 20,000 pièces de linge du Paul's Service Store au Comptoir Familial de Jacques-Cartier

JACQUES-CARTIER (DNC) — Son Honneur M. le maire Julien Lord a reçu avec son amabilité coutumière les représentants de Paul's Service Store au Centre Ozanam, le 16 avril mercredi dernier.

En cette occasion, MM. J. Kurtz représentant de Paul's Service Store dans Jacques-Cartier, J. Redmond, directeur de l'inventaire et son assistant M. Sauvegeau, ont accompli une action bienfaisante en remettant au Comptoir Familial environ 20,000 pièces de linge.

Initiative admirable que celle de Paul's Service Store qui distribue gratuitement aux différentes œuvres depuis plusieurs années, les marchandises non réclamées de ses différentes succursales.

M. le maire, au nom des citoyens et de la directrice du Comptoir Familial, Mlle Giroux, remercie d'une façon très particulière Paul's Service Store de ce beau geste qui rendra grandement service.

Cette marchandise aidera concrètement le Comptoir Familial à se développer davantage. Cette œuvre jeune encore, elle n'existe que depuis le mois de juin 1955, a réalisé un bien immense jusqu'ici, et cela, grâce à l'attitude généreuse des nombreux donateurs. Tout le monde le sait, cet-

te œuvre ne peut survivre sans l'aide efficace des gens ou des compagnies.

Des gestes comme celui que Paul's Service Store vient de poser récemment, doivent se renouveler sans cesse.

Cette institution est certainement unique dans son genre, en plus de garnir ses tablettes, exclusivement par des dons, elle a à son service le personnel qui se dévoue gratuitement vingt heures par semaine. On ne peut s'imaginer tout le travail que cela exige de la part de ces dames.

Elles doivent entretenir ce vaste magasin de deux étages et servir les nombreux clients qui se présentent.

En dépit de ces exigences nous retrouvons régulièrement à leurs postes la directrice Mlle Giroux et Mlle Brosseau et Perras, et aussi Mmes Lessard, Paradis et Ste-Marie.

Le comptoir Familial est un grand magasin où l'on peut se procurer à des prix minimes des meubles, des accessoires électriques et des habillements de toutes sortes.

Il est ouvert les mardis et mercredis p.m. de 2 heures à 6. Ce magasin est situé à 130 Côteau-Rouge, dans l'imposante bâtisse du Centre Ozanam.

Vols commis par des adolescents

JACQUES-CARTIER (DNC) — Dans la nuit du 22 avril, des adolescents ont été arrêtés par la police. Ces jeunes voleurs étaient en train de piller une des nombreuses écoles de la Cité de Jacques-Cartier.

Les jeunes ont fait un massacre en règle dans l'école Saint-Jean Vianney (filles). Plusieurs portes ont été forcées, même abimées et aussi plusieurs serrures ont été défoncées.

Quelques heures auparavant, les jeunes auraient visités l'école de Notre-Dame de la Garde, et évidemment ils ont tout saccagé.

Il semble que cette arrestation mettra fin à la série de vols survenus ces derniers temps chez plusieurs commerçants. Les policiers chargés de cette enquête ont retrouvé plusieurs objets volés qui étaient en la possession de ces jeunes.

Aux membres de la Cité Ouvrière

A la dernière assemblée générale, il fut question que les comptes aient trop de retard et que des mesures énergiques, telles des poursuites judiciaires, devraient être prises, pour la collection de ces comptes.

On oublie, soit délibérément, soit faute de connaître, la procédure à suivre, que de telle chose n'est pas possible à moins d'être autorisé à l'assemblée générale, par une proposition.

Sans cette proposition, les comptes ne peuvent être collectés que par la voie ordinaire. Il est bien entendu qu'il n'en est pas de même pour les comptes qui seraient en voie d'être prescrits.

Car il y a perte éminente et l'administration en ce cas se doit de porter ces comptes en collection. Il est bien entendu qu'un retard dans la rentrée d'un compte, c'est un compte pour lequel nous recevons de temps à autres quelques remboursements, par conséquent ne peut être considéré comme perte éminente. Un compte qui est en voie d'être prescrit c'est un compte pour lequel nous avons été cinq ans sans recevoir aucun argent.

R. DALLAIRE

Soirée de folklore

Les Compagnons du Folklore de la paroisse N.D.A. se font un vif plaisir de transmettre à tous les habitués ainsi qu'à tous les intéressés la plus cordiale bienvenue à leur prochaine soirée folklorique qui aura lieu au Centre N.D.A. vendredi le 27 avril à 8.30 heures p.m. Il y aura orchestre.

Nous vous remercions à l'avance de la étroite collaboration que vous apporterez au progrès du mouvement.

matière, à l'Auditorium du Centre Sportif du Collège Laval, à Saint-Vincent-de-Paul.

Le soir, il y aura un Jeu Scénique sur la vie du Bienheureux Marcellin Champagnat. C'est un grand spectacle en cinq tableaux avec chœur et orchestre. Prix d'entrée: \$0.75

Journée d'étude chez les auxiliaires d'hôpitaux

Au début de la semaine dernière se tenait à Montréal une journée d'étude organisée par l'Association des auxiliaires des hôpitaux de la province de Québec. Des centaines de délégués des différents centres de la province y ont pris part.

De Saint-Jean, on remarquait Rév. Soeur Supérieure de l'Hôpital, Mme René Payant, présidente des Dames Patronnes de l'Hôpital de Saint-Jean ainsi que Mmes Camille Belliveau et Ernest Laroche, directrices.

A la veille de leur 4e congrès annuel, les auxiliaires d'hôpitaux de la province de Québec définissent l'art de diriger.

Dans le passé, les auxiliaires d'hôpitaux ont été des dames charitables faisant de substantiels dons et menant à bon terme toutes sortes de collectes; mais depuis que l'Etat a compris et accepté ses responsabilités devant les indigents, leur rôle s'est modifié et tient beaucoup plus à faire l'éducation du public.

Pour réussir dans cette tâche, expliquait le premier conférencier, le Dr Gérard LaSalle, administrateur de l'hôpital universitaire de Montréal, il faut être au courant de ce qui se passe dans les hôpitaux, du fonctionnement de divers services et des raisons qui motivent l'emploi des techniques utilisées. Il faut connaître l'histoire et l'évolution des hôpitaux pendant les récentes années et pouvoir expliquer au public les merveilleuses réalisations de l'hôpital moderne et pourquoi il a dû augmenter les tarifs d'hospitalisation.

Le public québécois

"Le public dans le Québec est moins renseigné et partant moins intéressé aux hôpitaux que le public dans les autres provinces" poursuivait le conférencier. "Votre responsabilité est de l'éveiller à l'importance communautaire des hôpitaux. Nous n'avons rien à cacher et une magnifique histoire à faire connaître de plus en plus."

Mme J. Beaudoin-Haundfield traita ensuite plus directement du thème de la journée d'étude en définissant les qualités requises dans l'art de diriger.

Les qualités d'un chef.

"Les chefs compétents ne s'improvisent pas et les hommes deviennent sages non pas tellement par leur expérience que par suite de leur capacité à assimiler cette expérience" déclara-t-elle. "La femme qui peut devenir un chef devra être murie par l'expérience; elle doit avoir une connaissance et une compréhension étendue de la nature humaine. Elle doit savoir comment répartir et distribuer le travail, stimuler ses compagnes et développer chez elles leurs qualités latentes."

De plus, la présidente, dans une assemblée, doit accorder son attention à la voix de la minorité et aux opinions individuelles. De plus en plus, les volontaires assument dans les hôpitaux des tâches qui autrement incomberaient au personnel infirmier. Le travail des volontaires est toujours destiné à suppléer et non à supplanter celui des travailleurs spécialisés de l'hôpital.

Divergences d'opinion

A l'issue du déjeuner, M. Raymond

P. Sloan, rédacteur en chef du Modern Hospital, de New-York, souligna la divergence des opinions qui existent quant au rôle principal de l'auxiliaire d'hôpital. Les uns veulent que sa tâche soit d'amasser des fonds d'autres, que ce soit les services personnels qu'elle rend aux malades, soins supplémentaires que l'hôpital n'est pas en mesure de donner; d'autres encore insistent sur les liaisons et relations qu'elle établit entre l'hôpital et le public.

"Quand à moi, déclare M. Sloan, je ne pense pas que d'amasser des fonds constitue le rôle le plus important de l'auxiliaire, non plus que de rendre des services spéciaux aux malades. Ces services sont importants, pour autant qu'ils font partie de la mission plus vaste qui doit être la sienne, celle d'ambassadrice de bonne entente, à l'intérieur comme à l'extérieur de l'hôpital, et cela dans un but unique, le bien-être du patient."

M. Sloan fit allusion à quelques améliorations que le simple bon sens a apportées ces dernières années en ce domaine, comme l'utilisation de lits qui ne sont plus à des hauteurs vertigineuses, si inconfortables pour le patient, le prolongement du sommeil interrompu auparavant dès l'aube et le fait qu'on commence à savoir que l'adulte malade, tout comme l'enfant, puisqu'il est maintenant abandonné aux soins de personnes inconnues, a besoin d'être rassuré et de vivre dans un climat agréable et détendu."

A cette fin, M. Sloan suggère la création d'un comité central représentant l'administration, les médecins et les infirmières, les services de nutrition et d'entretien général, les auxiliaires et les groupes de volontaires afin d'améliorer de toutes les façons possibles le climat dans lequel vivent les patients.

Les infirmières

A l'ouverture de la session d'après-midi, Mlle Suzanne Giroux, visiteuse des écoles d'infirmières, d'expression française, expliqua le rôle joué dans la province par l'Association des infirmières qui célèbre cette semaine sa 35e année d'existence et le 10e anniversaire de l'incorporation légale de la profession d'infirmière.

"Autrefois, dans les hôpitaux, les soins aux malades étaient donnés par les étudiantes et les heures de travail étaient plus longues, c'est ce qui explique que le nombre des infirmières a dû être triplé en dix ans et le nombre de celles qui sont dans les hôpitaux est dix fois plus grand."

Et la demande sera de plus en plus grande à cause de la tendance des

(Suite à la page 40)

Nouvelles initiatives de la Ligue des propriétaires

JACQUES-CARTIER (DNC) — Près de deux cents personnes ont assisté à l'assemblée mensuelle de la ligue des propriétaires de Jacques-Cartier. Cette assemblée qui dura quatre heures a été retardée à tout moment par l'indésirable "clique" de la Cité. Toutes les questions d'actualité ont été discutées fébrilement.

Les principaux items à l'ordre du jour ont été: La Formation d'un comité de Moralité; L'Éducation; Les questions municipales.

Chacun de ces points a été présenté par des experts nous reconnaissons entre autres M. Chamberland, commissaire et M. Valade, échevin.

M. Buisson, président de la Ligue a dirigé de main de maître cette assemblée tumultueuse.

Même si durant cette assemblée il y a eu diverses pressions soulignons que la Ligue des propriétaires a su conserver et affirmer davantage son désir de travailler pour le bien des petits propriétaires.

AUX ANCIENS DES MARISTES

Une formule nouvelle pour le Congrès des Amicales Maristes canadiennes et la Journée des Fondateurs des Frères enseignants.

Afin d'associer Parents et Maîtres, pour étudier certains problèmes de l'éducation, on a fait coïncider la Journée des Fondateurs de la région de Montréal avec le Congrès des Amicales Maristes. Ainsi, parents de tous les coins de la province et religieux de toutes les communautés étudieront les mêmes problèmes sur les **Tendances actuelles en éducation**.

Il n'y a pas de doute que pour la discussion sur un tel sujet, les échanges d'idées entre parents et maîtres seront très précieuses.

Rien n'a été épargné pour en faire un grand succès et faciliter la tâche de tout le monde.

Un éminent conférencier: M. Roland Vinette, secrétaire du Comité Catholique du Conseil de l'Instruc-

tion publique et directeur général des Ecoles Normales.

Un sujet qui intéresse tout le monde. Avec les changements de programmes, de manuels, de méthodes, tout le monde discute sur l'éducation des éducateurs de profession, mais aussi parents, les premiers éducateurs de l'enfant. C'est une occasion de venir se renseigner à bonne source.

Des forums avec questionnaires judicieusement préparés pour être faits par comités de 5 ou 6 personnes.

Tout est prévu pour recevoir 600 personnes.

Une équipe d'inspecteurs d'écoles avertis et M. Michel Savard, inspecteur général des écoles, assisteront et guideront les discussions.

L'entrée à cette journée d'étude du samedi, 5 mai, est libre et gratuite.

Venez vous renseigner sur les plus récentes questions touchant l'éducation, en compagnie de maîtres en la

Pharmacie GUSTAVE BOURGEOIS Pharmacy

Offre Sensationnelle
Bas Nylon \$8.00
la paire
Elastique Coton \$5.00
la paire
Tant qu'il y en aura

Tél. FI. 7-7666

59, rue St-Jacques Saint-Jean

Livraison gratuite
Dans toutes les parties de la
Cité de Saint-Jean et
à Iberville

NAPIERVILLE

Caisse Populaire

L'ouverture officielle de la Caisse populaire se fera lundi le 30 avril à sept heures du soir dans le local récemment aménagé à cette fin. Depuis quelques jours, le président, M. Jean Granger, M. L. Foucault, géant, et d'autres directeurs ont peinturé les locaux tandis que M. Victor Poissant préparait les meubles et comptoirs nécessaires. C'est de la bonne volonté de tous que la Caisse voit enfin le jour.

C'est au public maintenant de dire son mot en venant déposer à la Caisse. Enfin, une fois pour toute, après six mois de travail ardu de la part des instigateurs, Napierville a sa Caisse populaire qui saura rendre de fiers services aux citoyens de notre localité. La collaboration sincère qui a marqué tout le travail de préparation devient un exemple pour la mise sur pied d'autres organisations qui seront en mesure de rendre de multiples services à la population de Napierville. C'est du travail d'équipe. C'est un exemple à suivre. Que la Caisse reçoive l'encouragement de tous, parce qu'elle est appelée à rendre service à tous, particulièrement aux jeunes! Ces derniers devraient y ouvrir un compte immédiatement afin d'établir leur crédit pour les besoins prochains. Espérons que dans quelques mois, l'actif de la Caisse s'établira à un niveau confortable.

Affaires municipales

Dans trois semaines, les citoyens de Napierville auront à se prononcer sur le choix de trois conseillers municipaux, trois conseillers actuels devant revenir devant les électeurs pour renouvellement de mandat. Dans les coulisses l'on dit que ces trois conseillers ne reviendront pas. Certains seraient fatigués de l'inactivité municipale, même l'un d'eux aurait affirmé qu'il est impossible de faire quelque chose avec le présent conseil. Quand l'on sait que notre administration n'a pas même réussi à placer des numéros aux résidences, quand l'on sait que le village n'a pas de règlement de construction, quand l'on sait que le zonage n'est pas établi, l'on se demande pourquoi nos conseillers se sont fait élire.

Dans certains milieux il est même que personne ne se présentera aux prochaines élections. Ça se comprend. Ceux qui veulent faire quelque chose, sont contrariés par l'inertie des autres. Certains voudraient que le député fasse tout, comme si c'était lui qui dirigeait notre municipalité; d'autres encore n'ont pas le courage d'entreprendre de nouvelles initiatives.

Espérons que les changements apportés par la prochaine élection donneront enfin à notre municipalité des hommes qui savent administrer, qui savent avancer, qui savent progresser. Toute la population veut que les affaires publiques démarrent dès maintenant. Que ceux qui occupent des charges publiques et qui sont un embarras donnent leur démission. Il y a dans Napierville des hommes capables de se comprendre et de travailler au progrès de notre belle localité. Des hommes ça se remplace par d'autres hommes.

Chambre de Commerce

Lundi dernier, le 16 mai, le Conseil d'administration de la Chambre de Commerce se réunissait pour déléguer des représentants à la réunion qui devait élire un comité provisoire pour promouvoir le progrès de la rive sud. Trois délégués furent nommés, à savoir: MM. Aimé Provost, Jean Beauchamp et Marcel L'E-

cuyer. Vendredi dernier, deux de ces délégués se rendaient à Saint-Lambert et participaient aux discussions. A cette occasion, le comité fut élu. Napierville a fourni le secrétaire en la personne de M. Beauchamp et un directeur, en la personne de M. Marcel L'Ecuier.

Encore une fois, c'est la Chambre de Commerce qui met en vue le nom de Napierville. Pourtant notre localité est comprise dans la région de développement intense qui s'effectuera dans les cinq prochaines années. Notre conseil municipal est resté sourd aux questions actuelles de développement industriel.

Les délégués de la Chambre nous représenteront dignement et intelligemment. Cependant la collaboration de la population est nécessaire, puisque le conseil municipal ne bouge pas. Il y aura du nouveau, de ce côté prochainement. M. Beauchamp, le secrétaire du nouvel organisme, est hautement qualifié en ce domaine et aussi dans le domaine municipal qu'il devra côtoyer souvent au cours de l'exercice de ses nouvelles fonctions.

Félicitations aux nouveaux élus.

Coopérative

La coopérative de Napierville avait récemment son assemblée annuelle. Malgré les nombreuses réunions fixées le même jour, les membres de la coopérative ont assisté en grand nombre à leur assemblée annuelle. Malheureusement nous n'avons pas le bilan de cette entreprise pour en dégager tous les progrès. Espérons que ce document, le bilan seulement, pourra être publié pour l'information de tous les cultivateurs de Napierville. Cependant, l'on sait que l'année a été bonne et que les surplus sont appréciables.

Education

Dimanche dernier, un conférencier hautement qualifié venait à Napierville donner une causerie sur l'éducation. Le conférencier fut des plus intéressants. Cependant, une bien petite assistance avait répondu à l'appel lancé par les organisateurs. Cette soirée organisée par les Chevaliers de Colomb aurait dû réunir au moins les quelque deux cents membres de cette société. L'éducation doit intéresser tout le monde. C'est malheureux que de telles choses se produisent. Les organisateurs se sont dévoués, pour donner à notre population une occasion d'étudier un problème de grande actualité. La réponse a été bien petite. Il est temps que les chevaliers se "grouillent" un peu. Ce n'est pas le grand chevalier qui se fait tirer l'oreille, il y donne tous ses efforts, mais la réponse des membres est plutôt lente à ce que l'on peut voir. Espérons que la prochaine fois, ce sera un succès, votre grand Chevalier mérite cela.

Concours

L'on dit dans les milieux bien informés que la Cahmbre de Commerce organisera cette année un concours de parterre et d'amélioration. Avec l'arrivée du printemps, il est temps de se préparer à ce concours qui profite à la bonne publicité de notre village. Allons-y de bon coeur, donnons à Napierville un cachet propre et de bon goût.

Soirée Lacordaire

Vendredi soir dernier, le 20 avril en la salle Daigneau, de Napierville, avait lieu l'assemblée régulière des cercles Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc. Un nouveau film antialcoolique intitulé "Réaction" était présenté; une centaine de personnes y assistaient, ce fut un vrai succès. Les commentaires ont été donnés par M. Jean-Paul Hébert et M. P. Frédet. Notre président diocésain M. R. Parent, nous dit quelques mots d'encouragement. Tous furent contents de leur belle veillée.

N'oubliez pas la grande soirée de folklore organisée par les Cercles Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc de Napierville qui aura lieu le 27 avril à 8 heures en la salle Daigneau. Orchestre Ménard de Granby.

Venez vous divertir et en même temps encourager ce beau cercle qui promet tout pour l'avenir.

Grégoire Grégoire, décédé

A Napierville, le 17 avril est décédé le petit, Grégoire Grégoire à l'âge de cinq ans et neuf mois, enfant bien-aimé de Stanislas Grégoire et de Yvette Denault.

Outre ses parents, il laisse dans un profond chagrin une soeur, Diane et ses frères, Réjean et Vial; ses grands-parents, M. et Mme Vitalien Denault de Saint-Jacques-le-Mineur et M. et Mme Wilfrid Grégoire, de Napierville.

La cérémonie des anges a eu lieu le mercredi 18 avril.

M. et Mme Stanislas Grégoire et leurs enfants désirent remercier toutes les personnes qui leur ont été sympathiques, soit par offrandes de fleurs, cartes, visite ou assistance à la petite sépulture, à l'occasion du décès de leur petit Grégoire.

Activités de la Croisade Eucharistique à Napierville

Le 20 avril, M. l'abbé Bruno Gendron, vicaire à Napierville préside une réception dans la Croisade eucharistique.

Prononcent leurs promesses de Cadettes: Lise Fortin, Thérèse Duteau, Gisèle Leblanc, Esthelle, Léfrancois, Claire Colette, Manon Provost, Denise Morin, Lise Durivage, Madeleine Lavigne, Mireille Bibaud, Pauline Boudreau, élèves de la 7e année à l'Académie Daigneau.

Se sont engagés comme apôtres dans la Croisade:

A l'Académie Daigneau, chez les filles; en 5e année: Pauline Martineau, Pauline Boudreau, Nicole Roy, Louise Morin, Murielle Leblanc, Thérèse Girard, Constance Guay.

En 5e année: Rita Patenaude, Pauline Boire, Maryse Grégoire, Huguette Leblanc, Madeleine Fortin, Suzanne Durivage, Germaine Trudeau, Ghislaine Duclos, Carmen Deslauriers, Diane Grégoire, Lise Caron, Claudette Fortin.

Chez les garçons en 5e année: Robert Benjamin, Gilles Duclos, Denis Charbonneau, Serge Bibaud, Florent Tremblay.

A l'école No 6: Suzanne Hébert, Paul Bouchard, Serge Martin, Alain Hébert.

Treize âmes de jeunes se donnent à l'Hostie pour se sanctifier eux-mêmes et rayonner sur leur milieu: Murielle Girard, Carmen Leblanc, Hélène Matteau, Louise Fortin, Lise Tremblay, Diane Faille, Raymonde Thériault, Lucette Grégoire, Francine Hébert, Carmen Coache, Claudette Bouchard, Carmen L'Ecuier, Diane Hébert.

Cinq Croisillons dans toute l'ardeur de leur 7 ou 8 ans, viennent s'agenouiller à la balustrade pour promettre au bon petit Jésus de l'aimer et le faire aimer. Ce sont: Francine Poissant, Madeleine Colette, Roger Duteau, Michel Sanésac, Clément Benjamin.

Alors, M. l'abbé Gendron, aumônier, après avoir expliqué les engagements de chaque groupe donne à tous les conseils pratiques.

La Bénédiction du Très Saint-Sacrement termine cette touchante cérémonie. M. le curé Paul Lapointe, présent au chœur semble content de ses jeunes, espoir de la paroisse.

CHAMBRE DE COMMERCE

La Chambre de Commerce de Napierville, dans une assemblée spé-

cial, a adopté la résolution suivante pour venir en collaboration avec les Chambres régionales, en endossant leurs suggestions causées par le problème de la Canalisation et celui du Pont Victoria.

ATTENDU QUE... les Chemins de Fer Nationaux se proposent d'ériger une voie secondaire en aval ou en amont à partir de la jetée numéro 17 du pont Victoria pour venir rejoindre leur voie principale à la gare de Saint-Lambert;

ATTENDU QUE... les Chemins de Fer Nationaux ont été dûment autorisés par l'ordre en conseil numéro P.C. 1956-341 à exproprier les terrains nécessaires;

ATTENDU QUE... la Chambre de Commerce de Napierville regrettant qu'aucune solution acceptable n'ait été proposée pour régler ce problème;

ATTENDU QUE... tout ce problème a une telle importance non seulement pour Montréal et la Région avoisinante mais pour tout le Canada,

IL A ÉTÉ PROPOSÉ, SECONDE, ET UNANIMEMENT RÉSOLU:

QUE... la Chambre est opposée catégoriquement à ce projet car il sera préjudiciable à Montréal et à la région toute entière;

QUE... la Chambre demande l'annulation de l'Ordre en Conseil No

P.C. 1956-341 en date du 1er mars 1956;

QUE... la Chambre suggère aux Autorités Fédérales de créer immédiatement un comité d'ingénieurs indépendants et de haute réputation pour étudier la possibilité de construire un tunnel sous le fleuve.

Jean BEAUCHAMP

secrétaire.

Sydney, Nouvelle-Ecosse

Le plus grand lac du Manitoba — le lac Winnipeg — est plus vaste que la lac Ontario, possédant une superficie presque égale à celle du lac Erié.

DECOUPEZ POUR
REFERENCES FUTURES
NOUS ACHETONS

tous les animaux morts
ou accidentés

VACHES et CHEVAUX

SERVICE DE 24 HEURES

St Johns Meat Service

Tél. FI. 6-3541 St-Jean

CONFIEZ-MOI AUJOURD'HUI
VOTRE CHAUFFAGE DE DEMAIN

MARCEL L'ECUYER
ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

Spécialité : Chauffage électrique

Vente et installation — Estimé gratuit

Napierville, P. Q.

Téléphone 616

J. M. PETRIN & FRERE

Spécialité: PIERRE ARTIFICIELLE

BLOCS DE CIMENT

305 BOUL. GOUIN
TEL. FI. 7-4396
MANUFACTURE

50 BOUTHILLIER
TEL. FI. 6-6171
RESIDENCE

SAINT-JEAN, Qué.

DECOUPEZ POUR REFERENCE FUTURE

CULTIVATEURS

VACHES & CHEVAUX

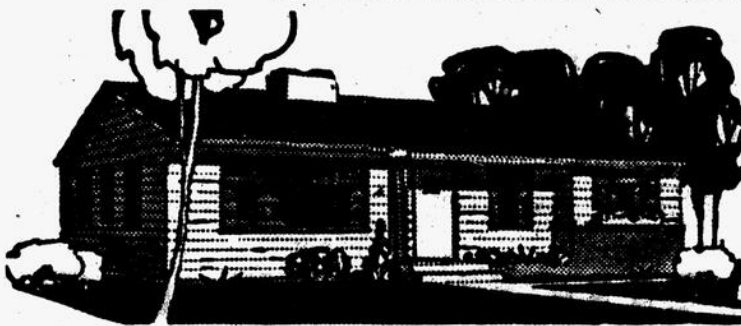
MORTS-ACCIDENTÉS-OU MALADES

Remassés gratuitement et promptement par

Camion Spécial

APPELEZ - FRAIS RENVERSÉS
MONTREAL - ORchard, 1-7261

POUR VOS MATERIAUX DE CONSTRUCTION



DE TOUTES SORTES

- BRIQUE
- CIMENT
- CHARBON
- PEINTURE "CONANT"
- ETC.

Adressez-vous à la maison

Hervé Jannelle

Napierville

Téléphone: 348

Spécialité: Tôle galvanisée et aluminium — Première qualité — Clous de toutes sortes — Gros et détail, à des prix défiant toute concurrence.

Toute commande sera appréciée et livrée avec soin et promptitude.

"HOMELITE"

Scies mécaniques

VENTE ET SERVICE
GARAGE SEDILLOT

68, CHEMIN ST-JEAN
LAPRAIRIE, tél. OL. 9-1186

5 H.P.: 20 lbs — 3 1/2 H.P., 22 lbs
Lames: 18 et 23 pouces

ICI et LA

SAINT-EDOUARD

RETRAITE PAROISSIALE

La ferveur de notre retraite paroissiale s'est maintenue jusqu'à la fin. Il y a eut, jusqu'à samedi soir, assistance nombreuse et recueillie. Le R. Père Joseph Lupien, o.f.m., prédicateur, a trouvé que les résultats étaient très consolants. Nous le remercions du bien qu'il nous a fait, et nous espérons qu'il nous reviendra.

TIERS-ORDRE

Samedi dernier, le R. P. Joseph Lupien, o.f.m., jetait les bases d'une Fraternité du Tiers-Ordre franciscain dans notre paroisse. Trente-cinq paroissiens de toutes catégories prirent part à la prise d'habit.

Nos vœux de succès à cette nouvelle Fraternité.

VUES ANIMÉES ANTIALCOOLIQUES

Une salle comble assistait vendredi dernier à la présentation du film "LE POISON", sous les auspices de notre Cercle Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc. Il s'en dégagait une leçon fort utile: on pouvait constater dans toute sa tragédie, la triste situation de la victime de l'alcool.

NOUVELLE RELIGIEUSE TRINITAIRE

A l'église de Longueuil, samedi dernier, une de nos anciennes paroissiennes, Mlle Victoire Tremblay, prenait l'habit des religieuses de la Sainte Trinité. Ce fut une cérémonie fort touchante. Nos félicitations et nos vœux de bonheur à la nouvelle religieuse, qui s'appellera désormais Soeur Marie-Laurent. Une délégation de vingt jeunes filles de la paroisse se joignit à la famille pour assister cette fête inoubliable.

CHAMBRE DE COMMERCE

Notre Chambre de Commerce a déjà sa charte. Mais c'est le 3 mai prochain que l'on doit procéder à l'organisation définitive de cette association. Que tous les signataires de la requête de fondation se fassent un devoir d'assister à la réunion du 3 mai.

CONFIRMATION

Hier, Son Exc. Mgr G.-M. Coderre Evêque de Saint-Jean-de-Québec, visitait notre paroisse pour y conférer le Sacrement de Confirmation à une cinquantaine d'enfants.

DEUIL

Nos sincères sympathies à M. Rémi Bouchard, en deuil de sa belle-soeur, Mme Philippe Bouchard, décédée et inhumée récemment à Saint-Constant.

NAISSANCE

A M. et Mme Léo Lussier (Blandine L'Ecuyer) est née une fille, baptisée dimanche dernier, sous les noms de Marie, Marise, Guylaine. Parrain et marraine: M. et Mme M. L'Ecuyer (Gertrude Lussier), de cette paroisse, oncle et tante de l'enfant.

BONNE FÊTE

Nous souhaitons une bonne fête à M. Léo Serres. De la part de son épouse, Françoise, et de ses fillettes Jacqueline, Ginette et Angèle.

Vœux de bonne fête à Mlle Claire Levert, de la part de ses nièces, Réjeanne et Pierrette, et de ses neveux Robert et Mario.

DECES DE NORMAND PALIN

Le 5 avril est décédé accidentellement Normand Palin, âgé de 7 ans et 8 mois. Il était le fils de M. et Mme Rolland Palin (Angéline Durivage). Le service funèbre fut chanté par

M. le curé Jacques Barclay, assisté de M. l'abbé René Bouthillier, curé de Saint-Michel, et du R. P. Julius Romme, o.p.a., comme diacre et sous-diacre.

Conduisaient le deuil, ses frères: Jacques et Jean-Guy. Les porteurs étaient Lionel Trudeau, Réjean Sénécal, Alain Durivage, Jean-Paul Palin, Maurice Thibert et Fernand Roy.

Il laisse dans le deuil son père et sa mère, ses soeurs Jacqueline, Nicole, Francine et Diane, ses frères: Jacques, Jean-Guy et Gilles ainsi que plusieurs oncles et tantes, cousins et cousines.

REMERCIEMENTS

La famille Rolland Palin remercie bien sincèrement toutes les personnes qui à l'occasion du décès de leur fils, Normand, ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie soit sous forme de condoléances, d'offrandes de messes, de fleurs, de bouquets spirituels, soit en assistant aux funérailles.

La famille Rolland Palin remercie également tous les volontaires qui ont participé aux recherches pour trouver le corps du petit Normand.

SUCCES EN HISTOIRE DU CANADA

On rapporte que c'est Mlle L. Palin, enfant de M. et Mme Roch Palin qui a remporté la palme dans le concours d'Histoire du Canada, organisé pour les écoliers et écolières de la paroisse, par la Société Saint-Jean-Baptiste. Mlle Palin doit aller concourir à Saint-Jean dans l'épreuve diocésaine.

SHERRINGTON

NAISSANCES

A Sherrington le 15 avril a été baptisée Marie, Rose, Huguette, née le 10 avril, enfant de M. Wilfrid Tremblay et de Antoinette Ménard. Le parrain a été M. Wilfrid Tremblay et la marraine Rose Eva Raymond grands-parents.

A Sherrington le 15 avril a été

été baptisé Joseph, William, Gérard, né le 15 avril, enfant de M. Vincent Boutin et de Stella Ménard. Le parrain a été M. Wellie Giroux, de Hemmingford et la marraine Florence Lussier, son épouse.

LIBERA

Mardi le 21 avril a été chanté à Sherrington le libéra de M. Arthur Morin, veuf de Antoinette Clermont décédé à Montréal le 21 avril.

L'inhumation se fera au cimetière paroissial.

ASSEMBLEE LACORDAIRE

A la salle paroissiale de Sherrington le 27 avril à 8 heures p.m. aura lieu la réunion mensuelle des Cercles Lacordaire et Sainte-Jeanne d'Arc au cours de laquelle il y aura présentation d'un très beau film "Réaction". Il y aura aussi initiation et changement de décoration.

L'entrée est gratuite.

Cordiale bienvenue à tous!

COLLEGE D'AGRICULTURE DE SAINT-REMI

A l'Ecole d'Agriculture de Saint-Rémi, le 17 avril avait lieu la distribution des prix et la collation des diplômes aux élèves qui ont suivi durant deux années le cours d'agriculture.

Ont obtenu leur diplôme:

Avec "Très grande distinction": M. Gilles Couture 91.5%, fils de M. et Mme Léonard Couture.

Avec "distinction": M. Marcel Tremblay 74.7%, fils de M. et Mme Germain Tremblay.

Avec "succès": M. Donatien Boyer 60%, fils de M. et Mme Henri Boyer. Ont obtenu leur promotion:

M. Ernest Leclerc qui s'est classé 4e avec la note 92.2%, fils de M. et Mme Henri Leclair.

M. Donald Ménard, 17e avec 71.9% fils de M. et Mme Oslas Ménard.

Sincères félicitations à tous!

CONFIRMATION

Mercredi, le 25 avril à 7.30 heures p.m. aura lieu la Confirmation dans notre paroisse.

Son Exc. Mgr G.-M. Coderre confèrera le grand sacrement de la Confirmation à environ 80 enfants qui recevront les dons du Saint-Esprit et le beau titre de soldat de Jésus-Christ.

L'hygiène des dents

En se brossant les dents immédiatement après avoir mangé afin d'enlever les particules d'aliments acidifiantes, on aidera à assurer que les dents durent toute la vie. des visites périodiques chez le dentiste, au moins deux fois par an, à moins que le dentiste ne conseille des visites plus fréquentes, aideront à tenir les dents en bon état, de sorte que les petites cavités seront comblées avant que les dents ne se carièrent d'une façon irréparable.

SAVARD & HART

MEMBRES: MONTREAL STOCK EXCHANGE
CANADIAN STOCK EXCHANGE
TORONTO STOCK EXCHANGE

230 ouest, rue Notre-Dame,
MONTREAL

Succursales:

27, rue Saint-Charles, Saint-Jean, Qué.

CHICOUTIMI - DRUMMONDVILLE - QUEBEC - ST-JEAN - SHERBROOKE - THETFORD-MINES - TROIS-RIVIERES
NEW-YORK (2) - MIAMI BEACH



Bienvenue

à tous nos nouveaux abonnés de

VILLAGE NAPIERVILLE
ST-JACQUES-LE-MINEUR
ST-PHILIPPE-DE-LAPRAIRIE
ST-PATRICE-DE-SHERRINGTON

ST-BERNARD-DE-LACOLLE
VILLAGE DE LACOLLE
NOTRE-DAME-DU-MONT-GABRIEL
ST-CYPRIEN-DE-LÉRY

et une partie de
ST-VALENTIN
ST-MATHIEU-DE-LAPRAIRIE
PAROISSE DE LAPRAIRIE

De l'électricité en plus grande quantité...

Au nom de Southern Canada Power, votre serviteur électrique "Reddy Kilowatt" est heureux de vous accueillir au "réseau de Napierville" qui couvre le territoire desservi auparavant par la compagnie Gatineau Power.

Nous avons déjà commencé à établir les plans pour la construction d'une ligne de transmission d'une capacité de 48,000 volts et d'une nouvelle sous-centrale à

Napierville. La conversion du système de distribution — de 8,000 à 13,800 volts — débutera immédiatement et devrait être achevée d'ici deux ans.

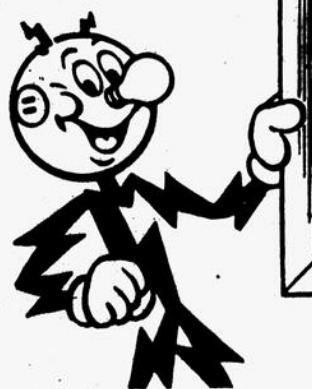
Ces améliorations ajouteront substantiellement à la capacité de notre système de distribution et nous permettront de vous fournir un meilleur service à tout point de vue.



... plus un service de première qualité!

Notre but principal est de vous offrir un service de tout premier ordre. Nous comptons également pouvoir aider à l'expansion de votre localité en contribuant à l'établissement de nouvelles industries et au développement de celles qui existent déjà... comme nous avons su le faire dans d'autres centres de notre territoire. De l'électricité en abondance

et un service de premier ordre... c'est notre façon de vous souhaiter la bienvenue. Nous voulons croire qu'elle vous plaira. Southern Canada Power, votre compagnie d'électricité, a la ferme intention de participer aux activités de votre localité et de vous apporter en tout temps son entière collaboration.



Et voici **LÉO RODIER**, gérant de la succursale de Southern Canada Power à Napierville.

Natif de Nomingue, Léo Rodier fit ses études primaires à Montréal puis s'inscrivit au cours scientifique du collège Mont-St-Louis. Il est diplômé de l'Ecole Technique de Hull où il a terminé, en 1946, un cours de quatre ans en électricité.

M. Rodier se fera toujours un plaisir de mettre ses connaissances et son expérience à votre service. N'hésitez pas à venir le consulter à la succursale de Southern Canada Power, à Napierville.

SOUTHERN CANADA POWER COMPANY LIMITED

L'ADOPTION



SERVICE SOCIAL DE SAINT-JEAN
CENTRALE CATHOLIQUE, 190 rue Laurier, St-Jean — Tél. FI. 7-7533
SERVICE SOCIAL DE LA RIVE SUD,
CENTRE OZANAM, 1535, boul. Tremblay, Ville-Jacques-Cartier. OR 4-1553

MELANCOLIE

J'avais vu le plus beau des miroirs sa glace provenait du plus blanc des sables, de la soude la plus pure, d'une surfine craie. Elle avait coûté tous les labeurs de la fusion, du roulage, de la recuite, du refroidissement, du polissage, puis de l'argenture.

Elle était d'un poli parfait, sans nuance, transparente, et limpide, ne faisant qu'un avec la brillante pelli-cule.

Elle était si belle qu'elle attirait la lumière et l'embellissait; le moindre rayon s'irisait dans le prisme de ses biseaux.

Chacun voulait la voir, chacun voulait s'y mirer; chacun enviait la pureté de son tain, l'intégrité de son verre, la fidélité de sa réverbération.

Une glace parfaite, une oeuvre

d'art, un ornement et un charme.

On se souvenait toujours d'y avoir plongé ses regards, ne fût-ce qu'une fois.

L'admiration était non seulement fondée mais unanime. Oui, j'avais vu le plus beau des miroirs.

Hélas! l'autre jour, dépit de ne pouvoir l'acquérir à prix d'argent, un envieux au coeur sec, un envieux sans conscience, un parvenu bête, du gros diamant de sa bague toute neuve a rayé profondément la glace parfaite. Et la rayure a fait que le chef-d'oeuvre ne soit plus le chef-d'oeuvre il faudra des experts et les meilleurs soins pour rendre à la glace blessée la splendeur de sa première intégrité.

Chose curieuse, j'en veux moins au brutal qui l'a détériorée que je m'apitoie sur la profanée.

Ah! que c'était un beau miroir où plonger les yeux!

J'ai aussi connu autrefois une âme simple et limpide; vous savez, de ces âmes d'adolescentes où se joue comme un reflet du regard de Dieu: une âme pure, fraîche, délicate, jeune mais précoce, informée mais forte, où la mémoire est pour ce qui élève, où l'imagination fait la grâce des procédés, où l'intelligence s'ouvre, a-vide et cherche, avant tout, ce qui est dans l'ordre, ce qui est beau, ce qui est bienfaisant.

J'ai connu cette âme à la fois po-

active et pleine d'idéal, capable au besoin, de prose et fervente de poésie, intéressée au monde mais éprise de l'éternité, non moins apte aux soins du foyer qu'aux travaux de l'esprit et aux labeurs de l'apostolat, la gloire, en un mot, et l'espoir de tous ceux qui l'aimaient.

Oh! la bonne physionomie! oh! le beau front sous la belle chevelure; oh! le franc, le reposant regard; oh! la belle attitude, la belle tenue, sans pose, sans recherche, mais si soignée.

Oh! la belle âme de crystal!

Elle passait dans la vie, émue, enthousiasmée des découvertes que le bon Dieu lui ménageait, à chaque pas, dans la connaissance soit du coeur humain, soit de la nature, soit des disciplines de la foi.

Elle passait, modeste mais enivrée de tant d'avantages et toute reconnaissante à son Père des cieux.

Aussi rayonnait-elle non seulement la pitié sincère et conquérante, mais ce charme de l'affabilité qui fait la puissance de tant d'âmes d'Apôtres.

Elle était littéralement sans reproche.

On l'admirait, on l'imitait, on l'aimait.

Or, c'était autrefois, c'était il y a dix ans.

Hier, j'ai retrouvé l'âme simple et confiante; elle s'est épanchée elle a raconté son odyssée spirituelle et les traverses et les embûches et les tempêtes du long voyage.

Oh! c'est encore la même attachante personnalité, tout enrichie des observations d'une philosophie bien orientée; c'est la même âme, c'est la même richesse de fonds, c'est la même générosité des dispositions; c'est le même dévouement aux oeuvres de bien commun.

Mais, faiblesse sans doute providentielle pour une créature douée de tout ce qui pourrait nourrir un sot orgueil, la belle âme a connu l'humiliation du péché. La confiance qu'elle en fait reste dans la ligne de sa loyauté parfaite et ajoute à des raisons de l'estimer. Preuve lui a été faite de son imprudence et de sa fragilité. Elle aussi aura appris, en retard, sa leçon de méfiance, elle aussi saura désormais qu'il y a des sépul-

crés blanchis, des loups ravisseurs déguisés en agneaux, des démons qui ne paraissent que d'agréables passants.

Mais qu'il est triste, de voir ainsi marquée une glace de choix et de prédilection! Nul pécheur en effet, ne peut faire qu'il n'ait point péché. sans doute, par le miséricordieux amour d'un Dieu infiniment bon, pouvons-nous revivre intégralement à la grâce; les prêtres connaissent tous, pour en être les instruments heureux ces résurrections d'âmes que le scandale a fait mourir. Mais les prêtres connaissent aussi cette tristesse, après avoir longtemps veillé sur un

sujet d'élite, de voir crouler, avec un beau rêve, une légitime espérance.

Ils n'ont peut-être eux-mêmes pas assez prié pour leurs protégées.

...Un beau miroir a été rayé.

V. GERMAIN, prêtre

N.B. — Si vous désirez adopter un enfant, veuillez vous adresser au: Service Social de Saint-Jean, Centrale Catholique, Saint-Jean, Qué., Téléphone FI. 7-7533

Service Social de la Rive-Sud Centre Ozanam, 1535, boulevard Tremblay, Jacques-Cartier, Qué., Téléphone: OR. 4-1553

Prenez votre part des richesses du Québec

PLACEZ VOTRE ARGENT DANS LE

Crédit Anglo-Français Ltée

249 Ouest, rue St-Jacques

Montréal

qui vous offre les valeurs suivantes:

Ville de Montréal, 4%..... 1967

Centre du Bon Conseil (Hôpital Cardinal Léger), 4½ %..... 1969

A. Bélanger Ltée (Les Magasins Bélanger), 5%..... 1969

United Loan Corp., 5¼ %..... 1965

RENSEIGNEMENTS SANS OBLIGATIONS

GERARD MATTEAU

représentant

Téléphone FI. 7-7533, local 9

Placements sur première hypothèques

DISTRIBUTEUR

Huile de Chauffage

huile distillée: 19½ c

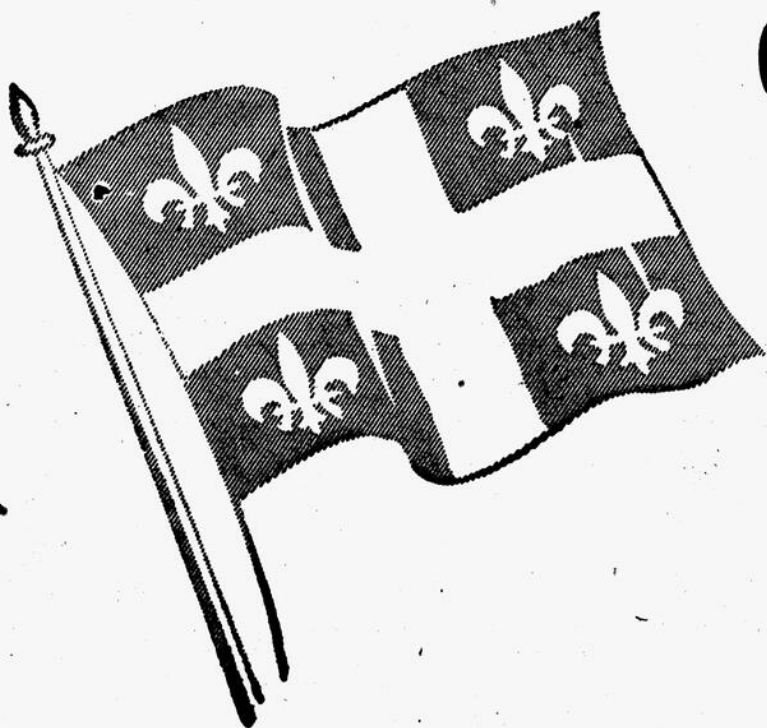
Fuel oil: 17c

Distributions environ de St-Jean et L'Acadie

Jacques Degagné

FI. 7-2720 ou FI. 7-4828
L'ACADIE, P.Q.

DUPLESSIS a donné un DRAPEAU à sa province



Le Canada ne peut prétendre à une vraie souveraineté tant qu'il n'aura pas un drapeau distinctif. Plusieurs autres pays, moins grands, moins beaux et moins riches que le nôtre, en ont un.

En immense majorité, le peuple canadien réclame un drapeau canadien. Il y va de la fierté et de l'avenir de notre pays.



Les libéraux d'OTTAWA devraient être capables de faire pour le CANADA, ce que DUPLESSIS a fait pour la province de Québec.

Quatrième question à M. Lapalme et ses amis d'Ottawa:

POURQUOI refusez-vous toujours de doter notre pays d'un DRAPEAU canadien distinctif?

Les trois premières questions restent toujours sans réponse.

ICI et LA

SAINT-BLAISE

VA ET VIENT

M. M. Guillaume et Aimé Poulin, de Saint-Valentin, M. Albert Shaw, de Montréal ont visité chez M. Oswald Patenaude, dernièrement.

Le petit Maurice Dubois, enfant d'enfant de M. Louis Dubois qui a subi une petite opération à l'hôpital Saint-Jean est en bonne voie de guérison.

NAISSANCE

A Saint-Blaise le 16 avril a été baptisée Marie, Véronique, Claudine, née le 10 avril, enfant de M. Gérard Gagnon et de Thérèse Brault. Le parrain a été M. Donat Brault et la marraine Véronique L'Ecuyer, oncle et tante.

A Saint-Blaise le 18 avril a été baptisé Joseph, Armand, Marc, né le 13 avril, enfant de M. Fernand Guay et de Antoinette Benjamin. Le parrain a été M. Armand Guay et la marraine Antoinette Landry, grands-parents.

SAINT-LUC

NAISSANCES

A Saint-Luc, le 8 avril, a été baptisé Joseph, Luc, Robert, Denis, né le 3 avril, enfant de M. Roland Audet et de Lauraine Brault. Le parrain a été M. Lucien Brault et la marraine Raymonde Lamy, oncle et tante.

A Saint-Luc, le 8 avril, a été baptisée Marie, Hélène, Danielle, Liane, née le 27 mars, enfant de M. Fortunat Ménard et de Liliane Deslisses. Le parrain a été M. Alexis Saint-Jean, ingénieur, et la marraine Berthe Deslisses, oncle et tante. Porteuse: Gervaise Pilon, demi-soeur de l'enfant.

A Saint-Luc, le 22 avril, a été baptisée Marie, Cécile, Renée, Hélène, née le 10 avril, enfant de M. Vincent Provençal et de Madeleine Riendeau. Le parrain a été M. Paul Riendeau, et la marraine Cécile Petit, grands-parents.

Nos félicitations.

EN VISITE

Les tertiaires recevaient le directeur diocésain en la personne du R.P. Joseph Lupien, o.f.m. Il a pas-

sé trois jours parmi nous à prêcher un triduum de prières; les congrégationnistes se sont fait un devoir d'assister nombreux aux cérémonies.

SOUSCRIPTION

Dimanche dernier, à l'occasion de la souscription patriotique organisée par la Société Saint-Jean-Baptiste, les paroissiens ont répondu généreusement.

CONCOURS

C'est dimanche soir dernier qu'avait lieu en notre paroisse le concours d'histoire du Canada. Les juges étaient Mme Léopold Prairie et M. M. Léopold Prairie, Lafleur, agronome, St-Arnaud, agronome. En 7e année, le gagnant fut Normand Boucher, en 8e année, Mlle Louise Longpré fut la gagnante; Mlle Longpré représentera la paroisse à Saint-Jean dimanche prochain; bonne chance Louise.

HENRYVILLE

M. Roger Clouâtre vient d'être nommé secrétaire-trésorier de la Commission scolaire lors d'une récente assemblée de cette commission.

Nous lui souhaitons plein succès dans cette nouvelle fonction.

Est décédée à Saint-Boniface, Manitoba, à l'âge de 86 ans et six mois Rv. Soeur Marie de la Présentation des Srs Oblates du Sacré-cœur. Elle avait été baptisée dans notre paroisse le 21 novembre 1869 sous le nom de Pamélie Comeau, fille de M. Laurent Comeau et de Délima Meunier. En 1953, elle était venue dans l'est du pays fêter ses 50 ans de vie religieuse. Elle était la tante de M. M. Laurent et Thomas Comeau.

Dimanche prochain, le 29 avril aura lieu au centre paroissial le concours diocésain d'Histoire du Canada des élèves qui ont été déclarés vainqueurs dans les concours locaux des diverses paroisses du diocèse.

Il y aura programme de chant par la chorale et distribution de prix.

Cette réunion est organisée par la Société Saint-Jean-Baptiste.

Soirée Historique, organisée par la Société Saint-Jean-Baptiste

Au cours d'une joute historique entre les élèves de 7e, 8e et 9e années ce sont Mmes Manon Trahan et Louise Grégoire qui ont tenu ferme le plus longtemps. Finalement la palme fut remportée par Mlle Manon Trahan fille de M. André Trahan, de Saint-Jean et pensionnaire au souvent d'Henryville. M. Laurent Comeau, président de la Société St-Jean-Baptiste dont l'enthousiasme aux causes historiques, françaises et nationales est reconnu récompensé généreusement tous les concurrents et octroya \$15, à l'heureuse gagnante du concours et \$10, à son docte et dévoué professeur, Soeur Marie-Isidore-de-Jésus, p. de m.

Sincères félicitations à toutes les deux!

TABLEAU D'HONNEUR

Premières de chaque classes:
11e Françoise Choquette 93.
Denise Rainville 88.
10e Pierrette Meunier 88.
Gisèle Couture 84.

9e Régina Baillargeon	82.
Lise Rathé	88.
8e Yvonne Poulin	86.
Manon Trahan	77.
7e Nicole Archambault	95.2
Judith Comeau	86.7
Louise Tessier	77.
6e Hélène Poulin	85.5
Nicole Rathé	81.7
Pierrette Raymond	80.5
5e Agathe Archambault	88.
Hélène Fortin	88.
Denise Raymond	86.
Andrée Clouâtre	86.
4e Jacqueline Patenaude	89.
Denise Bénard	88.
Louise Campbell	88.
3e Suzanne Grenon	91.
Claudette Grenon	89.
Monique Rainville	89.
2e Louise Bénard	85.
Jeannine Gauthier	83.

SAINT-IGNACE

DE STANBRIDGE

M. Eugène McDermoth, garagiste, époux de Yolande Chouinard, est décédé au cours de la semaine dernière à l'âge de 62 ans.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, deux fils: Rosaire, de St-Ignace, et Réal de Cowansville; trois filles: (Mercedes) Mme Gérard Senez de Brigham; (Simonne), Mme Kenneth Cherry, de Burlington, Vt; (Yvonne) Mme Gordon Hayes, de Kingston, Ont.; une frère M. Joseph McDermoth de Saint-Hyacinthe; deux sœurs: Mme Rosalie Bruneau, de Granby, et Mme Euclide Brault, de Dunham; 15 petits-enfants et plusieurs neveux et nièces.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Rosario Beauregard curé de Saint-Ignace, assisté des abbés H. Martel et Henri Fournier comme diacre et sous-diacre.

Les porteurs étaient MM. Armand Duhamel, Adrien Duhamel, L. Bérubé, Wilfrid Forgues, Wilfrid Gamache et Almé Labonté.

L'inhumation eut lieu au cimetière de Dunham.

Nos sympathies à la famille éplorée.

Plusieurs paroissiens se rendirent cette semaine à l'école d'agriculture de Brigham pour visiter les travaux faits par les jeunes gens durant l'année.

Prompt rétablissement à Mme Lucien Larocque qui est hospitalisée à l'hôpital Saint-Joseph de Granby.

Dimanche dernier M. et Mme Omer Godin et leurs enfants de Richmond Vt. chez M. Arthur Plante.

Nos sympathies à M. J. D. Murphy à l'occasion du décès de son frère, M. George W. Murphy, de Sherbrooke.

Mme Gédéon Blanchette de Northampton, Mass., passe une semaine chez ses parents à Saint-Ignace.

Mme Esdras Gamache, de Worcester, Mass., passe quelques semaines chez sa fille Mme Jean-Paul Charron.

M. et Mme Armand Duhamel, leur fils Yvon, Mme Léo Choinière en promenade aux Etats-Unis, où ils ont visité M. et Mme Gédéon Blanchette, de Northampton, Mass.

M. et Mme Roger Duhamel, de St. Alban Vt., passent la fin de semaine chez M. et Mme Noël Choquette.

Prompt rétablissement à M. Paul Duhamel qui est hospitalisé à l'hôpital Maisonneuve à Montréal.

Mlle Eva Corbeil, de Montréal, en visite en fin de semaine chez M. et Mme Roger Grenier.

M. et Mme Gerald Beauséjour, de Granby, passent la fin de semaine parmi nous.

M. Claude Boisvert et M. et Mme Fernand Corbeil et leurs enfants de Boucherville, passent la fin de semaine chez Mlle Victorin Brails.

M. et Mme Emile Hébert, d'Iberville, passent la fin de semaine chez M. et Mme Louis Paul Grenier.

SERVICES

- Gardiennes pour enfants
- Aides pour réceptions
- Prix modiques
- Bonnes références

S'adresser à

HELENE BROSSARD
147 Lafayette, MONTREAL-SUD
Tél. ORléans 4-6589

M. et Mme Paul Moreau et leurs filles Estelle et Lucille en visite chez M. et Mme Léonien Bérubé, dernièrement.

De ces deux amours assemblés en un seul, nous avons déduit sans effort les deux lois principales de la société conjugale; l'unité et l'indissolubilité. (R. P. Hyacinthe).

BRASSAGE CONSTAMMENT ÉPROUVÉ

qualité
toujours
uniforme

Oui, le brassage de la Carling est constamment éprouvé. Grâce à la compétence insurpassable de ses brasseurs et à ses procédés des plus modernes, Carling vous offre une bière toujours uniforme qui flatte les palais les plus difficiles. Essayez la Red Cap et la Black Label — et vous conviendrez que

LES MEILLEURES BIÈRES
AU MONDE
SONT BRASSÉES CHEZ

CARLING



CONSERVEZ
CES
ÉTIQUETTES

et participez au

CONCOURS
CARLING
"VOTRE MAISON"
de \$14,500



GAGNEZ
UNE JOLIE
MAISON
DE 6 PIÈCES

20 PRIX
DE \$25.00
EN ARGENT

Toutes les 2 semaines

Détails complets et formules
d'inscription chez votre épicer
licencié, tavernier ou hôtelier

Les ailes de la liberté

Il n'est pas de carrière plus passionnante et plus noble que celle de l'aviateur. L'Aviation Royale du Canada offre un choix illimité de carrières dans un domaine en plein essor, l'aéronautique. En plus de servir loyalement son pays, l'officier d'aviation réalise ses rêves de voyage et d'aventure.

Le CARC offre des avantages que vous ne rencontrerez nulle part ailleurs dans la vie civile. Si vous êtes jeune, en bonne santé et si vous aspirez à une vie belle, utile et bien rémunérée, faites de l'Aviation votre carrière. Ecrivez, dès aujourd'hui, pour obtenir tous les renseignements concernant les COURS de pilotes ou d'observateurs du CARC, ou consultez l'officier d'orientation au centre de recrutement le plus près de chez vous.



Centres de recrutement du CARC
678 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal, P.Q.
Edifice du Capitol, 146, rue St-Jean, Québec
49, rue Metcalfe, Ottawa, Ont.

Veuillez m'envoyer, sans obligation, tous renseignements sur les conditions d'enrôlement du CARC.

Conditions d'admission

Âge—17 ans et pas plus de 25 ans.
Instruction—11e scientifique, ou mieux.
Santé—Satisfaisante aux examens médicaux du CARC.

NOM
ADRESSE
VILLE PROV.
DEGRÉ D'INSTRUCTION
ÂGE CATHOLIQUE

Corps d'Aviation Royal Canadien

Philiatras Lanctot

Tél.: OL - 9-1972

Laprairie

Vendeur autorisé

Plymouth - Chrysler - Fargo



RECHERCHER
L'ENSEIGNE
DE LA QUALITÉ

Pneus de qualité Goodyear

à partir de **\$13.95** plus votre pneu rechargeable (dimensions 6.00 x 16)
Pose gratuite. Aucun supplément.

Demandez-nous de vous montrer le pneu Marathon

GOOD-YEAR



ICI et LA

SAINT-CONSTANT

SYMPATHIES

Nos condoléances aux familles éprouvées par le décès de M. Elzéar Lefebvre survenu à Saint-Remi, la semaine dernière.

DECES

A Saint-Joseph de Sorel à l'âge de 79 ans et 10 mois, est décédée Madame Victor Gagné née Alexina Gagné. Le service fut chanté le 19 avril dernier à Saint-Constant.

A Saint-Constant le 19 avril à l'âge de 86 ans est décédée Madame Philippe Bouchard née Elodie Monchamp. Le service fut chanté lundi le 23 avril.

Nos condoléances aux familles éprouvées par ces décès.

BAPTEMES

Bourdeau-Dupuis

Le 11 avril à l'hôpital St-Agnès de Lachine, à M. et Mme Paul Bourdeau (Bernadette Dupuis) est né un fils baptisé le 22 avril, sous les prénoms de Joseph, Auguste, Yvan, Luc. Parrain et marraine: M. et Mme Auguste Hébert (Aimée Dupuis) oncle et tante de l'enfant.

Boulé-Giroux

Le 18 avril à l'Hôpital Général de Verdun, à M. et Mme Gérard Boulé (Françoise Giroux) est née une fille baptisée le 22 avril par son grand oncle, Mgr Romain Boulé, curé de Longueuil, sous les prénoms de Marie, Lucie, Louise. Parrain et marraine: M. et Mme F.-X. Giroux, de Saint-Michel, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mme Roch Boulé, grand-mère de l'enfant.

Félicitations à ces heureux parents.

LES QUILLES

Position des équipes

ETOILES	64	pts
LOUPS	57½	pts
TIGRES	56	pts
BISONS	53½	pts
CASTORS	48½	pts
ALLOUETTES	46	pts
APPRENTIS	41½	pts
AS	53	pts
Plus haut simple chez les hommes:		
Charles Tougas	188	pts
Plus haut triple chez les hommes:		
Georges Barnett	456	pts
Plus haut simple et plus haut triple chez les dames:		
Mlle Pauline Longtin	135-332	

La semaine dernière les quilleurs Chevaliers de Colomb de Côte Saint-Paul rendaient visite aux quilleurs des Loisirs Saint-Constant.

Les visiteurs l'emportèrent par 103 points.

Félicitations à ces sportifs.

AUX INTERESSES

Les personnes désireuses de cotiser pour l'achat d'une parure artificielle, qui servira à la décoration de nos autels, peuvent remettre ou envoyer leur don, quel qu'il soit, à Mme Adrien Pinsonnault.

Soyez généreux; c'est pour notre église!

U.C.F.

Les membres de l'U.C.F. devront payer leur contribution, soit \$2.00 à Mmes A. Pinsonnault ou R. Robitoux.

VERCHERES

BAPTEMES

Le 1er avril a été baptisé Joseph, Yvan, Hubert, enfant de Jules Dansereau et de Pierrette Léonard. Parrain: Yvon Dansereau, de Sorel, marraine: Monique Goulet, son épouse, oncle et tante de l'enfant.

Le 1er avril a été baptisé Joseph, Louis, Réal, Paul, André, enfant de Henri-Paul Dulpé et de Cécile Dansereau. Parrain: Réal Dulpé; marraine: Marielle Vincent, son épouse, oncle et tante. Porteuse: Mme Armand Dulpé, grand-mère de l'enfant.

Le 8 avril a été baptisée Marie, Thérèse, Céline, enfant de Gilles Cormier et de Annette Beauchemin. Parrain: Léopold Boisselle; marraine: Marthe Beauchemin, oncle et tante de l'enfant.

Le 15 avril, a été baptisé Joseph, Philippe, Lucien, enfant de Jacques Dansereau et de Gabrielle Prin-temps. Parrain: Philippe Chagnon, marraine: Héloïse Dansereau, oncle et tante de l'enfant.

Le 15 avril a été baptisé Joseph, Alexandre, Philippe, Michel, enfant de Maurice Bissonnette et de Louise Bussièrre. Parrain: Alexandre Bissonnette; marraine: Car-

melice Benoit, grands-parents de l'enfant.

Le 19 avril a été baptisé Joseph, Gérard, Christian, enfant de M. Carmel Ménard et de Pauline Gaudette. Parrain: Gérard Ménard; marraine: Simonne Chagnon, son épouse, oncle et tante de l'enfant.

Le 21 avril, a été baptisé Joseph, Jacques, Marc, Henri, fils de Jacques Beauchemin et de Thérèse Dansereau. Parrain: Marc Morin; marraine: Suzanne Dansereau, son épouse, oncle et tante de l'enfant.

Le 22 avril a été baptisée Marie, Rose, Anna, Sylvie, enfant de Hector Lozeau et de Thérèse Leboeuf. Parrain: Arthur Collette de Varennes; marraine: Rose-Anna Vaillancourt, son épouse.

Félicitations à tous ces heureux parents.

MARIAGES

Entre Léon Chicoine, fils de Xavier Chicoine et de Alma Larose et Gillette Dulude, fille de Raoul Dulude et de feu Yvonne Chagnon.

Entre Pierre Pérusse fils de Anatole Pérusse et de Marie-Jeanne Roger et Thérèse Poirier, fille de Horace Poirier et de Florida Durocher.

Entre Adrien Choquette et Flore Laprade. Témoins: Jean-Guy Choquet, frère de l'époux et Alfred Dufault, oncle de l'épouse.

Voeux de bonheur.

LACOLLE

ATTENTION!

Aux citoyens de Lacolle, tant du village que de la campagne, veuillez prendre note que notre service contre l'incendie, vous avertit que désormais en cas de feu vous pourrez appeler chez M. Allen Young ou chez le chef de police Josaphat Duteau. Deux boîtes seront fixées sur la bâtisse de l'hôtel de ville et sur le poteau face à l'église United. Cette dernière est en opération.

Une carte sera probablement bientôt imprimée et donnée à chacune des familles avec ces numéros en évidence, ainsi que ceux de tous les commerces de Lacolle.

U.C.F.

Dimanche prochain le 29 avril, le cercle des dames de l'U.C.F. organise une partie de cartes. Elles vous promettent une soirée intéressante, de nombreux cadeaux seront distribués. Cordiale invitation à tous. Veuillez apporter vos cartes, s'il vous plaît.

L'ACADIE

FUNERAILLES

Mercredi 18 avril eurent lieu les funérailles du Dr P. A. L'Ecuyer dont nous annonçons le décès la semaine dernière.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Adrien Gamache, curé de la paroisse du Sacré-Coeur.

Le service fut chanté par M. l'abbé Robert Corriveau, curé de L'Acadie, assisté des abbés Philippe Martin et Paul Corbière, de Longueuil comme diacre et sous-diacre.

Dans le chœur on remarquait MM. les abbés Benoit Legrand, Germain Legrand, de Ville Jacques-Cartier, M. l'abbé Dupré, de Pike River et l'abbé L. G. Deland, du Séminaire de Saint-Jean.

Les porteurs d'honneur étaient MM. les Docteurs Hubert Paré, C. N. Arpin, L. P. Savoie, Vial Lavoie, Roméo Marcoux et Fernand Ethier.

La quête fut faite par les Docteurs Georges Phaneuf et Henri Laflamme.

Les porteurs étaient MM. Jean-Claude et Germain Godin, Gérard Toupin, Réal et Marcel L'Ecuyer, et Raymond L'Ecuyer, tous petits-enfants du défunt.

La chorale était sous la direction de M. L.-O. Perrier aidé de M. Yvon Pigeon, Nadeau Papineau, Jean-Louis Poirier, H. Dextradeur, M. L'Heureux, M. Ostiguy, M. Jenneau, Réal Bernier et Léo Desgagné.

A la sortie, on joua une marche funèbre.

A l'orgue, M. l'abbé L. M. Pépin, organiste de Saint-Jean (Cathédrale)

Dans la nef on remarquait: Rév. Soeur Marie-Rose Elizabeth représentant la maison Mère de Lachine des Soeurs de Sainte-Anne; Soeur Marie-Louise Elizabeth représentant Rév. Mère Provinciale; Soeur Anna-

Maria (Anne-Marie L'Ecuyer) de Lachine, quelques religieuses des Srs de la Présentation de Marie, de St-Hyacinthe accompagnées des élèves de 2e année lettres-sciences; Rév. F. André Germain, F.I.C., petit-fils du défunt, accompagné du Rév. Frère Georges André (Gaston Roy) de Laprairie. Dr R. Kéroack et Dr Gérard Archambault.

Nous réitérons nos sincères condoléances à la famille en deuil.

DECES

A Montréal est décédé M. Charles Morin époux en 1ères nocces de feu Marie-Louise Desranleau et en 2e nocces de Mme Eugène Dupuis, née Alphonsine Bourassa; il était le gendre de Mme Joseph Desranleau et beau-frère de Mme Joseph Fleury. Nos sincères sympathies aux familles Desranleau et Bourassa.

SYMPATHIES

Nos sincères sympathies à Mme Lucien Marsan à l'occasion du décès de sa fille Mme Joseph L'Ecuyer (Marie-Louise) décédée subitement à sa demeure à Saint-Jean, mercredi dernier.

DECES

A Montréal est décédé M. Philippe Brosseau, autrefois de cette paroisse. Nos sympathies à la famille Euclid-Brosseau.

La Bible vous parle...

L'homme prompt à s'irriter fait des sottises. (Ecclé 14,17) (Texte choisi par la Société catholique de la Bible) Tout travail produit l'abondance, mais les paroles vaines ne mènent qu'à la disette. (Ecclé 14,23) Texte Choisi par la Société catholique de la Bible).

Encouragez, de préférence, nos annonceurs!

Marcel Oigny

ENTREPRENEUR GENERAL

Rés. 35 Bouthillier

Tél. FI. 7-1301



SPECIALITE:

Maison construite sur le projet de la Loi nationale de logement.

Constructions de toutes sortes

CHOISISSEZ

2 bons HOTELS HARRIS à NEW YORK

HOTEL TIME SQUARE
43e rue à l'OUEST de Broadway
1000 chambres avec radio et Muzak. A partir de **\$3.50**

KNICKERBOCKER
45e rue à l'EST de Broadway
400 bonnes chambres avec radio. Télévision. Air conditionné. A partir de **\$4.**

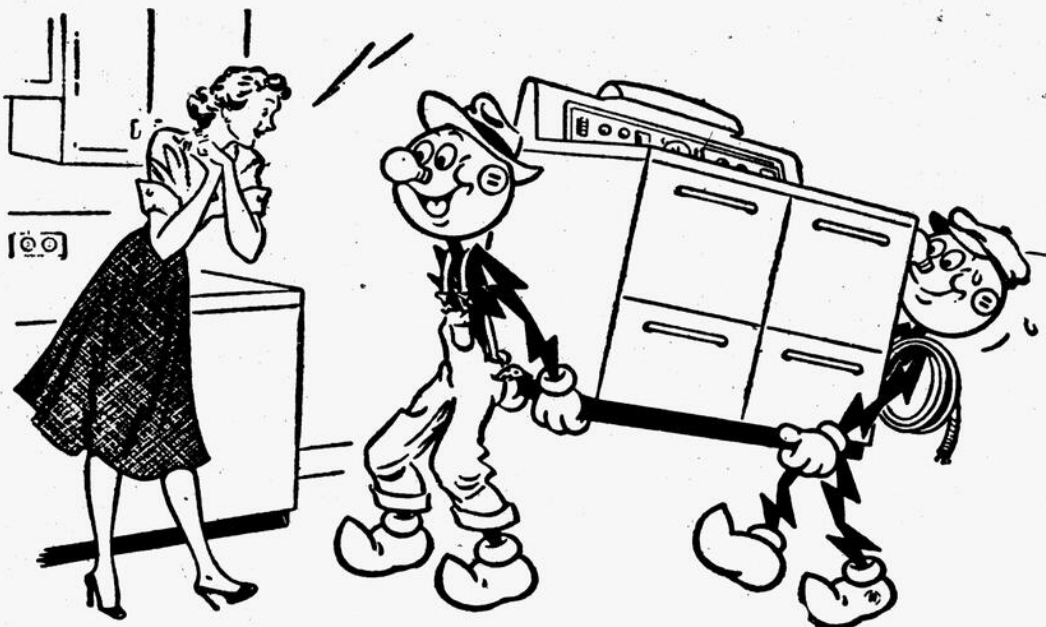
JU-2-4200 **LA-4-6900**

CINCINNATI: Metropole • Broadway • Kemper Lane
Bureau Exécutif:
HOTEL METROPOLE, Cincinnati, Ohio
ALBERT HARRIS, Président
ARTHUR H. FRIEDMAN, Dir. Gérant

DETROIT: Ft. Wayne
COLUMBUS: Broad Lincoln

Le rêve de toute bonne cuisinière...

UN POÊLE ÉLECTRIQUE



Propreté et sécurité!

Pas de flamme qui noircisse les casseroles — pas d'émanations dangereuses si les enfants tournent les boutons.

Fraîcheur et commodité!

Votre poêle peut marcher toute la journée sans surchauffer l'atmosphère. Grâce aux contrôles automatiques, vos aliments peuvent cuire pendant que vous faites vos courses, vos visites ou vos affaires.

Voyez, dans les magasins, la grande variété de modèles nouveaux qui s'offrent à votre choix! Renseignez-vous sur les prix et les facilités de paiement!



APPARTIENT À SES ABONNÉS

SOUTHERN CANADA POWER

ICI et LA

St-François-de-Sales

Le 1er avril a été baptisé Joseph, Gaétan, Gilbert, né le 5 février, enfant de M. Paul-Emile Gauvreault et de Elizabeth Fortier. La parrain a été M. Gilbert Gauvreault et la marraine Pauline Gauvreault, frère et

Le 8 avril 1956 a été baptisé Joseph Marcel, André né le 30 mars, enfant de M. Maurice Daigneault et de Paulette Malo. Le parrain a été M. Marcel Daigneault et la marraine Pierrette Daigneault, oncle et tante de l'enfant.

Le 15 avril a été baptisée Marie, Jeanne, Lina, née le 6 courant, enfant de M. Jean Bourgeois et de Thérèse Pelchat. Le parrain a été M. Roméo Pelchat et la marraine Jeanne Dupaul, grands-parents de l'enfant.

Le 8 avril a été baptisée Maïre, Blanche, Diane, née le 5 avril, enfant M. Jean Taillon et de Lise Brisebois. Le parrain a été M. François Taillon et la marraine Blanche Brisebois, oncle et tante de l'enfant.

N.-D.-DE-GRACES

POUR AIDER LES PETITS COMMUNIANTS

Présentement, on organise une grande souscription dans le but d'aider les familles nécessiteuses à l'occasion de la première Communion. Tout ce que vous pouvez faire pour augmenter le souvenir de cet événement heureux sera le bienvenu. Le tout se clôturera samedi soir à 8 heures au Centre Ozanam par un tirage, accordant de magnifiques prix aux heureux gagnants.

Au sujet des costumes de première communion, on rappelle qu'il n'est pas nécessaire de faire des dépenses inutiles. Que l'enfant soit propre dans son vêtement et dans son âme, c'est ce qui compte.

HEURE AVANCEE

A partir de dimanche prochain, il ne faut pas oublier que les messes seront à l'heure avancée.

AUX PRIERES

M. Arthur Lambert, père de Léo Lambert, 1684 Westgate.

FIANÇAILES

Il y a eu promesse de mariage entre André Prieur, cuisinier de Saint-Jean Vianney, Ville Jacques-Cartier fils majeur de M. François Prieur et de Alice Laviolette, de Saint-Jean Vianney d'une part et Jeannine Bélanger, fille mineure de M. M. David Bélanger, et de Flora Rochon, de cette paroisse d'autre part.

Il y a eu aussi promesse de mariage entre M. Edmond Millette de Notre-Dame-de-la-Garde, fils de M. L. Millette et de Alexina Côté, de Montford, comte d'Argenteuil et Mlle Madeleine Ballabey de cette paroisse fille de M. Henri Ballabey et de Viollette Thériault.

VILLE LEMOYNE

Chez les Filles d'Isabelle, Cercle Mère Marie-Rose, no 889 La partie de cartes du 21 avril dernier fut un réel succès.

Les membres du Cercle ont prouvé une fois de plus leur dévouement et l'attachement sincère qu'ils portent à leur cercle et à leur Régente.

Je dois donner une mention spéciale à Soeur Sara Grignon qui a remporté le championnat pour la vente des billets. Merci Soeur Grignon pour votre coopération.

Mes plus sincères remerciements vont aussi aux organisatrices de cette soirée, Soeur Alex. Poirier, Sr Aldéa Ducharme, Sr Berthe Fournier, Sr Alice Beauvais, Sr Rénia Gaudette, Sr Jeannette Du Tremble qui se sont dévouées sans compter pour faire de cette soirée une des plus réussies dans les annales de notre Cercle.

Merci aussi à toutes les personnes qui ont répondu à notre appel par leur présence parmi nous.

Merci enfin à nos généreux donateurs.

Marie-Anne Barrière, Régente.

MONTREAL-SUD

Succès scolaires de mars, à l'école Saint-Jean-Baptiste:

9e année: Michel Houde, Ghislain Jacques

8e année: Claude Lauzon, Armand Lavoie.

7e année: Jean-Claude Lauzé, Gilles Chartrand.

6e année "A": Georges Charette, Gilles Ménard.

6e année "B": René Mandeville, C. Fournier.

5e année "A": André Parent, Serge Chartrand.

5e année "B": Jean Véronneau, Serge Aubuchon.

4e année "A": Claude Bourgeois, Jacques Gladu.

4e année "B": Jean Lavallée, Michel Dufresne.

3e année "A": René Lauzier, Robert Cousineau.

3e année "B": Guy Dugas, André St-Martin.

2e année "A": Robert Stébenne, Claude Alarie.

2e année "B": Michel Simonneau, Serge Moreau.

1ère année "A": André Viens, Pierre Hardy.

1ère année "B": Nicole Vigeant, Ginette Corriveau, Jacqueline Roy, Suzanne Robitaille.

Classe anglaise: Robert Poirier, Alexander Sentchenkow, Margaret Laroste, Paulette Lépine, Helen Dionne, Jeannine Krueyskis, Jerry Painchaud, Aurel Fréchet.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

te.

REMERCIEMENTS

Les officiers ainsi que le propagandiste de la locale des Artisans désirent remercier par la voix du "Richelieu" tous ceux qui ont contribué au succès de la soirée. Les résultats sont satisfaisants. L'essentiel pour nous, c'est de donner satisfaction aux invités, c'est ce que nous avons obtenu.

Nous espérons pouvoir vous offrir encore une autre soirée dans un avenir prochain. Un magnifique cendrier sur pied, offert en tirage, a été gagné par M. Roland Saint-Pierre, de Sainte-Julie.

Félicitations et grand merci!

La Direction.

TIRAGE
Mme Athanase Malo, désire faire connaître le nom de la gagnante du magnifique chapelet qu'elle a offert en tirage.

Le nom chanceux était "Tillie" et l'heureuse gagnante est Mlle Francine Belcourt, de Sainte-Julie.

Félicitations à cette personne et sincères remerciements à tous ceux qui ont encouragé ce tirage.

SAINT-AMABLE

U.C.F.

Le 27 mars avait lieu notre assemblée mensuelle chez Mme Arthur Gingras. Treize fermières assistaient.

Nous regrettons l'absence de M. le Curé; il nous aurait été d'un précieux secours pour l'étude religieuse et sociale.

Les sujets ne manquent pas d'intérêt. Le premier traite des fins du mariage: Les problèmes ne sont pas les mêmes pour les jeunes dames que pour les dames âgées, mais dans chacun des cas la femme doit être très compréhensive, très aimante et aider son mari le plus possible à se sanctifier dans le mariage.

Cette étude est complétée par le deuxième sujet qui traite du sens de l'union conjugale: Les femmes ne devraient pas causer entre elles des choses intimes de leur foyer. Que leur expérience, bonne ou mauvaise, leur serve de guide dans l'éducation de leurs enfants. Qu'elles expliquent toutes ces choses à leurs grandes filles et les encouragent à suivre les cours de préparation au mariage. Qu'elles habituent leurs garçons très jeunes à l'esprit de sacrifice et à une très grande délicatesse envers des dames et les jeunes filles.

Depuis notre dernière assemblée, notre cercle n'a pas manqué d'activités.

Le 18, nous avons eu une partie de cartes. Nous remercions tous ceux qui nous ont encouragées. Le nombre des joueurs était restreint mais le résultat fut quand même très satisfaisant.

Du 13 au 23, une vingtaine de

dames et demoiselles ont profité du cours de couture donné par une technicienne du gouvernement, plusieurs beaux morceaux ont été confectionnés.

25e anniversaire — noces d'argent

Le 14 avril, M. et Mme Rolland Gemme célébraient leurs noces d'argent. Une fête de famille avait été préparée par les enfants. Quelle joie et quelle surprise pour eux, qui ne s'y attendaient pas du tout. Une corbeille de fleurs leur a été offerte par leurs enfants, accompagnée d'une somme d'argent assez considérable.

M. et Mme Gemme remercient leurs enfants pour cette marque de reconnaissance et sont assurés que ce jour restera longtemps gravé dans leur cœur.

Le coût moyen du transport d'une tonne sur une distance d'un mille par autobus au Canada à l'heure actuelle est d'environ cinq à six cents alors que les revenus des chemins de fer sont de un cent et demi la tonne-mille.

Elle est
VRAIMENT
différente

ELLE EST
DOUCE

O'Keefe's
EXTRA OLD STOCK
ale



DIFFÉRENTE parce que

la bière O'Keefe est brassée

avec du houblon sans graines. Le goût amer

des graines se trouvant ainsi enlevé,

O'Keefe a meilleure saveur — elle est plus douce.

Demandez O'Keefe aujourd'hui.

O'Keefe's
Brassée avec

DU
HOUBLON
SANS GRAINES

EST DOUCE!

Ajoutez un
oeuf frais et
obtenez un
meilleur
gâteau.

Robin Hood
Mélange
Gâteau blanc



LES MÉLANGES À GÂTEAU
ROBIN HOOD SONT
DE BEAUCOUP LES PLUS EN
DEMANDE AU CANADA.

Fitzroy 4927

Fitzroy 5620

BELMONT DEMOLITION

A VENDRE: toutes sortes de matériaux de construction usagés tels que carrés de 3 et 2 pouces, planches de toutes dimensions, soliveaux, colombage, bains, toilettes, évier, plomberie, tuyauterie, fixtures électriques, terra cotta, escaliers de fer et de bois, portes de garage; enfin tout ce qui sert à la construction et réparation.

BUREAU: 538 Place St-Henri

Montréal

COURS A BOIS

4870 Dagenais, près de la rue Saint-Remi, à Saint-Henri.
Chemin Saint-Paul, en face du pont de la Côte Saint-Paul.

P.S. Pour de délicieuses recettes utilisant une variété de mélanges, écrivez à Rho Martin, Département H.P. Coles, Box 170, Montréal.

Décorations à des Artisans de chez-nous

Présence de Me René Paré, président général, de M. Rosario Bédard de Chambly, directeur général. — Semaine de la Coopération du 6 au 12 mai 1956.

Si nous ne nous empressons d'avoir des associations et institutions ayant pour mission de s'occuper des masses populaires, prenons garde! car il pourrait nous arriver le sort de certains pays d'Europe. — Voilà que Me René Paré, président général, prononçait ces mots lors d'une réunion générale des Artisans tenue à Valleyfield. Me Paré a préconisé le développement de la formule des coopératives pour venir en aide aux masses du peuple. Il a fustigé les institutions qui ne font pas des affaires que pour en retirer de gros profits sans s'inquiéter si leurs agissements aident ou n'aident pas le peuple.

Cette réunion était sous la présidence de M. J. A. Riendeau de Montréal; il y avait également deux directeurs généraux M. Rosario Bédard de Chambly et M. Lucien Kaltenback de Montréal. M. le maire Louis Quevillon et Madame le mairesse de Valleyfield ainsi que M. l'abbé Georges-H. Cartier, représentait l'évêché.

Le président général a procédé aux décorations à l'Ordre des Disciples Louis Archambault de six sociétaires de la région "3" soient MM. Marius Majeau, de Valleyfield; Albert Rhéaume de Beauharnois et Wilfrid Boismenu sr, de Verdun, Mlle Laurette Laplante, de Jacques-Cartier; Mme Lionel Daigneault, de Pointe Saint-Charles; Mme Lucien Chapron de Montréal-Sud.

M. Pierre E. Laforce, de Longueuil responsable régional du recrutement a donné des chiffres fort intéressants. La région a, présentement, au-delà du million en ventes réalisées. Il a cité à l'honneur Valleyfield qui fera vraisemblablement une année record en 1956.

Le responsable des bourses d'étude: M. Wilfrid Boismenu a annoncé avec joie que 1956 verra de nouveaux développements dans ce domaine puisque au lieu de trois locales, six locales seraient dans le mouvement.

Les responsables des autres comi-

tés soient M. Marius Majeau pour l'Ordre du Mérite Fraternel; M. J. A. Riendeau, en l'absence de M. J. A. Rameau pour le comité de la semaine de la Coopération; M. Albert Guillard, pour le Comité des Fêtes d'enfants et M. Joseph Paré, organisateur régional, ont fait rapport de la besogne réalisée depuis la dernière réunion.

Toutes les locales sont appelées à célébrer la semaine de la Coopération du 6 au 12 mai par les manifestations qu'elles jugeront à propos.

Des allocutions furent prononcées par les Directeurs généraux MM. Bédard et Kaltenback, M. l'abbé G.-H. Cartier et M. le maire; ce dernier se dit heureux du contact qu'il vient de prendre avec Me René Paré et félicite les Artisans d'avoir un tel Chef à leur tête.

Un superbe goûter préparé par le comité féminin clôtura cette magnifique assemblée.

La publiciste régionale

Journée d'étude...

(Suite de la page 33)

médecins à confier aux infirmières de plus grandes responsabilités et l'autre de ne garder les patients à l'hôpital que peu de temps, ce qui explique que les infirmières sont de plus en plus occupées à donner des soins constants et exigeant plus de temps et d'habileté.

Mlle Alice Girard, M.A., directrice du nursing de l'Hôpital St-Luc prit ensuite la parole pour définir les relations entre le travail des infirmières et celui des auxiliaires. "La majorité des infirmières, expliqua-t-elle, peinent consciencieusement à la tâche difficile qui consiste à donner des soins adéquats à un trop grand nombre de malades aux côtés d'un

personnel qualifié trop restreint."

Que font les auxiliaires?

Mais que peuvent faire les bénévoles? Elles peuvent être d'une grande utilité dans le travail prépa-

ratore de la salle d'opération et de la salle de réveil; le travail de fiche et d'enregistrement à la clinique externe, la préparation des cabarets culinaires, le nettoyage ou l'inventaire.

Les tâches de dactylographie sont toujours nombreuses, de même que celles de réceptionnistes, téléphonistes, commissionnaires et de bibliothécaires.

Pour l'événement unique de votre vie

- Pour la première communion
- Pour votre mariage

Vous pouvez être assuré d'un travail parfait pour conserver le meilleur souvenir de ces événements heureux.

Confiez votre travail à un photographe professionnel d'expérience

Venez à notre studio pour vous convaincre de la qualité de notre travail.

POUR VOTRE MARIAGE



Nous vous préparons un album que vous montrerez avec fierté.



Assurez-vous de nos services à l'avance en signalant: **Fl. 7-7569**

Studio Lord

195, Champlain

Tél. Fl. 7-7569

Saint-Jean

GRANDE OUVERTURE, VENDREDI!

le 27 avril 1956

Le Magasin du Peuple

est heureux d'annoncer l'ouverture du plus nouveau et du plus moderne magasin de lingerie pour dames à St-Jean.

Le Magasin du Peuple (Rayon de la lingerie)

Bon nombre de marques les mieux connues et les plus recherchées dans le domaine de la lingerie et du sport vous seront offertes et plusieurs de ces marques, en exclusivité.

Notre personnel sera heureux de vous servir avec la même courtoisie que vous avez toujours été à même d'apprécier au Magasin du Peuple.

Le Magasin du Peuple (Rayon de la lingerie)

184 — 186 RICHELIEU

Fl. 7-3240

SAINT-JEAN